

250 වන කාණ්ඩය - 10 වන කලාපය
தொகுதி 250 - இல. 10
Volume 250 - No. 10

2017 පෙබරවාරි 22 වන බදාදා
2017 பெப்ரவரி 22, புதன்கிழமை
Wednesday, 22nd February, 2017



පාර්ලිමේන්තු විවාද
(හන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்
(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES
(HANSARD)

නිල වාර්තාව
அதிகார அறிக்கை
OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත ප්‍රධාන කරුණු

නිවේදන:

කථානායකතුමාගේ සහතිකය

ආංශික අධීක්ෂණ කාරක සභා වාර්තා

ප්‍රශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

පෞද්ගලිකව දැනුම්දීමෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය:

විගමනික ශ්‍රමිකයන්ගේ අවම වැටුප ඉහළ දැමීම

මාන්කුලම් නගර සංවර්ධනය

“සයිටම්” ප්‍රධාන විධායක නිලධාරියාගේ වාහනයට වෙඩි තැබීම

නාවික හමුදාවේ උසස්වීම් ව්‍යුහයේ අඩු පාඩු:

ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමාගේ ප්‍රකාශය

ජාතික ගමනාගමන කොමිෂන් සභා (සංශෝධන) පනත්

කෙටුම්පත:

පළමුවන වර කියවන ලදී

පෞද්ගලික මන්ත්‍රීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්:

ශ්‍රී ලංකා ඒකාබද්ධ වාට්ටි ලේකම්වරුන්ගේ ආයතනය

(සංස්ථාගත කිරීමේ) - [ගරු එම්.එස්. තවුෆික් මහතා]-

පළමුවන වර කියවන ලදී

කල්තැබීමේ යෝජනාව:

සංගිදියා ක්‍රියාවලියේ වර්තමාන තත්ත්වය

பிரதான உள்ளடக்கம்

அறிவிப்புகள் :

சபாநாயகரது சான்றுரை

துறைசார் மேற்பார்வைக்குழு அறிக்கைகள்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

தனி அறிவித்தல்மூல வினா:

வெளிநாடுகளில் தொழில்புரிவோரின் குறைந்தபட்ச

வேதனத்தை அதிகரித்தல்

மாங்குளம் நகர அபிவிருத்தி

‘சைற்றம்’ பிரதம நிறைவேற்று அதிகாரியின் வாகனம்

மீதான துப்பாக்கிப் பிரயோகம்

கடற்படையினரின் பதவியுயர்வுக் கட்டமைப்பின் குறைபாடுகள்:

அரசாங்கக் கட்சி முதற்கோலாசானது கூற்று

தேசிய போக்குவரத்து ஆணைக்குழு (திருத்தம்) சட்டமூலம் :

முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

தனி உறுப்பினர் சட்டமூலங்கள்:

இலங்கை ஒருங்கிணைந்த பட்டயச் செயலாளர்களின்

நிறுவனம் (கூட்டிணைத்தல்) - [மாண்புமிகு எம்.எஸ்.

தௌபீக்] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை :

மீளணக்கச் செயற்பாடுகளின் தற்போதைய நிலை

PRINCIPAL CONTENTS

ANNOUNCEMENTS:

Speaker's Certificate

SECTORAL OVERSIGHT COMMITTEE REPORTS

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

QUESTION BY PRIVATE NOTICE:

Increase of Minimum Wage Paid to Migrant Workers

Development of Mankulam City

Shooting at SAITM Chief Executive Officer's Vehicle

SHORTCOMINGS IN PROMOTIONAL STRUCTURE
OF THE NAVY:

Statement by Chief Government Whip

NATIONAL TRANSPORT COMMISSION

(AMENDMENT) BILL:

Read the First time

PRIVATE MEMBERS' BILLS:

Institute of Chartered Corporate Secretaries of Sri

Lanka (Incorporation) - [Hon. M.S. Thowfeek] -

Read the First time

ADJOURNMENT MOTION:

Current Status of the Reconciliation Process

பார்லிமேன்තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2017 செபெரவரி 22வන දෙදා
2017 பெப்ருவரி 22, புதன்கிழமை
Wednesday, 22nd February, 2017

අ.හා. 1.00ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය.
காணாயகத்துலா [தரு கரு சயசூரிய மனகா] இலாசனாரூப விய.
பாராளுமன்றம் பி.ப. 1.00 மணிக்குக் கூடியது.
சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு கரு ஜயசூரிய] தலைமை
வகித்தார்கள்.
The Parliament met at 1.00 p.m.
MR. SPEAKER [THE HON. KARU JAYASURIYA] in the Chair.

නිවේදන அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

காணாயகத்துலாதே சபநிகக
சபாநாயகரது சான்றுரை
SPEAKER'S CERTIFICATE

ගරු කාන්තායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුක්‍රම
ව්‍යවස්ථාවේ 79 ව්‍යවස්ථාවේ විධිවිධාන ප්‍රකාරව, 2017 පෙබරවාරි
මස 21 වැනි දින මව්සින් පහත සඳහන් පනත් කෙටුම්පත්වල
සහතිකය සටහන් කරන ලද බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

වෛද්‍ය (සංශෝධන)
දිව් නැගුම (සංශෝධන)

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (උසස් අධ්‍යාපන හා
මහාමාර්ග අමාත්‍යතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ
සභානායකතුමා)
(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல - உயர்கல்வி மற்றும் நெடுஞ்
சாலைகள் அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்)
(The Hon. Lakshman Kiriella - Minister of Higher Education
and Highways and Leader of the House of Parliament)
ගරු කාන්තායකතුමනි, මම පහත සඳහන් වාර්තා ඉදිරිපත්
කරමි.

- 2013 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා වයඹ විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව හා ගිණුම්;
- 2013 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා අග්නිදිග විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව;

- 2013 වර්ෂය සඳහා යාපනය විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- 2014 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා නික්ෂ විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව හා ගිණුම්;
- 2014 වර්ෂය සඳහා පේරාදෙණිය විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- 2014 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ජයවර්ධනපුර විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- 2014 වර්ෂය සඳහා කැලණිය විශ්වවිද්‍යාලය, ශ්‍රී ලංකාව වාර්ෂික වාර්තාව හා ගිණුම්;
- 2014 වර්ෂය සඳහා පාලි හා බෞද්ධ අධ්‍යායන පශ්චාත් උපාධි ආයතනය, කැලණිය විශ්වවිද්‍යාලය වාර්ෂික වාර්තාව;
- 2014 වර්ෂය සඳහා කොළඹ විශ්වවිද්‍යාලයීය පරිගණක අධ්‍යායනායතනයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- 2014 වර්ෂය සඳහා මානව ශාස්ත්‍ර සහ සමාජ විද්‍යා පිළිබඳ උසස් අධ්‍යායනය සඳහා වූ ජාතික මධ්‍යස්ථානයේ වාර්ෂික වාර්තාව; සහ
- 2013 හා 2014 වර්ෂ සඳහා සෞන්දර්ය කලා විශ්වවිද්‍යාලයේ වාර්ෂික වාර්තා.

මෙකී වාර්තා අධ්‍යාපනය හා මානව සම්පත් සංවර්ධනය පිළිබඳ ආංශික අධීක්ෂණ කාරක සභාව වෙත යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.
வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

ගරු කාන්තායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
මීළඟට, කාරක සභා වාර්තා පිළිගැන්වීම.

කෘෂිකර්මය සහ ඉඩම් පිළිබඳ ආංශික අධීක්ෂණ කාරක සභාවේ වාර්තාව එකී කාරක සභාවේ සභාපති ගරු විජිත හේරත් මහතා විසින් පිළිගැන්වීම.

ආංශික අධීක්ෂණ කාරක සභා වාර්තා துறைசார் மேற்பார்வைக் குழு அறிக்கைகள் SECTORAL OVERSIGHT COMMITTEE REPORTS

ගරු විජිත හේරත් මහතා
(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)
(The Hon. Vijitha Herath)

ගරු කාන්තායකතුමනි, කෘෂිකර්මය සහ ඉඩම් පිළිබඳ ආංශික අධීක්ෂණ කාරක සභාව වෙත යොමු කරන ලද “(460 අධිකාරයවූ) ඉඩම් අත්කර ගැනීමේ පනත යටතේ නියෝග” සම්බන්ධයෙන් වූ එකී කාරක සභාවේ වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

ගරු කාන්තායකතුමනි, මෙම ගැසට් නිවේදනය අනුව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ මූලික අයිතිවාසිකම් පිළිබඳ ප්‍රධාන වගන්ති හා මෙය යම් ප්‍රමාණයකින් ගැටෙනවාය කියන එක කාරක සභාවේ මතය වුණා. ඒ නිසා මේ විශේෂිත වූ ව්‍යාපෘති දෙක සඳහා පමණක් මෙය ආදේශ කිරීම වැරදි බවත්, පොදුවේ ඉඩම්

[ගරු විජිත හේරත් මහතා]

පවරා ගැනීමේදී මෙය සියල්ලට ආදේශ කළ යුතු බවත් එහිදී සාකච්ඡාවට ලක් වුණා. එයට යටත්ව මෙය ඉදිරිපත් කරනවා. ඒ වාගේම මෙම විශේෂිත ව්‍යාපෘති දෙකට පමණක් මෙම ගැසට් පත්‍රය වලංගු වීමෙන් වෙනත් ඕනෑම ඉඩම් අත්පත් කර ගැනීමකදී මූලික අයිතිවාසිකම් පෙන්සමක් යොමු කිරීමේ අයිතිවාසිකම ඕනෑම පුද්ගලයෙකුට තිබෙන බවත් එහිදී සාකච්ඡාවට ලක් වුණු බව අවධාරණය කරනවා.

සභාමේසය මත නිව්ය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Ordered to lie upon the Table.

පෙත්සම්

மனுக்கள் PETITIONS

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු හරින් ප්‍රනාන්දු මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ)

(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

ගරු කථානායකතුමනි, පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක මම පිළිගන්වමි.

- (1) උඩුවෙල, වතුලියද්ද, අංක 382/1 ඒ දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එච්.පී. ඉන්ද්‍රසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (2) පන්නිපිටිය, රුක්මල්ගම, බාලිකා නිවස පාර, අංක 206/6 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ප්‍රේමසිරි වඩුගේ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ගරු හර්ෂණ රාජකරුණා මහතා

(மாண்புமிகு ஹர்ஷன ராஜகருணா)

(The Hon. Harshana Rajakaruna)

ගරු කථානායකතුමනි, කඩවත, ඉහළ බියන්විල, අංක 527/ඒ දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්. වමීල සංජීව මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් මම පිළිගන්වමි.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ඊළඟට, වාචික පිළිතුරු අපේක්ෂා කරන ප්‍රශ්න. ප්‍රශ්න ඇසීමේදීත්, පිළිතුරු දීමේදීත් කරුණාකර එම කාරණාව තුළම රැඳී සිටින්නන් කියා මම නැවත වරක් ගරු සභාවේ අවධානය යොමු කරන්න කැමැතියි. ඊයේත් අපට විනාඩි 25ක් ප්‍රමාද වුණා. මීට පෙර අවස්ථාවක පැය දෙකක් පමණ ප්‍රමාද වුණා. මේ නිසා කථා කිරීමට සිටින ගරු මන්ත්‍රීවරුන්ට අසාධාරණයක් වෙනවා.

ප්‍රශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

කවිපි නිෂ්පාදනය: විස්තර

கௌபி உற்பத்தி : விபரம்

COWPEA PRODUCTION: DETAILS

534/'16

1. ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

කෘෂිකර්ම අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (2):

- (අ) (i) වර්ෂ 2015 වනවිට ශ්‍රී ලංකාවේ කවිපි වගා කරනු ලැබූ භූමි ප්‍රමාණය කොපමණද;
- (ii) 2010 සිට 2015 දක්වා වසර පහ තුළ කවිපි නිෂ්පාදනය, වර්ෂය අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කිලෝග්‍රෑම් කොපමණද;
- (iii) රජය විසින් ගොවීන්ගෙන් සෘජුවම කවිපි මිලදී ගන්නේද;
- (iv) එසේ නම්, පසුගිය වසර පහ තුළ රජය විසින් මිලදී ගත් කවිපි ප්‍රමාණය කොපමණද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ආ) (i) කවිපි නිෂ්පාදනය ඉහළ නැංවීමට පියවර ගන්නේද;
- (ii) එසේ නම්, එම පියවර කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) මේ වනවිට ශ්‍රී ලංකාවට කවිපි ආනයනය කරන්නේද;
- (ii) එසේ නම්, පසුගිය වසර පහ තුළ ආනයනය කළ කවිපි ප්‍රමාණය, වර්ෂය අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
- (iii) ශ්‍රී ලංකාව කවිපි අපනයනය කරන්නේද;
- (iv) එසේ නම්, පසුගිය වසර පහ තුළ අපනයනය කළ කවිපි ප්‍රමාණය, වර්ෂය අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

கமத்தொழில் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2015ஆம் ஆண்டளவில் இலங்கையில் கௌபி பயிர்செய்யப்பட்ட நிலப்பரப்பு எவ்வளவு;
- (ii) 2010 முதல் 2015 வரையிலான ஐந்து ஆண்டுகளில் கௌபி உற்பத்தி, ஆண்டுவாரியாக வெவ்வேறாக எத்தனை கிலோகிராம்;
- (iii) அரசாங்கம் விவசாயிகளிடமிருந்து நேரடியாக கௌபியை கொள்வனவு செய்கின்றதா;
- (iv) ஆமெனில், கடந்த ஐந்து ஆண்டுகளில் அரசாங்கம் கொள்வனவு செய்துள்ள கௌபியின் அளவு எவ்வளவு;

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

- (ஆ) (i) கௌபி உற்பத்தியை அதிகரிக்கச் செய்ய நடவடிக்கை எடுப்பாரா;

- (ii) ஆமெனில், அந்த நடவடிக்கை யாது; என்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (இ) (i) தற்போது இலங்கைக்கு கௌபி இறக்குமதி செய்யப்படுகின்றதா,
- (ii) ஆமெனில், கடந்த ஐந்து ஆண்டுகளினுள் இறக்குமதி செய்யப்பட்ட கௌபியின் அளவு, ஆண்டுவாரியாக தனித்தனியாக எவ்வளவு;
- (iii) இலங்கை கௌபியை ஏற்றுமதி செய்கின்றதா;
- (iv) ஆமெனில், கடந்த ஐந்து ஆண்டுகளினுள் ஏற்றுமதி செய்யப்பட்ட கௌபியின் அளவு, ஆண்டுவாரியாக தனித்தனியாக எவ்வளவு;
- என்பதையும் அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Agriculture:

- (a) Will he state -
- (i) the extent of land in which cowpea has been grown in Sri Lanka by the year 2015;
- (ii) the cowpea production in each year during the five years from the year 2010 up to 2015 separately in kilograms;
- (iii) whether the government directly purchases cowpea from farmers; and
- (iv) if so, the quantity of cowpea purchased by the government in each year during the last five years separately?
- (b) Will he inform this House -
- (i) whether steps will be taken to enhance cowpea production; and
- (ii) if so, the aforesaid steps;
- (c) Will he also inform this House -
- (i) whether cowpea is imported to Sri Lanka at present;
- (ii) if so, the quantity of cowpea imported to Sri Lanka in each year during the last five years separately;
- (iii) whether Sri Lanka exports cowpea; and
- (iv) if so, the quantity of cowpea exported by Sri Lanka in each year during the last five years separately?
- (d) If not, why?

ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා (කෘෂිකර්ම රාජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு வசந்த அலுவலிஹாரே - கமத்தொழில் இராஜாங்க அமைச்சர்)

(The Hon. Wasantha Aluwihare - State Minister of Agriculture)

ගරු කපානායකතුමානි, කෘෂිකර්ම අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මම එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) (i) හෙක්ටයාර 9,200කි.
- (ii) 2010දී කි. ග්‍රෑම් 11,609,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 11.61)
- 2011දී කි. ග්‍රෑම් 10,453,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 10.45)
- 2012දී කි. ග්‍රෑම් 14,812,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 14.81)
- 2013දී කි. ග්‍රෑම් 15,415,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 15.42)
- 2014දී කි. ග්‍රෑම් 15,119,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 15.12)
- 2015දී කි. ග්‍රෑම් 12,276,000කි. (කි. ග්‍රෑම් මිලියන 12.28)
- (iii) නැත.
- (iv) අදාළ නොවේ.
- (ආ) (i) ඔව්.
- (ii)
- * ආහාර නිෂ්පාදන ජාතික වැඩසටහන 2016 - 2018 යටතේ ප්‍රමුඛත්වය දිය යුතු හෝගයක් ලෙස කවිපි හඳුනා ගෙන ඇති අතර, 2018 වන විට හෙක්ටයාර 10,700ක් වගා කිරීමටත්, එමගින් මෙට්‍රික් ටොන් 15,000ක (15,000,000 kg)ක නිෂ්පාදනයක් ලබා ගැනීමටත් සැලසුම් කර ඇත.
- * ඉහළ ගුණාත්මකභාවයෙන් යුත් කවිපි බීජ නිෂ්පාදනය කිරීම.
- * සියයට 50ක දායකත්වය යටතේ බීජ ලබාදීම මගින් අතරමැදි කන්නයේ වගාව ප්‍රවර්ධනය කිරීම.
- * සියයට 50ක දායකත්වය යටතේ නව ප්‍රදේශ වෙත කවිපි වගාව හඳුන්වාදීම.
- * නව යන්ත්‍රෝපකරණ හඳුන්වාදීම හරහා කවිපි වගාවේ නිෂ්පාදන පිරිවැය අඩු කිරීම සඳහා ක්‍රියා කිරීම.
- කවිපි වගාවේ ඵලදායිතාව ඉහළ නැංවීමේ අරමුණින් නිර්දේශිත ශෂ්‍ය විද්‍යාත්මක ක්‍රම භාවිතයට ගොවීන් හුරු කිරීම සඳහා වැඩසටහන් ක්‍රියාත්මක කිරීම.
- (ඇ) (i) ඔව්.
- (ii) 2010දී මෙට්‍රික් ටොන් 45.25කි.
- 2011දී මෙට්‍රික් ටොන් 905.40කි.
- 2012දී මෙට්‍රික් ටොන් 667.15කි.
- 2013දී මෙට්‍රික් ටොන් 1,109.12කි.
- 2014දී මෙට්‍රික් ටොන් 1,043.02කි.
- 2015දී මෙට්‍රික් ටොන් 5,678කි.
- (iii) ඔව්.
- (iv) 2010දී කිලෝග්‍රෑම් 285කි.
- 2011දී කිලෝග්‍රෑම් 1,718කි.

[ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා]

2012දී කිලෝග්‍රෑම් 672කි.

2013දී කිලෝග්‍රෑම් 778කි.

2014දී කිලෝග්‍රෑම් 2,484කි.

2015දී කිලෝග්‍රෑම් 2,537කි.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවන අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. ඇමතිතුමාගේ පිළිතුරු අනුව ඉතා පැහැදිලියි, 2010දී මෙට්‍රික් ටොන් 45.2ක් ආනයනය කරපු කවිපි ප්‍රමාණය, 2015 වන කොට මෙට්‍රික් ටොන් 5,678ක් දක්වා දළ වශයෙන් දොළොස් ගුණයකින් විතර වැඩි වෙලා තිබෙන බව. අපි දේශීය ආහාර, වස විසෙන් තොර ආහාර නිෂ්පාදනය කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරන නිසා, -2015 කියන්නේ ඇත්තටම අපේ රජය බලයට පත් වුණු වර්ෂයයි. - මා ඔබතුමාගෙන් දැනගන්න කැමැතියි, -

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ප්‍රශ්නය පමණක් අහන්න. කාලය සම්බන්ධයෙන් ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ඒක තමයි ගරු කථානායකතුමනි. ප්‍රශ්නය අහන කොට පොඩ්ඩක් ලස්සනට ගණ පිහිටුවා අහන්න එපා යැ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ලස්සනට ඇහුවාට කාලය සම්බන්ධයෙන් ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ආනයනය කරන කවිපි ප්‍රමාණය දොළොස් ගුණයකින් වැඩි වෙලා තිබෙනවා. ඒ ප්‍රමාණය අඩු කර ගන්නා ක්‍රමවේදයක් පිළිබඳව රජයේ අවධානය යොමුවෙලා නැද්ද කියා මා දැන ගන්න කැමැතියි.

ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு வசந்த அலுவலஹார)

(The Hon. Wasantha Aluvihare)

ගරු කථානායකතුමනි, ධාන්‍ය වර්ග සම්බන්ධයෙන් මෙතුමා මීට කලින් ප්‍රශ්න කිහිපයක්ම ඇහුවා. අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේ අලුත් වැඩසටහන -ආහාර නිෂ්පාදන වැඩසටහන- තුළ එතුමා කියපු වැඩසටහන් ක්‍රියාත්මක කිරීම අපි මේ වෙනකොට ආරම්භ කරලා තිබෙනවා. ඒවා කරගෙන යනකොට ඔය ගැටලුව ගොඩක් අඩු වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

දෙවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

මම අහන්නේ, "ඒ වැඩ පිළිවෙළ හරහා පස් අවුරුද්දක් තුළ කොපමණ ප්‍රමාණයකින් ඒ ඒ හෝගයන්හි ආනයන ප්‍රමාණය අඩු කරගෙන අපනයන ප්‍රමාණය වැඩි කර ගන්න හෝ දේශීය පරිභෝජනය තෘප්ත කරන්න සංඛ්‍යාත්මක ඉලක්කයන් තිබෙනවාද?" කියලායි.

ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு வசந்த அலுவலஹார)

(The Hon. Wasantha Aluvihare)

ගරු කථානායකතුමනි, විශේෂයෙන් පළාත් සභාත් සම්බන්ධ කරගෙන මේ වෙනකොට ගොවිජන සේවා මධ්‍යස්ථාන මට්ටමින් ඒ වැඩසටහන් සියල්ල ක්‍රියාත්මක වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

මගේ තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. ඇත්තටම කොස් කොළ සහ ක්‍රෝටන් කොළ ගැන නොවෙයි ගරු රාජ්‍ය ඇමතිතුමනි මම මේ අහන්නේ. නමුත්, අපට පරිභෝජනයට ගත හැකි විවිධ කොළ වර්ග, අල වර්ග, පලා වර්ග තිබෙනවා. ඒ විධියේ නව කොළ වර්ග, අල වර්ග සහ පලා වර්ග සමාජගත වෙලා තිබෙන ප්‍රමාණය අඩුයි. සමහර අය කෝප්ප කොළත් ආහාරයට ගන්නවා. ඒ වාගේම කටරොළ කොළවලින් කැඳ හඳනවා, උදු පියලිය කොළවලින් කැඳ හඳනවා. ක්‍රෝටන් කොළ, කොස් කොළ ගැන කථා කරන ජෝකර් නිලධාරීන්ට කලින් මේ විධියේ දැනුවත් කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළකට අමාත්‍යාංශය මැදිහත් වෙලා කෘෂිකර්ම අධ්‍යාපනය සමාජගත කරන්න, නොවිධිමත් අධ්‍යාපන ක්‍රමවේදයක් හෝ අවිධිමත් අධ්‍යාපන ක්‍රමවේදයක් ක්‍රියාත්මක කරන්න බැරිකමක් අමාත්‍යාංශයට තිබෙනවාද? එතකොට කවුරුවත් ජෝකර්ලා වෙන්නේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා දැන් අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න. දැන් මෙතැනට ජෝකර්ලා අවශ්‍ය වෙන්නේ නැහැ. අතුරු ප්‍රශ්නය කෙළින්ම අහන්න. ඒක ලෙහෙසියි නේ.

ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා

(மாண்புமிகு வசந்த அலுவலஹார)

(The Hon. Wasantha Aluvihare)

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ සම්බන්ධව බිම් මට්ටමෙන්ම කටයුතු කරන්න ගොවිජන සේවා මධ්‍යස්ථාන සංවිධානය කර තිබෙන බව මේ වෙනකොට කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ පර්යේෂණ මධ්‍යස්ථානය වාර්තා කරලා තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම, අපි මේ වන විට කෘපනිසලා දැනුවත් කරගෙන යනවා. එතුමා කිව්ව යෝජනාව සම්බන්ධයෙන් වෙනත් විධියකින් දැනුවත් කරන්න අපි කටයුතු කර තිබෙනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

බොහෝම ස්තූතියි, ගරු බුද්ධික පතිරණ මන්ත්‍රිතුමනි. ඔබතුමා ජාතික වැදගත්කමකින් යුතු ඉතාමත්ම හොඳ ප්‍රශ්න අහනවා. ඒක බොහෝම හොඳයි. කථාව අඩු කර ගන්න කියලා මම කියන්නේ වෙලාව ඉතිරි කර ගන්නයි. මොකද, මෙම ගරු සභාවේ අනෙක් ගරු මන්ත්‍රිතුමන්ලාටත් කථා කිරීමට අවශ්‍ය නිසා. වරදවා තේරුම් ගන්න එපා, ඔබතුමා අධෛර්යවත් කරන්න කියනවා නොවෙයි.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)
(The Hon. Buddhika Pathirana)

ඔබතුමා මට ආදරෙයි. මමත් ඔබතුමාට ආදරෙයි නේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ප්‍රශ්න අංක 2 - 921/16-(1), ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා.

ගරු (වෛද්‍ය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ)
(The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

ගරු කථානායකතුමනි, මම එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, නිවාස හා ඉදිකිරීම් අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මම එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

රජරට විශ්වවිද්‍යාලයේ ආචාර්ය මණ්ඩලය :

පුරප්පාඩු

ராஜரட்ட பல்கலைக்கழக விரிவுரையாளர் குழாம் :

වෙற்றිඳිලි

ACADEMIC STAFF OF UNIVERSITY OF RAJARATA:
VACANCIES

962/16

3. ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය

- (1):

- (අ) (i) රජරට විශ්වවිද්‍යාලයේ දැනට ක්‍රියාත්මක පීඨ සංඛ්‍යාව කොපමණද;
- (ii) එහි ක්‍රියාත්මක දෙපාර්තමේන්තු සංඛ්‍යාව කොපමණද;
- (iii) එක් එක් පීඨවල සහ දෙපාර්තමේන්තුවල සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
- (iv) ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලයේ පුරප්පාඩු තිබේද;

- (v) එසේ නම්, පුරප්පාඩු සංඛ්‍යාව එක් එක් පීඨය සහ දෙපාර්තමේන්තුව අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

உயர் கல்வி மற்றும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) ராஜரட்ட பல்கலைக்கழகத்தில் தற்போது இயங்கி வரும் பீடங்களின் எண்ணிக்கை எத்தனை யென்பதையும்;
- (ii) அங்கு இயங்கிவரும் திணைக்களங்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவென்பதையும்;
- (iii) ஒவ்வொரு பீடத்திலும் மற்றும் திணைக்களத்திலும் இருக்கவேண்டிய நிரந்தர விரிவுரையாளர் குழாம் வெவ்வேறாக யாதென்பதையும்;
- (iv) நிரந்தர விரிவுரையாளர் குழாமில் வெற்றிடங்கள் நிலவுகின்றதா என்பதையும்;
- (v) ஆமெனில், அவ்வெற்றிடங்களின் எண்ணிக்கை ஒவ்வொரு பீடத்தின்படியும் திணைக்களத்தின்படியும் வெவ்வேறாக யாவென்பதையும்;

`அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ)இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Higher Education and Highways:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) the number of faculties functioning in the University of Rajarata at present;
 - (ii) the number of departments functioning in it;
 - (iii) the permanent academic staff that should be there in each department and faculty, separately;
 - (iv) whether there are vacancies in permanent academic staff; and
 - (v) if so, the number of vacancies in each faculty and department, separately?
- (b) If not, why?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- (අ) (i) පීඨ 5කි.
 - (ii) දෙපාර්තමේන්තු 29කි.
 - (iii) ඇමුණුමෙහි තීරු අංක 4 යටතේ දක්වා ඇත.
 - (iv) ඔව්.
 - (v) ඇමුණුමෙහි තීරු අංක 5 යටතේ දක්වා ඇත.
- ඇමුණුම සභාගත* කරමි.
- (ආ) පැන නොනගී.

[ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා]

*සභාමේසය මත තබන ලද ඇමුණුම:

சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட இணைப்பு :

Annex tabled:

රජරට විශ්වවිද්‍යාලයේ එක් එක් පිය හා දෙපාර්තමේන්තුවල අනුමත ස්ථිර ආචාර්ය මණ්ඩලය හා පුරප්පාඩු				
නිරු අංක 1	නිරු අංක 2	නිරු අංක 3	නිරු අංක 4	නිරු අංක 5
අනු අංකය	පියය	දෙපාර්තමේන්තුව/ ඒකකය	සිවිය යුතු ස්ථිර ආචාර්ය මණ්ඩලය	පුරප්පාඩු සංඛ්‍යාව
1.	කෘෂිකර්ම	කෘෂිකාර්මික පද්ධති	10	02
		කෘෂි ඉංජිනේරු විද්‍යාව හා පාංශු විද්‍යාව	12	01
		ශාක විද්‍යාව	17	03
		සත්ත්ව හා ආහාර විද්‍යාව	06	01
	එකතුව		45	07
2.	ව්‍යවහාරික විද්‍යාව	භෞතික විද්‍යා	21	00
		ජීව විද්‍යා	16	01
		විද්‍යාවේදී උපාධි වැඩසටහන	05	01
		තාක්ෂණ වැඩසටහන	12	05
		පියාධිපති කාර්යාලය	06	06
	එකතුව		60	13
3.	සමාජ විද්‍යා හා මානව ශාස්ත්‍ර	සමාජ විද්‍යා	23	07
		මානව ශාස්ත්‍ර	17	06
		පුරාවිද්‍යා හා උරුමය කළමනාකරණය	07	00
		භාෂා	00	00
		පාරිසරික කළමනාකරණය	00	00
		පියාධිපති කාර්යාලය	03	00
	එකතුව		50	13
4.	කළමනාකරණ අධ්‍යයනය	ගණකාධිකරණය හා මූල්‍ය	20	06
		ව්‍යාපාර කළමනාකරණය	18	00
		සංචාරක හා සන්නායක කළමනාකරණය	11	03
		පියාධිපති කාර්යාලය	00	00
	එකතුව		49	09
5.	වෛද්‍ය	ව්‍යුහ විද්‍යාව	08	06
		කායික විද්‍යාව	08	04
		ජීව රසායන විද්‍යාව	08	02
		ඖෂධ විද්‍යාව	06	04
		ව්‍යාධිවේදය	08	05
		පරපෝෂිතවේදය	05	03
		ප්‍රජා වෛද්‍ය විද්‍යාව	07	02
		පවුල් වෛද්‍ය විද්‍යාව	06	06
		ක්ෂුද්‍රජීව විද්‍යාව	06	02
		අධිකරණ වෛද්‍ය විද්‍යාව	06	04
		වෛද්‍ය විද්‍යාව	07	03
		ශල්‍ය විද්‍යාව	05	02
		ප්‍රසව හා නාරිවේදය	07	05
		මනෝවිකිස්තාව	04	01
		බාලවිකිස්තාව	07	04
		වෛද්‍ය අධ්‍යාපන ඒකකය	03	02
		පියාධිපති කාර්යාලය	06	06
	එකතුව		107	61

කෘෂිකර්ම පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය 45යි; පුරප්පාඩු 07යි. ව්‍යවහාරික විද්‍යා පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය 60යි; පුරප්පාඩු සංඛ්‍යාව 13යි. සමාජ විද්‍යා හා මානව ශාස්ත්‍ර පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය 50යි; පුරප්පාඩු 13යි. කළමනාකරණ අධ්‍යයන පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය 49යි; පුරප්පාඩු සංඛ්‍යාව 09යි. වෛද්‍ය පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය 107යි; පුරප්පාඩු සංඛ්‍යාව 61යි.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, වෛද්‍ය පීඨයේ සිටිය යුතු ස්ථීර ආචාර්ය මණ්ඩලය වන 107 දෙනාගෙන් පුරප්පාඩු 61ක් තිබෙනවා කියලා තේද ඔබතුමා කිව්වේ? අතුරු ප්‍රශ්නයක් නොවෙයි මම අහන්නේ. මට ඇහුණේ නැති නිසායි මම මේ ගැන අහන්නේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
පුරප්පාඩු 61ක්.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඒ කියන්නේ, සියයට 50කට වඩා පුරප්පාඩු තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතුමනි, පළමුවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය වශයෙන් මම දැනගන්න කැමතියි, ලංකාවේ යම්කිසි උසස් අධ්‍යාපන ආයතනයක - වෛද්‍ය පීඨයක, නීති පීඨයක - ආචාර්යවරු වශයෙන් ඒ විෂයය පිළිබඳ උපාධියක් නැති අයට කටයුතු කරන්න පුළුවන්ද කියලා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
මම දන්නා තරමට නම් එහෙම දෙයක් සිද්ධ වෙන්න බැහැ.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, උසස් අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශයෙන් පිළි අරගෙන තිබෙන SAIM එකේ ප්‍රධාන විධායක නිලධාරියා ලෙස සහ එහි වෛද්‍ය පීඨයේ අධ්‍යක්ෂ ලෙස කටයුතු කරන ස්ථීර රේණුක සේනාරත්න නමැත්තා වෛද්‍යවරයෙකු නොවෙයි කියලා Sri Lanka Medical Council එකෙන් දැනුම් දීලා තිබෙනවා. එවැනි කෙනෙකු එතැන කටයුතු කරන්නේ කොහොමද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

මේ ප්‍රශ්නයෙන් ඒ ගැන අහලා නැහැ. ස්ථීර සේනාරත්න ගැන වෙනම ප්‍රශ්නයක් ඇහුවොත් මට, -

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු කර්මාන්තකරුමා, SAIM එක උසස් අධ්‍යාපන ආයතනයක් වශයෙන් ඔබතුමන්ලා පිළි අරගෙන තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

නැහැ, නැහැ. ඒ පුද්ගලයා ගැන; about that particular person.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

නැහැ, නැහැ. ඔබතුමා ඒ ගැන පරීක්ෂණ, -

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

Sir, I gave a general answer. Now, he is asking about a particular person.

ගරු කර්මාන්තකරුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

You should be able to find out and inform him. Are you not bound to do that?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

SAITM එක අපේ යටතේ නොවෙයි තිබෙන්නේ. මෙතුමා ප්‍රශ්න අහන්නේ SAIM එක අපේ යටතේ තිබෙනවා වාගේයි.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඇයි, SAIM එක ඔබතුමන්ලාගේ යටතේ නොවෙයිද තිබෙන්නේ?

ගරු කර්මාන්තකරුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

නැහැ. දෙවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය, ගරු කර්මාන්තකරුමා. උසස් අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශයෙන් මේක ගැසට් කරලා විශ්වවිද්‍යාලයක් කියා පිළිගෙන තිබෙනවා කියලා තේ ඔබතුමන්ලා කියන්නේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
ඔබතුමන්ලා එම ආයතනය පිළිගන්නවාද?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

අප පිළිගන්නේ නැහැ. ඔබතුමා පිළිගන්නවා නේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගැසට් කරපු එක වෙනස් කරන්න බැහැ නේ.

ගරු කර්මාන්තකරුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ගරු බිමල් රත්නායක මන්ත්‍රීතුමනි, අපි අතුරු ප්‍රශ්නයට යමු.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

එක්කෝ ඔබතුමන්ලා SAIMT එක පිළිගන්න ඕනෑ. නැත්නම් පිළිගන්නේ නැහැ කියා කියන්න ඕනෑ. දැන් ඔබතුමන්ලා SAIMT එක පිළිගන්නවා. පාර්ලිමේන්තුවේ ප්‍රශ්න අහන්න SAIMT එක පාවිච්චි කරනවා. [බාධා කිරීමක්] Sir, I have no information with regard to Sameera Senaratne. I do not even know him.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
I understand that.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
I have not even spoken to him.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මට කියන්න ඕනෑකම තිබුණේ මේකයි. උසස් අධ්‍යාපනය භාර -[බාධා කිරීමක්] ගරු ඇමතිතුමනි, මේක අහගන්න කෝ. මම නිසා තමයි ඔබතුමා හැම දාම TV එකේ පේන්නේ. නැත්නම් ඔබතුමා හැම දාම කියන්නේ, "I move Item No. 1" කියන එක විතරයි නේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමනි, මම මෙහෙම ප්‍රශ්න අහන නිසා තමයි ඔබතුමා TV එකේ පේන්නේ. ඒ නිසා මට පොඩ්ඩක් ඇහුමකන් දෙන්න.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ සම්බන්ධයෙන් සමස්ත ලංකා වෛද්‍ය නිලධාරීන්ගේ සංගමය විසින් නිකුත් කරන ලද ලිපියක් හැන්සාඩ් වාර්තාවට ඇතුළත් කිරීම සඳහා මම මේ අවස්ථාවේ සහායක* කරනවා.

මගේ තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි.

ගරු ඇමතිතුමනි, වෙඩික්කරුවෙකුගේ ඉලක්කය වැරදීම නිසා සමීර රේණුක සේනාරත්න මහත්මයා බේරුණා. ඒ පිළිබඳ පරීක්ෂණවල තත්ත්වය කොහොමද කියා ඔබතුමාට වාර්තා කරන්න පුළුවන්ද?

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

23(2) ස්ථාවර නියෝගය යටතේ අද ඒ පිළිබඳව ප්‍රශ්නයක් අසා තිබෙනවා, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

* ප්‍රස්තූතකාලයේ තබා ඇත.

* நூலிணையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

* Placed in the Library.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

අප ඒ වාර්තාව ඉතාම ඉක්මනින් ලබාදෙනවා.

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)
(The Hon. Vijitha Herath)

දැන් සති දෙකක් වෙනවා නේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

අප සැහිමකට පත් වෙන්න ඕනෑ එතුමාගේ ජීවිතය බේරුණු එක ගැන.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඒ, ඉලක්කය වැරදුණු නිසා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

මට පෙනෙන්නේ ඔබතුමන්ලා ඒ ගැන කතාගාටු වෙනවා වාගෙයි. ගරු කථානායකතුමනි, ඔහුට මොකුත් වුණේ නැහැ කියා මෙතුමන්ලා කතාගාටු වෙනවා.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඉලක්කය වැරදුණා.

සංක්‍රමණික සම්පත් මධ්‍යස්ථාන : විස්තර

புலம்பெயர் வள நிலையங்கள் : விபரம்
MIGRANT RESOURCE CENTRES: DETAILS

1037/16

5. ගරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு இந்திக அநுருத்த ஹேரத்)
(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

විදේශ රැකියා අමාත්‍යතුමියගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (1):

- (අ) (i) සංක්‍රමණික සම්පත් මධ්‍යස්ථාන ස්ථාපිත කිරීම සඳහා 2016 අය වැයෙන් අමාත්‍යාංශයට වෙන් කරන ලද රුපියල් මිලියන 400ක මුදලින් මේ වනවිට ඉදිකර ඇති මධ්‍යස්ථාන සංඛ්‍යාව කොපමණද;
- (ii) එම මධ්‍යස්ථාන ඉදිකර ඇති දිස්ත්‍රික්ක සහ ස්ථාන වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද;
- (iii) මෙම මධ්‍යස්ථානවලට ලබාදී ඇති සම්පත් කවරේද;
- (iv) එම මධ්‍යස්ථානවල ආරම්භ කර ඇති පුහුණු වැඩසටහන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
- (v) ඒවායින් සේවය සපයා ඇති සංඛ්‍යාව කොපමණද;

යන්න එතුමිය මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) මෙම ව්‍යාපෘතිය හේතුවෙන් විදේශ රැකියා සඳහා යොමුවන පුද්ගලයන්ගේ ගුණාත්මකභාවය වැඩි වූ ආකාරය කවරේද;

- (ii) மெல வாய்ப்பாகிய மகிழ்ச்சி அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்;
- (iii) தோல்வியை, உயர்வாகிய கவனம்;
- மேலும் பிறவற்றை கவனம்;

(அ) தோல்வியை, உயர்வாகிய கவனம்?

வெளிநாட்டு தொழில்வாய்ப்பு அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) புலம்பெயர் வள நிலையங்களைத் தாபிப்பதற்கு 2016 வரவு செலவுத் திட்டத்தின்மூலம் அமைச்சுக்கு ஒதுக்கப்பட்ட 400 மில்லியன் ரூபாயில் இன்றளவில் நிர்மாணிக்கப்பட்டுள்ள நிலையங்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு என்பதையும்;
- (ii) மேற்படி நிலையங்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ள மாவட்டங்களும் இடங்களும் வெவ்வேறாக யாவை என்பதையும்;
- (iii) இந்நிலையங்களுக்கு வழங்கப்பட்டுள்ள வளங்கள் யாவை என்பதையும்;
- (iv) மேற்படி நிலையங்களில் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ள பயிற்சி நிகழ்ச்சித்திட்டங்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு என்பதையும்;
- (v) அவற்றின்மூலம் சேவைகள் வழங்கப்பட்டுள்ளவர்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு என்பதையும்;
- அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஆ) (i) இக்கருத்திடைத்தின் காரணமாக வெளிநாட்டுத் தொழில்களை நாளும் ஆட்களின் தரம் அதிகரித்துள்ள விதம் யாதென்பதையும்;
- (ii) இக்கருத்திடைத்தின்மூலம் எதிர்பார்க்கப்பட்ட இலக்குகள் பூர்த்திசெய்யப்பட்டுள்ளனவா என்பதையும்;
- (iii) இன்றேல், அதற்கான காரணங்கள் யாவை என்பதையும்;
- அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Foreign Employment:

- (a) Will she inform this House -
- (i) the number of Migrant Resource Centres established using the sum of Rs. 400 million allocated to the Ministry from 2016 Budget for the establishment of those centres;
- (ii) separately, the districts and locations in which the aforesaid centres have been built;
- (iii) the resources which have been provided to these centres;
- (iv) the number of training programmes that have been started in the said centres; and
- (v) the number of persons to whom services were provided through the said centres?

(b) Will she state -

- (i) the manner in which the quality of persons going for foreign employment has improved as a result of the aforesaid project;
- (ii) whether the project has been successful in achieving the expected targets; and

if not, the reasons?

(c) If not, why?

மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும் (வினாக்கள் 1413-1414)
(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல் - வெளிநாட்டுத் தொழில்வாய்ப்பு அமைச்சர்)
(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale - Minister of Foreign Employment)
மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(அ) (i)

மொத்தம்	2016 வரவு செலவுத் திட்டத்தின்மூலம் ஒதுக்கப்பட்ட 400 மில்லியன் ரூபாயில்	2016 வரவு செலவுத் திட்டத்தின்மூலம் ஒதுக்கப்பட்ட 400 மில்லியன் ரூபாயில்
மொத்தம்	ரூ. 153,523,473.14	ரூ. 153,523,473.14
மொத்தம்	ரூ. 153,301,062.17	ரூ. 153,301,062.17
மொத்தம்	ரூ. 33,978,498.83	ரூ. 26,627,676.30
மொத்தம்	ரூ. 340,803,034.14	ரூ. 333,452,211.61

(ii).

மொத்தம்	தேசியம்	மொத்தம்
மொத்தம்	தேசியம்	மொத்தம்
மொத்தம்	தேசியம்	மொத்தம்
மொத்தம்	தேசியம்	மொத்தம்

(iii) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(iv) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(v) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(அ) (i) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(ii) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

(iii) மேலும் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

NVQ - 3 மட்டத்தில் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

NVQ - 3 மட்டத்தில் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

RPL மட்டத்தில் கருத்து அளவுக்கு அதிகமாக இருக்க வேண்டும்.

[ගරු තලතා අතුකෝරල මහත්මිය]

කොරියානු පෙර විගමණික පුහුණුව

ඉංග්‍රීසි භාෂා පුහුණුව

වෙනත් විදේශ භාෂා පුහුණුව

කතරගම ප්‍රදේශයේ ඉදිවෙමින් පවතින විගමණික ශ්‍රමිකයන්ගේ නිවාඩු නිකේතනය, ඔවුන් හා ඔවුන්ගේ පවුල්වල සාමාජිකයන් කතරගම පුදබිම වන්දනාමාන කිරීමට යැමේදී අවශ්‍ය නවාතැන් පහසුකම් සැපයීමේ අරමුණින් ඉදිකරනු ලබයි.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත් මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත්)

(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

ගරු ඇමතිතුමියනි, පිළිතුරු ලබා දුන්නාට බොහොම ස්තූතියි.

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවන අතුරු ප්‍රශ්නය මේකයි.

මේ අමාත්‍යාංශය විශාල කාර්ය භාරයක් වාගේම සේවාවක් කරන අමාත්‍යාංශයක්. මේ රටට ලැබෙන ආදායමෙන් සියයට 50ක් ඒ ශ්‍රමිකයන්ගෙන් අපට ලැබෙනවා. පසු ගිය අය වැය තුළින් ඔබතුමන්ලා ඒ අය සඳහා විශ්‍රාම වැටුපක් යෝජනා කළා. විශ්‍රාම වැටුපක් යෝජනා කළාට ඒ සඳහා අය වැයෙන් මුදල් වෙන් කරපු බවක් අපි දැක්කේ නැහැ. ඒ සම්බන්ධයෙන් වැඩ පිළිවෙළක් තිබෙනවාද කියලා මම ඔබතුමියගෙන් ගෞරවයෙන් අහනවා.

ගරු තලතා අතුකෝරල මහත්මිය

(මාණ්ඩුමිත්‍ර (තිරුමති) තලතා අත්තුකෝරල)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

ගරු කථානායකතුමනි, ඒ විශ්‍රාම වැටුප සම්බන්ධයෙන් සියලු කටයුතු කරලා මේ වන විට තීරී කෙටුම්පත් දෙපාර්තමේන්තුව මගින් පනත් කෙටුම්පත සකස් කිරීම සඳහා අවශ්‍ය කටයුතු කරමින් පවතිනවා. මුදල් වෙන් වූණේ නැති වූණාට, විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශය මේ විශ්‍රාම වැටුප ආරම්භ කිරීම සඳහා කටයුතු කරනවා. ඒ සඳහා හැම පැත්තකින්ම දායකත්වය ගන්නවා. ඒ කියන්නේ, ශ්‍රමිකයාගෙනුත් ගන්නවා, සේවාදායකයාගෙනුත් ගන්නවා. මේ විශ්‍රාම වැටුප් ක්‍රමය ආරම්භ කරන්න අවශ්‍ය මුදල් අපි විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශයේ අරමුදල්වලින් ලබා ගැනීමට කටයුතු කරනවා.

ගරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත් මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත්)

(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ දෙවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි.

ගරු ඇමතිතුමියනි, ඔබතුමියට පසු ගිය වකවානුව තුළ ඒ අයගේ රක්ෂණ ක්‍රමය ගැන ගැටලු මතු වුණා. ඒ රක්ෂණ ක්‍රමය තුළින් ලියාපදිංචි වෙලා විදේශගත වන්නන් සඳහා මේ වෙද්දී සාධාරණයක් සිද්ධ වෙනවා ද? ලියාපදිංචි වූණාට පසුව මේ රක්ෂණය ලබා ගන්න කොපමණ කාලයක් යනවා ද? විදේශගතව සිටින, මා නියෝජනය කරන දිවුලපිටිය ආසනයේ කාන්තාවක් මාස එකහමාරක් වැනි කාලයක් තිස්සේ උත්සාහ කළත් නැවත මේ රටට ගෙන්වා ගැනීමට තවමත් නොහැකිව සිටිනවා. ඒ සඳහා කිසිම වැඩ පිළිවෙළක් නැහැ. එතුමිය ලංකාවට එවන්න ලක්ෂ හතරක් ඉල්ලනවා. එතුමිය ලියා පදිංචි ආයතනයකින් තමයි විදේශගත වෙලා තිබෙන්නේ. ඇය නැවත ලංකාවට ගෙන්වා ගැනීම රක්ෂණය හරහා කරගන්න පුළුවන්ද කියන එකයි මගේ දෙවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය.

ගරු තලතා අතුකෝරල මහත්මිය

(මාණ්ඩුමිත්‍ර (තිරුමති) තලතා අත්තුකෝරල)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

ඒකට මේ රක්ෂණ ක්‍රමය අදාළ වෙන්නේ නැහැ. ඇය පිළිබඳ විස්තර මට ලබා දෙන්න. මේ රක්ෂණ ක්‍රමය හැම රටකටම ක්‍රියාත්මක වෙන්නේ නැහැ. රක්ෂණය ලබා ගන්න පමණින්ම ඒ රක්ෂණ ආවරණය ලැබෙනවා. නමුත්, මේ කියන සිද්ධිය සම්බන්ධයෙන් අපට තොරතුරු අවශ්‍යයි. ඇය සේවය කරන්නේ කුමන රටකද කියලා ඒ පිළිබඳව තොරතුරු ලබා දුන්නොත්, අපට මැදිහත් වෙලා අවශ්‍ය කටයුතු කරලා ඇය ලංකාවට ගෙන්වා දෙන්න පුළුවන්.

ගරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත් මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත්)

(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

බොහොම ස්තූතියි. මම ඒ තොරතුරු ඔබතුමියට ලබා දෙන්නම්.

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. මේ ප්‍රශ්නය ගුවන් තොටුපොළ හා සම්බන්ධ කාරණාවක්. ගුවන් තොටුපොළ සම්බන්ධයෙන් අමාත්‍යාංශය හරහා විශේෂ වැඩ පිළිවෙළක් යොදනවා කියලා ඔබතුමිය අය වැයේදී ප්‍රකාශ කරලා තිබුණා. විශේෂයෙන් අද වෙද්දී ඉතාලියේ ශ්‍රී ලංකාවේ ශ්‍රමිකයන් ඉතා විශාල පිරිසක් සේවය කරනවා. ඒ ශ්‍රමිකයන්ට ඉතාලියට යන්න තිබුණු ශ්‍රී ලන්කන් ගුවන් සේවය අහිමි කර තිබෙනවා. ඒ අහිමි කිරීම නිසා මැද පෙරදිග වෙනත් ගුවන් සමාගම් ඒ අවස්ථාව ලබාගෙන විශාල වාඩියට මුදල් හමිබ කරන වැඩ පිළිවෙළක් මේ වන විට ක්‍රියාත්මක වනවා. එමඟින් ශ්‍රමිකයන්ට විශාල පාඩුවක් සිද්ධ වෙනවා. මම ඒකට උදාහරණයක් කියන්නම්. යුරෝ 50ක් ගෙවා දිනයක් -ආසනයක්-වෙන් කර ගන්න තිබුණු එක මේ වන විට යුරෝ 100ක් ගෙවා වෙන් කරගන්න සිදු වෙලා තිබෙනවා. ඒ නිසා ආසන වෙන් කර ගැනීමේ ගැටලුවක් මතු වෙලා තිබෙනවා. මේ ගැන අමාත්‍යවරයා එක්ක සාකච්ඡා කරලා, ඒ ගුවන් සමාගම් එක්ක සාකච්ඡා කරලා විශේෂයෙන් ඉතාලියේ සේවය කරන ඒ ශ්‍රමිකයන් වෙනුවෙන් ශ්‍රී ලන්කන් ගුවන් සේවය නැවත පටන් ගැනීමට ඔබතුමියට මැදිහත් වෙන්න පුළුවන්ද කියන ප්‍රශ්නය මා ඔබතුමියට යොමු කරනවා, ගරු අමාත්‍යතුමියනි.

ගරු තලතා අතුකෝරල මහත්මිය

(මාණ්ඩුමිත්‍ර (තිරුමති) තලතා අත්තුකෝරල)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, මේ ප්‍රශ්නය මට කොහෙන්ම අදාළ නැහැ. නමුත් මා ඔබතුමාට උත්තරයක් දෙන්නම්. ඉතාලියේ, යුරෝපයේ කොහේ හිටියත් අපට ඒ ශ්‍රමිකයන් ගැන වගකීමක් තිබෙන්නේ සහ කටයුතු කරන්න පුළුවන් වන්නේ ඒ අය විදේශ සේවා නියුක්ති කාර්යාංශයේ ලියා පදිංචි නම් පමණයි. මේ දවස්වල කටුනායක ගුවන් තොටුපොළේ නොයෙකුත් ගොඩනැගීම් සිදු වන නිසා ගුවන් තොටුපොළ භාර අමාත්‍යතුමා-

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර වාමාන වීරවංශ)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ප්‍රතිසංස්කරණ.

ගරු තලතා අතුකෝරල මහත්මිය

(මාණ්ඩුමිත්‍ර (තිරුමති) තලතා අත්තුකෝරල)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා ඒක මතක් කර දීම ලොකු දෙයක්. Thank you. ප්‍රතිසංස්කරණය කරනවා කියලා අපේ විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා කියනවා.

(v) out of those National Schools, the number of those which have been provided with facilities such as Technical Laboratories and Language Laboratories;

- (vi) whether there are vacancies for teachers at the aforesaid schools;
- (vii) if so, of the names of the subjects for which teacher vacancies exist; and
- (viii) the steps that will be taken to fill those vacancies?

(b) If not, why?

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා (අධ්‍යාපන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம் - கல்வி அமைச்சர்)
(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam - Minister of Education)

ගරු කථානායකතුමනි, එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු මෙසේයි.

- (අ) (i) 7කි.
- (ii) ඇමුණුම 01හි සඳහන්ව ඇත.
- (iii) ඇමුණුම 01හි සඳහන්ව ඇත.

(iv) ඇමුණුම 01හි සඳහන්ව ඇත.

(v) 05කි. ඇමුණුම 02හි සඳහන් වේ.

(vi) පුරප්පාඩු ඇත.

(vii) ඇමුණුම 03හි සඳහන් වේ.

(viii) වාර්ෂික ස්ථාන මාරු මඟින්, ගුරුතුලන කටයුතු මඟින් හා ඉදිරියේදී සිදු කිරීමට නියමිත නව බඳවා ගැනීම් මඟින් එම පුරප්පාඩු පිරවීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.

ඇමුණුම් සභාගත* කරමි.

(ආ) අදාළ නොවේ.

* සභාමේසය මත තබන ලද ඇමුණුම්:
சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட இணைப்பு :
Annex tabled:

ඇමුණුම 01

අනු අංකය	පාසලේ නම	ශිෂ්‍ය සංඛ්‍යාව	ගුරු සංඛ්‍යාව
1	හලා/ සේනානායක මධ්‍ය විද්‍යාලය - මාදම්පේ	1721	91
2	හලා/ ආනන්ද මධ්‍ය මහා විද්‍යාලය - හලාවත	3613	136
3	නාන්/ධම්මිස්සර මධ්‍ය මහා විද්‍යාලය - නාන්තන්ඩිය	3984	163
4	ශාන්ත ජෝශප් වාස් විද්‍යාලය - වෙන්තප්පුව	3762	163
5	පු/සඟිරා ජාතික පාසල - පුත්තලම	1723	92
6	පු/ ආනන්ද ජාතික පාසල - පුත්තලම	1000	58
7	පු/ අල් අක්ෂා මධ්‍ය මහා විද්‍යාලය - කල්පිටිය	1712	99

මූලාශ්‍රය පාසල් සංගණනය - 2016

ඇමුණුම 02

භාෂාගාරය, මෙම තාක්ෂණික විද්‍යාගාරවල පළමු මහලේ ඒකකයක් ලෙස පවතී.

(පුත්තලම් දිස්ත්‍රික්කය තුල තාක්ෂණික විද්‍යාගාර හා භාෂා විද්‍යාගාර ආදී පහසුකම් සහිත පාසල් සංඛ්‍යාව 37කි. ඒ අතරින් පාසල් 5ක් ජාතික පාසල් වන අතර, 32ක් පළාත් පාසල් වේ)

තාක්ෂණික විද්‍යාගාර (Technological Laboratory) සහිත පාසල් ලේඛනය

ජාතික පාසල් ලේඛනය

	C.No	SCHOOL NAME	ADDRESS
1	18072	ANANDA NATIONAL SCHOOL	ANANDA ROAD, PUTTALAM.
2	18073	ZAHIRA NATIONAL SCHOOL	MANNAR ROAD, PUTTALAM
3	18091	AL AQSA NATIONAL SCHOOL	U.M.U. ROAD, KALPITIYA.
4	18199	ANANDA NATIONAL SCHOOL	COLOMBO ROAD, CHILAW
5	18218	SENANAYAKA CENTRAL COLLEGE	MADAMPE

[ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා]

ඇමුණුම 03		
	මාධ්‍යය	විෂයයන්
සාමාන්‍ය පෙළ	සිංහල	ප්‍රාථමික / ප්‍රාථමික (දෙවන බස), විද්‍යාව, ගණිතය, ඉංග්‍රීසි, වාණිජය, යාන්ත්‍රික තාක්ෂණය, සිංහල, පුරවැසි අධ්‍යාපනය, භූගෝලය, ඉතිහාසය, පෙරදිග සංගීතය, නර්තනය, විත්‍ර, නාට්‍ය හා රංග කලාව, සෞඛ්‍යය හා ශාරීරික අධ්‍යාපනය, උපදේශනය, පුස්තකාල විද්‍යාව.
උසස් පෙළ	සිංහල	භූගෝලය, සිංහල, ඉතිහාසය, දේශපාලන විද්‍යාව, තර්ක ශාස්ත්‍රය, නර්තනය, පෙරදිග සංගීතය, ගණකාධිකරණය, ව්‍යාපාර අධ්‍යයනය, රසායන විද්‍යාව, ජීව විද්‍යාව, භෞතික විද්‍යාව, සංයුක්ත ගණිතය, තොරතුරු තාක්ෂණය, ඉංජිනේරු තාක්ෂණය.
සාමාන්‍ය පෙළ	ඉංග්‍රීසි	සමාජ විද්‍යාව, භූගෝලය, සෞඛ්‍ය හා ශාරීරික අධ්‍යාපනය, විද්‍යාව, ගණිතය, පුරවැසි අධ්‍යාපනය.
උසස් පෙළ	ඉංග්‍රීසි	ආර්ථික විද්‍යාව, ගණකාධිකරණය, ව්‍යාපාර අධ්‍යයනය.
සාමාන්‍ය පෙළ	දෙමළ	ප්‍රාථමික, විද්‍යාව, ගණිතය, ඉංග්‍රීසි, දෙමළ, දෙවන බස සිංහල, ඉස්ලාම්, හින්දු, පුරවැසි අධ්‍යයනය, ඉලෙක්ට්‍රොනික් තාක්ෂණය, යාන්ත්‍රික තාක්ෂණය, ඉදිකිරීම් තාක්ෂණය, මාධ්‍ය අධ්‍යයනය.
උසස් පෙළ	දෙමළ	ආර්ථික විද්‍යාව, භූගෝල විද්‍යාව, දේශපාලන විද්‍යාව, ගෘහ ආර්ථික විද්‍යාව, ඉංග්‍රීසි භාෂාව, සාමාන්‍ය ඉංග්‍රීසි, විත්‍ර, වාණිජය, ව්‍යාපාර අධ්‍යයනය, රසායන විද්‍යාව, ජීව විද්‍යාව, තොරතුරු තාක්ෂණය, ඉංජිනේරු තාක්ෂණය, තාක්ෂණය සඳහා විද්‍යාව, ජෛව පද්ධති තාක්ෂණය, උපදේශනය, ගුරු පුස්තකාල.

ගරු අශෝක ප්‍රියන්ත මහතා

(மாண்புமிகு அசோகப் பிரியந்தா)
(The Hon. Ashoka Priyantha)

ගරු කථානායකතුමනි, මම අහන්නේ එක අතුරු ප්‍රශ්නයයි. ගරු ඇමතිතුමනි, පුත්තලම් දිස්ත්‍රික්කයේ පාසල්වල විශාල සිසුන් සංඛ්‍යාවක් සිටිනවා. මෙතැන ඔබතුමා සඳහන් කළේ ජාතික පාසල් 7ක් ගැනයි. "ළඟම පාසල - හොඳම පාසල" වැඩසටහන යටතේ අපි ඉතිහාසයේ වැඩිම මුදල් ප්‍රමාණයක් වෙන් කළා. ගරු අධ්‍යාපන ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාත් වයඹ පළාතේ සිටින නිසා ඒකත් ප්‍රයෝජනයට ගෙන යම් නිර්ණායකයක් දමලා දිස්ත්‍රික්කය තුළ ජාතික පාසල් ප්‍රමාණය වැඩි කරන්න හැකියාවක් තිබෙනවාද, ඒ පිළිබඳව සොයා බැලීමක් කරනවාද කියලා අහන්න කැමැතියි.

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)
(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

මම හිතන විධියට ඒ සඳහා රජය විසින් ප්‍රතිපත්තිමය තීරණයක් ගන්න ඕනෑ. ඒ වාගේම පළාත් සභාවේ එකඟතාව ලැබෙනවා නම් අපට ඒක කරන්න පුළුවන්.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

නැහී සිටියේය.

எழுந்தார்.
rose.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ගරු බිමල් රත්නායක මන්ත්‍රීතුමා අතුරු ප්‍රශ්නයක් අහනවා. ඔබතුමා පිළිතුරු දෙනවාද?

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)
(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)
කමක් නැහැ.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමනි, පාසල්වල ජාතික ශිෂ්‍ය හට බලකායන් ක්‍රියාත්මක වන බව ඔබතුමාත් දන්නවා ඇති. 1988 අංක 44 දරන පනතින් තමයි එය පිහිටුවා තිබෙන්නේ. ගරු ඇමතිතුමනි, මෙහි අධ්‍යක්ෂවරයා විශ්‍රාම ලත් හමුදා ප්‍රධානියෙක් වුණාට, පාසලක සිටින ස්ථීර සාමාන්‍ය ගුරුවරයෙක් තමයි ඒ කටයුත්තට සම්බන්ධ වෙලා එය පවත්වා ගෙන ගියේ. නමුත්, දැන් පාසල් තුළ මේ කටයුත්තට හමුදාවේ නිලධාරීන්ම පත් කරන ක්‍රියාවලියක් සිදු වෙමින් පවතිනවා. ඇත්තටම ඒකෙන් අනවශ්‍ය හමුදාකරණයක් සහ අනවශ්‍ය පරිපාලන ප්‍රශ්නයකුත් පාසල් ඇතුළේ ඇති වනවා. මේ සම්බන්ධව ඔබතුමාගේ ස්ථාවරය සහ කරන්න පුළුවන් මොකක්ද කියලා මම ඔබතුමාගෙන් දැන ගන්න කැමැතියි.

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)
(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ගරු කථානායකතුමනි, පාසල්වල ශිෂ්‍යහට බළකාය අයිති වන්නේ ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශයටයි. එම නිසා මේ සම්බන්ධව තොරතුරු හොයලා ගරු මන්ත්‍රීතුමාට දැනුම් දෙන්න මට පුළුවන්.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු කථානායකතුමනි, තුන්වන අතුරු ප්‍රශ්නයන් මා අහන්නම්.

ගරු ඇමතිතුමනි, මිනිස් බල උපයෝගිතා සහ පරිපූරක හමුදා පනත යටතේ තමයි ජාතික ශිෂ්‍යහට බළකාය තිබෙන්නේ. නමුත්, ඉස්කෝල ඔබතුමාගේ නේ. ජාතික ශිෂ්‍යහට බළකායේ අධ්‍යක්ෂතුමා, හමුදාවේ. ඒක හරි. රන්ටැලේ ජාතික ශිෂ්‍යහට බළකායේත් එහෙමයි. නමුත්, පාසල්වල cadet corps හරව් දැන් හමුදාවේ නිලධාරීන් පත් කරනවා. එම නිසා විශේෂයෙන්ම ගුරුවරු ඉල්ලා සිටින්නේ, ඒකට හමුදාවේ නිලධාරීන් පත් කරන්න එපා; සුදුසුකම් තිබෙන යම් ගුරුවරයකුට එය භාර දෙන්න කියලා. මට නම් තේරෙන්නේ, ඒක ඔබතුමාගේ කාර්ය භාරයක් විධියටයි. එම නිසා මේ පිළිබඳව හොයලා බලලා කටයුතු කරන්න කියලා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)
(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒ ගැන මම හොයලා බලන්නම්.

ජාතික ජල සම්පාදන හා ජලාපවහන මණ්ඩලයේ මන්තාරම කාර්යාලය: තාවකාලික සහ අනියම් සේවකයන්

தேசிய நீர் வழங்கல் வடிகாலமைப்புச் சபையின்
மன்னார் அலுவலகம் : தற்காலிக மற்றும் அமய
ஊழியர்கள்

MANNAR OFFICE OF NATIONAL WATER SUPPLY AND
DRAINAGE BOARD: TEMPORARY AND CASUAL EMPLOYEES

1106/'16

8. ගරු ඉ. චාල්ස් නිර්මලනාදන් මහතා

(மாண்புமிகு இ. சாள்ஸ் நிர்மலநாதன்)
(The Hon. I. Charles Nirmalanathan)

නගර සැලසුම් හා ජල සම්පාදන අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (1) :

- (අ) (i) ජාතික ජල සම්පාදන හා ජලාපවහන මණ්ඩලයේ මන්තාරම කාර්යාලයේ පැවති තනතුරු පුරප්පාඩු සඳහා තාවකාලික සහ අනියම් පදනම මත සේවකයන් 09 දෙනෙකු බඳවාගෙන ඇති බවත්;
- (ii) එම පුද්ගලයන් අවුරුදු 06කට වඩා වැඩි කාලයක් අනියම් පදනම මත සේවය කරමින් සිටින බවත්;
- (iii) මෙම අනියම් සේවකයන්ගේ තනතුරු ස්ථිර නොකර, වෙනත් දිස්ත්‍රික්කවලට අයත් පුද්ගලයන් 06 දෙනෙකුට ස්ථිර පත්වීම් ලබාදී මෙම කාර්යාලයට අනුයුක්ත කර ඇති බවත්;

එතුමා දන්නෙහිද?

(ආ) අවුරුදු 06කට වැඩි අනියම් සේවා කාලයක් සහිත සේවකයන්ගේ සේවය ස්ථිර කිරීමට කටයුතු කරන්නේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

நகரத் திட்டமிடல் மற்றும் நீர்வழங்கல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) தேசிய நீர் வழங்கல் வடிகாலமைப்புச் சபையின் மன்னார் அலுவலகத்தில் காணப்பட்ட பதவி வெற்றிடங்களுக்கு தற்காலிக மற்றும் அமய அடிப்படையில் 09 ஊழியர்கள் ஆட்சேர்க்கப்பட்டுள்ளனர் என்பதையும்;
- (ii) இவர்கள் 06 ஆண்டுகளுக்கும் மேற்பட்ட காலம் அமய அடிப்படையில் கடமையாற்றுகின்றனர் என்பதையும்;
- (iii) இந்த அமய ஊழியர்களை பதவிகளில் நிரந்தர மாக்காமல் கடந்த மாதம் தொடக்கம் வேறு மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த 06 பேருக்கு நிரந்தர நியமனம் வழங்கி, இந்த அலுவலகத்திற்கு இணைக்கப்பட்டுள்ளனர் என்பதையும்;

அவர் அறிவாரா?

(ஆ) 06 வருடங்களுக்கும் மேற்பட்ட அமய சேவைக் காலத்தைக் கொண்ட ஊழியர்களை பதவிகளில் நிரந்தரமாக்க நடவடிக்கை எடுப்பாரா என்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of City Planning and Water Supply:

(a) Is he aware that -

- (i) nine employees have been recruited on temporary and casual basis for vacancies existed in the Mannar Office of the National Water Supply and Drainage Board;
- (ii) these employees have been serving on casual basis for a period of over 06 years; and
- (iii) without confirming these employees in their posts, 06 persons from other districts have been granted permanent appointments and attached to this office?

(b) Will he inform this House whether action will be taken to confirm the service of employees who have a period of service on casual basis of over 06 years?

(c) If not, why?

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා (නගර සැලසුම් හා ජල සම්පාදන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம் - நகரத் திட்டமிடல் மற்றும் நீர்வழங்கல் அமைச்சர்)

(The Hon. Rauff Hakeem - Minister of City Planning and Water Supply)

கௌரவ சபாநாயகர் அவர்களே,

[ஓர் உபுதிரிஷ்டி]

- (அ) (i) தேசிய நீர் வழங்கல் மற்றும் வடிகாலமைப்புச் சபையின் மன்னார் காரியாலயத்தில் சேவைத் தேவைப்பாடுகள் அடிப்படையில் கடந்த யுத்தத்தின் இறுதிக் கட்டத்தின்போது இடம் பெயர்ந்தோர் முகாம்களுக்கு நீர் வழங்கும் கடமைகளுக்குத் துணையளித்தற்பொருட்டு தொடர்புபட்ட பிரதேச செயலாளர்களின் விதப்புரையின்கீழ் கிராம அபிவிருத்திச் சங்கங்களால் அன்றாட கட்டண அடிப்படையில் தற்காலிக சேவையாளர்கள் 9 பேர் கடமையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டிருந்தனர்.
- (ii) இந்நபர்கள் நேரடியாக நீர் வழங்கல் வடிகாலமைப்புச் சபையின் சேவையாளர்களாக இல்லாததோடு, மேற்கூறிய கிராம அபிவிருத்திச் சங்கங்கள் சுதந்திர ஒப்பந்தகாரர்கள் என்ற அடிப்படையில் இவர்களைக் கடமையில் ஈடுபடுத்தியுள்ளது.
- (iii) தேசிய நீர் வழங்கல் மற்றும் வடிகாலமைப்புச் சபையின் நிரந்தர அடிப்படையில் சேவை புரிகின்ற சேவையாளர்கள் சேவைத் தேவைப் பாட்டின் அடிப்படையில் அவ்வலுவலகத்திற்கு இடமாற்றம் செய்யப்பட்டு சேவையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ளனர்.
- (ஆ) 6 வருட காலத்திற்கு மேற்பட்ட அமய சேவைக் காலத்தைக் கொண்டுள்ள சபையில் நியமனம் பெற்றுள்ள சேவையாளர்கள் இல்லாததோடு, மேற்கூறிய விதமாக கடந்த யுத்த காலத்தின் இறுதிக் கட்டத்தின்போது இடம்பெயர்ந்தோர் முகாம்களுக்கு நீர் வசதிகளை வழங்கும் கடமைகளுக்குத் துணையளித்தற்பொருட்டு கிராம அபிவிருத்திச் சங்கங்களால் கடமையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ள இவர்கள் நாட்சம்பள அடிப்படையில் கடமை புரிந்து வருகின்றனர். வட மாகாணத்தில் தேசிய நீர் வழங்கல் மற்றும் வடிகாலமைப்புச் சபையில் எதிர்காலத்தில் ஆரம்ப தரங்களில் ஏற்படுகின்ற வெற்றிடங்கள் தொடர்பாக, சுதந்திர ஒப்பந்தகாரருடாக சேவையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டுள்ள இவர்களுக்கு நிரந்தர நியமனங்கள் வழங்குவதற்கு ஆலோசித்துள்ளோம்.
- (இ) பொருந்தாது.

ஓர் ஓ. லாபீஸ் சிர்லோனாடன் லை
(மாண்புமிகு இ. சான்ஸ் நிர்மலநாதன்)
(The Hon. I. Charles Nirmalanathan)

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, நீங்கள் குறிப்பிட்டதுபோல அவர்கள் தற்காலிகமாகத்தான் கடமையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டு வந்தார்கள். இருந்தாலும் அவர்கள் யுத்த காலத்திலும்சரி, யுத்தம் முடிவுற்ற பிறகும்கூட, குறிப்பாக மன்னார் மாவட்டத்தில் திருக்கேதீஸ்வரம், மடுத் தேவாலயம் என்பவற்றின் திருவிழாக் காலப்பகுதிகளில் அவர்கள் 24 மணித்தியாலமும் சேவையாற்றி வருகிறார்கள். அத்துடன், அவர்கள் மன்னாரைச் சொந்த இடமாகக் கொண்டவர்கள். நீர் வழங்கலைப் பொறுத்தவரையில் இரவு 7 - 8 மணி வரையில் ஏதாவது ஒரு பழுது ஏற்பட்டால்கூட அவர்கள்தான் ஓடிவந்து வேலை செய்கிறார்கள். என்னுடைய கேள்வி என்னவென்றால், இந்த 9 பேருக்கும் - அவர்கள் புரிகின்ற வேலைக்குரிய அடிப்படைத் தகுதி அவர்களுக்கு இருக்கிறது என்ற வகையில் - நிரந்தர நியமனம் வழங்குவதாக வரவு செலவுத் திட்டத்தின்போது

நீங்கள் உறுதியளித்திருந்தீர்கள். அதற்கு முன்னர் சமர்ப்பித்த கேள்விதான் இன்று கேட்கப்பட்டிருக்கிறது. அந்த வகையில் இந்த 9 பேருக்கும் எதிர்வரும் காலங்களில் நீங்கள் நிரந்தர நியமனம் வழங்குவீர்கள், அப்படித்தானே?

ஓர் உபுதிரிஷ்டி லை
(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

நாங்கள் மேலதிக நியமனங்களைச் செய்வதற்காகத் திறைசேரியிடம் அனுமதி கோரியிருக்கிறோம். அந்த அனுமதி கிடைத்தவுடன் இவர்களுக்கு முன்னுரிமை கொடுத்து நிரந்தர சேவையில் ஈடுபடுத்த நாங்கள் நடவடிக்கையெடுப்போம்.

ஓர் ஓ. லாபீஸ் சிர்லோனாடன் லை
(மாண்புமிகு இ. சான்ஸ் நிர்மலநாதன்)
(The Hon. I. Charles Nirmalanathan)

எனது இரண்டாவது மேலதிகக் கேள்வி - கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, மன்னார் பிரதேச செயலகத்திற்குட்பட்ட உதயபுரம், சிறுத்தோப்பு, காட்டாஸ்பத்திரி, பேசாலை போன்ற பிரதேசங்களுக்கும் மாந்தை மேற்குப் பகுதியில் ஆண்டாங்குளம், பள்ளிவாசல்பிட்டி, காத்தாங்குளம் போன்ற பிரதேசங்களுக்கும் நீர் விநியோகம் செய்வதற்காக அதற்குரிய pipe போன்ற அனைத்து உபகரணங்களும் உங்களுடைய முயற்சியால் உங்களுடைய அமைச்சினால் வழங்கப்பட்டுள்ளன. நான் இது தொடர்பில் ஏற்கெனவே உங்களிடம் கோரிக்கை விடுத்திருந்தேன். எங்களுடைய வட மாகாண சபை உறுப்பினர் முஹமட் ஹைஜீசும் உங்களிடம் இது தொடர்பில் தெரிவித்திருந்தார். அந்தக் கோரிக்கைகளின் அடிப்படையில் அந்தப் பொருட்கள் அங்கு வந்திருக்கின்றன. பொருட்கள் வந்து நீண்டகாலமாகிவிட்டது. ஆனால், அதற்குரிய tender call செய்து அந்த வேலை இன்னமும் ஒப்பந்தக்காரர்களிடம் ஒப்படைக்கப்படவில்லை. நான் தங்களிடம் கடந்த இரு வாரங்களுக்கு முன்னர் இது தொடர்பில் கதைத்தபோது நீங்கள் வட மாகாணப் பிராந்திய முகாமையாளருடன் தொடர்பு கொள்ளும்படி தெரிவித்திருந்தீர்கள். ஆனால், நான் அவரிடம் தொடர்பு கொண்டபோது அவர் Project Director தான் இதற்கு முடிவெடுக்கவேண்டும் என்றும் அமைச்சர் அவர்கள் அதற்குப் பதில் சொல்லவேண்டும் என்றும் தன்னுடைய பதவிக்கு அந்த வேலை பொருந்தாதென்றும் அவருடைய கருத்தைக் கூறியிருக்கின்றார். எனவே, கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, மிக விரைவில் உங்களுடைய Project Director மூலம் அதற்குரிய tender call செய்து நான் குறிப்பிட்ட பிரதேசங்களுக்கு நீர் விநியோகத்தைச் செய்வதற்கு உதவி செய்யவேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

ஓர் உபுதிரிஷ்டி லை
(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

உலக வங்கியினூடான நீர் வழங்கல் திட்டம் மன்னார் தீவுப் பகுதியிலும் அதற்கு வெளியிலும் அமுல்படுத்தப்பட இருக்கின்றது. மிக விரைவில் அதனைத் திறந்துவைக்கப் பிரதம மந்திரி அவர்களுடன் வருகைதர இருக்கின்றோம். குறிப்பிட்ட திட்ட நிர்வாகத் தரப்பினர் மேலதிகமாகக் குழாய்கள் பொருத்துகின்ற வேலையைச் செய்கின்ற விடயத்தில் அவர்களுக்குப் போதுமான ஒதுக்கீடுகள் இல்லையென்று தெரிவித்தால் மேலதிக ஒதுக்கீடுகளைச் செய்து அதனை முடித்துத் தருவதற்குரிய நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்வோம்.

කෝරලේපත්තු දකුණු ප්‍රාදේශීය ලේකම්
කොට්ඨාසය: විස්තර

கோரளைப்பற்று தெற்கு, கிரான் பிரதேச செயலாளர்
பிரிவு : விபரம்
KORALAI PATTU SOUTH DIVISIONAL SECRETARY'S
DIVISION: DETAILS

1142/'16

9. ගරු එම්. එච්. එම්. සල්මාන් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எச்.எம். சல்மான்)
(The Hon. M.H.M. Salman)

ස්වදේශ කටයුතු අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (1):

- (අ) (i) මඩකලපුව දිස්ත්‍රික්කයේ, කෝරළේපත්තු, දකුණු කිරාන් ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසය පිහිටුවන ලද දිනය කවරේද;
- (ii) ඒ සම්බන්ධයෙන් නිකුත් කරන ලද ගැසට් පත්‍රයේ පිටපතක් සභාගත කරන්නේද;
- (iii) එම ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසය මගින් ආවරණය වන සම්පූර්ණ භූමි ප්‍රමාණය කොපමණද;
- (iv) එහි ග්‍රාම නිලධාරී වසම් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
- (v) එම ග්‍රාම නිලධාරී වසම්වල නිල අංකයන් හා නාමයන් කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

- (ආ) (i) එම ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසය පිහිටුවීමේදී නිල වශයෙන් සීමා නිර්ණය කිරීමක් සිදු වී තිබේද;
- (ii) එසේ නම්, ඒ පිළිබඳව විස්තර කවරේද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

- (ඇ) (i) එකී ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාලය යටතේ ඇති ග්‍රාම නිලධාරී වසම් අතරින් කිසියම් වසමක/ වසම්වල පරිපාලන කටයුතු හෝ මෙහෙයවීම් වෙනත් ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාල මගින් සිදු කරනු ලබන්නේද;
- (ii) එසේ නම්, එම ග්‍රාම නිලධාරී වසම්වල නාමය, නිල අංකයන් ඇතුළු විස්තර දැනට පත් කරන්නේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නේද?

- (ඇ) නො ජිසේ නම්, ඒ මන්ද?

உள்நாட்டிலுவல்கள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தின் கோரளைப்பற்று தெற்கு, கிரான் பிரதேச செயலாளர் பிரிவு தாபிக்கப்பட்ட திகதி யாதென்பதையும்;
- (ii) அது தொடர்பாக வெளியிடப்பட்ட வர்த்தமானப் பத்திரிகையின் பிரதியொன்றை சபையில் சமர்ப்பிப்பாரா என்பதையும்;
- (iii) அப் பிரதேச செயலாளர் பிரிவின் மூலம் உள்ளடக்கப்படும் மொத்த நிலப் பரப்பளவு எவ்வளவு என்பதையும்;
- (iv) அதிலுள்ள கிராம அலுவலர் பிரிவுகளின் எண்ணிக்கை எத்தனையென்பதையும்,
- (v) அக்கிராம அலுவலர் பிரிவுகளின் உத்தியோக பூர்வ இலக்கங்களும் பெயர்களும் யாவை யென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) அப் பிரதேச செயலாளர் பிரிவைத் தாபிக்கும் போது உத்தியோகபூர்வமாக எல்லைகளை நிர்ணயித்தல் நடைபெற்றுள்ளதா என்பதையும்;
- (ii) ஆமெனில், அது பற்றிய விபரங்கள் யாவை யென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (இ) (i) அப் பிரதேச செயலகத்திற்குரிய கிராம அலுவலர் பிரிவுகளில் ஏதேனும் பிரிவின்/பிரிவுகளின் நிருவாக நடவடிக்கைகள் அல்லது தொழிற் பாடுகள் வேறு பிரதேச செயலகங்களின் மூலம் மேற்கொள்ளப்படுகின்றனவா என்பதையும்;
- (ii) ஆமெனில், அக்கிராம அலுவலர் பிரிவுகளின் பெயர்கள், உத்தியோகபூர்வ இலக்கங்கள் உள்ளிட்ட விபரங்களை சமர்ப்பிப்பாரா என்பதையும்;

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

- (௩) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Home Affairs :

- (a) Will he inform this House-
- (i) the date on which the Kiran South Divisional Secretary's Division of Koralai Pattu in the Batticaloa District was established;
 - (ii) whether he will table a copy of the Gazette Notification issued in this regard;
 - (iii) what total extent of land area is covered by that Divisional Secretary's Division;
 - (iv) how many Grama Niladhari Divisions are located in the Division concerned;
 - (v) what the names and official codes of such Grama Niladhari Divisions are?
- (b) Will he also inform this House-
- (i) whether an official delimitation has taken place in establishing that Divisional Secretary's Division; and
 - (ii) if so, what its details are?
- (c) Will he further inform this House further-
- (i) whether administration or other operations of any of the Grama Niladhari Divisions falling under the Divisional Secretary's Division concerned are currently handled by some other Divisional Secretariats; and
 - (ii) if so, whether he will submit the official codes and names of such Grama Niladhari Divisions?
- (d) If not, why?

ගරු වජීර අබේවර්ධන මහතා (ස්වදේශ කටයුතු අමාත්‍යවරයා)

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன - உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Wajira Abeywardana - Minister of Home Affairs)
ගරු කථානායකතුමනි, එම පශ්චාත් පිළිතුර මෙසේයි.

[ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා]

(අ) (i) 2002.04.22

(ii) නැත.

ගැසට් පත්‍රය නිකුත් කළ දිනය හෝ අංකයක් සොයා ගත නොහැකි බැවිනි.

ගැසට් පත්‍රය සති දෙකකදී සොයා දෙනු ලබන අපි කටයුතු කරන්නම්. දැනට අවුරුදු 10කට වඩා පැරණි ගැසට් පත්‍රයක් නිසා අපි ඉල්ලා තිබෙනවා. ලැබුණු වහාම ලබා දෙන කටයුතු කරන්නම්.

(iii) ව.කි.මි. 581.7

(iv) 18කි.

(v) ඔව්.

අංකය	ග්‍රාම නිලධාරී වසමෙහි නම	නිල අංකය
01	මුරොක්කොඩාන්වෙනයි	199
02	දේවපුරම්	199ඒ
03	ශාන්තිවෙලි	200
04	නිකිලිවෙඩ්ඩායි	200ඒ
05	පලායාදිනෝන	200බී
06	කිරාන් නැහෙනහිර	203
07	කිරාන් බටහිර	203ඒ
08	කොරකාලිමඩු	203සී
09	පෙරිලවෙලි	209
10	මුරුත්තානායි	209ඒ
11	කෝරාවෙලි	09බී
12	පුලාක්කාඩු	209සී
13	කුඩුම්පිමලායි	209ඩී
14	වාහනෙරි	210
15	කාලිව්වායි	210ඒ
16	වඩමුනායි	210ඒ /1
17	චුන්නුවේනායි	210ඒ/11
18	පුනානායි	210ඊ

(ආ) (i) අදාළ ග්‍රාම නිලධාරී වසම් සීමාවන් පිළිගෙන ක්‍රියාත්මක කර ඇත.

(ii) අදාළ නොවේ.

(ඇ) (i) නැත.

(ii) අදාළ නොවේ.

(ඈ) අදාළ නොවේ.

ගරු එම්. එච්. එම්. සල්මාන් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எச்.எம். சல்மான்)

(The Hon. M.H.M. Salman)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා කියන්නේ (ආ)(i) ප්‍රශ්නයට දීප්‍ර උත්තරය අනුව සීමා නිර්ණයක් සිදු වෙලා නැහැ කියලා ද?

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன)

(The Hon. Wajira Abeywardana)

සීමා නිර්ණයක් සිදු වෙලා තිබෙනවා. අදාළ ග්‍රාම නිලධාරී වසම්වලට සීමා කරලා තාවකාලික ක්‍රියාවලියක් හැටියටයි එය සිදු කරලා තිබෙන්නේ. ගැසට් පත්‍රය වසර 10කට වඩා පැරණි එකක් නිසා දැනට සොයා ගැනීමට නොහැකි නිසා අපි එය ලබා දෙන්න කියා ඉල්ලුම් කර තිබෙනවා. අපට එහි පිටපත ලැබුණු වහාම ගරු මන්ත්‍රීතුමාට ලබා දෙන කටයුතු කරන්නම්.

LTTE සංවිධානය විසින් ඝාතනය කරන ලද

පුද්ගලයන් : වචනියාව දිස්ත්‍රික්කය

LTTEஇனரால் கொலை செய்யப்பட்டோர் : வவுனியா

மாவட்டம்

PERSONS ASSASSINATED BY LTTE: VAVUNIYA DISTRICT

1207/'16

11. ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு ஆர்.எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர)

(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

නීතිය හා සාමය සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (1):

(අ) (i) LTTE ත්‍රස්තවාදීන් විසින් 1983 වර්ෂයෙන් පසුව වචනියාව දිස්ත්‍රික්කය තුළ ඝාතනය කරන ලද පුද්ගලයන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;

(ii) එම සංඛ්‍යාව, එක් එක් ජන වර්ගය අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

(ආ) එලෙස ඝාතනයට ලක් වූ,

(i) එක් එක් දේශපාලන පක්ෂයන්හි නායකයන් හෝ සාමාජිකයන් සංඛ්‍යාව;

(ii) එක් එක් ආගම්වලට අයත් ආගමික නායකයන් හෝ එක් එක් ආගමට අයත් පුද්ගලයන් සංඛ්‍යාව;

(iii) රාජ්‍ය නිලධාරීන් සංඛ්‍යාව;

කොපමණද යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

(ඇ) ඉහත (අ) සහ (ආ) විමසා ඇති කරුණු සම්බන්ධයෙන් පූර්ණ වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරන්නේද යන්න තවදුරටත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

(ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

சட்டமும் ஒழுங்கும் மற்றும் தென் அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

(அ) (i) L.T.T.E. பயங்கரவாதிகளினால் 1983ஆம் ஆண்டின் பின்னர் வவுனியா மாவட்டத்தில் கொலை செய்யப்பட்ட ஆட்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு;

(ii) இவ்வெண்ணிக்கை, ஒவ்வோர் இனத்தின் படி வெவ்வேறாக எவ்வளவு;

என்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ) இவ்வாறு கொலை செய்யப்பட்ட,

(i) ஒவ்வோர் அரசியல் கட்சியினது தலைவர்கள் அல்லது உறுப்பினர்களின் எண்ணிக்கை;

(ii) ඉව්වොරු මතத்துක්‍රීය මතත් තலைවරුන් අල්ලා ඉව්වොරු මතත්තිරුරියවරුන්ගේ ආරක්ෂාව;

(iii) අරාජ අවුලවරුන්ගේ ආරක්ෂාව;

ආරක්ෂාවක් ලෙසින් අවුලවරුන්ගේ ආරක්ෂාවක් ලෙසින්;

(iv) මෙම (අ) මගින් (ආ) වලින් විස්තර කළ යුතු කරුණු සඳහා අවුලවරුන්ගේ ආරක්ෂාවක් ලෙසින්;

(v) මෙම (අ) මගින් (ආ) වලින් විස්තර කළ යුතු කරුණු සඳහා අවුලවරුන්ගේ ආරක්ෂාවක් ලෙසින්;

asked the Minister of Law and Order and Southern Development :

(a) Will he inform this House,-

- (i) the number of persons assassinated by the LTTE terrorists in Vavuniya district after the year 1983; and
- (ii) the aforesaid number in respect of each ethnic group separately?

(b) Will he also inform this House,-

- (i) the number of members or leaders in each political party, separately;
- (ii) the religious leaders in respect of each religion or number of religious groups of people that belonged to those religions; and
- (iii) the number of public officers;

who were assassinated in that manner?

(c) Whether a comprehensive report is submitted to this House with regard to the matters that have been raised in above (a) and (b)?

(d) If not why?

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதினக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කපානායකතුමා, නීතිය හා සාමය සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන අමාත්‍යතුමා මෙම ප්‍රශ්නයට පිළිතුරු එවා තිබෙනවා. එතුමා වෙනුවෙන් මා පිළිතුරු ලබා දෙනවා.

(අ) (i) ශ්‍රී ලංකා පොලීසිය වෙත වාර්තා වී ඇති ආකාරයට එක්දහස් පණස්හයයි (1,056)

(ii) සිංහල - හයසිය හැටහතරයි (664)

දෙමළ - තුන්සිය අසූඑකයි (381)

මුස්ලිම් - එකොළහයි (11)

(ආ) (i) ටෙලෙෆ් - 16 (සාමාජික)

ප්ලොට් - 01 (පක්ෂ නායක)

- 12 (සාමාජික)

(ii) බෞද්ධ - හයසිය හැටහතරයි (664)

හින්දු - තුන්සිය අසූඑකයි (381)

ඉස්ලාම් - එකොළහයි (11)

(iii) ශ්‍රී ලංකා පොලීසිය වෙත වාර්තා වී ඇති ආකාරයට හයසිය විසිතුනයි (623)

(ඇ) උතුරු පළාතට අයත් දිස්ත්‍රික්කයන් 1983 වර්ෂයේ සිට 2009 වර්ෂය දක්වා එල්ටීටීඊ ත්‍රස්තවාදීන්ගේ ග්‍රහණයට නතු වී තිබුණු අතර, උතුරු පළාතට අයත් පොලිස් ස්ථාන බොහොමයක් 2009 වර්ෂයේ යුද සමයෙන් පසුව අලුතින් අරඹන ලද පොලිස් ස්ථාන වේ. යුද සමය තුළ පැවති පොලිස් ස්ථානයන්හි ලේඛන නිසියාකාරව යථාවත් නොවීම හේතුවෙන් එම කාලය තුළ එල්ටීටීඊ ත්‍රස්තවාදීන් විසින් සාතනයට ලක් කරන ලද දේශපාලන නායකයින්, දේශපාලන පක්ෂවලට සම්බන්ධ පුද්ගලයින් හෝ වෙනත් පුද්ගලයින් සංඛ්‍යාව පිළිබඳව නිශ්චිතවම නිගමනයකට එළඹීමට තරම් ප්‍රමාණවත් වාර්තා හෝ ලේඛන සොයා ගැනීමේ අපහසුතාවක් පවතී.

(ඈ) පැන නොනගී.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர)

(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු කපානායකතුමා, මට තිබෙන අතුරු ප්‍රශ්නය තමයි ඊයේ - [බාධා කිරීමක්]

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதினக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කපානායකතුමා, මෙතුමා ඊයේ මඩකලපුව ගැන ඇසුවා. අද වවුනියාව ගැන ඇසුවා. හෙට අම්පාර ගැන අසාමි. හෙට උත්තර දෙනකොට අතුරු ප්‍රශ්න තිබුණොත් ඒවාටත් උත්තර දෙන්නම් කියා ගරු අමාත්‍යතුමා මට දැනුම් දුන්නා.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர)

(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු කපානායකතුමා, මෙම පිළිතුරෙහි සඳහන් වන කරුණක් සම්බන්ධයෙන් අහන්න මට අවසරයි.

ගරු කපානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මැතිතුමා, ඔබතුමාට එයට පිළිතුරු ලබා දීමට පුළුවන්ද? එහෙම නැත්නම් හෙට ගරු අමාත්‍යතුමා පැමිණියාම ඒ ගැන ඇසුවා නම් හරි.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණසේකර මහතා

(மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர)

(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු කපානායකතුමා, මම අසන්නේ මේකයි. ඊයේ දිනයේදී මම අහපු ප්‍රශ්නයේ (ඇ) කොටසට අදාළ උත්තරයට අනුව එතුමා පැහැදිලි කළා, එම වාර්තාව පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළ හැකියි කියා. මට අවශ්‍ය විස්තර වෙනම ලියා දෙන්න කියා එතුමා මගෙන් වෙනම ඉල්ලුවා. නමුත් මම එතුමාට පැවසුවා, මේ සා විශාල විනාශයක් කරපු එල්ටීටීඊ සංවිධානය සම්බන්ධව ගත් නීතිමය පියවර තිබෙනවා නම් -නැති ඒවා අපට ගන්න බැහැ.- ඒ සම්බන්ධව දැන ගන්න මේ පාර්ලිමේන්තුවට පූර්ණ අයිතියක් තිබෙනවා කියා. ගරු ඇමතිතුමා ඊයේ ඒකට එක උත්තරයක් දුන්නා. අද මෙම ප්‍රශ්නයට වෙන උත්තරයක් මෙතැන සපයනවා. මට තිබෙන ප්‍රශ්නය ඒකයි. ගරු කපානායකතුමා, එතකොට එතැන පරස්පරයක් තිබෙනවා.

ගරු කපානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මැතිතුමා, හෙට මේ සම්බන්ධව පිළිතුරු දීම සඳහා ඔබතුමා ගරු ඇමතිතුමාට දැනුවත් කරන්න.

தரு தததத தருதாதிதக ததத
(தாணபுதிரு தததத தருதாதிதக)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

தரு ததததததததத, திதித தா தாதித தத தததத
ததததத தருததததத ததா தருததததத திதித, "தருத ததத
ததததா தத திததததா தத தத தததா ததத தததத"
ததா.

தரு ததததததததத
(தாணபுதிரு ததததததததத ததததத)
(The Hon. Speaker)
தத தத ததததத ததததத, தரு ததததததத.

தரு தததத தருதாதிதக ததத
(தாணபுதிரு தததத தருதாதிதக)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)
தரு ததததததததத, தததத தத ததததத ததத தத
தத தததத தருதததத.

தரு தாதி. தத. ததத தததததத தருதததத
(தாணபுதிரு தரு. தத. ததத தததததத தருததத)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)
தரு ததததததததத, தத ததததத ததத "தா" ததா தத
"தருத" ததத தத தருத.

தரு ததததததததத
(தாணபுதிரு ததததததததத ததததத)
(The Hon. Speaker)
தத தததா தருத தத.

தரு தததத தருதாதிதக ததத
(தாணபுதிரு தததத தருதாதிதக)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)
"தருத" ததா தருத.

தரு தாதி. தத. ததத தததததத தருதததத
(தாணபுதிரு தரு. தத. ததத தததததத தருததத)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)
தத தத. தததா தததத தருதத தத திதததா தத.

தரு ததததததததத
(தாணபுதிரு ததததததததத ததததத)
(The Hon. Speaker)
தரு தருதததா தத தருதத தருத. தததா ததததத தருத
திதததா தத.

தரு தததத தருதாதிதக ததத
(தாணபுதிரு தததத தருதாதிதக)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)
தத தததத தருத தததத தரு ததததததததத. தரு
தருதததத, தத தததத தருத. தததா ததா திதததத.

தரு தாதி. தத. ததத தததததத தருதததத
(தாணபுதிரு தரு. தத. ததத தததததத தருததத)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)
தத தத தருத.

தருததத தததததததா தததா தருத தருத தருத
தருத : தரு தருத

திரு. தருததா ததததததததததததத தருதததததத
தருததாதி: தருததத தருதததததத
PADDY LAND GIVEN TO MR. DHARMADASA THENNAHEWA:
LEASE AGREEMENT

1340/'16

14. தரு தருத தருதததததத தருத
(தாணபுதிரு தருத தருதததததத)
(The Hon. Ajith Mannapperuma)
தருத தருதததததததத தருத தருத - (1) :

- (த) (i) தருததருத தருதததததத, தருததருத
தருததத, 6 தருத, தருதததத, தருததருத
தருததத தருத தருதத 30த தருதததத தருத
தருத தருத 99 தருதத தருத தருத தருத
தருத 1956.09.30 தருத தருத தருத தருத
தருதத தருத, தருத 34 தருத தருதத தருத
தருத தருத தருத தருத தருத தருத தருத
தருத;
- (ii) தருததருத தருதத தருததத தருத 1987 தருத
தருதத தருதததத தருதா தருத தருத
தருததததத தருத தருதததத தருததத தருத
தருத;
- (iii) தருத தருத தருத தருத தருத, 99 தருதத
தருததத தருதத தருதத தருத;
- (iv) தருத தருத தருத தருத தருததருத, தருத
தருத 2, தருத 66 தருத தருதத தருத
தருததருத தருத தருத தருத தருத தருத
தருததருததருததருத தருத தருத தருத;

தருத தருதத?

- (த) (i) தருத தருத தருத தருத தருத
தருததத தருதத தருத தருத தருத தருத
தருதத தருதத தருதத தருத, தருத தருத
தருதத தருத தருத தருத தருத தருத
தருததருத தருததருத தருத தருத தருத
தருத தருத தருத தருத;
- (ii) தருததருத, தருத தருத தருததருத;
தருத தருத தருத தருத தருததருத?
- (த) தருத தருத, தருத தருத?

தருத தருததருததருத தருத தருத:

- (அ) (i) தருததருததருத தருததருததருத, தருததருத
தருததருததருத, தருத தருத, தருததருத,
தருததருத தருததருததருத தருததருததருத 30
தருத தருததருததருத தருததருததருத 99 தருத
தருத தருததருததருத தருததருததருத
தருத 1956.09.30 தருத தருததருத, தருததருத
தருததருத தருததருததருத, தருததருத
தருத 34 தருத
தருததருததருத தருத தருத தருத தருத
தருததருததருத தருததருத தருததருததருத;
- (ii) தருததருததருத தருததருததருத 1987 தருத
தருததருததருத தருத தருததருத தருத
தருததருததருத தருததருத தருததருததருத

ගරු කථානායකතුමනි, අප්පි මාන්තප්පෙරුම මන්ත්‍රිතුමා අතිශයින්ම වැදගත් ප්‍රශ්නයක් තමයි නැඟුවේ. මේ රටේ විවිධ පළාත්වල රජයට අයිති ඉඩම් තිබෙනවා. ඒවා රජයේ ඉඩම් වෙන්න පුළුවන්, එහෙම නැත්නම් ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාව සතු ඉඩම් වෙන්න පුළුවන්. මේ ඉඩම්වලට අදාළ ලේඛනයක් තවම සොයා ගන්න අපට බැරි වෙලා තිබෙනවා. ඒකට හේතු දෙකක් තිබෙනවා. සමහර නිලධාරී මහත්වරු මේ ඉඩම් පෙන්වන්නේ නැහැ, යට ගහනවා; හංගා ගෙන ඉන්නවා; අපි ප්‍රශ්න කළාට අපට වුවමනා කරන විස්තර ලබා දෙන්නේ නැහැ. ඒක ප්‍රාදේශීය ලේකම්වරුන්ගෙනුත් සිද්ධ වෙනවා. ඒ වාගේම ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවට පත් කරලා ඉන්න අධ්‍යක්ෂවරුන් ඒක කරනවා. ඒක විශාල ප්‍රශ්නයක්. ඒ නිසා තමයි මුලින්ම ඉඩම් පනතට සංශෝධනයක් ගෙනෙන්න කියලා ගරු පනතැතිනිවා යෝජනා කළේ. දෙවැනි කාරණය, "ඉඩම් ගබඩා අනත" කියලා තව පනතක් ගෙනෙන්න යෝජනා කළා. එහෙම

[ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා]

පනතක් ගෙනැල්ලා සෑම තැනකම තිබෙන ඉඩම් හඳුනා ගෙන, ඒවා එකම ආයතනයක් අතට අරගෙන, එකම අධ්‍යක්ෂ මණ්ඩලයක් තුළින් මේවා බැහැර කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කළ යුතුයි. එතැනදී ආයෝජකයන්ට වුවමනා කරන විධියට අවශ්‍ය ඉඩම් සපයා දෙන්න අපට පුළුවන් වනවා.

එපමණක් නොවෙයි, තව ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. අද මේ ඉඩම් බැහැර කිරීමේදී, එහෙම නැත්නම් බදු දීමේදී හා විකිණීමේදී තක්සේරු කරන මිල ඉතා අධිකයි. සාමාන්‍ය ව්‍යාපාරිකයකුට ඒ මිල ගෙවා ඉඩමක් ලබාගෙන ව්‍යාපාරයක් කරගෙන යන්න බැහැ. මා ඒ පිළිබඳව ඒ ආයතනවලට දැනුම් දීලා තිබෙනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අනුරා තිලාභායා)

(The Hon. Anura Dissanayake)

රජයේ තක්සේරුවක් දිය හැකියි.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ජොහාන් අමරතුංග)

(The Hon. John Amaratunga)

අධි තක්සේරුවක් දමන්නේ.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අනුරා තිලාභායා)

(The Hon. Anura Dissanayake)

රජයේ තක්සේරුවක්.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ජොහාන් අමරතුංග)

(The Hon. John Amaratunga)

රජයේ තක්සේරුව තමයි. එහෙම වැඩියෙන් තක්සේරු කළොත් ආයෝජකයන් එන්නේ නැති වනවා. ඒ ප්‍රශ්නය ගැනත් අපේ අවධානය යොමු කරලා තිබෙනවා. මා හිතනවා, ගරු මන්ත්‍රීතුමා මේ පිළිතුරෙන් සැහීමකට පත් වෙන්න ඇතියි කියලා. තවත් අතුරු ප්‍රශ්න තිබෙනවාද?

ගරු අජිත් මාන්නප්පෙරුම මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අජිත් මාන්නප්පෙරුම)

(The Hon. Ajith Mannapperuma)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ දෙවන අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. සාමාන්‍යයෙන් අපේ ගම්වල දෙමව්පියන් රැක බලාගෙන අවසානය දක්වා දෙමව්පියන් සමඟ සිටින දරුවාට තමයි ඔවුන් පදිංචි ඉඩමේ අයිතිය පැවරෙන්නේ. නමුත් ජය භූමි, ස්වර්ණ භූමි වැනි රාජ්‍ය ඉඩම් නේවාසික කටයුතු සඳහා ලබාදීමේදී, ඉඩම් හිමිකරු ජීවත් නොවන අවස්ථාවේදී ඔහුගේ වැඩිමහල් දරුවාට ඒ ඉඩම අයිති වනවාය කියලා නීතියක් තිබෙනවා. වැඩිමහල් දරුවා නොවුණත්, අවුරුදු 15ක්, අවුරුදු 20ක් දෙමව්පියන්ට සලකුණු දරුවා මෙම ඉඩම්වල පදිංචි වෙලා ඉන්නවා. නමුත් එදා ස්වර්ණ භූමි, ජය භූමි ඔප්පු නීතිය නිසා ඒ අයට නීතිමය අයිතිය ලබා ගැනීමේ හැකියාවක් නැහැ. එම නිසා ඔවුන්ගේ දරුවා පාසලට ඇතුළත් කර ගැනීමේදී හෝ ස්වයං රැකියාවක් සඳහා ණය මුදලක් ලබා ගැනීමේදී සමාජයීය ගැටලු පැන නඟිනවා විතරක් නොවෙයි, සමහර විට වැඩිමහල් දරුවා රට ඉඳලා ඇවිල්ලා හෝ ඒ දරුවාගේ වැඩිමහල් දරුවා රට ඉඳලා ඇවිල්ලා, මේ අයට කරදර කරලා පවුලේ ආරාදුල් ඇති වන අවස්ථා තිබෙනවා. ඒ නිසා ඒ ඉඩමේ අවුරුදු 15ක්, අවුරුදු 20ක් ජීවත්වන කෙනාට ඒ අයිතිය ලබාදීම සඳහා, නීතිමය වශයෙන් තහවුරු කරගැනීම සඳහා ක්‍රමවේදයක් සකස් කිරීමට අමාත්‍යාංශය කටයුතු කරනවාද?

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ජොහාන් අමරතුංග)

(The Hon. John Amaratunga)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා කියන දේ සත්‍යයි. අද බැලුවොත්, විශේෂයෙන්ම බදාදා දවසේ එක්කෝ ඉඩම් අමාත්‍යාංශයේ, එහෙම නැත්නම් ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවේ සෙනඟ පිරිලා ඉන්නවා. ඒ, ඉඩම් ආරාදුල් සම්බන්ධයෙනුයි. එවැනි ඉඩම් ආරාදුල් බේරා ගන්න බැරිව, පවුල් ඇතුළේ හැලහැප්පිලි ඇතිවෙලා අප්‍රමාණ ලෙස මිනිසුන් රස්තියාදු වනවා. ඒ නිසාම තමයි මේ වාගේ ප්‍රශ්නවලදී ඒ අයිතිය, භුක්තිය සවිකරලා ඒ අයගේ අයිතිවාසිකම් ලබා දෙන්න ඉඩම් පනතට සංශෝධනයක් ගෙනෙන්න ගරු අමැතිතුමා යෝජනා කරලා තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන්ම ඉඩම් (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත සකස් කරන්න දැනටමත් නීතිපති දෙපාර්තමේන්තුවට යවා තිබෙනවා. එතැනින් ඒ පනත සකස් කරන්න යවා තිබෙනවා. එහිදී ඔය කියපු විවිධාකාර බලපත්‍ර, ඔප්පු තිබෙන අයට සිත්තක්කර ඔප්පු ලබාගන්න පුළුවන් වෙනවා. සිත්තක්කර ඔප්පු ලබාගැනීමේ ප්‍රශ්නය තමයි තිබෙන්නේ. ඇතැම් ප්‍රදේශවල සිත්තක්කර ඔප්පු දෙනකොට අපි පොඩ්ඩක් කල්පනාකාරීව වැඩ කරන්න ඕනෑ. කෙසේ වෙතත්, ස්වර්ණ භූමි, ජය භූමි බලපත්‍ර හිමිකරුවන්ට සම්පූර්ණ සිත්තක්කර අයිතිය ලබා දිය යුතුයි කියලා ප්‍රතිපත්තියක් හැටියට රජය පිළිගෙන තිබෙනවා. ඒක ලබාදීමේ පිළිවෙත - සැලැස්ම - තමයි දැන් දෙපාර්තමේන්තුවලට යවලා තිබෙන්නේ, පනත් කෙටුම්පත සකස් කරලා පුළුවන් තරම් ඉක්මනින් පාර්ලිමේන්තුවට එවන්න කියලා. මාර්තු මාසයේ අවසානයට ඉස්සෙල්ලා මේ පනත් කෙටුම්පත ගෙනැල්ලා සම්මත කරගන්නයි අපි බලාපොරොත්තු වෙන්නේ. එම ඉඩම්වල අයිතිය ලබාගන්න ඉඩම්ලාභීන් ලක්ෂ ගණනක් ඉන්නවා.

ගරු කථානායකතුමා

(මාණ්ඩුමුතු ජපාභායාසිරි අරාච්ඡන්)

(The Hon. Speaker)

බොහොම ස්තූතියි. තුන්වෙනි අතුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු අජිත් මාන්නප්පෙරුම මහතා

(මාණ්ඩුමුතු අජිත් මාන්නප්පෙරුම)

(The Hon. Ajith Mannapperuma)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ තුන්වැනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. එදා, එක්සත් ජාතික පක්ෂ පාලන කාලයේ ඕස්ට්‍රේලියානු රජයේ ආධාර යටතේ බිම් සවිය වැඩසටහන ක්‍රියාත්මක වුණා. නමුත් පසු ගිය කාලයේ ඒ බිම් සවිය වැඩසටහන අඩපණ වුණා. ගරු කථානායකතුමනි, නමුත් බිම් සවිය වැඩසටහන ක්‍රියාත්මක කිරීම තුළින් බොහෝ දුරට ඉඩම් ආරවුල් සහ ප්‍රශ්න විසඳෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි, මේ රට තුළ බිම් සවිය වැඩසටහන ක්‍රියාත්මක කළොත් e-governance කියන ක්‍රමවේදය තුළින් පළාත් පාලන ආයතන ඉඩම් කට්ටි කිරීමේදී සිදුවන වංචා, දූෂණ සහ ප්‍රමාදය වළක්වා ගැනීමට හැකි වෙනවා. ඒ විතරක් නොවෙයි, නඩු ප්‍රමාණය අඩු කරගන්න පුළුවන් වෙනවා. සුදු පාලකයන්ගේ පාලන කාලයේ තිබුණු ඉඩම් නඩු පවා තවමත් පවතිනවා. ඒ වාගේ තිබෙන නඩු ප්‍රමාණය අවම කරගැනීමට පවා බිම් සවිය ක්‍රියාත්මක කිරීම තුළින් අපට හැකි වෙනවා. ගරු කථානායකතුමනි, මෙන්න මේ ප්‍රශ්නය ගරු ඇමතිතුමාගෙන් අහන්න ඕනෑ. අපේ නව රජය ආවට පස්සේ බිම් සවිය වැඩසටහන ක්‍රියාත්මක කිරීම කඩිනම් කිරීම සඳහා යම් වැඩ පිළිවෙළක් යෝජනා කර තිබේද? ඒක වැදගත් වැඩසටහනක්.

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ජොහාන් අමරතුංග)

(The Hon. John Amaratunga)

ගරු මන්ත්‍රීතුමාගේ ප්‍රශ්නය ඉතා වැදගත් ප්‍රශ්නයක්. මොකද, කොහෙන්ම ඒ වැඩසටහන අඩපණ වෙලාත් නැහැ, අඩපණ

කරලාත් නැහැ. නමුත්, ඉල්ලුම වැඩි නිසා යම් කිසි ප්‍රමාදයක් තිබෙන බව මම පිළිගන්නවා. ඒ ප්‍රමාදය වළක්වන්න දැන් යෝජනා දෙකක් ඇවිල්ලා තිබෙනවා. එකක් තමයි, නවීන තාක්ෂණය යොදාගෙන හය මාසයක්, අවුරුද්දක් ඇතුළතදී සියලුම ඉඩම් කැබැලි මැනලා, සිතියම්ගත කරලා ලබාදෙන්න පිට රට සමාගමක් ඉදිරිපත් වෙලා ඉන්නවා. ඒ අතරම, මිනින්දෝරු දෙපාර්තමේන්තුවේ සිටින මිනින්දෝරු සමිති ඉදිරිපත් වෙලා කියනවා, "පිට රට අයට දෙන්න වුවමනාවක් නැහැ, රජයේ සල්ලි ඉතිරි කරගෙන මේක කරන්න අපි ලැහැස්තියි, අපට වුවමනා කරන උපකරණ ලබාදෙන්න" කියලා. රුපියල් මිලියන 20ක් පමණ වියදම් කළොත් අපට ඒවා අරගන්න පුළුවන්. ඒ ක්‍රම දෙකෙන් එකක් ක්‍රියාත්මක කරන්න තමයි දැන් අපි කටයුතු කරගෙන යන්නේ. හැකි ඉක්මනින් බිම් සවිය ක්‍රියාත්මක කරන අතර, ඉඩම් ගබඩාවට ඕනෑ කරන මැනුම් කටයුතුත් ඉක්මනින් කරලා අවසන් කරන්න පුළුවන් වෙන්නේ කාටද කියලා බලන්න ඕනෑ. කෙසේ වෙතත්, තව මාසයක් දෙකක් යනකොට මේ පිළිබඳව තීරණයක් අරගෙන, බිම් සවියේ වැඩ කොටසක් ක්ෂණිකව ක්‍රියාත්මක කිරීමටත්, ඒ වාගේම අනෙකුත් ඉඩම්ලාභීන්ට ඔප්පු ලබා දීමේ කටයුතු කරන්නත් අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා
(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)
පිට රට කටවිය එනවාද?

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා
(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க)
(The Hon. John Amaratunga)
අපි තවම ඒ ගොල්ලන්ට එන්න කියලා නැහැ. අපේ මිනින්දෝරුවරු මාර්ගයෙන් කරගන්න පුළුවන් නම් විශාල මුදලක් ඉතිරි කරගන්නත් අපට පුළුවන් වෙනවා. ඒ අය ඉල්ලන්නේ යම් කිසි උපකරණ අවශ්‍යතාවක් සම්පූර්ණ කරලා දෙන්න කියලා. ඒවා දුන්නත් මේ කියන කාලසීමාව තුළ මේක අවසන් කර ගන්න පුළුවන් වෙයිද කියලා බලන්න ඕනෑ. ඒ අනුව, රටට සුදුසු ඵලදායක වැඩ පිළිවෙළක් දියත් කරන්න බලාපොරොත්තු වනවා.

ඇම්බිලිපිටිය - මොරකැටිය ප්‍රධාන මාර්ගය:

ප්‍රතිසංස්කරණය

எம்பிலிப்பிட்டிய - மொரகெட்டிய பிரதான வீதி :

மறுசீரமைப்பு

EMBILIPITIYA-MORAKETIYA MAIN ROAD: REHABILITATION

1341/'16

15. ගරු හේෂාන් විතානගේ මහතා

(மாண்புமிகு ஹேசான் விதானகே)
(The Hon. Heshan Withanage)

උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසූ ප්‍රශ්නය - (1):

- (අ) (i) රත්නපුර දිස්ත්‍රික්කයේ, ඇම්බිලිපිටිය - මොරකැටිය ප්‍රධාන මාර්ගය විශාල පිරිසක් දෛනිකව භාවිතා කරනු ලබන මාර්ගයක් බවත්;
- (ii) එම මාර්ගයෙහි කොටසක් මේ වනතුරු කිසිදු ප්‍රතිසංස්කරණයකට ලක් කර නොමැති බවත්;
- (iii) එබැවින්, එම මාර්ගය දෛනිකව පරිහරණය කරන විශාල පිරිසක් නිරතුරුවම පීඩාවට පත්වන බවත්;

එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) (i) මෙම මාර්ගය සංවර්ධනය කිරීමට මුදල් වෙන් කර තිබේද;
- (ii) එසේ නම්, එම මුදල කොපමණද;
- (iii) එහි වැඩ ආරම්භ කිරීමට නියමිත දිනය කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නේද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

உயர் கல்வி மற்றும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) இரத்தினபுரி மாவட்டத்தின் எம்பிலிப்பிட்டிய - மொரகெட்டிய பிரதான வீதியானது பெருமள விலான மக்கள் நாளாந்தம் பயன்படுத்துகின்ற ஒரு வீதியாகும் என்பதையும்;
 - (ii) அந்த வீதியின் ஒரு பகுதி இற்றைவரை எதுவித மறுசீரமைப்புக்கும் உள்ளாக்கப்படவில்லை என்பதையும்;
 - (iii) இதன் காரணமாக மேற்படி வீதியை நாளாந்தம் பயன்படுத்துகின்ற பெருமளவிலானவர்கள் நித்தமும் பாதிப்புகளுக்கு உள்ளாகின்றனர் என்பதையும்;
- அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) (i) மேற்படி வீதியை அபிவிருத்தி செய்வதற்கு நிதி ஒதுக்கப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;
 - (ii) ஆமெனில், அத்தொகை எவ்வளவென்பதையும்;
 - (iii) அதன் பணிகள் ஆரம்பிக்கப்படவுள்ள திகதி யாதென்பதையும்;
- அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Higher Education and Highways:

- (a) Is he aware that-
 - (i) the Embilipitiya-Moraketiya main road in Ratnapura District is a road used by a large number of people daily;
 - (ii) a section of that road has not been brought under any rehabilitation up to now; and
 - (iii) a large number of people who use this road daily are frequently affected, as a result?
- (b) Will he inform this House-
 - (i) whether funds have been allocated to develop this road;
 - (ii) if so, the amount allocated; and
 - (iii) of the date on which its work is due to be commenced?
- (c) If not, why?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

[ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා]

- (අ) (i) ඔව්.
- (ii) මෑත කාලීනව ප්‍රතිසංස්කරණයක් සිදු කෙරෙමින් පවතී.
- (iii) පළමු වසා වැලි මුද්‍රිත තාර ආලේපන කටයුතු පෙබරවාරි මස නිමවීමට ප්‍රථම අවසන් කිරීමට නියමිතය. එබැවින් පැවති අපහසුතා මග හැරී ඇත.
- (ආ) (i) ප්‍රතිසංස්කරණ කටයුතු වෙනුවෙන් මුදල් වෙන් කර ඇත.
- (ii) දළ වශයෙන් රුපියල් මිලියන 06ක් පමණ වැය කර ඇත.
- (iii) වැඩ සිදුවෙමින් පවතී.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු හේෂාන් විතානගේ මහතා

(மாண்புமிகு ஹேசான் விதானகே)
(The Hon. Heshan Withanage)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවෙනි අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි.

ගරු ඇමතිතුමනි, පසුගිය සතියේ මේ මාර්ගය අවහිර කරමින් එහි අලුත්වැඩියා කටයුතු කර දෙන්න කියලා උද්ඝෝෂණයක යෙදුණා ඔබතුමාත් දකින්න ඇති. වසර ගණනාවක් එනම් අවුරුදු 30ක පමණ කාලයක සිට මෙම මාර්ගයේ කිසිදු ප්‍රතිසංස්කරණ කටයුත්තක් සිදු කර නැහැ. ඉතා කෙටි දුර ප්‍රමාණයක් තමයි මෙහි තිබෙන්නේ. ඇමිලිපිටියේ සිට අම්පාරට ගියත් සම්පූර්ණයෙන්ම කාපටි මාර්ගයක් තිබෙන්නේ. මේ කිලෝ මීටර් 5ක ප්‍රමාණය තමයි කාපටි මාර්ගයක් නොවෙන්නේ. මේ ප්‍රධාන පාරක්. ගරු ඇමතිතුමනි, මෙම මාර්ගය අධිවේගී මාර්ග ව්‍යාපෘතිය හා සම්බන්ධ කරන බවත් සභාපතිතුමා කීවා. නමුත්, දැන් ඒ සම්බන්ධව ක්‍රියාමාර්ගයක් ගන්න බැහැ කියලා අධිවේගී මාර්ග සම්බන්ධයෙන් ඉන්න ඉංජිනේරු මහත්තයා කීවා. ගරු ඇමතිතුමනි, ඒ සම්බන්ධව ඔබතුමාගේ අදහස කුමක්ද කියලා දැන ගන්න කැමැතියි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

රුවන්පුර අධිවේගී මාර්ගය තවම-

ගරු හේෂාන් විතානගේ මහතා

(மாண்புமிகு ஹேசான் விதானகே)
(The Hon. Heshan Withanage)

හම්බන්තොට දක්වා ඉදිවන දක්ෂිණ අධිවේගී මාර්ගයත් එක්කම මේ මාර්ගයත් කඩිනමින් සංවර්ධනය කරන්න අවශ්‍ය පියවර ගන්නවා කියලා සභාපතිතුමා කීවා, ඔබතුමාගේ අවසරයත් එක්කම. නමුත් මේක වුණේ නැහැ. උද්ඝෝෂණය දවසේ අපට කිව්වේ මේක ඉක්මනින් හදලා දෙනවා කියලා. මෙය කොච්චර කාලයකින් කර ගන්න හැකිවෙයිද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

මට සභාපතිතුමා කීව්වේ නැහැ. ඔබතුමාගේ ඉල්ලීමක් තිබෙනවා නම් මම කරලා දෙන්නම්.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

හොඳයි. බොහොම ස්තූතියි.

දෙවන වටය. ප්‍රශ්න අංක 4 -991/'16- (1), ගරු උදය ප්‍රහාන් ගම්මන්පිල මහතා.

ගරු උදය ප්‍රහාන් ගම්මන්පිල මහතා

(மாண்புமிகு உதய பிரபாத் கம்மன்பில)
(The Hon. Udaya Prabhath Gammanpila)

ගරු කථානායකතුමනි, මම එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමා සහ ජාතික ප්‍රතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා මාස දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ප්‍රශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாக்கள் மறுபிரைக்கல் தீர்மானத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ප්‍රශ්න අංක 10 -1166/'16- (1), ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தகமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

පළමුවෙනි වටයේ එම ප්‍රශ්නයට අවස්ථාවක් දුන්නේ නැහැ, කථානායකතුමා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ඔබතුමා සභාවේ හිටියේ නැහැ.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தகமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

හිටියා. ගරු කථානායකතුමනි, මා එම ප්‍රශ්නය අහනවා. ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාට මෙම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර කියන්න පුළුවන්ද?

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, මට පිළිතුර සභාගත කරන්න පුළුවන්ද?

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

සභාගත කරන්න.

ගරු මහින්දානන්ද අලුත්ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு மஹிந்தானந்த அலுத்தகமகே)
(The Hon. Mahindananda Aluthgamage)

මට එය අහන්න ඕනෑ. මම දන්නේ නැහැ ඔබතුමා-

(၄၇) ဗုဒ္ဓါဇ္ဇ ဘောဓဗီ.

- (b) whether there are any immediate steps being taken to protect the rights of migrant workers under the international conventions that we have pledged to uphold?

(2) If not, why?

Thank you.

ගරු තලතා අනුකෝරළ මහත්මිය
(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)
(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

Hon. Speaker, the Answer to the Question raised by the Hon. Dinesh Gunawardena is as follows:

(1) Yes.

- (a) As per the Budget Proposal for 2017, the minimum salary of Sri Lankan migrant workers is to be increased, up to US Dollars 350 for unskilled workers and US Dollars 450 for skilled workers per month.

Accordingly, Treasury instructions have been received on 20th January, 2017 to implement this Budget Proposal. Hence, a circular has been issued by the Chairman, Sri Lanka Bureau of Foreign Employment on 27th January, 2017 to all licensed foreign employment agents to implement this Budget Proposal with effect from 01st February, 2017.

However, most of the labour-receiving countries are not ready for this increased minimum wage of migrant workers. Further, there are many countries which send workers on low salaries, for example, Bangladesh, Indonesia, Nepal, Pakistan and some African countries. As a result, there is a possibility of losing job opportunities for Sri Lankans and it will, in turn, have an impact on the overall remittances.

Considering the above, I have proposed to the Cabinet of Ministers to grant a grace period of one year for the implementation of the Budget Proposal.

- (b) The UN Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families of 1990 was ratified by Sri Lanka in 1996.

The following measures have been taken to protect the rights of migrant workers and their families:

Empowering of Migrant Workers:

Training plays a vital role on the empowerment of the migrant workers. The duration of training for domestic workers has been increased from 21 days to 40 days since January, 2016. The new training programme empowers migrant workers with adequate knowledge in housekeeping on par with NVQ Level 3 qualification,

language skills, cultural awareness et cetera. Caregiving programmes were introduced to meet the demand in Israel, Cyprus and European and non-European countries.

Orientation Programmes:

Country-specific programmes are being conducted even for males to enable them to work in different environments.

Safe Migration Programme:

An islandwide programme called “Shramika Surekuma” to protect migrant workers and their families is being conducted by the Ministry with the assistance of Development Officers and the SLBFE interacts with the programmes in various welfare and counselling programmes and mobile services. Various awareness programmes are conducted with the cooperation of the Swiss Government - Swiss Agency for Development and Cooperation - and the ILO at grass-roots level to make prospective migrant workers aware of safe and regular migration.

Promoting Ethical Recruitment:

A Code of Ethical Conduct has been introduced to licensed recruitment agents and awareness programmes have been conducted for the agents who are scattered throughout the Island. A committee on Complaints has also been established to settle disputes among them. The Conciliation Division attends to any complaints made by migrant workers. In addition, an SDC-IOM - Swiss Agency for Development and Cooperation-International Organization for Migrants - funded project was started to promote ethical recruitment.

Workers' welfare:

The SLBFE maintains a Workers' Welfare Fund - WWF - to assist migrant workers. The SLBFE assists migrant workers at pre-departure stage, while in service abroad, on return and in reintegration. Children of migrant workers are assisted with scholarships and other educational and non-educational assistance through the WWF.

Migration and Development:

Returnees are considered a pivotal group in development. The Return and Reintegration National Policy has been introduced recently. Several programmes on reintegration are underway with the assistance of the SDC - Swiss Agency for Development and Cooperation. The cooperation of all stakeholders are expected to implement the reintegration programme at the national level.

[තලතා අනුකේරල මහත්මිය]

Regional and global Consultations:

Protection of migrants is being discussed at various forums and several measures have been introduced as their outcomes. At the Colombo Process, the Abu Dhabi Dialogue, of which Sri Lanka holds the Chairmanships, and the Global Forum on Migration and Development, the protection of migrants is being discussed. The Sustainable Development Goals - SDGs - introduced by the UN emphasized the importance of protecting migrants. Accordingly, all labour-sending countries including Sri Lanka and labour-receiving countries implement programmes to protect migrants and their families.

2) Does not arise.

Thank you.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Hon. Minister, I would like to have a clarification on two matters. The first one is, the Hon. Minister of Finance presented a Budget Proposal to the House for 2017 fixing a minimum wage for the migrant workers. Based on that, you issued a circular. Hon. Minister, by your Statement made just now, did you accept that that circular cannot be implemented and also that the Budget Proposal cannot be implemented for this year? I just want to get a clarification. Your position is that the Budget Proposal cannot be implemented for this year and that the Circular does not stand valid for 2017. Is that correct? - [Interruption.]

ගරු තලතා අනුකේරල මහත්මිය

(மாண்புமிகு திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

I have to tell you because -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

I understand your stand.

ගරු තලතා අනුකේරල මහත්මිය

(மாண்புமிகு திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

It was in 2015 that the present Hon. Minister of Finance introduced this minimum wage for migrant workers.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Right.

ගරු තලතා අනුකේරල මහත්මිය

(மாண்புமிகு திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

It was US Dollars 300. Just after one year, we are a bit reluctant because of low wages -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Repercussions?

ගරු තලතා අනුකේරල මහත්මිය

(மாண்புமிகு திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

So, we have submitted a Cabinet Paper for their information and we are just asking for a little time. That is all.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

You just stated that you would -

ගරු තලතා අනුකේරල මහත්මිය

(மாண்புமிகு திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

Keeping up with the Budget Proposal, the Secretary has issued the Circular on the instructions of the Treasury.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

No, the Budget Proposal in simple language-

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

There are two more Questions to be taken up. So, you will have to -

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Sir, this is an important matter.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

I understand that. That is why I allowed you.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

These migrant workers contribute over US Dollars 7.4 billion to the economy. The Hon. Minister of Finance proposed something in his Budget for 2017 and the Hon. Minister in her Answer says that it cannot be implemented for 2017 and she is asking for time. Is it okay?

ஓர் கருவியைக் கொண்டு

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

That is right.

ஓர் வரலாறு அல்லவோ இவ்வளவு

(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

Yes, that is my answer. It is very clear.

ஓர் தீர்மானம் ஒன்று உண்டா

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

That is all I am asking.

ஓர் கருவியைக் கொண்டு

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

She said she wants time.

ஓர் தீர்மானம் ஒன்று உண்டா

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

That means, the House had approved a proposal, but it had not been implemented. A Budget Proposal concerning the biggest foreign exchange earner of the country has been withdrawn.

ஓர் வரலாறு அல்லவோ இவ்வளவு

(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

We are not going to withdraw that. We have already-

ஓர் தீர்மானம் ஒன்று உண்டா

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

You are not going to withdraw it?

ஓர் வரலாறு அல்லவோ இவ்வளவு

(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

No, no. I am not going to withdraw it.

ஓர் தீர்மானம் ஒன்று உண்டா

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

I respect the Hon. Fair Minister. But, the Finance Minister has misled the House.

The second issue is in relation to the ILO Conventions. There are some Conventions that have been signed over the last few years, but those have not been implemented. May I request the Hon. Minister to see that the ILO Conventions are implemented.

ஓர் வரலாறு அல்லவோ இவ்வளவு

(மாண்புமிகு (திருமதி) தலதா அத்துகோரல்)

(The Hon. (Mrs.) Thalatha Atukorale)

Okay.

ஓர் கருவியைக் கொண்டு

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

Thank you. Next, the Hon. Douglas Devananda please.

II

மாண்புமிகு நகர அபிவிருத்தி

DEVELOPMENT OF MANKULAM CITY

ஓர் வரலாறு அல்லவோ இவ்வளவு

(மாண்புமிகு டக்ளஸ் தேவானந்தா)

(The Hon. Douglas Devananda)

கௌரவ சபாநாயகர் அவர்களே, மாநகர மற்றும் மேல் மாகாண அபிவிருத்தி அமைச்சர் கௌரவ பாட்டலி சம்பிக்க ரணவக்க அவர்களிடம் கேள்வி கேட்க அனுமதித்ததற்கு நன்றி.

வடக்கு மாகாணத்திலுள்ள மாங்குளம் நகரை அபிவிருத்தி செய்வதற்கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட உள்ளதாகவும் இந்த அபிவிருத்தி நடவடிக்கையின்போது பணிக்கன் குளம், வன்னிவிளங்குளம், மாங்குளம் போன்ற பாதுகாக்கப்பட்ட மூன்று வனப் பகுதிகள் அடங்கிய சுமார் 7,200 ஏக்கர் வனங்கள் அழிக்கப்பட உள்ளதாகவும் தெரியவருகின்றது. மேற்கூறப்பட்ட மூன்று வனப்பகுதிகளிலும் சுமார் 986 கிலோமீற்றர் நீளமுடைய நீர் நிலைகள் காணப்படுகின்றன. அத்துடன், இந்தப் பகுதியிலிருந்தே கனகராயன் ஆறு ஊற்றெடுக்கின்றது. சுமார் 896 கிலோமீற்றர் வடிநிலத்தைக் கொண்ட இந்த ஆறு வவுனியா, முல்லைத்தீவு, கிளிநொச்சி ஆகிய மாவட்டங்களின் நீர்த் தேவையை ஓரளவு பூர்த்தி செய்து சுண்டிக்குளத்தில் கடலுடன் கலக்கின்றது.

வடக்கு மாகாணத்தைப் பொறுத்தவரையில், அங்கு நீருக்கான தட்டுப்பாடு பரவலாகக் காணப்படுகின்றது. இந்நிலையில், இவ்வாறான காடழிப்புக்கள் இடம்பெறுமானால் மக்களுக்கான குடிநீர், விவசாய மற்றும் கால்நடைகளுக்கான நீர் தேவை தொடர்பில் மேலும் பாரிய பிரச்சினை ஏற்படக்கூடும். அதற்காக எமது நாட்டில் சூழல் பாதுகாப்பு தொடர்பில் அக்கறையுள்ளவர்களால் ஏற்கெனவே பல்வேறு நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்பட்டிருந்ததைத் தாங்கள் அறிவீர்கள்.

அதேநேரம், இந்த வனப்பகுதிகளில் அதிகளவு காட்டு யானைகள் வாழ்ந்து வருகின்றன. இந்த நிலையில், மேற்படி காடுகள் அழிக்கப்படுமானால் அப்பகுதிகளில் வாழ்ந்து வருகின்ற மக்களுக்கும் காட்டு யானைகளுக்குமிடையிலான மோதல்கள் அதிகரிக்கும் நிலையும் உருவாகும். மாங்குளம் நகரம் அபிவிருத்தி செய்யப்பட வேண்டுமென்பதில் எமக்கு மாற்றுக்கருத்து கிடையாது. ஆனால், பாரியளவிலான காடுகள் அழிப்பினால் மிக அதிகளவில் நீர் வளம் பாதிப்பது மட்டுமல்ல, மேலும் இயற்கை அனர்த்தங்களும் ஏற்படக்கூடும். அத்தோடு, காட்டு யானைகளின் தாக்குதல்கள் எமது மக்களுக்குப் பெரும் பாதிப்பினை ஏற்படுத்துமென்பதையும் இங்கு சுட்டிக்காட்ட வேண்டியுள்ளது.

நிலையான அபிவிருத்தியை முன்னிலைப்படுத்தி, ஆபத்து மதிப்பீடுகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு, வனப்பகுதிகளை அழிக்காத வகையில் மாங்குளம் நகரை அபிவிருத்தி செய்யும் நடவடிக்கையினை முன்னெடுக்கக்கூடிய சாத்தியங்கள் குறித்து ஆராய்ந்து அதற்கான செயற்பாடுகளை முன்னெடுக்க முடியுமா?

எனது மேற்படி கேள்விக்கு கௌரவ அமைச்சர் அவர்கள் பதில் தருவார் அல்லது எடுக்கப்படக்கூடிய நடவடிக்கை சம்பந்தமாக விளங்கப்படுத்துவாரென்று நம்புகின்றேன்

ගරු පාඨලී වම්පික රණවක මහතා (මහානගර හා බස්නාහිර සංවර්ධන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு பாட்டாளி சம்பிக ரணவக்க - மாநகர மற்றும் மேல் மாகாண அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. Patali Champika Ranawaka - Minister of Megapolis and Western Development)

ගරු කපානායකතුමනි, ගරු ඩග්ලස් දේවානන්දා මන්ත්‍රීතුමාගේ ප්‍රශ්නයට අදාළව කැබිනට් තීන්දුවක් මගින් නාගරික සංවර්ධන අධිකාරියට වරමක් ලබා දීලා තිබෙනවා, මාන්කුලම් නගරය උතුරු පළාතේ අගනගරය වශයෙන් සංවර්ධනය කිරීමට සැලසුම් කරන්න. උතුරු පළාතේ දේශපාලන අධිකාරිය, ප්‍රධාන අමාත්‍යතුමා, විපක්ෂ නායකතුමා, ආණ්ඩුකාරතුමා ඇතුළු රජයේ ආයතන, ප්‍රජා සංවිධාන සමඟ සාකච්ඡා කර ඒ සැලසුම සකස් කිරීමයි අපට භාර වෙලා තිබෙන වගකීම.

එමෙන්ම මා කියන්න ඕනෑ, උතුරු පළාත සඳහා උපාය මාර්ගික පරිසර අධ්‍යයනයක් කරලා තිබෙන බව. ඒ අනුව වන සංරක්ෂණ ප්‍රදේශ, පරිසර සංවේදී කලාප, නාගරික සංවර්ධන ප්‍රදේශ, ජල සංරක්ෂණ ප්‍රදේශ යනාදී වශයෙන් වූ කලාප විධිමත් ලෙස හඳුනා ගැනීමක් කරලා තිබෙනවා. ඒ පදනම, ඒ පසුබිම මත තමයි මේ මාන්කුලම් නගර සැලසුම සිද්ධ වෙන්නේ.

ගරු මන්ත්‍රීතුමා සඳහන් කරපු ආකාරයට ඒ - 9 මාර්ගය දෙපස 2030 දක්වා දිව යන පරිදි පුළුල් නගරයක් ඉදිකිරීම සඳහා ආසන්න වශයෙන් වර්ග කිලෝමීටර් 12.8ක -අක්කර 31,000ක- පමණ ප්‍රදේශයක් සංවර්ධනය කිරීම සඳහා හඳුනා ගෙන තිබෙනවා. එම ප්‍රමාණයෙන් වර්ග කිලෝමීටර් දශම 6ක් පමණ - අක්කර 1,400කට ආසන්න ප්‍රමාණයක්- ලදු කැලෑ ආදිය පවතින ප්‍රදේශ බව වාර්තා වෙලා තිබෙනවා. ඒ ප්‍රදේශ සංවර්ධනය කිරීමේදී අනිවාර්යයෙන්ම පරිසර ඇගයීම් වාර්තාවක් ලබා ගත යුතුයි. ඒ සඳහා වන සංරක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුවෙන්, වනජීවී සංරක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුවෙන් නිර්දේශ අත්‍යවශ්‍ය බව ප්‍රකාශ කරන්න ඕනෑ.

කනකරායන් ආරු කියන්නේ මාන්කුලම් නගරයට කිලෝමීටර් හයකින් පමණ එපිටින් ගලා යන ජල ධාරාවක්. එයට හානි නොවන පරිදි මාන්කුලම් නගරය සංවර්ධනය කිරීමට යෝජනා කර තිබෙනවා. කුඩා ජල මංවලින් එකතු වන ජලය පිරිපහදු ක්‍රමවේදයක් මගින් කනකරායන් ආරුවලට එකතු කිරීමටද යෝජනාවක් කරලා තිබෙනවා. කෙසේ වෙතත්, කිලෝමීටර් 175ක් පමණ දිගැති කනකරායන් ආරු හා එමෙන් හය ගුණයක් වන එහි ජල පෝෂක ප්‍රදේශයෙන් කිලෝමීටර් 4ක ප්‍රමාණයක් තමයි මේ කාර්යය සඳහා යොදා ගැනීමට යෝජිත.

වන අලින්ගේ ජීවන රටාව සම්බන්ධයෙන්, ඔවුන් සැරි සරන ප්‍රදේශ සම්බන්ධයෙන් විස්තරාත්මක සමීක්ෂණයක් වනජීවී සංරක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුවෙන් සිදු කර තිබෙනවා. ඒ සමීක්ෂණයේදී මෙම ප්‍රදේශ වන අලින් ගමන් කරන මං තීරුවකට අයත් ප්‍රදේශයක් නොවන බව හඳුනාගෙන තිබෙනවා. කෙසේ වෙතත්, අලින්ගේ තර්ජනයට ලක් වීම වැළැක්වීම සඳහාත් අලින්ගේ සංසරණයට බාධාවක් නොවන විධියටත් ඒ සංවර්ධනය සිදු කරන බව ප්‍රකාශ කරන්න ඕනෑ. අපි කරන්නේ සැලසුම් සැකසීම පමණයි. ඒ සැලසුමෙන් පස්සේ, ඊට අනුකූලව මාන්කුලම් නගරය සංවර්ධනය කිරීමට විවිධ රාජ්‍ය ආයතනවලට අපි අවස්ථාව ලබා දෙනවා. ඒ අවස්ථාවේදී ඒ අදාළ ප්‍රාදේශීය සභාවේ, පළාත් සභාවේ සහ අනිකුත් ආයතනවල සහයෝගය, අනුමැතිය ලබා ගැනීමට අපි ක්‍රියා කරන බවත් ප්‍රකාශ කරන්න කැමැතියි.

ගරු කපානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු අනුර දිසානායක මැතිතුමා.

III

'සයිටම්' ප්‍රධාන විධායක නිලධාරියාගේ වාහනයට වෙඩි තැබීම

'සෞභ්‍රම' பிரதம நிறைவேற்று அதிகாரியின் வாகனம் மீதான துப்பாக்கிப் பிரயோகம்
SHOOTING AT SAIMT CHIEF EXECUTIVE OFFICER'S VEHICLE

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කපානායකතුමනි, ස්ථාවර නියෝග 23 (2) යටතේ මෙම ප්‍රකාශය කිරීමට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ඔබතුමාට බෙහෙවින් ස්තූතිවන්ත වනවා.

සයිටම් ආයතනයේ ප්‍රධාන විධායක නිලධාරියාගේ මෝටර් රථයට වෙඩි තැබීම සම්බන්ධයෙන් පැන නැගී ඇති ආන්දෝලනාත්මක තත්ත්වය පිළිබඳව මෙම ගරු සභාවේ අවධානය යොමු කරමි.

ගරු කපානායකතුමනි, මෙම වෙඩි තැබීමෙන් පසුව, ලංකාවේ ප්‍රධාන පුවත් පත්වල ප්‍රධානතම ශීර්ෂ පාඨය වූණේ මේ වෙඩි තැබීම බව ඔබතුමාත් දකින්න ඇති. ඒ වාගේම, මෙම වෙඩි තැබීම සයිටම් ආයතනය පවත්වාගෙන යෑමට එරෙහි, එයට විරුද්ධ වන්නන්ගේ ක්‍රියාමාර්ගයක් හැටියට අමාත්‍යවරයෙක් සහ මන්ත්‍රීවරයෙක් අර්ථ කථනය කරලා තිබුණා. ඒ නිසා මෙම වෙඩි තැබීම පිළිබඳව පරීක්ෂණයක් කිරීම ආණ්ඩුවේ වගකීමක්.

මාලබේ සයිටම් නම් පෞද්ගලික අධ්‍යාපන ආයතනයේ ප්‍රධාන විධායක නිලධාරීවරයාගේ මෝටර් රථයට පසු ගිය 06 වැනි දා රාත්‍රියේ මෝටර් සයිකල්වලින් පැමිණි නාදුනන පුද්ගලයන් දෙදෙනෙකු විසින් වෙඩි තබන ලද බව ජනමාධ්‍ය විසින් වාර්තා කළා. වෛද්‍යවරයකු යැයි කියනු ලබන සමීර සේනාරත්න නම් මෙම පුද්ගලයා ඉලක්ක කරගනිමින් සිදු කරන ලද වෙඩි තැබීම පිළිබඳ වෝදනාව SAIMT පෞද්ගලික අධ්‍යාපන ආයතනයේ නීත්‍යානුකූලභාවයට එරෙහිව අදහස් දක්වන්නවුන් වෙත අතියමින් ඵල්ල කරනු ලැබුණා. ඒ නිසාම ඒ පිළිබඳ පරීක්ෂණ කටයුතු අතියය වැදගත් වනවා. මොකද, මෙම සිද්ධිය පිළිබඳව පරීක්ෂණ කර මෙහි වගඋත්තරකරුවන් හඳුන්වාදීම ආණ්ඩුවේ වගකීමක්. එය කරන්න බැරි නම් අනිවාර්යයෙන්ම ඒ පිටුපස ආණ්ඩුවේ හස්තයක් තිබෙනවාය කියන සාධාරණ සැකයක් තිබෙනවා.

කෙසේ වුවද, පශ්චාත් පරීක්ෂණ කටයුතු පිළිබඳ වාර්තා කළ ජනමාධ්‍ය මෙම සිදුවීම පිළිබඳ මතභේදාත්මක වාර්තා පළ කර තිබුණා. ඒ අනුව සිදුවීම සම්බන්ධ පරස්පරතා රැසක් ඇති බවටත්, සිදුවීම සැක සහිත බවටත් වාර්තා කර තිබුණා. මේ නිසාම මෙම වෙඩි තැබීමේ සිදුවීම සම්බන්ධ නිවැරදි කරුණු හා සත්‍ය තත්ත්වය මහජනයා වෙත දැක්වීම ආණ්ඩුවේ වගකීමක්.

මෙම තත්ත්වය හමුවේ පැන නගින පහත ගැටලුවලට පිළිතුරු අදාළ අමාත්‍යවරයා විසින් මෙම ගරු සභාව හමුවේ තබනු ඇතැයි මා අපේක්ෂා කරනවා.

ගරු කපානායකතුමනි, මේ සඳහා පිළිතුරු ලබාදෙන්නේ කවුද කියා මා දැනගන්න කැමැතියි.

ගරු කපානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු සභානායකතුමනි, -

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු සභානායකතුමනි, ඔබතුමාද පිළිතුරු දෙන්නේ? තවම මගේ ප්‍රශ්නය අහලා ඉවර නැහැ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමා ප්‍රශ්නය අහන්නකෝ. කලබල වෙන්න එපා.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

ඔබතුමා නිකම් SAIM එකේ ඉඳලා ආවා වාගේ නේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ප්‍රශ්නය අහන්න. අපි උත්තර දෙන්නම්.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ප්‍රශ්නය අහලා අවසන් කරන්න, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

උත්තරය ලැබෙන තුරු ගරු මන්ත්‍රීතුමාට ඉවසීමක් නැතිවා වාගෙයි.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

නැහැ. මේ කාරණයට අදාළව අමාත්‍යවරයෙක් මේ ගරු සභාවේ පෙනෙන්න නැති නිසා පිළිතුරු දෙන්නේ කවුද කියා දැනගන්නයි මම එය ඇහුවේ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

The Hon. Sagala Ratnayaka will answer tomorrow.

ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)
(The Hon. Anura Dissanayake)

අද උත්තර දෙන්නේ නැහැ? හොඳයි.

01. "සයිටම්" ආයතනයේ ප්‍රධාන විධායක නිලධාරියාගේ මෝටර් රථයට වෙඩි තැබීමේ සිදුවීම සම්බන්ධ පරීක්ෂණ කටයුතුවල ප්‍රගතිය කවරේද?

02. එමගින් මේ දක්වා සොයාගෙන ඇති කරුණු කවරේද?

03. සිදුවීම සම්බන්ධ සැක සහිත තත්ත්වයන් ඇති බවට මාධ්‍යවල වාර්තා කර තිබුණා. ඒ පිළිබඳව පළවූ මාධ්‍ය වාර්තා නිවැරදිද?

04. මෙම පරීක්ෂණ කඩිනමින් අවසන් කර සිදුවීම පිළිබඳ සත්‍ය තත්ත්වය රට හමුවේ තබන්නේද සහ මේ වන විට එම පරීක්ෂණවල තත්ත්වය කුමක්ද කියන කාරණාවලට පිළිතුරු මේ පාර්ලිමේන්තුවට ගරු අමාත්‍යවරයා විසින් ඉදිරිපත් කරනු ඇතැයි මා බලාපොරොත්තු වෙනවා, ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ ප්‍රශ්නයට ගරු ඇමතිතුමා හෙට දිනයේ පිළිතුරු ලබාදෙන්න නියමිතයි.

මිළහට, අමාත්‍යාංශ නිවේදන. පාර්ලිමේන්තු ප්‍රතිසංස්කරණ හා ජනමාධ්‍ය අමාත්‍ය ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා.

නාවික හමුදාවේ උසස්වීම් ව්‍යුහයේ අඩු

පාඩු : ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන

සංවිධායකතුමාගේ ප්‍රකාශය

கடற்படையினரின் பதவியுயர்வுக்

கட்டமைப்பின் குறைபாடுகள்: அரசாங்கக்

**கட்சி முதற்கோலாசானது கூற்று
SHORTCOMINGS IN PROMOTIONAL STRUCTURE
OF THE NAVY: STATEMENT BY CHIEF
GOVERNMENT WHIP**

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, මෙය ගරු අනුර දිසානායක මන්ත්‍රීතුමා 2017 පෙබරවාරි 09 වන දින ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශයෙන් අසන ලද ප්‍රශ්නයක්. ඒ සඳහා පිළිතුරු එවා තිබෙනවා. මා එය කියවන්නම්.

01. ඔව්. රටේ පැවති ආරක්ෂක තත්ත්වය හා ත්‍රස්තවාදි ක්‍රියාකාරකම් මත ශ්‍රී ලංකා යුද්ධ හමුදාවට සහාය දැක්වීමක් වශයෙන් ශ්‍රී ලංකා නාවික හමුදාවේ රාජකාරියෙන් පරිබාහිර වූ රාජකාරියක් වන ගොඩබිම් ආරක්ෂක කටයුතු වෙනුවෙන් 1984 වර්ෂයේදී ශ්‍රී ලංකා නාවික හමුදාවේ නාවික සෙබල අංශය යන මැයෙන් අංශයක් නාවිකයන් 25ක ප්‍රමාණයකින් ස්ථාපනය කරන ලදී.

තවද, නාවික සෙබල අංශය ඉදුරාම ගොඩබිම් ආරක්ෂක රාජකාරි හා මෙහෙයුම් සඳහා යෝග්‍ය වන පරිදි පුහුණුකොට ක්‍රියාත්මක වන ප්‍රදේශ වෙත යුද හමුදාවේ සහාය සඳහා අනුයුක්ත කරන ලදී. එවකට පැවැති යුද වාතාවරණය අනුව මෙම අංශයේ අවශ්‍යතාව දිනෙන් දින වැඩි වූ අතර, ඊට සමගාමීව නිලධාරීන් සහ නාවිකයින් බඳවා ගන්නා ලදී. මෙම සියලුම බඳවාගැනීම් ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශයේ පූර්ණ අනුමැතිය ඇතුළු සිදුකොට තිබේ. කෙසේ වෙතත් 2009 මැයි 19 වන දින 30 වසරක කුරිරු ත්‍රස්තවාදය නිමා වීමත් සමඟම නාවික හමුදාවේ මූලික රාජකාරිය වන ශ්‍රී ලංකාව අවට මුහුදු ආරක්ෂා කිරීම සඳහා මූලිකත්වය ගෙන කටයුතු කිරීමට යොමු විය. ඒ අනුව වැඩි නාවිකයින් පිරිසක් මුහුදු රාජකාරි සඳහා යෙදවීමට පියවර ගත් අතර, නාවික හමුදාව වෙත පැවරී තිබූ ගොඩබිම් රාජකාරි ක්‍රම ක්‍රමයෙන් හීන වී යන ලදී. කරුණු එසේ හෙයින් නාවික සෙබල අංශය වෙත පැවරී තිබූ ගොඩබිම් රාජකාරිද ඊට සමගාමීව අඩු විය. කෙසේ වෙතත් නාවික සෙබල අංශයේ නිලධාරීන් හා නාවිකයින් නාවික හමුදාවටත්, මව්බිමටත් කළ මෙහෙවර කිසිදු ලෙසකින් අවතක්සේරු නොකොට ඔවුන්ගේ සේවය තවදුරටත් නාවික හමුදාව වෙත ලබා ගැනීම උදෙසා මැරීන් බලකාය නාවික හමුදාව විසින් ඉතා මැන කාලයේදී ස්ථාපිත කරන ලද අතර, එම මැරීන් බලකාය වෙත අනුයුක්ත වීමට නාවික සෙබල අංශයේ නිලධාරීන්ට හා නාවිකයින්ට ප්‍රමුඛත්වය ලබා දෙන ලදී. එමෙන්ම හැකි සෑම අවස්ථාවකම ඔවුන්ට අවශ්‍ය විශේෂඥ පුහුණුවීම් විදේශ රටවලදී මෙන්ම

[ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

මව්බිමේදී ලබා දීමෙන් ඔවුන්ට අදාළ උසස්වීම්ද නාවික හමුදාවේ අනුමත ක්‍රියා පටිපාටියට අනුකූලව ලබා දීමට කටයුතු කර ඇත.

02. නාවික සෙබළු අංශයේ නව තනතුරු ඇති කිරීමේ අවශ්‍යතාවක් මේ වන විට මතු වී නොමැත. දැනට නාවික හමුදාවේ අනුමත නිල ඇඳුම් කාර්ය මණ්ඩලය අනුව නාවික සෙබළු අංශය වෙත කොමදෝරු නිලයන් දෙකක්ද, කපිතාන් නිලයන් හතක්ද, කොමාන්ඩර් නිලයන් 35ක්ද වෙන්කොට ඇත. මෙම අනුමත තනතුරු ප්‍රමාණය ඉක්මවා යන පරිදි කපිතාන් තනතුරු හතරක් හා එක් කොමාන්ඩර් තනතුරක් වැඩිපුර ලබා දීමට කටයුතු කර ඇත. එය සිදු කරන ලද්දේ වාදක, තොරතුරු තාක්ෂණ හා නීති අංශවල උසස්වීම් සඳහා නියමිත සුදුසුකම් සපුරා ඇති නිලධාරීන් නොසිටි බැවිනි. එසේම ඉදිරියේදීද මේ ආකාරයෙන් උසස්වීම් ලබා දීමට කටයුතු කිරීමට බලාපොරොත්තු වේ. එසේම නාවික සෙබළු අංශයේ සෙසු තරාතිරම් සඳහා උසස් කිරීම් පටිපාටිය ප්‍රතිව්‍යුහගත කර පිරිස් බලයට සාපේක්ෂව උසස්වීම්වලට අදාළ තනතුරු ප්‍රමාණයන් කඩිනමින් ස්ථාපිත කිරීමට පහත සඳහන් ක්‍රියාමාර්ග ගෙන ඇත.

(අ) පුරප්පාඩු නොමැතිකමින් උසස්වීම් නොමැතිව සිටින නාවික සෙබළු අංශයේ නාවිකයින් හට යම් සාධාරණයක් ඉටු කිරීම සඳහා නාවිකයින් උසස් කිරීමේ සාමාන්‍ය ක්‍රියා පටිපාටියෙන් බැහැරව උසස්වීම් ලබාදීමට තීරණය කර ඇත. නායක නැව් සහ සුළු නිලධාරීන් උසස්වීම් පුරප්පාඩුවලින් පරිබාහිරව තරාතිරමේ සිට කාලය පදනම් කරගෙන උසස්වීම් ලබාදීමට කටයුතු කර ඇත.

(ආ) ජ්‍යෙෂ්ඨ නාවිකයින් සහ කතිෂ්ඨ නාවිකයින් අතර පැවැති එකට හත අනුපාතය, එකට හය අනුපාතයට අඩු කරන ලද අතරම, නායක නැව් හා බලනැව්‍යන් අතර පැවැති එකට දෙකයි දශම අටයි පහ අනුපාතය, එකට දෙකයි දශම පහ වශයෙන් සංශෝධනය කර වැඩි පිරිසකට උසස්වීම් ලබාදීමට කටයුතු කර ඇත.

03. නැත. නාවික හමුදාවේ අනුමත නිල ඇඳුම් කාර්ය මණ්ඩලය වන 55,000ක සීමාව කිසි ලෙසකින් හෝ අඩු කිරීමට රජය කටයුතු කර නොමැත. නාවික හමුදාවේ අනුමත නිල ඇඳුම් කාර්ය මණ්ඩල සීමාව තුළ විවිධ අංශයන්හි පිරිස් සංඛ්‍යාව නිශ්චය කරනු ලබන්නේ නාවික හමුදාව වෙත පැවරෙන වගකීම් හා රාජකාරීන්ට සමගාමීව නාවික හමුදාවේ ඉදිරි දැක්ම හා විවිධ උපක්‍රමික අවශ්‍යතාවන් මත වේ. ශ්‍රී ලංකා නාවික හමුදාව වෙත පැවරී ඇති භාරදුර වගකීම කෙරෙහි අවධානය යොමු කරන විට අප මාතෘ භූමිය මෙන් 27 ගුණයක විශාලත්වයෙන් යුත් මුහුදු සීමාව ආරක්ෂා කිරීමේ වගකීම පැවැරී ඇත. ඒ අනුව මෙම අති විශාල මුහුදු ප්‍රදේශය ආරක්ෂා කිරීම උදෙසා නාවික හමුදාව වෙත නව මුර යාත්‍රා ලබා ගැනීමට කටයුතු කොට ඇති බැවින්, එම යාත්‍රා හැසිරවීම සහ නඩත්තු කිරීම වෙනුවෙන් ඊට අදාළ අංශ වන යාන්ත්‍රික නාවික ඉංජිනේරු හා නාවික විදුලි ඉංජිනේරු වැනි අංශවල පිරිස් බලය වැඩි කළ යුතු වන අතර, එම අංශවල පිරිස් බලය මෙන්ම තනතුරු සංඛ්‍යාවද නාවික සෙබළු අංශය වැනි අංශවලට වඩා වැඩිවීම ප්‍රායෝගිකය.

04. ඔව්. මෙතෙක් අනෙක් අංශවල නිලධාරීන් මෙන්ම නාවික සෙබළු අංශයේ නිලධාරීන් සහ නාවිකයන් සඳහාද විදේශීය පාඨමාලා ලබාදීමට කටයුතු කර තිබේ. නාවික සෙබළු අංශය වෙත ලබා දෙනු ලබන විදේශීය පාඨමාලා කිසිදු වෙනස්කමකින් තොරව ඉදිරියේදී ද ලබාදීමට කටයුතු කරනු ඇත.

05. නාවික හමුදාව තුළ නාවික සාමාජිකයන්ගේ පැවැත්ම, අංශ අතර ගැටලුකාරී තත්ත්වයක් ඇති නොවීම සඳහා ඉතා වගකීමෙන් ක්‍රියා කරනු ලබන අතර, නිරන්තරයෙන් නාවික හමුදාපතිතුමාගේ මූලිකත්වයෙන් පවත්වනු ලබන අධ්‍යක්ෂවරුන්ගේ හා කළමනාකරණ මණ්ඩලයේ රැස්වීම්වලදී මේ සඳහා ප්‍රමුඛත්වයක් ලබා දෙනු ලබයි. එමෙන්ම එවැනි ගැටලුකාරී තත්ත්වයක් ඇති වූ විට මෙන්ම එවැනි අවස්ථා කල් වේලා ඇතිව හඳුනා ගත් සෑම විටම ඒ සඳහා කඩිනමින් ක්‍රියා කිරීමට කටයුතු කරනු ලබන අතර, එම තත්ත්වයන් අධ්‍යයනය කොට සුදුසු ක්‍රියා මාර්ග නිර්දේශ කිරීම සඳහා විශේෂ කමිටු පත් කරනු ලබයි. එමෙන්ම මෙම කමිටුවල නිර්දේශයන් සුදුසු පරිදි කඩිනමින් ක්‍රියාවට නැංවීමට නාවික හමුදාව විසින් ක්‍රියා කරනු ලබයි. තවද නාවික සාමාජිකයන්ගේ හා ඔවුන්ගේ පවුල්වල සාමාජිකයන්ගේ ජීවන තත්ත්වයන් ඉහළ නැංවීම සඳහා විශේෂ ව්‍යාපෘති ගණනාවක් ක්‍රියාවට නංවා ඇති අතර "අපි වෙනුවෙන් අපි" නිවාස ව්‍යාපෘතිය, ළමුන් සඳහා පාසල් ලබා දීම, ප්‍රමුඛතා පදනම මත රාජ්‍ය සේවයේ නියුතු සහකරු සහකාරියන්ට මාරු වීම් ලබා දීම හා නාවික සුබසාධන අංශ මගින් වෛද්‍ය ප්‍රතිකාර සිදු කර ගැනීමට අවස්ථා ලබා දීම හා පොලී රහිත, අඩු පොලී ණය පහසුකම් ලබා දීම, රණවිරු සේවා අධිකාරිය මගින් ළමුන්ට ශිෂ්‍යත්ව ලබා දීම වැනි අංශ ගණනාවක් ක්‍රියාත්මක කිරීමට කටයුතු කර ඇති අතර, තව දුරටත් මෙවැනි සුබසාධක ව්‍යාපෘති සුදුසු පරිදි ඇති කිරීමට ක්‍රියා කරමින් පවතී.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ප්‍රධාන කටයුතු ආරම්භයේදී පනත් කෙටුම්පත් පිළිගැන්වීම පිළිබඳව දැනුම් දීම.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමානි,-

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ප්‍රධාන කටයුතු ආරම්භයේදී යෝජනා පිළිබඳ දැනුම් දීම අවසාන වූණාම මා ඔබතුමාට අවස්ථාව දෙන්නම්, ගරු මන්ත්‍රීතුමා.

මිළඟට, ප්‍රධාන කටයුතු ආරම්භයේ දී පනත් කෙටුම්පත් පිළිගැන්වීම පිළිබඳ දැනුම් දීම.

පනත් කෙටුම්පත් පිළිගැන්වීම

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட சட்டமூலங்கள்
BILLS PRESENTED

ජාතික ගමනාගමන කොමිෂන් සභා (සංශෝධන)

පනත් කෙටුම්පත

தேசிய போக்குவரத்து ஆணைக்குழு (திருத்தம்)

சட்டமூலம்

NATIONAL TRANSPORT COMMISSION (AMENDMENT) BILL

"1991 අංක 37 දරන ජාතික ගමනාගමන කොමිෂන් සභා පනත සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පතකි.

(අමාත්‍ය මණ්ඩලයේ අනුමතිය දක්වා තිබේ.)"

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ඒක ඔබතුමන්ලාගේ ප්‍රශ්නයක්.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මෙහෙම නේ. මම කියනවා වෙන් වුණාය කියලා. ඒ ගොල්ලන් පිළිගන්නේ නැහැ කිව්වාට මට වැඩක් නැහැ. ඒක අනුව තීරණ ගන්න ඔබතුමා කටයුතු කළ යුතු නැහැ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ඔබතුමා ප්‍රසිද්ධියේ ප්‍රකාශ කළේ නැහැ කියලා කියනවා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

දෙයියනේ! මේ දැන් පාර්ලිමේන්තුවේ කියන එක ප්‍රසිද්ධියේ නොවෙයි නම්, අප්‍රසිද්ධියේද?

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

දැන් කියන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම මුලින් කිව්වා. ලියුම දීලාත් කිව්වා. එහෙම නම් දැන් මුළු රටටම ඇහෙන්න කියනවා. "අද සිට නොවෙයි, මීට පෙර සිට එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානය සමඟ තිබෙන්නා වූ සියලු දේශපාලන බැඳීම් අත්හරින ලදී. ඒ අනුව විපක්ෂයේ ස්වාධීන මන්ත්‍රී කණ්ඩායමක් හැටියට අපව පිළිගනු මැනවි. "ආමෙන්" කියලා කියන්නත් ඕනෑද, ගරු කථානායකතුමනි?

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

නැහැ, නැහැ. ඔය ඇති, ඔය ඇති. ඔහොම කිව්වාම ඇති. වැඩිය කියන්න අවශ්‍ය වෙන්නේ නැහැ. මම සන්ධානය සමඟ සාකච්ඡා කරලා පිළිතුරක් දෙන්නම්.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

නමුත් නාන්සේ සන්ධානයත් එක්ක සාකච්ඡා කරන්න අවශ්‍ය වෙන්නේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

මගේ වැඩේ කරන්න මට ඉඩ දෙන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඒක වැරදියි, ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

මට කථා කරන්න අයිතියක් තිබෙනවා නේ.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்கு)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

කථා කරන්න කොච්චර කල් ගියාද දෙයියනේ? අපේ අයිතිවාසිකම් නැති කරන්න එපා, දෙයියනේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

දෙයියන්ට කියන්න අවශ්‍ය නැහැ, ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. මේ සභාවට කියන්න. දෙවියන්ට කියන්න අවශ්‍ය වෙන්නේ නැහැ. [බාධා කිරීමක්] මටත් යම්කිසි විධියක නීති උපදෙස් ගන්නට වෙලා තිබෙනවා. එම නිසා මම මේක ඉදිරිපත් කරනවා. ඔබතුමාගේ අදහස කිව්වා. මම එයට මගේ අදහසත් දෙන්නම්.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමා මොකක්ද point of Order. එක?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ කොටස්කරුවෙක් නොවෙයි. එම නිසා එතුමාට ස්වාධීනව කටයුතු කරන්නට අයිතිය ලබා දෙනවාට කිසිම ප්‍රශ්නයක් මතු වන්නේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

හොඳයි. මම ඒ ගැන පිළිතුර ලබා දෙන්නම්.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவுப் ஹகீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු රවුෆ් හකීම් ඇමතිතුමා. මොකක්ද ඔබතුමාගේ point of Order එක?

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவுப் ஹகீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ පිළිබඳව කලින් පූර්වාදර්ශයක් තිබෙනවා. මටත් මේ වාගේම ඉරණමක් සිදු වුණා. ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමා සාක්ෂි දරයි. පසු ගිය පාර්ලිමේන්තුවේදී එක්සත් ජාතික පක්ෂයෙන් අපි තරඟ කළාය කියා, අපව වෙනම

පක්ෂයක් හැටියට පිළිගන්නට බැහැයි කියා පක්ෂ නායකයන්ගේ තීරණයක් හැටියට තිබුණ නිසා මට ඒක පිළිගන්නට සිදු වුණා. මේ සභා ගර්භය තුළ පක්ෂ නායකයෙක් හැටියට පෙනී සිටීමට, ඒ වාගේම ස්ථාවර නියෝග 23(2) යටතේ ප්‍රශ්න නැඟීමට පවා මට අවසර දුන්නේ නැහැ. ඒ තත්ත්වය ඇති කර ගත්තේ ගිය ආණ්ඩුව කාලයේ. ඒ කාලයේ පක්ෂ නායක රැස්වීමක් හරහා මේ වාගේ ඉරණමක් මට ඇති වුණා. ඒ වාගේ තත්ත්වයන් තිබෙනවාය කියන එකත් පිළිගන්නට ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)

නැගී සිටියේය.
எழுந்தார்.
rose.

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
ගරු සභානායකතුමා. I will give the Floor to the Leader of the House. - [Interruption] Hon. Dinesh Gunawardena, I will give you time later.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා
(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා අද තමයි මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ප්‍රථම වතාවට මේ කාරණය ගැන කිව්වේ. [බාධා කිරීම] නැහැ. " මම එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් ඉවත් වෙනවා" කියා අද තමයි කිව්වේ. [බාධා කිරීම] අද තමයි කිව්වේ; only today. I followed him. අද විතරයි එහෙම කිව්වේ.

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
එදා එතුමා ඔය විධියට කිව්වේ නැහැ. එදා ලියලා දුන්නා විතරයි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා
(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
ගරු කථානායකතුමනි, පසුගිය අවස්ථාවේදී ගරු විමල් වීරවංශ මැතිතුමා මේ ඉල්ලීම කළාම, මම ඉල්ලීමක් කළා, එතුමා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් ඉල්ලා අස්වෙලාය කියා ප්‍රකාශයක් කරන්නය කියා. නමුත් එතුමා ඒක කළේ නැහැ.

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
මට මතකයි.

මිළහට, ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමා. [බාධා කිරීමක්]

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)
ගරු කථානායකතුමනි, ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා මේ සභා ගර්භයේදී එවැනි ප්‍රකාශයක් කරන අවස්ථාවේදී අපිත් සභා ගර්භයේ සිටියා. ඒ, මීට මාස කිහිපයකට කලින්. ඒ පිළිබඳ තොරතුරු ක්ෂණිකව, විනාඩි පහක් ඇතුළත හැන්සාඩ් වාර්තාව

තුළින් ලබා ගන්නට පුළුවන්. මා නැගී සිටියේ, එයට එරෙහිව ගරු රවුෆ් හකීම් ඇමතිතුමා කළ කථාව නිසායි. මොකද? [බාධා කිරීමක්] හරි.

You have spoken. - [Interruption.] Let me correct you, Hon. Member. Let me remind you, Hon. Speaker, that the previous Speaker was the Hon. Chamal Rajapaksa.

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
Yes, we know that.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)

The Hon. Chamal Rajapaksa faced an issue like this and he gave a Ruling that each Party Leader will be recognized. That is how the MEP, the CP, නිදහස් පෙරමුණ and the NSSP were recognized. That was an Order given by the former Speaker. The Hon. Rauff Hakeem's issue is much older, which was reviewed again. An Order was given by the Chair recognizing the recognized political parties as a recognized group in Parliament. So, Hon. Rauff Hakeem, your matter is a very old matter. - [Interruption.]

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා
(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)
ගරු කථානායකතුමනි, අපි මේ ප්‍රශ්නය ජාත්‍යන්තර පාර්ලිමේන්තු සංගමයට ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්] ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා එහි අපේ සභාපති.

ගරු කථානායකතුමා
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)
මම සභාපති නොවෙයි.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා
(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)
ජාත්‍යන්තර පාර්ලිමේන්තු සංගමය අපට ලියුමක් එවා තිබෙනවා, ඔබතුමාටත් ඒකේ පිටපතක් එවා ඇති. මේ ගැබ් වෙන්නා වූ කාරණයේ ගැටලුවක් තිබෙන බව ඔවුන් තේරුම් ගත්තත් මේ කාරණාව බේරා ගන්නට තිබෙන්නේ ඔබතුමා සමඟ මේ ගැන කරුණු කාරණා දක්වා සාකච්ඡා කිරීමෙන් බව ඒ ලිපියේ කියා තිබෙනවා. ඒ අනුව මේ කාරණාව ඔබතුමා සමඟ සාකච්ඡා කරන්න ඕනෑ. ගැටලුවක් තිබෙන බව ඔබතුමා පිළිගන්නවා. ගැටලුව විසඳිය යුතු බවත් ඔබතුමා පිළිගන්නවා. ඒ සඳහා ඔබතුමාට වුවමනා කරන නීති උපදෙස්, පාර්ලිමේන්තු සම්ප්‍රදායේ උපදෙස් ආදිය ඔබතුමා ලබා ගත යුතු බවත් අපි පිළිගන්නවා. මේ ස්ථානයේ සිටින මගේ පක්ෂයේ එකම මන්ත්‍රීවරයා මම. මගේ පක්ෂයේ නම ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී වාමාංශික පෙරමුණ. එතකොට මාත් අයිති නැහැ ඔය එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට. මම ඒකේ සාමාජිකයෙක් නොවෙයි. නමුත් අපි ඡන්දය ඉල්ලුවේ බුලත් කොළයෙන්. බුලත් කොළයෙන් ඉල්ලන ඡන්දයට අපි එකතු

[ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා]

වුණේ මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්මයාගේ නායකත්වයෙන්. ඉන් පසුව හොර ඔප්පු ලියාගෙන මේකේ අයිතිය එහාට මෙහාට වුණාට අපේ තිබෙන්නා වූ, අපි ලබා ගන්නා වූ ජනතා පරමාධිපත්‍ය ඔබතුමා ආරක්ෂා කරයි කියලා මම බලාපොරොත්තු වෙනවා ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

හොඳයි, බොහොම ස්තූතියි.

Order, please! දැන් මේ කරුණ සම්බන්ධයෙන් අදහස් ප්‍රකාශ වුණා. මම පළමුවෙන්ම කියන්නට ඕනෑ ඔබතුමන්ලා ජීනීවා ගිය අවස්ථාවේ ඒ සම්බන්ධයෙන් මාව දැනුවත් කළ බව. විශේෂයෙන්ම වේලාව ලබාදීම සම්බන්ධයෙන් මම කරුණු පැහැදිලි කළා. එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට ලබාදෙන වේලාවෙන් සියයට 55ක් 60ක් අපි දැනටමත් ඒකාබද්ධ විපක්ෂයට ලබා දෙනවා. ඒ වාගේම ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ ප්‍රධානියෙක් වශයෙන්, නායකයෙක් වශයෙන් ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමාව පිළිගරගෙන තිබෙනවා. අලුත් කාරණයක්, ගරු විමල් වීරවංශ මැතිතුමා පළමුවෙන් වතාවට අද ප්‍රසිද්ධියේ මේ සභාවේදී සඳහන් කළා. [බාධා කිරීමක්] මේ කරුණ සම්බන්ධයෙන් හෙට පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී සාකච්ඡා කරලා, අපි තීරණයක් ගනිමු.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම එක ඉල්ලීමක් කරන්නට ඉඩ දෙන්න, ගරු කථානායකතුමනි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ඔව්, ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා කථා කරන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, මම ඉතාම වගකීමෙන් කියනවා, -මම ඔබතුමාට හෙට වන විට කෙසේ හෝ හැන්සාඩ් වාර්තාව සොයලා පෙන්වන්නම්.- මම මීට මාස පහකට, හයකට හෝ ඊට වැඩි කාලයකට පෙර මේ විධියටම මේ ගරු සභාවේදී ඔබතුමා හමුවේ මේ ප්‍රශ්නය මතු කළ බව. ඔබතුමා අද දුන්නු උත්තරයම, ඒ කියන්නේ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ නායකයන් සමඟ සාකච්ඡා කොට, පක්ෂ නායකයන් සමඟ සාකච්ඡා කොට තීරණයක් දැනුම් දෙන බව එදාත් ප්‍රකාශ කළා. මේක මගේ මතකයේ ඉතා හොඳින් තිබෙනවා ගරු කථානායකතුමනි. අදයි මම මේ ගැන පළමුවෙන් වතාවට මේ සභාවේ ප්‍රසිද්ධියේ ප්‍රකාශ කළේ කියන එක සම්පූර්ණයෙන් වැරදියි. එම නිසා ඒක නිවැරදි කරන්න කියලා මම ඉතා ඕනෑකමින් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

හොඳයි, අපි ඒ ගැන සොයලා බලමු. මම මේ ගැන හෙට පක්ෂ නායක රැස්වීමේදී සාකච්ඡා කිරීමට බලාපොරොත්තු වෙනවා.

කල්තැබීම

ஒத்திவைப்பு

ADJOURNMENT

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ප්‍රශ්නය සභාවේදී කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது.

Question proposed.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාව, ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මැතිතුමා.

සංහිදියා ක්‍රියාවලියේ වර්තමාන තත්ත්වය

மீளணக்கச் செயற்பாடுகளின் தற்போதைய நிலை

CURRENT STATUS OF THE RECONCILIATION PROCESS

[2.40p.m.]

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා (වීරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායකතුමා)

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன் - எதிர்க்கட்சி முதல்வர்)

(The Hon. Rajavarotheiam Sampanthan - Leader of the Opposition)

Thank you, Mr. Speaker. We are starting this Adjournment Debate half-an-hour behind time. Might I suggest that in case Hon. Members want to speak, you might have to sit a little beyond 7.00 p.m. to be able to accommodate the Hon. Members because we are already 35 minutes or 40 minutes behind schedule? I leave that to you, Sir.

I will now read my Adjournment Motion which is as follows:

"All people who lived in Sri Lanka, irrespective of their ethnicity, religion, or any other difference, whether Sinhalese, Tamil, Muslim or Burgher made their fullest contribution to the achievement of independence.

It is almost 70 years since Sri Lanka attained Independence from Colonial Rule.

Ethnic strife had plagued the country from shortly after it attained Independence.

Pacts entered into between Prime Ministers and the Tamil Political Leadership to help resolve such ethnic strife and enable all citizens to live together in peace and amity, with equality and justice were not fulfilled by the ruling elite.

As a result of such ethnic strife and ethnic violence against the Tamil people in the 1950s, 1960s, 1970s, 1980s and thereafter, up to 50 per cent of the Sri Lankan Tamil population were compelled to leave their own country largely on grounds of insecurity and take up residence in different countries the world over. Tens of thousands of Tamil families have consequently been divided. It is

relevant to point out that ethnic violence was unleashed against the Tamil people when they made political demands that would enable them to live as equal citizens in the country.

Recurrence of violence would result in more Tamils fleeing the country.

Ethnic violence against Tamils is an imminent danger unless and until there is a political resolution of the conflict.

An armed conflict emerged. Tamil youth waged a war against the Sri Lankan State for more than 25 years. It is more than seven years since the armed conflict came to an end. During this armed conflict much suffering was endured by all people in all parts of the country. Such armed conflict by Tamil youth emerged only after several decades of ethnic violence against the Tamil people.

The conflict was also internationalized and the issue has been in the international domain. Several Resolutions were adopted at the United Nations Human Rights Council and the Resolution adopted in October 2015 comes up for review in February/March 2017.

Our neighbour and parent country India offered its good offices to resolve the issue which Sri Lanka accepted in 1983. An Indo-Sri Lanka agreement was signed on 29th July 1987 between Prime Minister Rajiv Gandhi of India and President J. R. Jayewardene of Sri Lanka which laid down vital contours for a political resolution.

There were also several domestic efforts to finally resolve the conflict. These efforts were made after the enactment of the Thirteenth Amendment to the Constitution as the same was found to be inadequate and unworkable.

During President R. Premadasa's term the Mangala Moonesinghe Select Committee Proposals, during President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga's term the proposals she made in 1995, 1997 and the proposals tabled as a Bill in Parliament in August 2000, the Oslo Communique and the Tokyo Communique during the Hon. Ranil Wickremasinghe's term as Prime Minister and the speech delivered by President Mahinda Rajapaksa at the Inaugural Meeting of the All Party Representatives Committee (APRC) and the Multi Ethnic Experts Committee (MEEC) appointed by President Mahinda Rajapaksa, and the reports of the said All Party Representative Committee and the Multi Ethnic Experts Committee, all these processes took the proposals for sharing power much beyond the scope of the Thirteenth Amendment."

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

Order, please! At this stage, the Hon. Deputy Chairman of Committees will take the Chair.

අනුරූප ගරු කථානායකතුමා **මූලාශ්‍රයෙන් ඉවත් වූයෙන්,**
නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා [ගරු සෙල්වම් අඩෙකිකලනාදන්
මහතා] මූලාශ්‍රාරූඪ විය.

அதன்பிறகு, மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத் திணின்று அகலவே, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் [மாண்புமிகு செல்வம் அடைக்கலநாதன்] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. SPEAKER left the Chair, and DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. SELVAM ADAIKKALANATHAN] took the Chair.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

You may continue with your speech, Hon. Sampanthan.

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පත්තන් මහතා

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavarothiam Sampanthan)

Thank you, Mr. Deputy Chairman of Committees.

"With the assumption of the office of the new Government, Parliament has constituted itself as a Constitutional Assembly, a Steering Committee comprising of representatives of all political parties in Parliament has been appointed under the Chairmanship of the Hon. Prime Minister, various Subcommittees representing different political parties have been appointed and work is in progress for the evolution of a Constitution to resolve the conflict within a united, undivided and indivisible Sri Lanka with the maximum possible consensus.

The Resolution for the appointment of Constitutional Assembly adopted by Parliament inter-alia states:

"Whereas there is broad agreement among the people of Sri Lanka that it is necessary to enact a Constitution for Sri Lanka."

It further states :

(1) This Parliament resolves that :

There shall be a Committee which shall have the powers of the Committee of the whole Parliament consisting of Members of Parliament for the purpose of deliberating and seeking the advice and views of the people on a Constitution for Sri Lanka and

(2) Preparing a draft of a Constitutional Bill for the consideration of Parliament in the exercise of its powers under Article 75 of the Constitution.

It further states

(3) For the avoidance of doubt, it is hereby further declared that a Constitution Bill shall only be enacted into Law if it is passed in Parliament by a special majority of two thirds of the whole number of the Members of Parliament including those not present and subsequently approved by the people at a Referendum as required by Article 83 of the Constitution.

The current 1978 Constitution did not have such consensus, nor did the 1972 first Republican Constitution, have such consensus. The failure to evolve a Constitution based on such consensus has been the reason for the failure of such Constitutions.

Issues relating to transitional justice in respect of which resolutions have been adopted at the Human Right Council also need to be addressed. These too are issues of urgent public importance in respect of which the country needs to be kept informed. It is estimated that over one hundred and fifty thousand Tamils were killed as a result of the conflict and that recurrence of violence could result in more Tamil people being killed and more Tamil people fleeing the country.

While we on our part will extend the maximum co-operation to the satisfactory conclusion of these processes and to the non-recurrence of violence, it is absolutely essential that these processes be taken forward in a genuine and purposeful manner, so as to ensure permanent peace with justice and equality to all citizens. It is fundamental that all extend their co-operation to enable the successful conclusion of these processes.

I would submit with respect that this is a matter of urgent public importance, and that is the reason for raising this matter today in the House at Adjournment, to enable the whole country to be kept informed of the truth in regard to the processes and everything relating thereto. "

That Sir, is the Motion that I have placed before the House. You will permit me to say a few words in regard to the purpose of this Motion.

Ever since the enactment of the 1978 Constitution there has been a clamour for the enactment of a new Constitution. That is because there was no consensus in

[ගරු රාජවරෝදයම් සම්පන්න මහතා]

the making of the 1978 Constitution. It was the same with the 1972 First Republican Constitution. There was no consensus in regard to that either. Parties in power which were able to muster the required two-thirds majority framed the Constitution as the party wished. They were not interested in evolving a consensus. The country has become wiser; I hope that political parties have become wiser - I am inclined to think they have. Over a period of time, particularly, after the ethnic holocaust of 1983, there have been efforts at making a new Constitution. Now that this august Assembly has been converted into a Constitutional Assembly and we are engaged in the Constitution-making process, I think it would be relevant and also important to refer to and also place on record some of the features relating to the earlier efforts at Constitution-making.

There have been entirely domestic efforts under different Heads of Government. There have been efforts with international involvement. We accepted the role of international players, our neighbour India, the Co-Chairs, the United Nations, and these features would be extremely important and useful to us in our current Constitution-making process. I think in the interest of the country all these features should be made public. I will not make any reference whatever to any matter relating to the current process. That is a matter that is within the realm of the Steering Committee and the Constitutional Assembly and I will not trespass into that field, because those matters will, in due course, be dealt with in the appropriate place.

Sir, I would first refer to the features in the Bandaranaike-Chelvanayakam Pact signed in 1957 between Prime Minister S.W.R.D. Bandaranaike and the Tamil Leader, Mr. S.J.V. Chelvanayakam. It stated under "Joint Statement by the Prime Minister and Representatives of the Federal Party on Regional Councils", I quote:

- “(A) Regional areas to be defined in the Bill itself by embodying them in a schedule thereto.
- “(B) That the Northern Province is to form one Regional area whilst the Eastern Province is to be divided into two or more regional areas.
- “(C) Provision is to be made in the Bill to enable two or more regions to amalgamate even beyond provincial limits; and for one region to divide itself subject to ratification by Parliament. Further provision is to be made in the Bill for two or more regions to collaborate for specific purposes of common interests.”

The next point of importance in the Pact, under "Colonisation Schemes", states, I quote:

- “(F) It was agreed that in the matter of colonization schemes the powers of the Regional Councils shall include the power to select allottees to whom lands within their area of authority shall be alienated and also power to select personnel to be employed for work on such schemes. The position regarding the area at present administered by the Gal Oya Board in this matter requires consideration.”

That is the area, Sir, that is now comprised of the Ampara Electorate in the Ampara District.

The next document I want to refer to, Sir, is the Dudley Senanayake-Chelvanayakam Pact signed between Prime Minister Dudley Senanayake and the Tamil Leader, Mr. S.J.V. Chelvanayakam in 1965. Under that, in the case of colonization, the District Councils would see that landless people in the district get priority over others. The second preference would be Tamil-speaking people of the Northern and the Eastern Provinces. Finally, even in considering deserving cases from outside of the North-East, Tamils would get priority over others. Those were the three provisions that would guide the alienation of State land in the Northern and the Eastern Provinces. This was the recognition of the territorial identity of the Tamil-speaking people of the Island.

The next document of importance, Sir, is the Indo-Sri Lanka Agreement of 29th July, 1987 signed between Prime Minister Rajiv Gandhi of India and President J.R. Jayewardene of Sri Lanka. The important features of the Agreement are as follows, I quote:

- "1.1 desiring to preserve the unity, sovereignty and territorial integrity of Sri Lanka;
- 1.2 acknowledging that Sri Lanka is a 'multi-ethnic and a multi-lingual plural society' consisting, inter alia, of Sinhalese, Tamils, Muslims (Moors) and Burghers;
- 1.3 recognizing that each ethnic group has a distinct cultural and linguistic identity which has to be carefully nurtured;
- 1.4 also recognizing that the Northern and the Eastern Provinces have been areas of historical habitation of Sri Lankan Tamil-speaking peoples, who have at all times hitherto lived together in this territory with other ethnic groups;
- 1.5 conscious of the necessity of strengthening the forces contributing to the unity, sovereignty and territorial integrity of Sri Lanka, and preserving its character as a multi-ethnic, multi-lingual and multi-religious plural society in which all citizens can live in equality, safety and harmony, and prosper and fulfil their aspirations;”

Sir, it further went on to state, I quote:

- “2.2 During the period, which shall be considered an interim period (i.e. from the date of the elections to the Provincial Council, as specified in para 2.8 to the date of the referendum as specified in para 2.3), the Northern and Eastern Provinces as now constituted, will form one administrative unit, having one elected Provincial Council. Such a unit will have one Governor, one Chief Minister and one Board of Ministers.”

So, under the Indo-Sri Lanka Agreement, Sir, there was provision made for the Northern and the Eastern Provinces to be amalgamated as one unit of devolution with one Governor, one Chief Minister and one Board of Ministers. That was done and that merger was maintained for 18 years. Budgetary provision was made in every Budget for the merged North-Eastern Unit until a recent Judgment of the Supreme Court, which claimed that there was a procedural flaw in regard to the matter of merger, and the merger was consequently suspended.

Sir, the next document of importance that I would like to place before you is the Mangala Moonesinghe Select Committee Proposals during the time of His Excellency R. Premadasa as President. The Hon. Mangala Moonesinghe was a leading Hon. Member of the Sri Lanka Freedom Party, but President Premadasa made him Chairman of that Select Committee. His Select Committee recommended, I quote:

- “1. That there be two units, one for the North and one for the East.
2. That devolution of power be on the lines of the Indian Constitution.
3. That the Concurrent List in the current Constitution (introduced by the Thirteenth Amendment) be reduced substantially or done away with completely. The majority agreed with the idea that more powers should be devolved to the provinces. ”

It also stated, I quote:

“The majority, consisting of representatives from the SLFP, the UNP, the Sri Lanka Muslim Congress (SLMC), the Communist Party of Sri Lanka (CPSL), the Lanka Sama Samaja Party (LSSP) and two independent Tamil and Muslim Members of Parliament....”

So, Sir, that was the view of the majority of the Members who were in the Parliamentary Select Committee and there was consensus around those proposals. They went on to further recommend, Sir, that there should be an Apex Council and proposed as follows:

- “1. There will be two separate Provincial Councils for the North and East.
2. Each Provincial Council will have an Executive Minister who will also head the Board of Ministers.
3. There will be a Regional Council for the entire North-East region and the Regional Council shall be constituted by the two elected Provincial Councils.
4. When the two Provincial Councils meet together on matters pertaining to the entire region they shall constitute themselves as the Regional Council.
5. The Regional Council will be headed by a Chief Minister for the entire region and the two Executive Ministers will each year function alternatively as Chief Minister.
6. When the two Provincial Boards of Ministers meet on matters pertaining to the entire region they shall be known as the Regional Board of Ministers.
7. There will be a Regional List and a Provincial List and legislative functions may be exercised by the Regional Council for the region with respect to those functions in the Regional List.
8. The Provincial List will contain matters such as land, finance, law and order and the Regional List will apply to matters such as planning and economic development.
9. There will be a single Governor for the region and the rights of minorities will be guaranteed by the constitution.
10. Where legislation is passed by the Regional Council it shall not have a bearing on the Provinces till it is approved by the relevant Provincial Council.

So, you will see Sir, that what the Mangala Moonesinghe Select Committee recommended was an Apex Council comprising of the Northern and Eastern Provinces to be in a position to deal with certain matters that were of great concern to both the North and the East.

The next important step was the proposals of President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga in 1995, 1997 and the draft Constitution Bill that was presented to Parliament in August 2000. The Bill was presented to Parliament by the former Minister of Justice, Constitutional Affairs, Ethnic Affairs and National Integration and Deputy Minister of Finance and Planning. I have got a copy of the Bill in my hand and this learned gentleman who presented the Bill to Parliament was no other than Prof. G. L. Peiris. He presented, as the Minister

of Constitutional Affairs in the Chandrika Bandaranaike Kumaratunga Government, this set of proposals to Parliament as being the proposals of his Government. He had them approved in Cabinet. Both our present President, President Maithripala Sirisena and our former President, President Mahinda Rajapaksa approved the Bill in Cabinet. The Bill was brought to Parliament with the approval of both of them. They both were Ministers in the Cabinet of President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga. No one said anything to the contrary when the Bill was brought to Parliament. It is well known that the 2000 proposals were a very progressive step in the Constitution-making exercise and I think anyone engaged in the current process should be educated in regard to what this contained. The proposals were drafted primarily by Prof. G. L. Peiris who was the Minister for Constitutional Affairs and by the late Dr. Neelan Tiruchelvam, also a constitutional expert in his own right who had assisted in drafting many constitutions the world over in many countries that recently became independent.

I, Sir, as a Member of Parliament used to be in constant touch with him at that point of time. So, they were the two persons who mainly drafted the Bill. Very unfortunately, a consensus that had emerged between the two main parties in regard to that Bill was finally lost as a result of some bickering. Whatever Prof. G.L. Peiris may be saying now, he must accept that it was a Bill presented by him to Parliament on behalf of the Government of which he was the Minister of Constitutional Affairs and that this Bill indicates that this country had been willing to take this process forward in a meaningful way.

The next document Sir, I want to refer to is the Oslo Communique issued at the third session of Peace Talks held from 2nd to 5th December 2002 where again Prof. G.L. Peiris was the chief delegate on behalf of his Government. I would like to quote what the Oslo Communique contains:

“Responding to a proposal by the leadership of the LTTE, the parties agreed to explore a solution founded on the principle of internal self-determination in areas of historical habitation of the Tamil-speaking people, based on a federal structure within a united Sri Lanka. The parties acknowledged that the solution had to be acceptable to all communities.... Guided by this objective, the parties agreed to initiate discussions on substantive political issues such as, but not limited to: Power-sharing between the centre and the region, as well as within the centre; Geographical region; Human Rights Protection; Political and administrative mechanisms; Public finance; Law and order.”

So, there was an agreement in terms of which the parties, based upon the principle of internal self-determination, agreed to explore a federal solution in the areas of historical habitation of the Tamil-speaking people within the framework of a united, undivided Sri Lanka.

Now Sir, Prof. G.L. Peiris addressed a press conference. I am quoting Sir, from the transcript of the press conference held at the conclusion of the third session of the first round of Peace Talks held in Oslo which Prof. Peiris addressed. What did he say? I quote from this press conference because I want this country to know what Prof. Peiris said in Oslo compared to what he

[ගරු රාජපක්ෂගේ සම්පන්න මතය]

is saying now. He said Sir, and I quote from the transcript of the press conference.

“The LTTE is no longer insisting on a separate State but ... is looking at a different concept in earnest and that is internal self-determination.

And he went on to explain what he meant. This was power sharing, extensive power sharing within the framework of one country. No question of **secession**, no question of separation but power sharing within the framework of one country.”

“That was the point of departure. They are now talking of power sharing within one country.” So, Prof. Peiris was completely supportive of the Oslo Communiqué. In the press conference he addressed, he stated that the LTTE had changed their position from separation to power sharing within the framework of a united, undivided, indivisible Sri Lanka. That is what we want. That is what we are asking now. What we are asking now is for extensive power sharing within the framework of a united, undivided, indivisible Sri Lanka to ensure that Sri Lanka is undivided and indivisible - indivisible in perpetuity. You can have whatever you want in the Constitution. So, that was Prof. Peiris, Sir, at his press conference in Oslo after being a party to the Oslo Communiqué. What credence can be attached, Sir, to what Prof. Peiris now says, in the context of his being the author of the 2000 August Proposals which he himself tabled in Parliament on behalf of his government and in the context of his position at Oslo and what he stated in the press conference. What credence can be attached to what Prof. Peiris has to say now and he is saying a lot of things; he is saying many things.

Now, Sir, from Prof. Peiris, I will move on to President Mahinda Rajapaksa. President Mahinda Rajapaksa also has said very interesting things when he was President and I think the country needs to know about it. President Mahinda Rajapaksa, Sir, addressed the inaugural Meeting of the All Party Representative Committee and the Multi Ethnic Experts Committee he appointed after he became President on the 11th of July 2006. He made a very important speech to these two bodies; the APRC and the Multi Ethnic Experts Committee which comprised of twelve Sinhalese, four Tamils and one Muslim. There were 17 Members on the Multi Ethnic Experts Committee comprising of twelve Sinhalese, four Tamils and one Muslim. He addressed that Committee and this is what he said:

I am quoting, Sir, from what President Mahinda Rajapaksa said to that body comprising of All Party Representative Committee and the Mutli Ethnic Experts Committee. Addressing the gathering, under the caption “Unity, Territorial Integrity and Sovereignty”, this is what President Rajapaksa said:

“The unity, territorial integrity and sovereignty of our country must be preserved. This cannot be open to bargain. Our approach has been widely endorsed by the international community, notably India and the Co-chairs have clearly stated and have clearly ruled out any form of division of this country. Our objective must be to develop a just settlement within an undivided Sri Lanka...”

What he laid emphasis on was, a just settlement within an undivided Sri Lanka and he said:

“Our objective must be to develop a just settlement within an undivided Sri Lanka.

Each party represented here has its own solutions to the national question. We will discuss and synthesize these different approaches and develop our own Sri Lankan model. We must explore past attempts from the Bandaranaike - Chelvanayakam Pact onwards. We must draw appropriate lessons from the experience of other countries.”

Look at the constitutions of the other countries. He further stated, I quote:

“I will not impose a solution on the country. But, you will through your developments, through your deliberations provide a solution to the national question.”

His speech next dealt with the point relating to “Devolution for the People by the People” and this is what he said:

“People in their own localities must take charge of their destiny and control their politico-economic environment. Central decision-making that allocates disproportionate resources has been an issue for a considerable time. In addition, it is axiomatic that devolution also needs to address issues relating to identity as well as security and socio-economic advancement without over-reliance on the Centre. In this regard, it is also important to address the question of regional minorities.”

So, this is what he said. The people must take charge of their destiny in the areas in which they live. They must be able to address the issues relating to their identity, in regard to their security, in regard to the socio-economic advancement. What more would you want?

Sir, then, I quote from the third point he addressed under the heading, “Some Concluding Thoughts”:

“Any solution must be seen as one that stretches to the maximum possible devolution.....”

These are President Mahinda Rajapaksa’s own words. I further quote:

“Any solution must be seen as one that stretches to the maximum possible devolution without sacrificing the sovereignty of the country. Given the ground situation, given the background to the conflict, it therefore behoves on particularly the majority community to be proactive in striving for peace and there must be a demonstration of a well-stretched hand of accommodation.”

He wanted the majority community to stretch out their hands and accommodate the minorities. That is what he said. I further quote:

“Any solution must therefore address these expectations as well. The role of the All Party Representative Committee, as well as the Panel of Experts is to fashion creative options and satisfy the minimum expectations that I had enumerated earlier as well as provide a comprehensive approach to the resolution of the national question”.

He wanted the APRC and the Multi Ethnic Experts Committee to provide for maximum possible devolution. This is President Mahinda Rajapaksa’s own speech. I

would have very much wished his being here, but unfortunately he is not here and none of the Joint Opposition Members are here; they, probably, do not want to listen to these things being said and they must have known that these things will be said. So, Sir, that was the President Mahinda Rajapaksa's position. Can anything be clearer, Sir? Can anything be more lucid than what the former President Mahinda Rajapaksa has said in regard to what a new Constitution should have? A solution based on what he has said would be the end of the matter.

The former President Mahinda Rajapaksa also came to an agreement with the Secretary-General of the UN, when the Secretary-General of the UN came to Sri Lanka on the 23rd of May, 2009, just after the war came to an end. A few days thereafter, they had a discussion. After that discussion, they issued a joint statement. I am now reading from the Joint Statement. I quote:

"President Rajapaksa and the Secretary-General agreed that addressing the aspirations and grievances of all communities and working towards a lasting political solution was fundamental to ensuring long-term socio-economic development. President Rajapaksa expressed his firm resolve to proceed with the implementation of the 13th Amendment, as well as to begin a broader dialogue with all parties, including the Tamil parties in the new circumstances, to further enhance this process and to bring about lasting peace and development in Sri Lanka."

That was his position Sir, in the Joint Statement he made with the Secretary-General on the 23rd of May, 2009.

The international community has also been involved, Sir, and they have also been making several statements which I would like to place before the House because it is important that the House is aware of the role played by the international community.

India has played a crucial role, Sir. India has been in touch with the Government, particularly with the Rajapaksa Government. I am now going to quote from statements made by the international community, particularly India and the Co-Chairs during the President Rajapaksa's regime in regard to what should be the basis of a political solution. I will deal, Sir, particularly with the period when President Mahinda Rajapaksa was the President.

In November, 2006 Sir, Foreign Secretary Shivshankar Menon arrived in Sri Lanka and met with President Rajapaksa. He told President Mahinda Rajapaksa, "India looks forward to an early 'comprehensive political settlement' of the ethnic issue. It must take into account the aspirations of all sections, including the Tamils." At that meeting, President Rajapaksa gave details of the work being done by the All Party Conference and the Multi-Ethnic Committee of Experts to provide a framework for the resolution of the ethnic problem. President Mahinda Rajapaksa gave Mr. Menon a Report in regard to the work of the APRC and the Multi-Ethnic Committee of Experts. I have already referred to the APRC and the Multi-Ethnic Committee of

Experts, Sir. Their Reports are in the public domain; their Reports are available and their Reports are very much in tune with what the ex-President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga said in her Constitutional Proposals in August, 2000. So, that was President Rajapaksa's position to Mr. Shivshankar Menon.

Mr. Basil Rajapaksa went to India in October, 2008. After the talks with the Indian Government, there was a statement issued.

He said, I quote:

"Both sides discussed the need to move towards a peacefully negotiated political settlement in the island including the North. Both sides agreed that terrorism should be countered with resolve. The Indian side called for implementation of the Thirteenth Amendment and greater devolution of powers to the provinces. Mr. Basil Rajapaksa emphasized that the President of Sri Lanka and his Government were firmly committed to a political process that should lead to a sustainable solution".

Prime Minister Manmohan Singh, Sir, in November 2008, having met the former President Mahinda Rajapaksa, told the Rajya Sabha that he had a meeting with President Mahinda Rajapaksa and the bulk of the meeting was focused on the plight of Sri Lankan Tamil people. I am quoting what the Dr. Manmohan Singh said:

"We are deeply concerned. I explained to him (Rajapaksa) that we have legitimate concern about the welfare of Sri Lankan Tamils. It has a bearing on Sri Lanka's relations with India".

Prime Minister Manmohan Singh also informed President Rajapaksa that Colombo has to create conditions for meeting "legitimate political aspirations" of the Tamils under the devolution package. That was a statement made by Prime Minister Manmohan Singh, after he had a discussion with President Rajapaksa.

Then again, Sir, Prof. G.L. Peiris, in his capacity as the Minister of External Affairs, went to India in May, 2011. He was in India from 15th to 17th of May, 2011 and there was a statement made. I quote:

"Both sides agreed that the end of armed conflict in Sri Lanka created a historic opportunity to address all outstanding issues in a spirit of understanding and mutual accommodation imbued with political vision to work towards genuine national reconciliation.

In this context, the External Affairs Minister of Sri Lanka affirmed his Government's commitment to ensuring expeditious and concrete progress in the ongoing dialogue between the Government of Sri Lanka and representatives of Tamil parties.

A devolution package building upon the 13th Amendment would contribute towards creating the necessary conditions for such reconciliation."

That was the statement of Prof. G.L. Peiris when he went to India.

Then, Sir, in June 2011, Prime Minister Manmohan Singh again referred to this matter. There was a question

[ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා]

and answer session and he was asked a question in regard to India's neighbours and this is what he said. I quote:

"You have a situation in Sri Lanka. The decimation of the LTTE was something which is good. But the Tamil problem does not disappear, with the defeat of the LTTE. The Tamil population has legitimate grievances. They feel they are reduced to second-class citizens. And our emphasis has been to persuade the Sri Lankan Government that we must move towards a new system of institutional reforms, where the Tamil people will have a feeling that they are equal citizens of Sri Lanka, and they can lead a life of dignity and self-respect. It is not easy. Within Sri Lanka's population, there are hotheads. The Sinhala-chauvinism is a reality. But we have to find a difficult balance because what happens in Sri Lanka has a domestic dimension"

That was Prime Minister Manmohan Singh's statement in June 2011.

Sir, Foreign Minister of India, S.M. Krishna said in the Lok Sabha in a *Suo Motu* Statement on 4th August 2011, I quote :

"The Government has also articulated its position that the end of the armed conflict in Sri Lanka created a historic opportunity to address all outstanding issues relating to minority communities in Sri Lanka including Tamils. The Joint Press Release of May 17, 2011 states that all such outstanding issues had to be settled in a spirit of understanding and mutual accommodation imbued with political vision to work towards genuine national reconciliation. The External Affairs Minister of Sri Lanka affirmed his Government's commitment to ensuring expeditious and concrete progress in the ongoing dialogue between the Government of Sri Lanka and representatives of Tamil parties and that a devolution package building upon the 13th Amendment, would contribute towards creating the necessary conditions for such reconciliation.

The Prime Minister observed recently that the Tamil population in Sri Lanka had legitimate grievances and our emphasis had been to persuade the Sri Lankan Government that we must move towards a new system of institutional reforms where the Tamil people will have a feeling that they are equal citizens of Sri Lanka and they can lead a life of dignity and self-respect. That is our outlook towards this issue."

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Sampanthan, you have five more minutes.

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavarothiam Sampanthan)

My party has got time, Sir. I will take time of my party Members.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Okay.

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavarothiam Sampanthan)

I want to place some of these things on record, Sir because some of these things are not known. I want this matter be on record.

Then, Sir, there was a statement made by a spokesman on behalf of India after the Report of the Lessons Learnt and Reconciliation Commission was released and that statement was made on 25th December, 2011. This is what he said, I quote:

"In this context, we have been assured by the Government of Sri Lanka on several occasions in the past, of its commitment towards pursuit of a political process, through a broader dialogue with all parties, including the Tamil National Alliance leading to the full implementation of the 13th Amendment to the Sri Lankan Constitution, and to go beyond so as to achieve meaningful devolution of powers and genuine national reconciliation. We hope that the Government of Sri Lanka recognizing the critical importance of this issue acts decisively and with vision in this regard. We will remain engaged with them through this process and offer our support in the spirit of partnership."

Thereafter, Sir, the Foreign Minister of India was in Sri Lanka. There was a statement made by him in the presence of the Minister of External Affairs of Sri Lanka. The Foreign Minister was here from the 16th to 19th January 2012 and what he said was this. I quote:

"The Government of Sri Lanka has on many occasions conveyed to us its commitment to move towards a political settlement based upon the full implementation of the Thirteenth Amendment to the Sri Lankan Constitution and building on it so as to achieve meaningful devolution of powers."

We look forward to an expeditious and constructive approach to the dialogue process. We believe that continuation of the dialogue between the Government and the TNA would pave the way for a political settlement including under the rubric of the Parliamentary Select Committee."

Then again, Sir, "The Hindu" of the 20th March of 2012 reported what the Indian Prime Minister, Manmohan Singh said in the Lok Sabha, I quote:

"Prime Minister Manmohan Singh announced on Monday that India was "inclined to vote in favour" of a resolution on promoting reconciliation and accountability in Sri Lanka at the ongoing 19th session of the U.N. Human Rights Council in Geneva."

He further went on to say:

"That, we hope, will advance our objective, namely the achievement of the future for the Tamil community in Sri Lanka that is marked by equality, dignity, justice and self-respect."

So, the hope of the Indian Prime Minister was that India's support for the Resolution would result in the achievement of its objective that India had towards achieving an equal status for the Tamil people in Sri Lanka while persuading the Sri Lankan Government to do the right thing.

Sir, an article that appeared in "The New Sunday Express" of 24th June, 2012 has stated, I quote:

"The Prime Minister once again underlined the great importance we attach in India to the ability of the Tamil people to lead a life of dignity and as equal citizens of that country, 'Indian Foreign Secretary Ranjan Mathai told reporters at Rio de Janeiro...."

So, this is the position. Sir, in regard to the Indian initiative, I would now deal with what National Security Adviser, Shivshankar Menon said in his final visit to Sri Lanka. This article appeared in "The Hindu" on 30th June, 2012. I quote:

"The hopes of Tamils could only be accommodated through a political process. This was an 'internal political process. We have to also look at that. It is a process that has ramifications for all of us. And it is not something that started yesterday or today or a few years ago."

It started 60 years ago, and India knows about it. The article further states, I quote:

"I have told you what we would like: a united Sri Lanka, within which all communities feel they are in control of their own destiny, and they are satisfied."

I desire, Sir, to place these matters on record because, I think, the country should know that we have gone through a long process even with our neighbour India playing a vital role over several years to resolve this issue and that we have not yet reached our goal, which has been "finding an acceptable political solution within the framework of a united, undivided, indivisible Sri Lanka". India has firmly reiterated her commitment to the unity and territorial integrity of Sri Lanka, but with the full implementation of the Thirteenth Amendment building on it so as to achieve meaningful devolution of power to enable the people of the North and the East, the Tamil speaking people to live with dignity and self-respect and be in a position to control their own destiny in regard to matters of vital concern to them in the area in which they live.

I move on to, Sir, what the Co-chairs had to say. Co-chairs also played an important role in Sri Lanka. The Co-chairs comprised of the European Union, Norway, Japan and the United States. This is what the Co-chairs had said on the 30th of May 2006. Sir, I quote from what the Co-chairs had said about the political settlement and about Sri Lanka:

"It must show that it is ready to make the dramatic political changes to bring about a new system of governance which will enhance the rights of all Sri Lankans, including the Muslims. The international community will support such steps; failure to take such steps will diminish international support."

The Co-chairs went on to say, I quote:

"The Tamil and Muslim peoples of Sri Lanka have justified and substantial grievances that have not yet been adequately addressed."

That is what they said. Now, I quote from what the US Assistant Secretary of State for South and Central Asian Affairs, Mr. Richard A. Boucher, said on the 01st of June, 2006 during one of his visits to Sri Lanka:

"We also think the government should provide a positive vision to Tamils and Muslims of a future Sri Lanka where their legitimate grievances are addressed and their security assured. President Rajapaksa has spoken of "maximum devolution." Previous negotiations have agreed on "internal self-determination" within a federal framework. However the

idea is expressed, it could offer hope to many in the North and East that they will have control over their own lives and destinies within a single nation of Sri Lanka."

The Assistant Secretary of State, Mr. Boucher, went on to say, I quote:

"Although we reject the methods that the Tamil Tigers have used, there are legitimate issues that are raised by the Tamil community and they have a very legitimate desire, as anybody would, to be able to control their own lives, to rule their own destinies and to govern themselves in their homeland, in the areas they've traditionally inhabited."

That is what the Assistant Secretary of State, Mr. Boucher said. So, you have India on the one hand and the Co-chairs on the other hand - European Union, Norway, Japan, US. US itself coming up with these things. Sir, this is why I say that these are matters not manufactured by someone's imagination; these are grievances which the Tamil people have gone through and entertained for a long time.

Before I finish up this point, I would like to read what Prime Minister Narendra Modi said when he addressed this House on 13th of March 2015. I quote the Hansard of 13th March 2015. It states, I quote:

"Sri Lanka's progress and prosperity are also a source of strength for India. So, Sri Lanka's success is of great significance to India and as a friend, our good wishes, our support and solidarity have always been with Sri Lanka and it will always be there for you. For all of us in our region, our success depends on how we define ourselves as a nation. All of us in this region, indeed every nation of diversity, have dealt with the issues of identities and inclusion, rights and claims, dignity and opportunity for different sections of our societies. We all have seen its diverse expressions. We have faced tragic violence; we have encountered brutal terrorism and we have also seen successful examples of peaceful settlements. Each of us has sought to address these complex issues in our own way. However, we choose to reconcile them. To me, something is obvious: diversity can be a source of strength for nations."

When we accommodate the aspirations of all sections of our society, the nation gets the strength of every individual. And, when we empower states, districts and villages, we make our country stronger and stronger. You can call this, my bias. I have been a Chief Minister for 13 years; a Prime Minister, for less than a year!

Today, my top priority is to make the States in India stronger. I am a firm believer in cooperative federalism. So, we are devolving more power and more resources to the States and we are making them formal partners in national decision-making processes.

Sri Lanka has lived through decades of tragic violence and conflict. You have successfully defeated terrorism and brought the conflict to an end. You now stand at a moment of historic opportunity to win the hearts and heal the wounds across all sections of society. Recent elections in Sri Lanka have reflected the collective voice of the nation: the hope for change, reconciliation and unity. The steps that you have taken in recent times are bold and admirable. They represent a new beginning.

I am confident of a future for Sri Lanka defined by unity and integrity, peace and harmony and opportunity and dignity for everyone. I believe in Sri Lanka's ability to achieve it. It is rooted in our common civilizational heritage. The path ahead is a choice that Sri Lanka has to make and it is a collective responsibility of all sections of the society and of all political streams in the country. But, I can assure you of this: for India, the unity and integrity of Sri Lanka are paramount. It

[ගරු රාජවරෝදයම් සම්පන්දන් මහතා]

is rooted in our interest. It stems from our own fundamental beliefs in this principle.”

What more do you want? The Prime Minister of India comes to Sri Lanka and he addresses our Parliament and this is what he says on this question of a political solution. So, before I conclude I would like to read from the Resolution adopted by the UN Human Rights Council recently. It welcomes the commitments of the Government of Sri Lanka to the devolution of political authority and paragraph 16 of the Resolution adopted in October, 2015 states, I quote:

“16. Welcomes the commitment of the Government of Sri Lanka to a political settlement by taking the necessary constitutional measures, encourages the Government’s efforts to fulfil its commitments on the devolution of political authority, which is integral to reconciliation and the full enjoyment of human rights by all members of its population;”

It welcomes your commitment to take the necessary Constitutional measures to a political settlement by taking steps for the devolution of political authority which is integral to reconciliation and full enjoyment of human rights by all members of its population.

They go on to encourage you to ensure that for the present, in the immediate context, all the provincial councils are able to operate effectively in accordance with the Thirteenth Amendment to the Constitution of Sri Lanka. So, you have made a commitment to the UN Human Rights Council that you will take the necessary constitutional measures to meaningfully devolve political authority to regions and to other people.

Sir, I quoted from; what had been said by India in regard to Sri Lanka’s political problems, the reaction of the Sri Lankan Government to what India has stated, what the Co-Chairs have stated, what the US has stated and what has been stated at the UN. I put on record all these matters for the reason that we are currently engaged in a Constitutional process and I want everyone to know that this is not something which started yesterday or day before, but that this is something which started 70 years ago, shortly after the country attained independence. These statements indicate the concerns of the international community.

The new Government has taken some initial steps. There are different expectations after this Government came into power. Those steps need to be continued in a genuine and purposeful manner. We need to have the cooperation of everyone to make this effort successful.

I do not think Sir, the national question can remain unresolved any longer. I do not think it will be good for this country. In the context of the matter having been internationalized and different statements having been made by different people, I do not think we can go into a situation where there can be recurrence of violence, more Tamils being killed and more Tamils fleeing the country. It is not going to be acceptable to anyone. We are

prepared to resolve the matter within the framework of a united, undivided, indivisible Sri Lanka on the basis of our self-respect and dignity being restored, on the basis of our being able to determine our destiny in the territory in which we have lived. We, therefore, call upon the Government to bear this fact in mind. Ever since the country attained independence, consequent to the violence unleashed against the Tamil people around 1,500,000 Tamils have fled this country and at least, 150,000 Tamils have been killed. Of course, soldiers have died, our combatants have died and other civilians have died. We accept all that. That is because there was violence. That is because there was an armed conflict and there was an armed conflict for the reason that the matter was not politically resolved. If the matter had been politically resolved, there would have been no armed conflict.

Therefore Sir, in the context of all these matters, I think we should resolve to put an end to this matter.

I was going to speak at length in regard to the implementation of the Resolution of the Human Rights Council, but I do not think I will do that because I do not have enough time and I have already taken a fair amount of time.

But, I will say a few things on the question of lands, on the question of missing persons, on the question of prisoners, on the question of truth and reconciliation, on the question of reparation, on the question of the Office of Missing Persons and on the question of non-recurrence.

These are fundamental elements in the transitional justice process which needs to be addressed, which have to be addressed. Our people are disappointed. Let me be frank. Our people had the expectation that they would be treated differently by this Government and not be ill-treated in the same way that the former Government ill-treated them. But the people have begun to raise the question as to whether this Government is dealing with them any differently from the previous Government.

It is true that you have released some lands both in the North and the East but much more needs to be done. The Armed Forces do not seem to be prepared to release lands. That is a fact that we have to face.

I got a fax in the morning today. People are protesting at Keppapilavu and Pilakudiyiruppu. Even today they are fasting with their wives and children because they want to get back their land, land that they owned. We want some commitment from you. This must be resolved.

The Army thinks, well these lands were held by the LTTE and the Tamil people did not protest against it at that point of time and why are they protesting now. You cannot say that. You are not the LTTE. The LTTE were young armed rebels. They came and occupied our land.

We had no choice but to hand it over to them. But you are a civilized Government. You are a democratic Government. You are a Government with an international status. You have got to safeguard your international status. You cannot behave in the same way in which the LTTE behaved. They probably think, why should we return lands to Tamil civilians because Tamil civilians want to convict us of war crimes.

Let me say this very frankly. We do not think that every soldier is a war criminal. There may have been certain methods adopted in the prosecution of the war which may have been in violation of international humanitarian law and international human rights law. Persons responsible for such conduct would be at a different level, would be at a command level and not at the level of the ordinary soldier. There may have been soldiers who had committed individual crimes like murder, like rape. If they can be identified and if they can be prosecuted, they must be identified and prosecuted. After all when the JVP insurrection took place in the early 1970s that girl, Beatrice Manamperi was raped by some soldiers. Am I right Bimal? They were identified and convicted. That was the right thing to do. So if there are soldiers who have committed such wrongs, they may have to face the consequences. But a soldier who fought the war on behalf of the Government, on behalf of the State was carrying out the instructions of his Government. He was doing nothing more. I do not see how he can be prosecuted.

This bad blood between the soldiers and the Tamil population must come to an end. There was a time when Tamils could not be recruited to the Sri Lankan armed forces. There was a time when they could not expect the Government to do that but now things are changing. Your armed forces must acquire a different complexion. They cannot be entirely and exclusively or even preponderantly Sinhala only. They must have Tamils. They must have Muslims. Sir Kandiah Vaithyanathan was the first Permanent Secretary of Defence and Foreign Affairs when Hon. D. S. Senanayake was Prime Minister. He was an excellent civil servant. Anton Muttukumaru was the Commander of the Army. Rajan Kadirgamar was a Commander of the Navy.

They were excellent officials who did an excellent job of work. So, this bad blood between the Tamil people and the Sri Lankan soldiers, Sri Lankan Armed Forces must come to an end. We are now moving into a different era. We must have more Muslims in the Armed Forces, we must have more Tamils in the Armed Forces and we must be able to look upon our Armed Forces with pride.

Now look. On the question of missing persons, there were a large number of missing soldiers. But, we do not see their families protesting that their husbands or sons are missing. You have probably resolved that. You have talked to them. There has been some reparation, some solace, some conciliation and they have accepted their destiny and there is calm. That is not available to our people. Our people must feel that the Government has in some way responded to this question, that there is an inquiry, a decision has been taken, the truth has been

ascertained, and there has been some reparation, some reconciliation, some solace. There must be such processes which give the people a feeling of some satisfaction, may not be complete satisfaction, some satisfaction, but that is not there.

ஒரு நிசேஷ காரக ஸபாபநிதுலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, please wind up.

ஒரு ராசவரேடிசுமி ஸம்பந்தன் மஹா

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavaritham Sampanthan)

The Government is very insensitive on the question of land. Lands must be returned to the people. You are cultivating my land with fruits, vegetables, and crops and selling them in the market at competitive prices. How can this go on?

ஒரு நிசேஷ காரக ஸபாபநிதுலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, please wind up.

ஒரு ராசவரேடிசுமி ஸம்பந்தன் மஹா

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavaritham Sampanthan)

I feel very strongly for the people who were demonstrating. We have only refrained from participating in some demonstrations for the reason-

ஒரு நிசேஷ காரக ஸபாபநிதுலா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Leader of the Opposition, your time is over. Please wind up now.

ஒரு ராசவரேடிசுமி ஸம்பந்தன் மஹா

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavaritham Sampanthan)

நான் முடிக்கின்றேன்.

I am not participating in these demonstrations because I feel that we must not play into the hands of others who want to disturb the whole process. We want the country to be stable; we want the country to be calm. But, our people are complaining; our people are suffering. My Friend Mr. Sumanthiran has been accused of being traitorous by some Tamil Leaders who have been resoundingly rejected at the last Parliamentary Elections, some persons whose party polled around 15,000 votes. Mr. Sumanthiran got four times that number of votes in Jaffna. I have got the particulars with me. That whole party did not poll 15,000 votes. Mr. Sumanthiran polled four times that vote by himself - preference votes. Today, he is being called a "traitor" because he is working with the Government. We look upon Mr. Sumanthiran as a very useful Member of Parliament performing valuable service on behalf of the people, and we want that to be recognized. But, he is being attacked. He is being attacked because these persons who were resoundingly rejected by the people in 2015 are using your failure to do what you must do by the people as the ground for attacking people like Mr. Sumanthiran and me and others too, even Mr. Senathirajah.

[ஓர் ருபரேரேயி சிபிபன்டன் மனா]

This cannot continue. This must come to an end. Your Government must realize it; your President must realize it; your Prime Minister must realize it. We are getting bitter ourselves. Let me tell you very frankly, I am extremely unhappy about the way the Government is treating our people on the question of land. Our land must be returned to them. That is our right; that is our birth right. You cannot hold back from doing that. That must be done.

Mr. Deputy Chairman of Committee, I do not want to be reminded again that I have finished my time. We want the allegations that have been levelled in regard to Mr. Sumanthiran, that there has been an attempt on his life, to be properly investigated. We want everyone who is guilty to be brought before the court.

There has been a report filed by the police in the Kilinochchi Magistrate's Court where they have definitely stated that there was an attempt at assassination of Mr. Sumanthiran. That is a matter of record, nobody can deny that. Some people are calling him "Drohi". It is a very unbecoming word. It is a word that is inciting violence. Why are you calling him "Drohi"? Is it because he is working on our Constitutional Proposals along with me and others? Tamil people are not protesting in support of you. Tamil people are protesting on account of wrongs being done to them by the Sri Lankan Government. They want that to stop. These jokers who could not even win one seat, could not come even close to one seat. They came long after us; we polled 200,000 votes, they polled 15,000 votes. They came after the EPDP; they came after the UNP and they came after the UPFA. They were totally rejected by the Tamil people. Today, they say, they have become saviours. Why? Because they are standing in front with the Tamil people, when the Tamil people are protesting against wrongs being committed by the Sri Lankan Government. So, you are promoting extremism in our ranks. You are promoting fellows who have been rejected by the people. Kindly, do not do this. On the question of missing persons, on the question of land, on the question of detainees, on the question of reparation and reconciliation, you must move, you must act and what needs to be done must be done.

Thank you, Sir.

ஓர் திசைச்சு காரக ஸபாபதினா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Thank you very much. The Adjournment Motion to be seconded by the Hon. Dharmalingam Sithadthan.

ஓர் ரபுல் ஹகீம் மனா

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

Hon. Deputy Chairman of Committees, -

ஓர் திசைச்சு காரக ஸபாபதினா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Yes, Hon. Rauff Hakeem.

ஓர் ரபுல் ஹகீம் மனா

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

Hon. Sithadthan, are you only seconding the Motion and sitting?

ஓர் டர்மலிங்கம் சித்தார்த்தன் மனா

(மாண்புமிகு தருமலிங்கம் சித்தார்த்தன்)
(The Hon. Dharmalingam Sithadthan)

Yes. I would like to second the Adjournment Motion moved by the Opposition Leader.

ஓர் திசைச்சு காரக ஸபாபதினா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Thank you. Hon. Rauff Hakeem, please.

ஓர் ரபுல் ஹகீம் மனா

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

Sir, since the TNA has proposed the Debate, rightfully they are fully entitled to take some extra time. But the thing is, there are many TNA speakers and then some of our time also could be eaten up. So, I think they may have to sacrifice some of their time so that we will be able to use our time. Otherwise, we will have to extend the time beyond 7.00 o'clock. The House is somewhat depleted but this is an important Debate. So, time management aspect, I think we need to -

ஓர் லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா மனா

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

We can go on till 7.30 p.m.

ஓர் திசைச்சு காரக ஸபாபதினா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Does the House agree?

ஓர் மன்றிவர

(மாண்புமிகு உறுப்பினர்கள்)
(Hon. Members)

Aye.

ஓர் திசைச்சு காரக ஸபாபதினா

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

The next speaker is the Hon. Mangala Samaraweera. You have 15 minutes.

[4.13 p.m.]

ஓர் மங்கலா சமராவேரா (விடேஷ கவுண்டி டிபுட்டி)

(மாண்புமிகு மங்கலா சமராவேரா - வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)
(The Hon. Mangala Samaraweera - Minister of Foreign Affairs)

I was told that I have 20 minutes.

Hon. Deputy Chairman of Committees, first of all, I would like to thank the Hon. Leader of the Opposition for this timely Adjournment Debate. In fact, at a critical time in our history as Sri Lanka prepares to celebrate its 70th

Anniversary of Independence in 11th months' time, the Hon. Sampanthan has raised issues on which the very future of this country depends. I have spoken many times, Sir, in this very House about the hopes that the world held for our country at the time of Independence in 1948.

As Lee Kuan Yew in his memoirs, "From Third World to First" wrote, I quote:

"Ceylon was Britain's model Commonwealth country. It had been carefully prepared for independence. After the War, it was a good middle-sized country with fewer than 10 million people. It had a relatively good standard of education, in fact, with two universities of very high quality, a civil service largely of locals, and experience in representative government starting with city council elections in the 1930s.

When Ceylon gained independence in 1948, it was the classic model of gradual evolution to independence.

Alas, it did not work out. During my visits over the years, I watched a promising country go to waste.

It is sad that the country whose ancient name Serendib has given the English language the word "Serendipity" is now the epitome of conflict, pain, sorrow and hopelessness."

This was Mr. Lee Kuan Yew's writing about our beautiful Island in his memoirs.

Mr. Deputy Chairman of Committees, after that lost opportunity at Independence, and many lost opportunities as the Hon. Rajavaroatham Sampanthan pointed out thereafter - after two youth insurrections in the South and a war which continued for 26-long years in the North - Sri Lanka again got a new lease of life, I believe, on the 8th of January, 2015 and we had a renewed lease of hope as a country.

For the first time in our nation's modern history, we had a President elected with the participation of people of all religions, all ethnic groups, and all walks of life in our country. In fact, we know that the people in the North came out in record numbers in most places as high as 85 to 90 per cent turnout and they voted for President Maithripala Sirisena.

ගරු රාජවරෝදයම් සම්පන්දන් මහතා

(மாண்புமிகு ராஜவரோதயம் சம்பந்தன்)

(The Hon. Rajavaroatham Sampanthan)

That is the highest ever in the history of the country.

ගරු මංගල සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு மங்கள சமரவீர)

(The Hon. Mangala Samaraweera)

The highest ever - as the Hon. Leader of the Opposition says - in the history of this country to vote for President Maithripala Sirisena and it was the same in other parts of the country. In fact, people from Point Pedro to Point Dondra in my electorate in Matara, all gave President Maithripala Sirisena a mandate with historic numbers which renewed hope for Sri Lanka as it walks towards its seventieth birthday. In fact, it gave a mandate:

- to carry our nation's children and future generations forward to lasting peace;

- for a durable political settlement;
- for a nation where everyone is equal irrespective of their race, gender, caste, beliefs, and language;
- where individual rights, civil liberties, are promoted and protected;
- where the dignity of all is upheld;
- where freedom and justice will reign;
- where conflict is firmly behind us as a thing of the past, confined to the pages of history that tell the story of our nation's troubled past which led us to finally forge unity and guide our nation towards a prosperous and peaceful future;
- for a nation where unity in diversity, which is the driving force, and a firm Sri Lankan identity which becomes our strength;
- where non-recurrence of conflict is a norm;
- for a nation that is a beacon of democracy;
- for us to set an example to others in the region and beyond of post-conflict peace-building, reconciliation and economic development; and
- a nation that works meaningfully and constructively in partnership with other nations and international organizations to serve the world community and uphold international systems and procedures.

Sir, with this vision, from January, 2015, we have worked together to make the Nineteenth Amendment to the Constitution a reality. Together, we enacted legislation to make the Right to Information a reality. Together, we enacted legislation to establish a Permanent Office that would undertake a humanitarian mission of finding the citizens of our country who are still missing today. Together, we reached out to the world beyond our shores that we had antagonized for several years, and renewed our nation's friendships and partnerships with the international community; and they all readily responded to our call.

The Hon. Leader of the Opposition mentioned that a Resolution was adopted unanimously by this House to appoint the Constitutional Assembly to prepare a draft Constitution Bill for the consideration of Parliament in the exercise of its powers under Article 75 of the Constitution. It was declared in that Resolution that the Constitution Bill shall only be enacted into law if it is passed in Parliament by a special majority of two-thirds of the whole number of Members of Parliament including those not present, and subsequently approved by the people at a Referendum as required by Article 83 of the Constitution.

Therefore, Sir, this is a historic opportunity, as pointed out not only by the Hon. Leader of the Opposition, but by His Excellency the President himself who tabled that Resolution at a special Sitting of this House on the first year of his Presidency, on the 08th of January last year. No other Constitution-making process in 1972 or in 1978 has had this consensual approach.

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

Moreover, our nation has today reached a point of maturity having been through conflict, and witnessed the suffering and the agony that this nation has gone through since Independence. Let us now say, "enough is enough" once and for all.

We must stand up to do justice to those who lost their lives, and for those who are yet unborn. We, the fortunate few who have been witness to the agony of our nation, yet survived to tell the story, must now rise up, not just to tell the story, but to write the new chapter of our nation's future journey.

It is up to us in this House to seize this moment and have the courage to persevere and see this Constitution-making process succeed in this House and then take it to the people of our country in whom sovereignty is vested. The people of our country spoke clearly at two elections in 2015 - the Presidential Election in January and the Parliamentary Election in August. They have indicated in unmistakable terms that they want durable peace, reconciliation and non-recurrence of conflict - a durable political solution.

In fact, we have a golden opportunity that this country has never had before, because for the first time in our history we have a National Unity Government where the arch-rivals in the political system of the last sixty-odd years are now working together and what is even more important is that we have a very moderate Tamil Opposition Leader and an Opposition who is committed to a settlement within a united and undivided Sri Lanka. What is even more important is the statement which has been made by the Hon. Leader of the Opposition earlier when he said that he will not accept any solution which has not got the consent of the Sinhala majority in the South. I think this is the most potent argument for a referendum ever made by any Tamil leader in this country and we have to grab this opportunity with both hands instead of trying to sabotage this process for short-term political gain.

In fact, this is an obligation that this House owes to the people of our country. Wherever we may sit in this House, whatever party we may belong to, we all represent the sovereignty - that is the people of this country - and it is our responsibility, to see this process to an end. It is our responsibility to do justice by them.

What better gift can we bestow the people of our beloved motherland at its 70th Anniversary of Independence next year than a solution to the problem that has traumatized this nation for much of its years as an independent nation.

Our country that stood on the cusp of economic development and social progress at the time we gained Independence in 1948, and failed, will not be able to get back on the track of economic and social development and achieve the magnitude of progress that the people justly deserve if we do not find a durable solution to our problems through a new Constitution. It is the Constitution that defines a nation. It is the Constitution that guarantees, among other things, certain rights to

minorities, which no other document can do and the moment has arrived now. We should not have a situation, after coming so far in this process, since January last year, of marching into our 70th year of Independence next year, without taking everyone forward on our nation's future journey as equal citizens of one Sri Lankan family walking side by side.

Hon. Deputy Chairman of Committees, as politicians of different parties, we will have plenty to fight about and argue about in a democratic way, later. But let us, for this one important task, set aside all other issues and unite. This is the one issue that we must all lift out of the arena of politics because we cannot afford to leave this issue unresolved. It is one that is too dangerous to leave unresolved because the whole future of our country - our youth and generations yet unborn - depends on this. I, therefore, earnestly urge this House not to let this historic moment slip by and I totally agree with the Hon. Leader of the Opposition, if we allow this moment to slip by, we will only embolden the forces of extremism which are again trying to raise their ugly heads on both sides of the divide.

Sir, the Hon. Leader of the Opposition spoke of international dimensions and the UN Human Rights Council Resolutions including the one adopted in October, 2015. Some who are enemies of this nation's progress for whatever rhyme or reason, drive fear into people's minds about the Resolution and concepts of transitional justice. Let me assure this House and the people of this country that we will never embark on a path that will once again plunge this nation into chaos or pain. "Transitional justice," is a term which simply means a series of measures that are taken after a traumatic conflict to ensure that peace and stability will last, that the rule of law will prevail and that a cycle of violence will not be repeated. To those who allege that we are copying others or doing what others in other countries tell us or the UN tell us, I want to clarify that this is not so. Moreover, Sir, there is no set formula of exactly how to do this. There is no cookie-cutter model. Measures taken must reflect the specific national context, human rights principles and should be led and owned by national actors to ensure success and this, Sir, is exactly what we are doing.

In fact, I again would like to repeat that this process was undertaken because we believe that this is what Sri Lanka needs in order to move forward. Sri Lanka, as a nation, must come to terms with the tragedies of our past, if we are to move forward together united in its diversity and that is why as the President himself said, in his address to the nation last year, "We undertook this process not because of international pressure but because we feel that we owe it to the people of our country."

Societies that have experienced an armed conflict must take steps to examine the past, pursue accountability, provide a way for the well-being of survivors and take institutional measures to prevent non-recurrence. Societies that avoid looking into the past fail to build sustainable peace. Traumatic memories do not simply go away. Grievances can go on for generations and even centuries becoming entrenched in cultural and historical accounts and risking new cycles of violence.

This is what we must all resolve to prevent by taking the necessary steps - not *ad hoc* measures as in the past - for reparations, for truth seeking, searching for the missing, having judicial inquiries aimed at restoring the rule of law and individualized responsibility so that the honour and reputation of institutions such as the armed forces are preserved.

It is to the people of this country that we are answerable and it is to them that we are responsible and not to the international community.

As you would recall, Sir, point 93 of the 100-Day Work Programme of President Maithripala Sirisena during the Presidential Election of 2015 states, I quote:

"Since Sri Lanka is not a signatory to the Rome Statute regarding international jurisdiction with regard to war crimes, ensuring justice with regard to such matters will be the business of national independent judicial mechanisms".

It is with that Manifesto in hand that I went to Geneva in March, 2015 in order to request that they stop the international inquiry which was initiated during the last Government and allow us time to present our own time map, our own timeframe or our own timeline, a roadmap for transitional justice in our country and I am glad to say that the international community accepted our request and now we are in the process of meeting our commitments to the people of this country.

Sir, what we did was to take ownership of our responsibilities and obligations towards the people of our country to uphold their rights, return their land, resettle the displaced, strengthen democracy and democratic institutions, repeal discriminatory laws, restore justice and ensure non-recurrence of conflict. These are some of the basic elements contained in Resolution 30/1. It is entirely a State-driven process, where we take charge and fulfil our obligations towards our own people to ensure justice, restore and uphold rights, strengthen institutions and take steps that are necessary to ensure equitable economic development and progress for all.

Hon. Deputy Chairman of Committees, on the 07th of January this year, the Cabinet of Ministers granted approval for the Bill to give effect to the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance. The Bill has since been gazetted in all three languages and we hope that it will be brought before this House for consideration at an early date, hopefully, sometime in late April.

The amended policy and legal framework relating to the proposed Counter Terrorism Act, which would replace the PTA, was referred by the Cabinet of Ministers, also in January, to the Parliamentary Sectoral Oversight Committee on Legal Affairs. Once the Sectoral Oversight Committee considers the framework, drafting of the new legislation will be commenced and will also be then presented to Parliament.

Sir, the multiple tasks constituting the transformative agenda that the Government has undertaken on the reconciliation, development and institution building fronts

are not easy ones. It requires the efforts of all citizens - public and private sector alike; it requires the commitment of all and it requires the dedication of all. It is also not an easy and straight path but one that 'zigs and zags', and requires tremendous effort and dedication to stay the course. In fact, as I have said before at Chatham House in Geneva recently, although there are shortcomings and certain delays, the Government is committed to meeting its commitments as far as transitional justice is concerned and there will be no U-turns. Of course, there could be detours, but the destination remains the same.

Of course, for the victims, the displaced, the vulnerable - every minute and every second counts - we have done much during the last two years. Yet, there is much left to do and yet, we cannot ever say that we have done enough in this important journey. This requires constant striving to move each step forward and constant striving to ensure that what we have gained is protected and preserved.

In fact, I would like, Hon. Deputy Chairman of Committee, to **table*** a document titled, "*Festina Lente* - Advancing Human Rights, Accountability, Reconciliation and Good Governance in Sri Lanka" from January, 2015 up to February of this year. I think, considering many of the roadblocks we have been having as a government, what we have achieved in this short period, I really feel, is remarkable. A lot more to be done. This document named, "*Festina Lente*," in Latin, which means, "make haste slowly." We are making haste but we have to do it slowly and gradually; but our commitment remains.

Sir, I would also like to request that, if possible, all these achievements contained in this document to be included as it is in Hansard.*

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Minister, please wind up now. The twenty minutes allocated to you is over.

ගරු මංගල සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு மங்கள சமரவீர)

(The Hon. Mangala Samaraweera)

I will finish very quickly.

I am also **tabling**** two more documents. One, of course, is a document which has been given to me by the Ministry of Defence with land release details in the Northern and the Eastern provinces. For example, the army has released 2,473 acres of private land to civilians since October 2015 and I have been told that they are still

* කළාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

* உரையின்றுதியில் தரப்பட்டுள்ளது.

* Produced at end of speech.

** பூச்சிகாலை வரை ඇත.

** நூலிளையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

** Placed in the Library.

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

holding 4,162.93 acres. The Hon. Prime Minister and I know, the President himself has requested the army to give a timeline on when all these lands could be released. There is a breakdown of the lands which have so far been released and also the lands which need to be released, not only in the Northern Province but also in the Eastern Province separately. It also looks that land is held by the army, navy and the air force.

The other one, of course, there are also details that I have got from the Attorney-General's Department about cases pertaining to the detainees as at 20th February, 2017. The total number of files are 12 and the total number of suspects are 59 and 41 had been enlarged on bail. Out of the 12 cases pending, four are under preparation to be indicted and another four are awaiting recommendations for discharge.

More importantly, Sir, the journey we began with the passage of the Resolution for the appointment of the Constitutional Assembly in April last year must be pursued, I agree, with greater vigour. As I mentioned earlier, we should not walk into our 70th year of Independence with unresolved issues that would cripple our nation's forward march towards prosperity as it has done over the last 70 years. So the time is ripe. The time is very opportune. This kind of conjunction could never happen again in our life time. That is why I ask all Members here, let us fight about all other issues but when it comes to the issue of uniting our country, let us all unite and join hands to build a new Sri Lanka.

Thank you.

* සභාමේසය මත තබන ලද ලේඛනය :
சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட ஆவணம்:
Document tabled:

FESTINA LENTE

ADVANCING HUMAN RIGHTS, ACCOUNTABILITY, RECONCILIATION AND GOOD GOVERNANCE IN SRI LANKA

January 2015 – February 2017

STEP	OBSERVATIONS	DATE
FEBRUARY 2017		
Examination of Sri Lanka's Report to CEDAW	Sri Lanka's 8 th Periodic Report under the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women examined by the Committee on the Elimination of Discrimination Against Women (CEDAW)	22 February
Legislation to give effect to the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	The International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance Bill was published in the Government Gazette English: http://documents.gov.lk/files/bill/2017/2/01-2017_E.pdf Sinhala: http://documents.gov.lk/files/bill/2017/2/01-2017_S.pdf Tamil: http://documents.gov.lk/files/bill/2017/2/01-2017_T.pdf	09 February
Legislation to give effect to the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	The Cabinet of Ministers granted approval to: -publish the 'International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance Bill' in the Government Gazette; and -to present the said Bill in Parliament, for approval	07 February
Commemorative Stamp on NIR	A commemorative stamp and first day cover were issued to mark the National Integration and Reconciliation Week with the participation of the President during the Religious Schools Programme held at BMICH with the participation of approximately 500 religious school teachers representing all four major religions in the country	03 February
Religious Schools Programme	President Sirisena participated as Chief Guest of the Programme as Minister of National Integration and Reconciliation to emphasize the importance of religious schools system and teachings towards forging national integration and reconciliation; approximately 500 religious school teachers from each of the 4 religions participated to discuss how to institutionalise NIR in their respective schools systems. Religious leaders too addressed the gathering, and at the end of the programme, each religious group expressed their commitment towards establishing NIR through the religious schools. Material on key messages on NIR to be taken back to the religious schools and students were distributed among the participants.	03 February
JANUARY 2017		
Taking Consular Services to the Regions	The first regional consular office of the Ministry of Foreign Affairs was opened in Jaffna. This enables more efficient service delivery and easier access to services for the people in the region who had to	26 January

	earlier travel to Colombo to obtain consular services	
Dialogue with the Military	Initiated a series of dialogues with the military on aspects related to reconciliation	18-26 January
The National Human Rights Action Plan	The National Human Rights Action Plan (2017-2021) that was evolved through a wide consultative process by the inter-ministerial committee set up by Cabinet, was approved by the Cabinet of Ministers. It is to be published shortly.	17 January
Access to suspects by Lawyers	The draft law to provide access to suspects by legal counsel, to ensure the rights of a suspect arrested, was approved by the Cabinet of Ministers and the Legal Draftsman has been requested by the Cabinet to draft necessary legislation, and publish the draft in the Government Gazette and present in Parliament for approval.	10 January
Policy and Legal Framework relating to the Counter Terrorism Act	The Draft Policy and Legal Framework relating to the Counter Terrorism Act which was prepared by a Committee and subsequently submitted to the Parliamentary Oversight Committee by Cabinet, was amended to bring it in line with human rights norms and standards. The Cabinet of Ministers decided on 10 January 2017, to refer the Amended Policy and Legal Framework to the Parliamentary Oversight Committee on Legal Affairs, and approved the drafting of Legislation.	10 January
National Integration and Reconciliation Week observed	-A Pledge for National Integration and Reconciliation was taken by all Sri Lankans in public institutions, schools, and in Parliament. The pledge in Sinhala, Tamil and English: http://mfa.gov.lk/index.php/en/media/media-releases/6745-niw-17 -All government schools island-wide were instructed through the respective Zonal Department of Education to declare the pledge on National Integration and Reconciliation during the week and to have student representatives speak on NIR at student assemblies and classrooms through the week. Following schools were selected for special awareness programmes: Royal (Colombo), Vivekananda (Colombo), Fathima Muslim Ladies' College (Colombo), Hartley (Jaffna), Vaddukodai Hindu College (Jaffna), Ananda (Colombo)	09 January
Launch of a Reconciliation TV Channel	-MoU between the Ministry of National Integration and Reconciliation and the National Rupavahini Corporation was signed. Rs 160 million has been allocated for this purpose in the 2017 Budget	08 January
Launch of 'Corporate Sector as agents of change' programme	ONUR (Office of National Unity and Reconciliation) began a programme of engaging with the Ceylon Chamber of Commerce (CCC) and the Federation of Chambers of Commerce and Industry in Sri Lanka (FCCI) to integrate reconciliation on a continuous basis in their events/ gatherings	08-14 January
	A poster campaign on reconciliation where posters were placed at CCC and FCCI was started.	

[ගැ. මංගල සමරවීර මහතා]

The Task Force appointed to carry out public consultations on Reconciliation Mechanisms handed over their Report to Government	The Report of the Consultation Task Force was handed over to Former President and Chairperson of the Office of National Unity and Reconciliation (ONUR), Madam Chandrika Bandaranaike Kumaratunga, who accepted the Report on behalf of President Maithripala Sirisena http://www.scrm.gov.lk/documents-reports	03 January
National Programme 'Lets Protect Children' 2017-2019	A three-year National Programme titled 'Lets Protect Children' proposed by the President aimed at avoiding abuse, ensuring child protection, health, nutrition, and welfare and personality development, education and life skills, was approved by the Cabinet	03 January
The Right to Information Act operationalized	Announcement through Gazette Notification that the Right to Information Act will come into effect from 3 February 2017	January
DECEMBER 2016		
Right to Information Commission	The appointment of all 5 Commissioners to the Right to Information Commission was completed, thus facilitating the functioning of the Commission	22 December
National Integration and Reconciliation Week declared	The Cabinet of Ministers approved a proposal submitted by the President to declare the week of 8 January – 14 January every year, beginning from 2017, as the National Integration and Reconciliation Week, with the aim of focusing attention on strengthening peace, harmony and fraternity among the people of the country. Programmes focusing on reconciliation are to be held throughout the country in schools, media, and public and private institutions during this week.	20 December
National Human Rights Action Plan (NHRAP) 2017-2021	The draft National Human Rights Action Plan (NHRAP) which was drafted through an inter-ministerial committee set up by Cabinet (18 May 2016), and a broad multi-stakeholder consultative process was presented to the Cabinet of Ministers on 16 December 2016, for approval. The draft is presently being studied by Cabinet.	16 December
North-South Exchange Programme	40 community leaders from Jaffna visited Matara District; stayed with host families in Matara and visited different places of religious and cultural importance. At the end of the visit, they took part in a cultural programme together with people in Matara.	14-18 December
Funds for the Office on Missing Persons	Funds for 2017 allocated in the National Budget 2017 under Miscellaneous Vote	10 December

Elimination of Violence against Women within the work place, and empowerment of women	A proposal submitted by the Minister of Women and Child Affairs to establish Committees headed by Senior Officials of Ministries, Departments and Institutions functioning at district level, to eliminate violence against women within the work places, with a view to empowering women in line with international conventions etc., was approved by the Cabinet of Ministers	06 December
NOVEMBER 2016		
Enabling legislation on the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	Draft Bill on the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance was submitted to the Secretary to the Cabinet by the Prime Minister. The Cabinet Memorandum requests approval for the following from Cabinet: (a) to publish the draft Bill in the Gazette; and (b) to present the draft Bill in Parliament	24 November
Measures to prevent delays in the administration of justice	Draft amendments to the Civil Procedure Code to introduce a pre-trial system to prevent delays in the administration of justice was adopted by the Cabinet.	22 November
North-South Exchange Programme	42 community leaders from the South visited Jaffna. They held discussions with leaders of different religions; obtained insight into the lifestyles of the people in Jaffna as each person was placed with a host family in Jaffna. At the conclusion of the visit, they participated in a Shramadana/volunteer programme to paint/ colourwash a hospital complex in Jaffna together with the people from Jaffna	11-15 November
Guidelines for the maintenance of temporary shelters to provide protection for women victims of violence	Cabinet granted approval for Guidelines for the Maintenance of temporary shelters to provide protection for women victims of violence as, apart from Government shelters, temporary shelters are also maintained in private premises with the assistance of police, hospitals and NGOs	8 November
Resettlement of the Internally Displaced: purchase of private land	As per the Ministry of Resettlement, there are 220 families for whom lands remain to be identified for resettlement. Since there is a scarcity of land in the Jaffna District, it was proposed to purchase private land to provide 20 perches of land each per family in order to resettle these 220 families. The Cabinet of Ministers approved the allocation of Rs. 88 Million for the purchase of private land required for this purpose, through the District Secretary, Jaffna.	8 November
Third Sitting of the Constitutional Assembly	-The 3 rd sitting of the Constitutional Assembly was presided over by the Speaker as Chairperson of the Constitutional Assembly. -The 1 st Interim Report of the Steering Committee (chaired by the Prime Minister) was presented to the Constitutional Assembly. This Report is a compilation of the 6 sub-committee reports on Fundamental Rights, the Judiciary, Law & Order, Public Service, Public Finance, and Centre-Periphery Relations. The Steering Committee will consider these reports and prepare the Final	19 November

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

	Report to be placed before the Constitutional Assembly. -Apart from the areas covered by the 6 sub-committees, the Steering Committee is engaged in directly deliberating on core subject areas pertaining to the nature of the State, form and structure of government, principles of devolution, religion, electoral reform, and land. The 2nd Interim Report of the Steering Committee is to be based on these deliberations and presented to the Constitutional Assembly. The Interim Reports do not constitute final decisions of the Steering Committee and the contents of both Reports will be debated by the Constitutional Assembly in early February 2017.		
Moratorium on Death Penalty	Sri Lanka voted in favour of the UN Resolution on the Moratorium on the Use of the Death Penalty		17 November
Policy Framework and National Plan of Action to address Sexual and Gender-based Violence (SGBV) in Sri Lanka	The Policy Framework and National Plan of Action to address Sexual and Gender-based Violence (SGBV) in Sri Lanka 2016-2020 was launched by the Ministry of Women and Child Affairs		16 November
Convention Against Torture	Sri Lanka's 5th Periodic Report was considered by the Committee Against Torture		15-16 November
Regional Consultations on Transitional Justice	Hosted the Regional Consultations on Transitional Justice in the Asia-Pacific, in Colombo, initiated by the Special Rapporteur on the promotion of truth, justice, reparation, and guarantees of non-recurrence		09-10 November
Held discussions on Transitional Justice with the participation of the Special Rapporteur	-with bipartisan group of Ministers -with Military Commanders and Chief of Defence Staff -with Sri Lanka Foreign Service Officers		07-08 November
Amended the List of Designated Persons under Regulation 4(7) of the UN Regulation No. 1 of 2012	-Gazette Notification 1992/25 of 9 November 2016 http://www.documents.gov.lk/files/egz/2016/11/1992-25_E.pdf http://www.documents.gov.lk/files/egz/2016/11/1992-25_S.pdf http://www.documents.gov.lk/files/egz/2016/11/1992-25_T.pdf <i>The number of entities at present: 08</i> <i>Original in 2014: 16</i> <i>Number of persons at present: 86</i> <i>Original: 424 (ref. Gazette Extraordinary No. 1854/41 of 21 March 2014)</i>		9 November

Witness and Victim Protection Law	The Police Victim and Witness Protection Division was inaugurated (as per the provisions of the Protection of Victims of Crime and Witnesses Act)	3 November
Penal Code (Amendment) Draft Bill – Increasing the Minimum Age of Criminal Responsibility	In view of the minimum age of 8 years being considered too tender to attach criminal responsibility, a proposal was made to the Cabinet of Ministers to amend the Penal Code to increase the age of criminal responsibility of a child from 8 to 12 years, and confer a Magistrate with the discretion to punish a child between 12 years and 14 years only in cases where he finds that such a child has attained sufficient maturity of understanding to judge the nature and consequences of his conduct on that occasion. Approval by the Cabinet of Ministers is to be Gazetted and presented to Parliament.	1 November
OCTOBER 2016		
Interfaith Dialogue (ongoing)	A programme that is intended to promote inter-faith dialogue including inter-ethnic and inter-cultural dialogue to promote national unity and reconciliation. Under this programme, religious priests, government officials, and village leaders are provided training to be change agents and advocates to facilitate inter-ethnic harmony at the grassroots level. 33 Training of Trainer programmes (TOT) have been conducted by end-October 2016 , 121 one day workshops were completed in Jaffna, Anuradhapura, Rathnapura districts with 3221 multi-religious participants who will in turn advocate national integration and reconciliation at grassroots level	
National Plan for Women Headed Households	With a view to ensuring the contribution of women and performance in the development process, a combined approach is being planned to be implemented island-wide for 'women headed households'. Cabinet granted approval for a proposal by the Minister of Women and Child Affairs to formulate a three-year National Plan for Women Headed Households in respect of fields such as health, psycho-social support, livelihood development, support services, protection, social security, raising community awareness	18 October
Special Rapporteur on Minority Issues	Received the UN Special Rapporteur on Minority Issues	10-20 October
Training for Judges, Prosecutors and Police with assistance of CTED, Australia and the USA	The 11 th Regional Workshop for Judges, Prosecutors and Police in South Asia on 'Effectively Countering Terrorism' was jointly hosted by the Government of Sri Lanka, the UN Counter-terrorism Executive Directorate, organized by the Global Center on Cooperative Security with the support of the Governments of Australia and the USA.	3-5 October

[ගරු මංගල සමරසිංහ මහතා]

SEPTEMBER 2016		
Acceded to the Marrakesh Treaty to Facilitate Access to Published Works for Persons Who Are Blind, Visually Impaired, or Otherwise Print Disabled		30 September
Public Disorder Management	A circular on public disorder management was issued to all members of the Sri Lanka Police by the Inspector General of Police. The circular stipulates the protocol to be adhered to by Police Officers when responding to disruption of law and order by groups of persons.	28 September
National Reconciliation Policy	The Draft National Policy on Reconciliation was presented to the Cabinet of Ministers. The Policy is under discussion in the Sub-Committee.	27 September
Deposit of the Instrument of Ratification - Paris Agreement	President Maithripala Sirisena deposited the Instrument of Ratification at the United Nations in New York, through which Sri Lanka formerly joined the Paris Agreement	21 September
Tamil Speaking Police Officers	216 male Tamil-speaking Police Officers were recruited and they commenced training. In addition, 26 Tamil-speaking female officers and 14 sub-inspectors whose vernacular is Tamil were recruited in 2016.	15 September
Parliament debated Climate Change and the Paris Agreement and endorsed its Ratification		9 September
Received the Secretary-General of the UN, Mr. Ban Ki-moon who visited Sri Lanka at the invitation of the Government	The SG had meetings with the President, Prime Minister, Speaker of Parliament and Political Party leaders, the Leader of Opposition, and civil society representatives. He visited Galle and Jaffna as well.	31 August – 2 September
Cabinet of Ministers approved the ratification of the Paris Agreement	The Paris Agreement will be debated in Parliament on 9 September. It is expected that the President will lodge the Instrument of Ratification at the UN in New York on 21 September	6 September
Convention on the Protection of the Rights of Migrant	Sri Lanka's 2 nd Period Report was considered	1-2 September

Workers and Members of Their Families		
	AUGUST 2016	
Parliament approved the Bill to amend the Registration of Deaths (Temporary Provisions) Act No 19 of 2010	Approval of this amendment enables the issuance of 'Certificates of Absence'	25 August
Speaker of the Parliament signed into law, the Bill to establish the Office on Missing Persons	The Office on Missing Persons Act is now in force.	23 August
National Policy on Durable Solutions for conflict-affected displacement approved by the Cabinet of Ministers placed before Cabinet	The Policy was drafted through a process of wide consultations, and with UN expertise. http://resettlementmin.gov.lk/site/images/stories/new.pdf	16 August
A Declaration was deposited with the UN Secretary-General recognizing the competence of the UN Committee Against Torture (CAT) to receive individual complaints	A Declaration was deposited with the UN Secretary-General under Article 22 of the Convention Against Torture (CAT) to the effect that the Government of Sri Lanka declares, pursuant to Article 22 of the Convention Against Torture, that it recognizes the competence of the Committee to receive and consider communications from or on behalf of individuals subject to its jurisdiction who claim to be victims of a violation by Sri Lanka of the provisions of the Convention https://treaties.un.org/doc/Publication/CN/2016/CN.587.2016-Eng.pdf	16 August
Convention on the Elimination of Racial Discrimination	Sri Lanka's combined 10 th to 17 th Periodic Reports in one document, was considered	15-16 August
Parliament approves the Bill to establish the Office on Missing Persons	Parliament approved the Bill on the establishment of the Office on Missing Persons without a vote	11 August
	JULY 2016	
Amendment to the Mediation	An Amendment to the Mediation Boards Act aimed at preventing delays in the administration of	8 July

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

Boards Act	Justice was enacted by Parliament http://www.parliament.lk/uploads/acts/gbills/english/6012.pdf	
ICCPR Optional Protocol	The Mediation Board (Amendment) Act, No 9 of 2016 was certified on 21 July 2016 The process to formally bring the ratification of the Optional Protocol before Parliament commenced with a view to obtaining formal Parliamentary approval. The Hon Prime Minister stated in Parliament that the Government reconfirms the continued validity and applicability of the Optional Protocol to the ICCPR for Sri Lanka and is firmly committed to implement its provisions. It is expected that the Hon. Speaker will give a ruling on the matter in the coming months.	7 July
Draft Bill for the issuance of Certificates of Absence entered in the Order Paper of Parliament	https://www.parliament.lk/uploads/documents/orderpapers/1467369214028055.pdf	5 July
Amendment to Assistance to and Protection of Victims of Crime and Witnesses Act No 4 of 2015	The Act was brought into operation in May 2016. An amendment to the Act to provide for the victims and witnesses of a crime to record evidence or a statement through audio-visual linkage, from anywhere outside Sri Lanka, without his personal attendance in Court, and to give such evidence through Sri Lanka diplomatic Missions abroad, while ensuring the freedom and lack of any duress on the witness, was approved by the Cabinet of Ministers	5 July
JUNE 2016		
A march held to create awareness on the problem of torture and campaign against the phenomenon	-The President and the Minister of Law & Order joined the walk organized by the National Human Rights Commission	30 June
Right to Information Act passed by Parliament unanimously (without a vote)	-Revision made before enactment: Where the request for information concerns the life and personal liberty of a citizen, the response to it shall be made within 48 hours of the receipt of the request. This revision made to the Bill before enactment, enables a family member of someone arrested or disappeared to access information on an expedited basis. It was originally limited to the 'citizen making the request'	24 June
Draft Bill on the Office on Missing Persons placed on the Order Paper of Parliament	http://www.parliament.lk/uploads/documents/orderpapers/1466517348061047.pdf	22 June

National Policy on Durable Solutions for conflict-affected displacement placed before Cabinet by the Minister of Prison Reforms, Rehabilitation, Resettlement and Hindu Religious Affairs	-The Policy drafted through a process of wide consultations, and with UN expertise, was also made public and placed online: http://resettlementmin.gov.lk/site/images/stories/new.pdf	21 June
Fresh directives on arrest and detention issued to security forces and police by the President	The President, incorporating many of the recommendations made by the National Human Rights Commission, issued fresh directives on arrest and detention	18 June
Dialogue with the military	Initiated a dialogue with the military on aspects related to reconciliation, transitional justice, human rights, and changes in the security sector	8-9 June
Submission of Reports to Treaty Bodies	Submitted the national report on CRC (combined 5 th and 6 th periodic reports)	8 June
Cabinet Approves draft legislation on Certificates of Absence	The Cabinet of Ministers approved draft legislation enabling the issuance of Certificates of Absence-Registration of Deaths (Temporary Provisions) (Amendment) – Bill to amend the Registration of Deaths (Temporary Provisions) Act No 19 of 2010 The draft legislation has been gazetted and will be placed before Parliament shortly English: http://documents.gov.lk/files/bill/2016/7/97-2016_E.pdf Sinhala: http://documents.gov.lk/files/bill/2016/7/97-2016_S.pdf Tamil: http://documents.gov.lk/files/bill/2016/7/97-2016_T.pdf	7 June
Political asylum seekers issued passports	Lifted restrictions on the issuance of Sri Lankan passports to Sri Lankan citizens who had been compelled to leave the country in the past for political reasons including those who had sought asylum/ refugee status overseas	1 June
Paranagama Commission requested to cease functioning by mid-May and to hand in their final report by mid-July	Data and records will be taken over by the Office on Missing Persons	June
The Special Rapporteur on the promotion of truth,	-This marked the Special Rapporteur's third visit in approximately one year. He also met with the Secretary of the Ministry of Defence, the State Minister for Defence, the Chief of Defence Staff and	6-10 June

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

Justice, reparations and guarantees of non-recurrence Mr. Pablo de Greiff visited Sri Lanka at the invitation of the Government, in a technical advisory capacity	the Commanders of the Security Forces	
Finalised dates for the visit of the Special Rapporteur on Minority Issues	<i>The dates for the visit are: 10-20 October</i>	June
MAY 2016		
Report of the Public Representations Committee on Consultations on Constitutional Reform submits its Report to Government	The Public Representations Committee established to consult the public on the constitutional reform process submitted its report to the Government. The report is publicly available including online: English: http://www.yourconstitution.lk/PRCRpt/PRC_english_report-A4.pdf Sinhala: http://www.yourconstitution.lk/PRCRpt/PRC_sinhala_report-A4.pdf Tamil: http://www.yourconstitution.lk/PRCRpt/PRC_tamil_report-A4.pdf	31 May
Amnesty period for handing over illegal weapons extended	A further amnesty period for handing over of illegal weapons was declared by the Ministry of Defence from 30 May – 17 June 2016	28 May
Ratified the International Convention for the Protection of Persons Against Enforced Disappearance	Enabling legislation is in the advanced stages of preparation and will be presented to Cabinet in July for approval, gazetting and presentation to Parliament shortly	25 May
Cabinet approved the Bill (draft legislation) on the establishment of the Office on Missing Persons and draft Bill gazetted	Submissions received from the public through the web-based consultation process were considered in the design of the Office on Missing Persons. Submissions made by civil society groups representing families of the missing were considered as well; two rounds of consultations were held on 9 May (with groups representing families of the missing) and on 20 May with families of the missing from all over the country. Officials of the OHCHR were present as well as observers at the latter. Observations were sought also from OHCHR officials in Colombo and ICRC. Observations were also sought and received from the TNA. The pros and cons of all ad hoc Commissions on Missing Persons held in the 1990s and the Paranagama Commission were studied. Observations and proposals received were all considered and incorporated where possible.	24 May

Government requests Police Commission and Human Rights Commission to prepare an Action Plan on Preventing Torture	Based on the preliminary observations of the Special Rapporteur on Torture, a meeting chaired by the Foreign Minister was held with the National Human Rights and National Police Commissions to urge them to work together to take appropriate action including launching a national awareness campaign and discourse against torture	24 May
No military parades to commemorate end of war	There were no military parades held at all anywhere in the country on 19 May which the previous Government marked as 'Victory Day'. People were allowed to grieve and light lamps. Events were held in the North with the participation of local communities and politicians. In Colombo, a cultural performance was held with emphasis on reconciliation	19 May
National Human Rights Commission issued Directives on arrest and detention	The National Human Rights Commission of Sri Lanka issued Directives on arrest and detention under the Prevention of Terrorism (Temporary Provisions) Act No 48 of 1979 in light of concerns regarding the law enforcement authorities not having adhered to procedures involving some recent arrests	18 May
Witness and Victim Protection Law	All sections of the Witness Protection of Victims of Crime and Witnesses Act Operationalized	16 May
Cabinet Approves Inter-Ministerial Committee to formulate the Human Rights Action Plan	The Cabinet of Ministers approved the setting up of an inter-ministerial Committee to draw up the National Human Rights Action Plan 2017-2021	10 May
Ratified the Trade Facilitation Agreement at WTO		31 May
Retired Senior DIG of Police and an Inspector arrested for their alleged role in attempting to cover up the May 2012 murder of a rugby player	Investigations on this case had stalled under the previous Government and re-started in February 2015	May
APRIL 2016		
Special Rapporteurs on judicial independence and torture visit Sri Lanka	Received the Special Rapporteur on the independence of judges and lawyers and the Special Rapporteur on torture, other cruel, inhuman or degrading treatment & punishment from 28 April to 7 May. The Rapporteurs were granted unhindered access including to 'Joseph Camp' in Vavuniya and the Trincomalee Naval Base.	28 April – 7 May

[ගුරු මංගල සමරවීර මහතා]

Landmark ruling by the Supreme Court	On April 28, the Supreme Court of Sri Lanka ruled that children living or affected by HIV have the full right to education and cannot be discriminated against. The ruling was based on the country's constitutional directive of universal access to education for children between the ages of 5 and 14 years old The first ruling of this nature in South Asia	28 April
Amnesty on illegal weapons	All-island amnesty period declared to hand over illegal weapons (25 April – 6 May) with money paid to those who surrender the weapons	25 April
New law passed to protect people from losing their land due to long-term displacement	Prescription (Special Provisions) Act No. 5 of 2016 passed by Parliament and certified on 26 April 2016 The Act enables special provisions in respect of persons who were unable to pursue their rights in court for the recovery of any immovable property including land due to the activities of any militant terrorist group which prevailed in Sri Lanka and for matters connected therewith or incidental thereto. http://www.parliament.lk/uploads/acts/gbills/english/6009.pdf	26 April
Parliament Meets as a Constitutional Assembly	Parliament met for the first time as a Constitutional Assembly, initiating the process of drafting the new Constitution. Deputy Chairmen and Steering Committee members were appointed	5 April
UN Counter-Terrorism Committee Executive Directorate Visits Sri Lanka	UN Counter-Terrorism Committee Executive Directorate (CTED) visited from 6-8 April. <i>The CTED is providing technical expertise in the drafting of laws to replace the Prevention of Terrorism Act</i>	6-8 April
The Ministry of Finance approved the extension of the Government of Sri Lanka-USAID bilateral agreement 'Strengthened Partnership for Democratic Reform and Social Integration'	This Agreement 'houses' all of the bridge and new generation programming in democracy, governance and human rights	April
Committee chaired by the Minister of Law and Order appointed by the Prime Minister to work on new legislation	A Committee chaired by the Minister of Law and Order has been tasked with drafting three new pieces of legislation with priority given to legislation that would replace the current PTA (the other two are an Intelligence Act and an Act against Organised Crime) The Committee is obtaining assistance in this regard from the UN Counter-terrorism Committee	April

Executive Directorate		Observations by the Special Rapporteurs on Torture and on the Independence of Judges and Lawyers have been shared with the Committee; and so have guidelines issued by the Special Rapporteur on Human Rights while countering terrorism.	
MARCH 2016			
US Special Coordinator for Global Criminal Justice Visits Sri Lanka		Received Mr. Todd Buchwald, US Special Coordinator for Global Criminal Justice (29 March – 6 April); held useful discussions on assistance that Sri Lanka could obtain for capacity building.	29 March
Appointed a high-profile and respected individual as Secretary-General of the Secretariat for Coordinating Reconciliation Mechanisms (SCRM)		The appointment was made by the Secretary to the Prime Minister	March
Instructions to Armed Forces		Commanders of all branches of the security forces were directed by the Ministry of Defence to issue instructions to all Armed Forces Personnel that strict action will be taken against human rights violations. Accordingly, instructions to this effect have been issued by the Commanders of the Army, Navy and the Air Force in April 2016.	18 March
First transgender person appointed to high-level post		First transgender Governor in Sri Lanka; Niluka Ekanayake appointed as Governor of the Central Province by President Maithripala Sirisena	17 March
Parliament resolves to sit as a Constitutional Assembly		The Parliament adopted unanimously, the Resolution for Parliament to sit as a Constitutional Assembly to draft a new Constitution	8 March
Right-to-Information legislation presented in Parliament		The Right to Information Bill was presented to Parliament	8 March
Technical Working Group of the Steering Committee chaired by the Minister of Foreign Affairs, appointed to work on reconciliation		A technical team of the Steering Committee visited South Africa to learn from the experience of the Truth and Reconciliation Commission in South Africa	5 March

[ගරු මංගල සමරසිංහ මහතා]

mechanisms, visits South Africa to study TRC		
Cabinet Approves accession to the Mine Ban Convention	The Cabinet of Ministers granted approval for Sri Lanka to become a party to the Mine Ban Convention	3 March
Designation of a key Point of Contact for Open Government Partnership	The Ministry of Foreign Affairs officially designated a key Point of Contact to oversee and coordinate the drafting of the Open Government Partnership National Action Plan (NAP) in close cooperation with civil society	March
FEBRUARY 2016		
Law Commission hands-over draft Bill to replace PTA	The National Law Commission was requested to draft a Bill to replace the PTA in line with contemporary international best practice. The Law Commission draft was handed over to Government in end-February 2016. The draft was also shared with the UN Counter-terrorism Executive Directorate	End-February
Ms. Yasmin Sooka, ITJP (International Truth and Justice Project) invited to visit Sri Lanka	The Minister of Foreign Affairs extended an invitation to Ms. Yasmin Sooka (International Truth and Justice Project Sri Lanka - ITJP) to visit Sri Lanka. This invitation was extended in response to a number of cases highlighted in the reports of the ITJP regarding ongoing torture and sexual violence.	13 February
Launched Public Consultations on Design of Reconciliation Mechanisms	Launched Public Consultation Process in the District Secretariat in Jaffna on 12 February, to seek the views of all stakeholders including victims that would inform the designing of transitional justice mechanisms. Meetings were held between the Consultation Task Force, Secretary of the Ministry of Defence, the Chief of Defence Staff, Security Forces Chiefs, Police Chief and Intelligence Heads to ensure that the public consultation process proceeds smoothly without inference and to establish a mechanism for immediately addressing of complaints. Meetings were also held in Jaffna at the District Secretariat on 12 February between the Consultation Task Force, the Secretary of the Ministry of Defence, the Chief of Defence Staff, Security Forces Chiefs in the North and East and Police Heads in the North and East to ensure that the consultation process proceeds without interference, and to discuss and agree on ways to immediately address complaints and to build confidence among the public.	12 February
Ratified the Disabilities Convention	Ratified the Convention on the Rights of Persons with Disabilities	12 February

High Commissioner for Human Rights Visits Sri Lanka	Received the High Commissioner for Human Rights, Mr. Zeid Ra'ad Al Hussein (6-9 February) and facilitated wide-ranging meetings with victims, Opposition, key Ministers, the President and Prime Minister, key officials including the Defence Secretary and the Heads of Security Forces and Intelligence; facilitated his travel to Jaffna and Trincomalee	6-9 February
National Anthem sung in Sinhala and Tamil at Independence Day for the first time in 67 years	Sang the National Anthem in both Sinhala and Tamil at the Independence Day celebrations for the first time in 67 years	4 February
Ratified the ILO Convention on Employment Policy	Ratifications of C122 - Employment Policy Convention, 1964 (No. 122)	3 February
Approval for 5-year National Strategic Plan to Monitor and Combat Human Trafficking (2015-2019)	Cabinet approved the 5-year National Strategic Plan to Monitor and Combat Human Trafficking (2015-2019)	3 February
JANUARY 2016		
Special Rapporteur on the promotion of truth, justice, reparations and guarantees of non-recurrence visits Sri Lanka for the second time on a technical advisory capacity	Invited and received the UN Special Rapporteur on the promotion of truth, justice, reparations and guarantees of non-recurrence to Sri Lanka in an advisory capacity to share views, knowledge and expertise with the Consultation Task Force and the Government between 26 January and 1 st February.	26 January
Destroyed publicly, ivory tusks confiscated by Customs, from elephant poaching, to prevent its trade in the black market	High profile event in the presence of the President. First country in South Asia to publicly destroy ivory tusks. <i>(The container-load of ivory was detected in May 2012 while it was in transit to Dubai from the Kenyan port of Mombasa, falsely labelled as storing plastic waste)</i>	26 January
Consultations Task Force on Reconciliation Mechanisms appointed	Appointed an 11-member Consultation Task Force, and two advisory panels, consisting of leading public personalities (civil society members) to lead nation-wide public consultations (in line with the provisions of Resolution 30/1) that will inform the design of the mechanisms for truth-seeking, justice,	24 January

[ගරු මංගල සමරසිංහ මහතා]

	and reparations.	
EU-Sri Lanka Working Group on Human Rights Meets	Started an annual dialogue with the European Union through the EU-Sri Lanka Working Group on Governance, Rule of Law and Human Rights; the initial meeting of the Working Group was held on 20 January	20 January
Endorsed Sexual Violence in Conflict Declaration	Endorsed the Declaration of Commitment to End Sexual Violence in Conflict	12 January
President pardons suicide bomber who attempted to assassinate him when he held a ministerial portfolio in the past during the years of conflict	President pardoned and released the ex-LTTE combatant charged for attempting to assassinate him when he was a Cabinet Minister.	7 January
Sri Lanka agrees as a policy measure, to respond to communications submitted as per the provision of the Optional Protocol to the ICCPR	Informed the UN Human Rights Committee that, in the future, Sri Lanka will respond to communications submitted as per the provision of the Optional Protocol to the ICCPR	20 January
Witness Protection Authority set-up	National Authority for the Protection of Crime and Witnesses set-up. One of its first tasks is to review the witness protection Act. The Police has also initiated action to set-up a Witness Protection Division	
DECEMBER 2015		
Standing Invitations to Special Procedures	Extended a Standing Invitation to all UN thematic Special Procedures Mandate Holders to visit Sri Lanka	17 December
Cabinet Approves creation of Secretariat for Coordinating Reconciliation Mechanisms	The Cabinet of Ministers approved the establishment of the Secretariat for the Coordination of Reconciliation Mechanisms (SCRM) which is tasked with the design and implementation of the mechanisms envisioned in the Resolution 30/1 as per the proposals of the Government of Sri Lanka	17 December

Signed the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	Signed the International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance	10 December
Cabinet Approval for Right to Information Act	The Cabinet of Ministers approved the Right to Information Bill	2 December
November 2015		
De-proscribed diaspora organisations and individuals	De-proscribed 8 organisations and 269 individuals from the Overseas Sri Lankan community	20 November
Informed the UN Secretary-General of the termination of all derogations previously notified under the ICCPR	The Emergency Regulations that were promulgated in August 2005 by means of a Presidential Proclamation pursuant to Section 5 of the Public Security Ordinance were allowed to lapse in August 2011;	19 November
UN Working Group on Enforced and Involuntary Disappearance visits	The Working Group on Enforced and Involuntary Disappearances (WGEID) visited Sri Lanka from 9 to 18 November at the invitation of the Government. They were given access to all facilities, including the Trincomalee Navy Base. This is the first visit of the Working Group to Sri Lanka in 16 years.	9 November
October 2015		
Sri Lanka joined the Open Government Partnership (OGP)	Sri Lanka endorsed the Open Government Declaration committing to foster a global culture of open government that empowers and delivers for citizens, and advances the ideals of open and participatory government, thereby becoming the first and only country in South Asia to join the OGP	28 October
Udalagama and Paranagama Commission Reports made public	Tabled the Udalagama and Paranagama Commission Reports in Parliament. These reports as well as the Report of the OHCHR Investigation on Sri Lanka (OISL) can be accessed online at http://www.scrm.gov.lk/ (under resources in all three languages)	17 October
Independent Police, HR and Public Services Commissions appointed	Police, Human Rights and Public Services Commissions appointed by independent Constitutional Council. The Human Rights Commission is headed by Dr. Deepika Udugama, a noted human rights defender	
Death penalty moratorium announced	Announced that Sri Lanka will maintain a moratorium on the death penalty with a view to its eventual abolition. Sri Lanka subsequently voted for the resolution in the Third Committee.	7 October

[ගරු මංගල සමරසිංහ මහතා]

Soldiers convicted of sexual assault	The Jaffna High Court convicted four soldiers for sexually assaulting two women	6 October
Invited civil society to submit ideas on how to conduct the public consultations process for the development of mechanisms for truth-seeking, justice and reparations	The Minister of Foreign Affairs addressed a meeting involving civil society groups from all over the country convened by civil society at the request of Government, to seek the views and ideas of civil society on the nature the consultation process should take	29 October
SEPTEMBER 2015		
Co-sponsored the Resolution 30/1 titled ' <i>Promoting reconciliation, accountability and human rights in Sri Lanka</i> '	Resolution tabled by US in the UN Human Rights Council	1 October
TNA Leader, R. Sampanthan MP, appointed as the Leader of Opposition in Parliament	Appointment announced by the Speaker of Parliament	3 September
Cabinet approved the introduction of Certificates of Absence for those reported missing		September
Endorsed the Kigali Principles on the Protection of Civilians	The first country in South Asia and only country in South Asia to endorse the principles so far	September
The Constitutional Council, the body responsible for appointing members of the Independent Commissions, including the Police and Human Rights Commissions was appointed		September

AUGUST 2015		
Closed the last checkpoint in the country, the Omanthai checkpoint	Last checkpoint in the country, the Omanthai checkpoint, closed	29 August
Arrested four army personnel, including two senior officers, in connection with the disappearance of dissident cartoonist, Prageeth Ekneligoda		August
JULY 2015		
The Supreme Court granted leave to proceed with regard to the five fundamental rights petitions against police inaction during the clashes at Aluthgama in 2014		9 July
JUNE 2015		
Ratified the Palermo Protocol	Ratified the Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children supplementing the UN Convention against Transnational Organised Crime	15 June
Army soldier sentenced for murder of eight persons in Mirusuvil by the Colombo High Court		25 June
MAY 2015		
Victory Day renamed Remembrance Day	People all over the country were also allowed to grieve which had been denied before. President Sirisena, speaking on 19 May emphasized that reconciliation involves truth-seeking, justice and reparations. He also outlined the twin objectives of the government – reconciliation and development	19 May
Combating Corruption	Created the Presidential Commission on Fraud and Corruption to investigate reports of corruption	

[ගැලුම් මගින් සමරවීර මහතා]

APRIL 2015		
Passed the 19th Amendment to the Constitution	The 19 th amendment repealed the 18 th amendment and re-established democracy though the reduction of Presidential power, re-introduction of term limits and the introduction of independent bodies for appointment and oversight of key institutions including the judiciary, police, public service etc. Following its passage in Parliament, the 19 th amendment to the Constitution was certified on 15 May 2015	28 April
Received at the invitation of the Government, the Special Rapporteur on the promotion of Truth, Justice and Non-recurrence, Pablo de Greiff, in a technical-advisory capacity		30 March- 3 April
MARCH 2015		
Released Jayakumary Balendran and eight others detained under the PTA		March
Sent circular to all ministries stating there is no prohibition for singing the National Anthem in Tamil	The practice of singing the national anthem in Tamil had been stopped under the previous government	March
Arrested three navy sailors in connection with the murder of TNA MP N. Raviraj		March
Creation of the Office of National Unity and Reconciliation (ONUR) President Maithripala	This Office which focuses on project based reconciliation efforts and on measures to ensure non-recurrence is headed by former President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga	March

Sirisena and Foreign Minister Mangala Samaraweera meet organisations representing Tamils of Sri Lankan origin in London		March
FEBRUARY 2015		
Parliament passed the Witness and Victim Protection Act	Parliament passed the Witness and Victim Protection Act, unanimously, without a vote	19 February
Departing from the triumphalism of the past, the Government made a Declaration of Peace	At the national Independence Day celebrations, a Declaration of Peace was made in all three languages resolving to ensure non-recurrence and to grieve for all who had succumbed to violence since Independence	4 February
Combating Corruption	The government's Anti-Corruption Committee establishes an operational arm, the Anti-Corruption Secretariat (ACS) headed by Ananda Wijepala. Four other coordinators appointed Deputy Directors, representing the Attorney General's office, the Police, the Commission to Investigate Allegations of Bribery or Corruption (CIABOC), and one other representative. A new police division under the leadership of Deputy Inspector of Police Waidyalankara set up to facilitate the ACS's work. Created the Financial Crimes Investigation Division under Deputy Inspector General Ravi Waidyalankara to investigate financial fraud	February
National Drug Policy passed by Parliament		19 February
JANUARY 2015		
Discontinued the practice of issuing a Presidential Proclamation under the Public Security Ordinance declaring a state of emergency, calling out the armed forces and giving		January

[ගරු මංගල සමරසිංහ මහතා]

them extensive powers to regulate civilian life			
Appointed a Tamil as Governor of the Central Bank	Tamil senior economist and financial services expert Arjuna Mahendran was appointed as Governor of the Central Bank	January	
Removed military governors of the North and East and replaced them with civilians		January	
Restored and enhanced media freedom	Ended censorship of websites, withdrew restrictions on foreign journalists visiting Sri Lanka and invited exiled journalists to return to Sri Lanka with a promise of safety; freedom of travel within the country for all journalists including foreign journalists was restored. Visa restrictions on foreign journalists were lifted.	January	
The senior-most judge of the Supreme Court, an ethnic Tamil, appointed the Chief Justice	Mr. K. Sripavan was appointed as the Chief Justice	January	
The NGO Secretariat was moved from under the purview of the Ministry of Defence to the Ministry of National Dialogue		January	
Lifted the ban on foreigners visiting the North and East, and also restrictions on the transportation of goods to and from the North		January	
Placed the Attorney-General's Department under the Ministry of Justice rather than the Presidential Secretariat	Ceased the practice of the previous government of placing the AG's Department under the Presidential Secretariat	January	
Department of Immigration and Emigration removed		January	
from under the purview of the Ministry of Defence and placed under the Ministry of Internal Affairs			
Invited all refugees to return to Sri Lanka	Extended an open invitation to all Sri Lankan refugees to return to Sri Lanka	January	

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Thank you very much. The next speaker is the Hon. Bimal Rathnayake.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, -

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வேல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

What is your point of Order?

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வேல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Sir, the point of Order is about the change in the pattern. If the Opposition starts, next turn goes to the UNP and then to the UPFA. That has been the pattern of this House.

-[Interruption.] No, it has been the practice.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඔබතුමා මගේ නම කිව්වා. ඒක නොවෙයි practice එක.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

It is up to the Chair. It is the Chair's prerogative to call Members according to the list of names.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வேல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

No. If you are talking about the prerogative of the Chair, nothing works that way. I mean, there has been a pattern in the list of speakers.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு ரவுப் ஹகீம்)
(The Hon. Rauff Hakeem)

No.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මට කථා කරන්න අවස්ථාව ලබා දෙන්න.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Rambukwella, the pattern is, if the Opposition starts, then the Government; again the Opposition and then your side.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, -

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
Hon. Wimal Weerawansa.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ඔබතුමා මෙතැනදී දෙන තීරණය කුමක්ද කියන එක මට අදාළ නැහැ. ඒ ගරු මන්ත්‍රීතුමා කථා කළාට මට ප්‍රශ්නයක්ම නැහැ. නමුත් වෙච්ච දේ මම කියන්නම්. අපි මෙහෙම හිතමු. විදේශ ඇමතිතුමා UPFA එකේ කෙනෙකු වුණා නම් විපක්ෂයේ UPFA එකේ කෙනෙකුට මේ අවස්ථාව ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒක හරි. හැබැයි, UPFA එකේ නොවෙන එක්සත් ජාතික පක්ෂය නියෝජනය කරන විදේශ ඇමතිතුමා කථා කළාට පසුව සාමාන්‍යයෙන් කථා කරන්න අවස්ථාව ලැබෙන්නේ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට. එතුමා විපක්ෂයේ වෙන්න පුළුවන්; ආණ්ඩු පක්ෂයේ වෙන්න පුළුවන්. ඒක තමයි සිද්ධ වෙච්ච දේ. ඒක දැන් කොහොමද වෙනස් වෙන්නේ කියලා මට තේරෙන්නේ නැහැ. ඕක තමයි වුණේ. ඒ කියන්නේ, UPFA එකට තමයි ඊළඟ අවස්ථාව ලැබුණේ. අපි UPFA එකේ විපක්ෂයේ. ඒක වෙන කථාවක්.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

නැඟී සිටියේය.

எழுந்தார்.
rose.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
Hon. Leader of the House.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

මෙතුමා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් අස් වුණාය කියලා අද උදේ කිව්වා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔබතුමා පවු විධියට හිතන්න එපා. මම ගැන නොවෙයි මේ කියන්නේ. ඔබතුමාට ශිෂ්‍යයන්ගේ ප්‍රශ්න විසඳන්න බැරිවෙලා තිබෙන්නේ ඒකනේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
Please continue, Hon. Bimal Rathnayake.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

මට ලබා දීපු වෙලාව මේ අවස්ථාවේ සිට අදාළ කර ගන්න කියලා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

[ගරු බිමල් රත්නායක මහතා]

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව සම්බන්ධව කරුණු ඉදිරිපත් කරන්න මම කැමතියි. විපක්ෂ නායක ගරු සම්පත්දත් මැතිතුමා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාවේ මූලික අදහස පිළිබඳව මුලින්ම මම කියන්න කැමතියි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Order, please! Will an Hon. Member propose the Hon. Edward Gunasekara to the Chair?

ගරු මංගල සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு மங்கல சமரவீர)

(The Hon. Mangala Samaraweera)

I propose that the Hon. Edward Gunasekara do now take the Chair.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීත්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

අනතුරුව ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මහතා මූලාසනාරූඪ විය.

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு எட்வட் குணசேகர அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and THE HON. EDWARD GUNASEKARA took the Chair.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු බිමල් රත්නායක මන්ත්‍රීතුමා.

[අ.හා. 4.40]

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මට ලබා දීපු වෙලාව මේ අවස්ථාවේ සිට අදාළ කර ගන්න කියලා මා ඉල්ලා සිටිනවා. විපක්ෂ නායක ගරු සම්පත්දත් මැතිතුමා ඉදිරිපත් කරන ලද සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාවේ අදහස් විශාල ප්‍රමාණයකට එකඟ වන බවත්, සමහර අදහස්වලට එකඟ නොවන බවත් මම මුලින්ම ප්‍රකාශ කරන්න ඕනෑ. ලංකාවේ ජාතික සමභිය නැති වීම සහ ශ්‍රී ලංකා ජාතිය ගොඩ නඟා ගන්න බැරි වීම පිළිබඳ ප්‍රශ්නයට අපි ප්‍රතිපත්තිමය වශයෙන් දකින එකම විසඳුම තමයි, සෑම ජාතිකත්වයකටම - සෑම ජන කණ්ඩායමකටම - සමානාත්මතා අයිතිය ලබා දීම, හැම ජන කණ්ඩායමකටම ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතිවාසිකම් සහතික කිරීම, යම්කිසි ජන කොටසක් වැඩිපුර පීඩාවට පත්වෙලා සිටිනවා නම් ඔවුන්ට වැඩිපුර අවස්ථාවක් ලබා දීම. එහෙම තමයි මේ ප්‍රශ්නය සමානාත්මතා පදනමින් විසඳනවා නම් විසඳන්න පුළුවන්කම ලැබෙන්නේ. අපේ රට පාලනය කරපු ආණ්ඩු සහ විශේෂයෙන්ම සිංහල සහ දෙමළ දේශපාලන නායකයන් - පසු කාලීනව මුස්ලිම් දේශපාලන නායකයන් - මේ ප්‍රතිපත්තිය මත කටයුතු නොකිරීම නිසා වැඩි වගකීමක් ආණ්ඩුවට පැවරුණා. නමුත් පසු කාලීනව බිහි වෙච්ච දෙමළ ජාතිවාදීන්, මුස්ලිම් ජාතිවාදීන් වාගේම මෑත භාගයේදී කල්ලිගත වෙච්ච

සිංහල ජාතිවාදී කණ්ඩායම් වර්තමාන ප්‍රශ්නයට වග කියන්න ඕනෑ. සම්පත්දත් මැතිතුමා විපක්ෂ නායකවරයා වශයෙන් ඉදිරිපත් කරන ලද සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාවේදී එතුමා වැදගත් කරුණු රාශියක් ඉදිරිපත් කළා. සම්පත්දත් මැතිතුමාට වැඩිපුර ඉන්දියාවේ ජනාධිපතිවරුන්ගේ, අගමැතිවරුන්ගේ වාගේම එක්සත් ජාතීන්ගේ සහ වෙනත් ජාත්‍යන්තර සංවිධානවල වාර්තා උපුටාගත් සිදු වූයේ මේ ප්‍රශ්නය අන්තර්ජාතික කිරීම නිසා පමණක් නොවෙයි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. අන්තර්ජාතික කණ්ඩායම් මේක වුවමනාවෙන්ම අන්තර්ජාතික කර ගන්නා.

ඉන්දියාවේ ප්‍රාන්ත විස්සක විතර යුද්ධ තිබෙනවා. නමුත් ඉන්දියාව තමන්ට බොහෝ දේශපාලනික ප්‍රශ්න තිබෙන නිසා මේ ප්‍රශ්නයත් තමන්ගේ ප්‍රශ්නයක් විධියට සලකනවා. එක්සත් ජනපදයත්, අනිකුත් යුරෝපා රටවලත් ඒ පදනම මත තමයි කටයුතු කරන්නේ කියලා අපි දන්නවා.

මා විශේෂයෙන්ම මේ රටේ සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම්, බර්ගර්, මැලේ කියන සියලුම ජන කණ්ඩායම් වෙනුවෙන් වර්තමාන විපක්ෂ නායකතුමාගෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා. අපි කවුරුත් ඔබතුමා විපක්ෂ නායකතුමා වශයෙන් පිළිගන්නා නිසා; මේ රටේ අති බහුතරයක් ජනතාව ඔබතුමා ඉතාමත් ගෞරවයෙන් පිළිගන්නා නිසා; ඔබතුමා විපක්ෂ නායක ධුරයට පත් වුණාම සිංහල ප්‍රදේශවල මිනිස්සු පවා ඔබතුමාට ශ්‍රව්‍ය පතලා බැනර් දමලා තිබුණු නිසා; මේ කල්පනාවේදී ඔබතුමා ලියන, කියන, අදහස් ඉදිරිපත් කිරීමේදී හොඳ අදහස් වාගේම අදහස් වැඩිපුර සඳහන් වන අවස්ථා තිබෙන බව මා කියා සිටිනවා. මෙහි ඔබතුමා සඳහන් කර තිබෙනවා "ගැටුමේ ප්‍රතිඵලයක් වශයෙන් දෙමළ ජාතියෙන් 1,50,000ක් පමණ මිය ගිය බවට ඇස්තමේන්තු කර ඇත." කියලා. මේ ගණන වෙන්තත් පුළුවන්, ඊට වැඩි වෙන්තත් පුළුවන් කියලා අපි දන්නවා. නමුත් ඔබතුමා දෙමළ ජනතාවගේ ප්‍රශ්නය ගැන කථා කරන නිසා ඒක සඳහන් කිරීමේ වැද්දකුත් නැහැ. ඔබතුමාගේ කථාවේදී සිංහල සොල්දාදුවන් ගැනත් කිව්වා. ඔබතුමා මේ රටේ විපක්ෂ නායකවරයා. නමුත් ඔබතුමා සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම්, බර්ගර් කියන තත්ත්වයෙන් මිදිලා කවුරුත් ගැන කල්පනා කරන කෙනෙක් කියලා රටේ හැම දෙනාටම පෙනෙන්න ඕනෑ.

ඔබතුමා දන්නවා, මේ රටේ සිංහල ජනතාවත් කොළඹ දී බෝම්බවලින් මැරුණ බව. ඔබතුමා දන්නවා, නැහෙනහිර පළාතේ මුස්ලිම් ජනතාව මැරුණ බව. සිංහල සොල්දාදුවන් පමණක් නොවෙයි මැරුණේ. ඒ නිසා මෙහිදී අපි දකින දේ තමයි, ජාතිවාදී ලෙස උපුටාගත් පුළුවන් දේවල්, ජාතිවාදී ලෙස දකින එක. ඒක හැම පැත්තෙන්ම වෙන්න පුළුවන්. නමුත් මේ කාරණය සම්බන්ධයෙන් මම මුලින්ම ඒ ආකාරයෙන් කියන්න ඕනෑකම තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ ප්‍රශ්නය ජාත්‍යන්තරකරණය වෙලා තිබෙන බව ඇත්ත. නමුත් ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව විසඳු ප්‍රශ්නයක් නැහැයි කියන එක අපි දන්නවා. පසු ගිය අවුරුදු දහය, පහළොව ගත්තොත් ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව සාර්ථකව විසඳු එක ප්‍රශ්නයක්වත් නැහැ. පලස්තීන ප්‍රශ්නය අර ගෙන බලන්න. ඒක විසඳලා නැහැ. ඒක අවුල් වෙලා තමයි තිබෙන්නේ. සුඩානයේ, දකුණු සුඩානයේ ප්‍රශ්නයට ඉන්දියාව හැර අපේ රටේ ප්‍රශ්නයට මැදිහත් වුණු හැම රටක්ම මැදිහත් වුණා. නමුත් සුඩානයේ ප්‍රශ්නය විසඳලා නැහැ, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. සයිප්‍රස් ප්‍රශ්නයට අවුරුදු 46ක් තිස්සේ මැදිහත් වෙනවා. අපේ රටට මැදිහත් වුණු ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාවම මැදිහත් වෙනවා. නමුත් ඒක විසඳලාත් නැහැ. ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාවට ඇහුම්කන් දෙන එක, ඒ ගොල්ලන් කියන දේ අහන එක වෙනම එකක්. ඒ නිසා මම නැවත කියන්නේ ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව මේ රටට ඇවිල්ලා මේ රටේ

ප්‍රශ්නය විසඳලා දෙන්නේ නැහැයි කියන එකයි. ඔවුන් මේ ප්‍රශ්නය අඩුල් කරන එකත්, මේක පාවිච්චි කරන එකත් තමයි අපට වැඩිපුරම පෙනෙන්න තිබෙන්නේ.

මා මුලින්ම කියන්න කැමැතියි, 2015 ඔක්තෝබර් මාසයේ එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයට ලංකාව තුළ මානව හිමිකම්, සහජීවනය ඇති කිරීම සඳහා සැලැස්මක් ලංකාව ඉදිරිපත් කළා. ඒ සැලැස්ම මේ මාර්තු මාසය වන විට අවසන් වෙනවා. එතකොට අපි දන්නවා පසු ගිය කාලය තුළ ආණ්ඩුවේ අනුග්‍රහයෙන්; රජයේ අනුග්‍රහයෙන් ජාතිවාදය පවත්වා ගෙන යාම යම් ප්‍රමාණයකට සීමා වුණ බව.

මේ ආණ්ඩුව ගැන කියන්න දෙයක් තිබෙනවා නම්, තිබෙන්නේ එව්වරමයි. නමුත්, ලංකාව තුළ පසු ගිය අවුරුදු 1½ - 2 ඇතුළතදී සුවිශාල වශයෙන් දෙමළ ජනතාව ඉලක්කගත වුණු ප්‍රහාර, අත් අඩංගුවට ගැනීම්, මරා දැමීම් සිද්ධ වුණේ නැහැ. එසේ තිබියදී අපට තිබෙන තොරතුරු සහ අපට පෙනෙන දේ අනුව, දැන් එක්සත් ජාතීන්ගේ මානව හිමිකම් කොමිෂන් සභාව -මම හිතන්නේ තව සතියකින් එහි මහ කොමසාරිස්වරයා තමන්ගේ වාර්තාව නිකුත් කරන්න යනවා.- මොකක්ද කරන්න යන්නේ? ඔවුන් කරන්න යන්නේ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ අවුරුදු 1½ තුළ ලංකාවේ සිදු වුණු හොඳ දේවල් අගය කරලා ලංකාවටම ඒක භාර දෙන්න හදනවා නොවෙයි. මගේ දැනීමේ හැටියට ඔවුන් follow-up resolution එකකට යනවා. ඔවුන් මේක තව අවුරුදු 1½කට, නැත්නම් අවුරුදු 1කට හෝ 2කට දිගු කර ගැනීමක් තමයි අපට පෙනෙන්නේ. එක්සත් ජාතීන්ගේ මානව හිමිකම් කොමිෂන් සභාවේ මහ කොමසාරිස්තුමාගේ වාර්තාව තව සතියකින් Web එකට දායි. ඒක තමයි කරන්න යන්නේ.

හිටපු ජනාධිපතිවරයාත්, මහ ලේකම්වරයාත් 2009 මැයි මාසයේ 23වැනි දා අත්සන් කරපු ගිවිසුමෙන් අපි මේකට බැඳුණා. ඒ නැතත් සමහර විට අපි බැඳෙයි. 2009ත් පස්සේ ලංකා ආණ්ඩුව කටයුතු කළ ප්‍රජාතන්ත්‍ර විරෝධී ඒකාධිපති ක්‍රමය නිසා -මෙහේ අධිකරණ විනාශ කරමින්, මාධ්‍ය විනාශ කරමින් ගිය ක්‍රමය නිසා- ජාත්‍යන්තරයට උඩ ගෙඩි දීමක් සිද්ධ වුණා මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ලංකාවේ සාධාරණ අධිකරණයක් නැහැ කියලා කියන්න. මොකද, ලංකාවේ හිටපු ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණ විනිශ්චයකාරතුමිය එදා කතෙන් අල්ලලා එළියට දැමීමෙන් අපට සාධාරණ අධිකරණ පද්ධතියක් නැහැ කියලා ඔප්පු වුණාට පස්සේ, අපට ලෝකයට ගිහිල්ලා කියන්න බැහැ මුලතිව්වල දෙමළ අම්මලාගේ දුක් ගැනවිල්ල අහන්න උසාවියක් ලංකාවේ තිබෙනවා කියලා; අපට කියන්න බැහැ, දෙමළ අම්මා කෙනෙකුගේ දරුවන්ගේ ප්‍රශ්නයක් අහන්න පුළුවන් සාධාරණ උසාවි පද්ධතියක් ලංකාවේ තිබෙනවා කියලා. ඒක තමයි අධිරාජ්‍යවාදී බටහිර රටවල් අපට විරුද්ධව පාවිච්චි කළේ. නමුත්, පසු ගිය අවුරුදු 1½ තුළ මේ රටේ උසාවිවල මොන ගැටලු තිබුණත් අඩුම ගණනේ ජාතිවාදීත්වයෙන් දෙමළ ජනතාව ඉලක්ක කර ගත්ත ප්‍රහාරයක් උසාවි හරහා, හමුදාව හරහා, පොලීසි හරහා දියත් වුණේ නැහැ. කළ යුතු දේවල් ගොඩක් නොකර තිබෙන බව ඇත්ත. ප්‍රහාරයක් දියත් වුණේ නැහැ.

මම හිතනවා, ඒකට විපක්ෂ නායකතුමා එකඟ වෙයි කියලා. නමුත්, මේ ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව කියන කට්ටිය අපට මොකක්ද කරන්න යන්නේ? අපට පෙනෙන දේ තමයි, අලුත් resolution එකක් ගෙනෙන්න යනවා මේක තව ඇද ගෙන යන්න කියන එක. ඒ කියන්නේ, තව අවුරුදු 1½ක් විතර මේ ජාත්‍යන්තර දැල කියන එකට අපව දාන්න. ඒක තමයි කරන්න යන්නේ. ඒකෙන් ගැලවෙන්න අපට තිබෙන ක්‍රමය මොකක්ද කියන එක බරපතළ ගැටලුවක්. මොකද, අවුරුදු 7ක්, 8ක් තිස්සේ අපේ වැරදි නිසා කලින් අපි ඒකට ගොදුරු වුණා. ඊට පස්සේ ආණ්ඩුව පැනලා

co-sponsor කරන්න ගිහිල්ලා, ඊළඟට ගොදුරු වුණා. දැන් අපි කොවිටර් හොඳ කළත් ඒගොල්ලන් ඒක අත හරින්නේ නැහැ. අපට පෙනෙන්නේ අන්න ඒකයි.

ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව කියලා කියන්නේ, යුරෝපා ජනතාව නොවෙයි. ඒක අපි පැහැදිලිව දන්නවා. පලස්තීනයට බෝම්බ දාන කට්ටියම තමයි ලංකාව ගැන කථා කරන්නෙන්. සුඩානය බෙදපු කට්ටියම තමයි ලංකාව ගැන කථා කරන්නෙන්. එම නිසා මම විශේෂයෙන්ම විපක්ෂ නායකතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, මේ ප්‍රශ්නයට ජාත්‍යන්තර එකඟතාවක් හදා ගන්නවාට වඩා ජාතික එකඟතාවක් හදා ගැනීම වෙනුවෙන් මීට වඩා ඔබතුමාගේ පක්ෂයට, ඔබතුමාගේ කණ්ඩායමට කරන්න පුළුවන් දේ කරන්න කියලා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, විශේෂයෙන්ම මම කියන්න කැමැතියි, අද සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ එතුමා ඉදිරිපත් කළ යෝජනාවේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය පිළිබඳව විවිධ සංශෝධන ප්‍රමාණයක් තිබුණු බව. උතුරු නැගෙනහිර එකතු කිරීම වාගේ දැනට යථාර්ථයක් කර ගන්න බැරි නමුත් එතුමන්ලා සිටි ඓතිහාසික ස්ථාවරයන් - historical positions - ගැන එතුමා මෙතැන තහවුරු කළේ නැති එක ගැන මම සතුටු වෙනවා. රට බෙදන්නේ නැතිව යම් ආකාරයකට මේ රට ඇතුළේ ජාතික සමගිය ගොඩ නගා ගැනීමට අවස්ථාවක් තිබෙන බව අපි විශ්වාස කරනවා. හැබැයි, මේ ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව කරේ නිසා ගන්නොත් ඒ අවස්ථාව නැති වෙනවා.

දැනුත් TamilNet වෙබ් අඩවිය බලන්න. මම කියන්නේ නැහැ, ඒක දෙමළ ජනතාවගේ වෙබ් අඩවිය කියලා. නමුත් ඔවුන් පාවිච්චි කරන්නේ ඒ නම නේ. ඒ නම තමයි පාවිච්චි කරන්නේ! සම්පන්දන් මැතිතුමනි, ඔබතුමා මේ රටේ දෙමළ ජනතාවගේ ප්‍රධාන නායකයා වුණාට ඔබතුමාගේ අදහස් නොවෙයි, TamilNet එකේ තිබෙන්නේ. එහි හැම වෙලාවේම - දැනුත්- ලංකාව හඳුන්වන්නේ කලින් සිදු කළ වැරදි ආකාරයෙනුයි. ඒ වාගේම මඩකලපුවේ තිබුණා, "එළහ තමිල්" කියලා උද්ඝෝෂණයක්. නැගෙනහිර පළාත ගන්නොත් එහි සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම් තුන්ගොල්ලන්ම සම සමව ඉන්නවා. හැබැයි, "එළහ තමිල්" එනම්, "දෙමළ ජනතාවනි, නැතිවි" කියන ඒ උද්ඝෝෂණයට එක මුස්ලිම් කෙනෙක්වත් නැහැ; එක සිංහල කෙනෙක්වත් නැහැ. නමුත් සම්පන්දන් මැතිතුමනි, කනගාටුවට කරුණ ඔබතුමාගේ පක්ෂයේ මන්ත්‍රීතුමන්ලා එයට සහභාගි වී සිටි එක ගැනයි. එතුමන්ලාට යන්න තිබෙන අයිතියට බාධා කරන්න මට බැහැ. නමුත් වර්ග දෙකේම ජාතිවාදයට අපි විරුද්ධයි කියලා රටට පින්තරයක් දෙන්න පුළුවන් නම් හොඳයි. මොකද, යථාර්ථය තමයි සිංහල දෙමළ ජාතිවාදය තියෙනවා වාගේම දෙමළ ජාතිවාදයක් තියෙනවා; මුස්ලිම් ජාතිවාදයක් තියෙනවා. ඒක තමයි යථාර්ථය. නමුත් ඒ එක ජාතිවාදයක් හෝ ප්‍රතික්ෂේප කරන්න අපට හයිය නැත්නම් අනිවාර්යයෙන් අනික් ජාතිවාදය ශක්තිමත් වෙනවා. ඔබතුමාගේ පක්ෂයේ සමහර මන්ත්‍රීතුමන්ලා "එළහ තමිල්" එකේ වාඩි වෙලා ඉන්නවා. මම දන්නවා, ඔබතුමන්ලා කීව්වා, ඡන්ද 12,000ක් 13,000ක් ගත්ත කට්ටිය දේශපාලන අනාථයන් කියලා. LTTE ex-cadresලා ඡන්දය ඉල්ලුවා, ඡන්ද 1,700යි හම්බ වුණේ. මම දන්නවා, ඒ පිරිස්වලට ඕනෑකම තිබෙන්නේ කොහොම හෝ ඡන්ද ටිකක් ගරා ගන්නයි. ඒ නිසා තමයි ඒ ගොල්ලන්ගේ "එළහ තමිල්" හරි මොනවා හෝ "තමිල්" කිය කියා දෙමළ ජනතාව ගැන එක එක දේවල් කියන්නේ. නමුත් එයට ඔබතුමාගේම පක්ෂයේ මන්ත්‍රීතුමන්ලා සහභාගි වුණාම ඔබතුමා දෙන පින්තරය කළු වෙනවා; ඔබතුමා දෙන පින්තරයේ පිරිසිදුකම නැති වෙනවා, ගරු සම්පන්දන් මැතිතුමනි.

මම විශේෂයෙන්ම කියන්න කැමැතියි, වර්තමාන පාලනය ගැන. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ජාතික සමගිය

[ගරු බිමල් රත්නායක මහතා]

ගොඩනගන්න බැහැ ව්‍යවස්ථාවේ කොළේකින්. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය නොවෙයි, ඊට වැඩි සංශෝධනවලට ගියත් ජාතික සමගිය ගොඩනගන්න බැහැ. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ගැන අපි කියන්න ඕනෑ. ඒකට කැමැති පක්ෂ ඉන්නවා. නමුත් අපි කවුරුත් දන්නවා, ලංකාවට දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය බලන්නායෙත් තමයි එබ්බවුයේ කියලා. ඒක ප්‍රතික්ෂේප කරන්න බැහැ. ඒක බලන්නායෙත් තමයි එබ්බවුයේ. නමුත් දැන් ඒකටත් අවුරුදු විසි ගණනක් ගිහිල්ලා තිබෙනවා. අපි කියන්නේ දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයේ, අරකේ, මේකේ එල්ලෙන් නැතිව,-

ගරු මූලාසනාරූප මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාට තව විනාඩි 2ක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

හොදයි.

අපි දකිනවා, අදත් උතුරේ ජනතාව මුහුණ දෙන සුවිශාල ගැටලු ප්‍රමාණයක් තිබෙන බව. ඔවුන්ගේ විශ්වාසය දිනාගන්න. ඔවුන්ගේ ඉඩම් ප්‍රශ්න තිබෙනවා; රැකියා ප්‍රශ්න තිබෙනවා. ගරු සභානායකතුමාත් සභාවේ ඉන්නවා. ඔබතුමා බලන්න, යුද්ධයෙන් පසුව ඇඟලුම් කර්මාන්තශාලා දෙකක් විතරයි උතුරේ ආරම්භ කරලා තිබෙන්නේ. Paranthan Chemicals Company Limited එක තිබෙනවා. ඒකට අවුරුදු 7ක් වෙනවා. ඔබතුමන්ලා අරගෙන අවුරුදු 2ක් වෙනවා. එක ආකට්ටියක් පටන් අරගෙන නැහැ. ඒ නිසා අපි දකින දේ තමයි උතුරේ ජනතාවගේ ආර්ථික ප්‍රශ්න, ඉඩම් ප්‍රශ්න, අතුරුදහන් වූවන් පිළිබඳ ප්‍රශ්න පිළිබඳ ක්‍රියාකාරී සැලසුමක් ඔබතුමන්ලාට නැහැ කියන කාරණය. ඒ නිසා වෙන දේ තමයි ඒක හැමවිටම අර අනාථ වෙච්ච දෙමළ ජාතිවාදී කණ්ඩායම් පාවිච්චි කිරීම. ඒකේම නිවුන් සභෝදරයෝ ඉන්නවා මෙහේ. ඒ ගොල්ලන් තමයි "බුදු පිළිම කඩනවා" කියා කෑ ගහන්නේ.

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ලංකාවේ බුදු පිළිම කඩන්නේ කවුද, දෙමළ ජනතාව ද? ලංකාවේ බුදු පිළිම කඩන්නේ කවුද, මුස්ලිම් ජනතාව ද? ලංකාවේ බුදු පිළිම කඩන්නේ කවුද, සිංහල කතෝලික ජනතාව ද? නැහැ. අපි කවුරුත් දන්නවා, අපේ ගමේ පන්සල්වල පිළිම වහන්සේලාගේ පපුව භාරන්නේ සිංහල බෞද්ධයන් බව; සිරස කඩලා ධාතු ගන්න උත්සාහ කරන්නේ සිංහල බෞද්ධයන් බව. හැබැයි, එතකොට ඒ ගැන කිසි මතයක් හදන්නේ නැහැ. බොරු හදනවා, උතුරේ දෙමළ ජනතාව බුදු පිළිම කඩනවා කියලා.

මේ ළඟදී Welioya Camp එක ළඟ සහ මුලතිව්වල තිබුණු බුදු භාමුදුරුවන්ගේ ප්‍රතිමාවල කළු තෙල් ගාලා තිබුණා. ඒ පිළිබඳව යම් සාකච්ඡාවක් Facebookවල ගන්න හැදූවා, "දැන් කළු තෙල් ගාලා" කියලා. නමුත් සොයාගෙන ගියාම ඔප්පු වුණා, කොළඹ ප්‍රදේශයට සම්බන්ධ සිංහල භාමුදුරුවන් යැයි කියා ගන්නා දෙතුන් දෙනෙකුගේ කණ්ඩායම් ගිහිල්ලා තමයි ඒවා කළේ කියලා. වවුනියාව ශාසනාරක්ෂක බල මණ්ඩලයේ ලේකම් භාමුදුරුවෝ මම සිටි රැස්වීමකදී ප්‍රසිද්ධියේ කිවවා, පුංචි පුංචි පිළිම වහන්සේලා කඩන්න අද වෙනකොට කටයුතු කරන්නේ කොළඹින් එන සමහර කණ්ඩායම් කියලා.

ආණ්ඩුවට මේ සම්බන්ධයෙන් වගකීමක් තිබෙන්න ඕනෑ. මම මේවා පරීක්ෂා කරන්න දන්නා කෙනෙකු නොවෙයි. ආණ්ඩුවට වගකීමක් තිබෙන්න ඕනෑ කවුද මේවා කරන්නේ කියන එක සොයා බලන්න. දෙමළ ජාතිවාදීන් මේ දේවල් කළා වුණත් ඒක වැරදියි. ඒ වාගේ දෙයක් වුණාම පරීක්ෂා කරලා "මේක කරලා තිබෙන්නේ මෙන්න මේ ගොල්ලනුයි" කියලා කියන්න ආණ්ඩුවට වගකීමක් තිබෙන්න ඕනෑ. ඔබතුමන්ලාට ඒවා ගැන කිසිම සංවේදීකමක් නැහැ. අපි ඇත්ත කියන්න ඕනෑ, සිංහල ජනතාව තුළ ලොකු බියක්, බොරු බියක් ඇති වෙලා තිබෙනවා දැන් උතුරේ බුදු පිළිමවලට, බුද්ධාගමට විශාල ප්‍රශ්නයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා කියලා. ලංකාවේ බුද්ධාගම පිළිපදින්නේ සියයට එකක ප්‍රමාණයක් වුණාට බුද්ධාගම ආරක්ෂා කරන්න කෙළකෝටියක් විතර ඉන්නවානේ. කොයි ආගමක් එහෙමයි. ඒ නිසා ජාතිවාදීන්ට උඩ ගෙඩි දෙන විධියේ-

ගරු මූලාසනාරූප මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට ලැබී තිබෙන කාලය අවසානයයි.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මට තව විනාඩියක් දෙන්න. මා අවසන් කරන්නම්.

ජාතිවාදීන්ට උඩ ගෙඩි දෙන විධියේ භාවිතයත් තමයි ආණ්ඩුවෙන් තිබෙන්නේ. එක පැත්තකින් නිෂේධනයයි. අනෙක් පැත්තෙන් දෙමළ ජනතාව වෙනුවෙන්, සිංහල ජනතාව වෙනුවෙන් සහ මුස්ලිම් ජනතාව වෙනුවෙන් කළ යුතු දේවල් කරන්නේ නැහැ.

අවසාන වශයෙන් හමුදාව සහ ජනතාව අතර තිබෙන ගැටුම සම්බන්ධවත් මා යමක් සඳහන් කරන්න කැමැතියි. හමුදාව කරන සමහර දේවල්වලට දෙමළ ජනතාව කැමැතියි, සමහර නිලධාරීන්ට වඩා. නමුත්, හැම විටම හමුදා කඳවුරු සහ දෙමළ ජනතාව අතර ගැටුමක් හදනවා.

ඊළඟට තවත් කාරණයක් තිබෙනවා. අපේ ගරු සම්පත් දන් මැතිතුමාත් මේ සම්බන්ධයෙන් කථා කළා. මේ ළඟදී අපේ රාමලිංගම් වන්දසේකරන් හිටපු මන්ත්‍රීතුමාත් මේ ප්‍රශ්නය ගැන සාකච්ඡා කරලා තිබුණා. මුලතිව් දිස්ත්‍රික්කයට අයිති කෙප්පාපුලව් කියන ග්‍රාම නිලධාරි වසමේ ජනතාව දැන් උද්ඝෝෂණයක් කරනවා, ඒ ගොල්ලන්ට ඉඩම් ලබා දෙන්නය කියලා. එතැන අක්කර 50ක් තිබෙනවා. ඒ ඉන්න අයගෙන් පවුල් 54කට ආණ්ඩුවෙන් දුන්න ඉඩම් සහතික තිබෙනවා. ඒ ඉඩම් සහතිකවලට අනුව තිබෙන ඉඩම් තමයි ඒ මිනිස්සු ඉල්ලන්නේ. ඊළඟට පුදුකුඩ්ඉරිප්පු කියන ප්‍රදේශයෙන් මේ දවස්වල උද්ඝෝෂණයක් කෙරෙනවා. එතැන පවුල් 124ක් ඉන්නවා. ඔවුන් ඉල්ලන්නේ අක්කර 19ක්. එයින් පවුල් 49කට ආණ්ඩුවෙන් දීපු ඉඩම් සහතික තිබෙනවා.

දැන් බලන්න, හමුදාව යුද්ධය කරද්දී එල්ටීටීඊ සංවිධානයේ කඳවුරු අල්ලා ගන්නා. එතකොට හමුදාව සතුව සැලැස්මක් තිබෙනවා. ආරක්ෂක කටයුතු වෙනුවෙන් ලංකාවේ හැම තැනම හමුදා ආරක්ෂක කඳවුරු හදාගෙන ඉන්නවා. ඒක අපි දන්නවා. ලංකාවේ හමුදාව සම්බන්ධයෙන් හොඳ තරක දෙකම තිබෙනවා. නමුත්, දැන් මෙතැන ප්‍රශ්නය වී තිබෙන්නේ මොකක්ද? ජනතාවට ඔප්පු පෙන්වන්න පුළුවන් මේ ඉඩම් වෙනුවෙන් මිනිස්සු උපවාස කරනතුරු ඉන්නේ නැතිව දෙන්න පුළුවන් ඒවා මිනිස්සුන්ට දීලා

ඉවරයක් කරන්න. දෙන්න බැරි දේවල් ටික දෙන්න බැහැ කියලා කියන්න.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

දැන් අවසන් කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඒ නිසා ජාතිවාදයට උඩ ගෙඩි දෙන්නේ නැතිව කටයුතු කළ යුතු වෙනවා. දෙමළ ජනතාවගේ හිත දිනා ගන්න සහ ජාතික සමභීය හදන්න නම් ඔය දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ක්‍රියාත්මක කරන්න ගොඩක් කලින්, අලුත් අලුත් දේවල් කරන්න ගොඩක් කලින් ඒ මිනිස්සු වෙනුවෙන් කළ යුතු දේවල් තිබෙනවා. ඒ මිනිස්සුන්ගේ ඉඩම් ප්‍රශ්න, ආර්ථික ප්‍රශ්න, රැකියා ප්‍රශ්න, සංවර්ධන කටයුතු, අතුරුදහන් වූවන්, සිරකරුවන්, ඉන්දියාවේ ඉන්න සරණාගතයින් කියන මෙන්න මේවා සම්බන්ධ ප්‍රශ්නවලට ප්‍රායෝගිකව මැදිහත් වෙන වැඩ පිළිවෙළකට යන්නය කියා අපි ඉල්ලනවා. එතකොට මිනිස්සු අතර ජාතික සමභීය හැදෙව්. එතකොට අපට පුළුවන්කම තිබෙනවා, රට පිළිගන්නා ව්‍යවස්ථාවක් හදා ගන්න. බොහොම ස්තුතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

බොහොම ස්තුතියි.

මිළහට, ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමා. You have nine minutes.

[අ.හා. 4.57]

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාත්‍යතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා)

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல - உயர்கல்வி மற்றும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்)

(The Hon. Lakshman Kiriella - Minister of Higher Education and Highways and Leader of the House of Parliament)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපේ ගරු සම්පන්නන් මැතිතුමා නව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව සකස් කිරීම සම්බන්ධයෙන් විශාල බලාපොරොත්තුවකින් යුතුව කටා කළා. මා එතුමාට ප්‍රකාශ කරන්න කැමැතියි, පසු ගිය මාස කිහිපය තුළ අපි පණස් වතාවක් මේ අලුත් ව්‍යවස්ථාවක් හැදීම වෙනුවෙන් රැස් වුණු බව. පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්න හැම දේශපාලන පක්ෂයකින්ම එයට සහභාගී වෙලා තිබෙනවා. හැම දේශපාලන පක්ෂයක්ම මේ මෙහෙයුම් කමිටුවේ ඉන්නවා. දැන් කට කටාවක් තිබෙනවා, පාර්ලිමේන්තුවේ සමහර පක්ෂවල මන්ත්‍රීවරු මේ කමිටුවේ නැහැ කියලා. නමුත්, එහෙම දෙයක් නැහැ. අපි ඉස්සෙල්ලාම කමිටු 06ක් හදුවා; we formed six committees. පළමුවැනි එක මූලික අයිතිවාසිකම් පිළිබඳ අනුකමිටුව. එම කමිටුවේ සභාපති ගරු මහින්ද සමරසිංහ මැතිතුමා.

දෙවැනි එක, අධිකරණ පද්ධතිය පිළිබඳ අනු කමිටුව. එම කමිටුවේ සභාපති ගරු රවුෆ් හකීම් මැතිතුමා. ඊළඟට ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මැතිතුමා සභාපතිත්වය දරන මුදල් පිළිබඳ අනු කමිටුව. ඊළඟට, ගරු සාගල රත්නායක මැතිතුමා සභාපතිත්වය දරන නීතිය හා සාමය පිළිබඳ අනුකමිටුව. ඊළඟට ගරු සුසිල්

ප්‍රේමජයන්ත මැතිතුමා සභාපතිත්වය දරන රාජ්‍ය සේවය පිළිබඳ අනුකමිටුව. ඊළඟට මධ්‍යම රජය හා පළාත් අතර සබඳතා පිළිබඳ අනුකමිටුව ගරු ධර්මලිංගම් සිද්ධාර්ථන් මැතිතුමාගේ සභාපතිත්වයෙන් පැවැත්වුණා.

මා මෙයින් පෙන්වන්න හදන්නේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්න හැම දේශපාලන පක්ෂයක්ම මේ කටයුත්තට සම්බන්ධ වෙලා තිබෙනවා කියන එකයි. මේ කමිටු 06 වාර්තා දීලා තිබෙනවා. දැන් මේ වාර්තා පදනම් කරගෙන අපි අතුරු වාර්තාවක් හදලා පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙම අනු කමිටු හයට අමතරව මෙහෙයුම් කමිටුව තිබෙනවා. කරුණු හතරක් ගැන මෙහෙයුම් කමිටුව තීරණ ගන්නවා. පළමුවැනි එක, "the nature of the State, religion and sovereignty". ඒ කියන්නේ රාජ්‍යයේ ස්වභාවය, ආගම සහ ස්වෛරීත්වය. දෙවැනි එක, "the electoral system" - මැතිවරණ ක්‍රමය. තුන්වැනි එක, "the Executive" - විධායකය. හතරවැනි එක, "devolution" - බලය බෙදා හැරීම. පසු ගිය කාලය තුළ මෙම කමිටුව රැස්වීම් වාර 50ක් පැවැත්වූවා. ඒ තුළ අපි විශාල වැඩ කොටසක් කර තිබෙනවා. ගරු බිමල් රත්නායක මැතිතුමා කිව්වා වාගේ මේවා දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය මතම පදනම් වුණු යෝජනා නොවෙයි. නමුත් විවිධ පක්ෂ ඉදිරිපත් කරපු යෝජනා අපි එම අතුරු වාර්තාවට ඇතුළත් කරලා එම වාර්තාව යථා කාලයේදී පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනවා. පාර්ලිමේන්තුව සහ පළාත් සභාව සම්බන්ධීකරණය කරන්නේ කොහොමද කියන එක සම්බන්ධව තව අතුරු කමිටුවක් පත් කර තිබෙනවා. ඒකෙහිත් වාර්තාවක් දෙනවා. මම මේවා කියන්නේ අද මේ රටේ සිටින බොහෝ දෙනෙකු මේවා ගැන දන්නේ නැති නිසායි. පසු ගිය මාස කිහිපය තුළ රැස්වීම් වාර 50ක් පැවැත්වූවා. [බාධා කිරීමක්] මම කිව්වේ මෙහෙයුම් කමිටුව ගැන. [බාධා කිරීමක්]

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු තාරක බාලසූරිය මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු තාරක බාලසූරිය මහතා

(மாண்புமிகு தாரகா பாலசுரிய)

(The Hon. Tharaka Balasuriya)

අනෙක් අනු කමිටු අට වතාවයි රැස් වුණේ. අපේ කමිටුව අට වතාවයි රැස් වුණේ. අන්තිමට රැස් වුණේ නොවැම්බර් මාසයේ මැදදිනි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

You can reply when you speak. එක්සත් ජාතික පක්ෂය අවංකව මෙම ව්‍යවස්ථාව සකස් කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළට අවතීර්ණ වෙලා තිබෙනවාය කියන එක මම ගරු සම්පන්නන් මන්ත්‍රීතුමාට කියන්න කැමැතියි. අපේ රහසිගත න්‍යාය පත්‍ර නැහැ; we do not have hidden agendas. අපේ න්‍යාය පත්‍ර විවෘතයි. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, පසු ගිය ජනාධිපතිවරණයෙන් පසුව - ජනාධිපතිවරණය ජයග්‍රහණය කළාට පසුව- අගමැතිතුමාත්, ජනාධිපතිතුමාත් පැහැදිලිව කිව්වා, පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයෙන් පසුව ප්‍රධාන පක්ෂ දෙක එකතු වෙලා ජාතික ආණ්ඩුවක් හදනවාය කියා. එසේ ජාතික ආණ්ඩුවක් හදන්නේ ගරු සම්පන්නන් මන්ත්‍රීතුමා කිව්වා වාගේ නිදහස ලැබුණු දා සිට විසඳන්න බැරි වුණු ප්‍රශ්න විසඳන්නයි. ප්‍රධාන පක්ෂ දෙක දෙකට බෙදී සිටියා. නියෝජිතයන් කඩන්න තිබුණු දෙය මහා විශාල යුද්ධයකට පරිවර්තනය වුණා.

[ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා]

1950 ගණන්වල දෙමළ ජනතාව ඉල්ලුවේ මොකක්ද? භාෂා අයිතියයි ඉල්ලුවේ. In the 1950s, they wanted only language rights. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා දන්නවානේ. භාෂා අයිතිය ඉල්ලුවේ. ඒක දුන්නේ නැහැ. ඒක දුන්නේ නැති නිසා තමයි එය මහා විශාල යුද්ධයකට පරිවර්තනය වුණේ. පක්ෂ දෙකම එක්කාසු වෙලා එය ලබා දුන්නා නම් මේ ප්‍රශ්නය ඇති වෙන්නේ නැහැ. මෙය ගොඩින් බේරා ගන්න තිබුණා. භාෂා අයිතිය ඉල්ල්වාම, එක පක්ෂයක් කිව්වා දෙන්න කියා; අනෙක් පක්ෂය කිව්වා දෙන්න එපා කියා. මේ, පොඩි දෙයක්.

අනෙක් එක, අපි කවුරුත් තේරුම් ගත යුතු දෙයක් තිබෙනවා. මේ රට කවුරු පාලනය කළත් - එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානය පාලනය කළත්, එක්සත් ජාතික පක්ෂය පාලනය කළත් - බලයේ සිටින පක්ෂය මධ්‍යස්ථ ද්‍රව්‍ය පක්ෂ සමඟ ගනු දෙනු කරන්න ඕනෑ. දැන් ගරු සම්පන්නන් මැතිතුමා කිව්වා, යුද්ධය අවසන් වෙලා TNA එක උතුරේ යම් කිසි බලයක් ගොඩ නගා ගෙන ඉන්නවා කියා. අපි TNA එකත් එක්ක ගනු - දෙනු කරන්න ඕනෑ. 1948 වසරේ නිදහස ලැබුණු දා සිට වුණේ මොකක්ද? බලයට පත් වුණු සිංහල නායකයෝ මධ්‍යස්ථ ද්‍රව්‍ය පක්ෂත් එක්ක ගනු දෙනු කෙරුවේ නැහැ. මධ්‍යස්ථ ද්‍රව්‍ය පක්ෂවල අය අපි වාගේ කොළඹ සිටියේ. ඒ අය කොළඹ රක්ෂා කෙරුවා; කොළඹ ව්‍යාපාර කෙරුවා; උසාවි ගියා. හතළිස් ගණන්වල ඉඳලා ද්‍රව්‍ය නායකයන් ඔක්කෝම කොළඹ සිටියේ. මධ්‍යස්ථ සිංහල පක්ෂ එදා මොනවා හරි දිලා ඒ අයත් එක්ක ගනු දෙනු කෙරුවා නම්, ඒ අයගේ ජනතාව ඉදිරියට ගිහිල්ලා "අපි මේක ලබා ගන්නා" කියන්න ඒ අයට අවස්ථාවක් දුන්නා නම් මේක වෙන්නේ නැහැ. ඒකයි අද සම්පන්නන් මැතිතුමා කියන්නේ. ඒ අයගේ ඉඩම් ප්‍රශ්නය තිබෙනවා.

ඊළඟට, අතුරුදහන් වූවන්ගේ ප්‍රශ්නය - the issue of missing persons - තිබෙනවා. මැරුණු අයට වන්දි ගෙවීමේ ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. අපි ආණ්ඩුවක් හැටියට මේ ප්‍රශ්න සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කරන්න ඕනෑ. එතකොට මේ මධ්‍යස්ථ කණ්ඩායමට ඒ අයගේ ජනතාව ඉදිරියට ගිහිල්ලා කියන්න පුළුවන්, "අපි මෙන්න මේ දේවල් ඔය ගොල්ලන්ට ලබා දුන්නා" කියා. මේක තමයි 1948 වර්ෂයේ සිට වුණේ නැත්තේ. ඒ නිසා මම එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානය හා එක්සත් ජාතික පක්ෂය කියන දෙපැත්තටම කියනවා, අපි මෙම කාර්යයට උදව් කරමු කියා. මේ අපට ලැබෙන අවසාන අවස්ථාව; we will never get another chance.

අනෙක් එක, බලය බෙදීම ගැන එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයත්, අපත් අතර කිසිම ප්‍රශ්නයක් නැහැනේ. එක්සත් ජාතික පක්ෂය දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ගෙනාවා. හැබැයි, මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාත් එතුමා ජනාධිපති ධුරය දැරූ කාලය තුළ පිළිගන්නා, දහතුන්වන සංශෝධනය ටිකක් මදි කියා. [බාධා කිරීමක්] You can reply later. එතුමාත් පිළිගන්නා. "නිස්ස විතරණ කමිටුව" එතුමාගේ කාලයේ පැවති කමිටුවක්. ඒකෙන් මොකක්ද කිව්වේ? "Devolution be on the Thirteenth Amendment". එතුමාම කිව්වා, "Thirteen Plus" කියලා. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවෙන් ලැබෙන දේ මදි කියලා කියපු මේ රටේ පළමුවැනි රාජ්‍ය නායකයා මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා. ඒක අපිත් පිළිගන්නවා. ඒ ගැන ප්‍රශ්නයක් නැහැ. ඒ නිසා අපි දෙගොල්ලෝ එකතු වෙලා මේ ප්‍රශ්නය විසඳමු. මේ ප්‍රශ්නය විසඳුවොත් අපි දෙගොල්ලන්ටම ඉතිහාසයට එකතු වෙන්න පුළුවන්. අපට නැවත මෙවැනි අවස්ථාවක් ලැබෙයිද කියන එකත් සැකයි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்லா)
(The Hon. Lakshman Kiriella)

පසු ගිය ජනාධිපතිවරණයේදී එක්සත් ජාතික පෙරමුණ තමයි මෙමුණුපාල සිරිසේන මැතිතුමාට බලය ලබා දුන්නේ. එතුමාට ජන වරමක් තිබෙනවා. ඒ ජන වරම ලබා දුන්නේ එක්සත් ජාතික පෙරමුණ. වෙන කවුරුත් නොවෙයි. ඒ ජන වරමට කවුරුත් ගරු කරන්න ඕනෑ. ආණ්ඩුවේ ඉන්න සමහර පක්ෂ අද ඒ ජන වරම පිළිගන්න සූදානම් නැහැ. නමුත් ඒ අය තේරුම් ගන්න ඕනෑ, ජනතාව දෙවතාවක්ම ජන වරම දුන්නේ එක්සත් ජාතික පෙරමුණට බව. මෙමුණුපාල සිරිසේන මැතිතුමා පත් කළේ අපි; රනිල් වික්‍රමසිංහ මැතිතුමා පාර්ලිමේන්තුවේ අගමැති කළේත් අපි. ඒ නිසා, ඒ ජන වරමට ගරු කරන්න ඕනෑ. ආණ්ඩුවේ ඉන්න සමහර පක්ෂවල අය ජනාධිපතිවරණයේදීත්, පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදීත් අපිත් එක්ක හිටියේ නැහැ. නමුත් අද ආණ්ඩුවට එකතු වෙලා ඉන්නවා. ඒක හොඳයි. ඒ ගැන අපි සතුටු වනවා. නමුත් ඒ අය දැනගන්න ඕනෑ, ජන වරමට ගරු කරන්න. They must respect the mandate that the President and the Prime Minister received. ඒක තේරුම් ගන්න ඕනෑ. අවංකවම කියනවා නම්, මෙමුණුපාල සිරිසේන මැතිතුමා ජයග්‍රහණය කළේ මහනුවර, මාතලේ, නුවරඑළිය වාගේ දිස්ත්‍රික්ක සහ උතුරු-නැගෙනහිර දිස්ත්‍රික්කවල ඡන්දයෙන්. ඒක නැහැ කියන්න අපට පුළුවන්ද? අද මේ ආණ්ඩුව බලයේ ඉන්නේ ඒ නිසායි. උතුරු-නැගෙනහිර ජනතාව 'බොක්කෙන්ම' කිව්වා, "අපට අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ඕනෑ" කියලා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, යුද්ධයක් අවසන් වුණාම අලුත් ආරම්භයක් ඕනෑ වෙනවා. There must be a new beginning. යුද්ධය අවසන් වුණා. මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා යුද්ධය අවසන් කළත්, එතුමා දැනගන්නා අලුත් ආරම්භයක් ඕනෑ කියලා. ඒ ආරම්භයට තමයි අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ඕනෑ වෙන්නේ. යුද්ධය අවසන් වුණාට පස්සේ Thirteen Plus ගැන එතුමාගෙන් ඇහුවාම එතුමා මොකක්ද කිව්වේ? එතුමා කිව්වා, "මම ඒක දෙන්න බැහැ. ඒ සඳහා පාර්ලිමේන්තුවේ තේරීම් කාරක සභාවක් පත් කරන්නට ඕනෑ" කියලා. ඉතින්, අද අපි කරලා තිබෙන්නේ ඒකනේ. එතුමා කියපු දේ තමයි අද අපි කරලා තිබෙන්නේ. මේ ගැන තර්ක කරන්න පුළුවන්, වාද කරන්න පුළුවන්. නමුත්, මූලික දේ හැටියට මේ කාරණයේදී එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානය සහ අප අතර වෙනසක් නැහැ. පටු දේශපාලනය ගැන හිතන්නේ නැතිව අපි මේ කාර්යයට සහයෝගය දෙමු; මේ මල් වට්ටියට අත ගහමු. එහෙම කළොත් තමුන්නාන්සේලාටත් ඉතිහාසයට එක් වෙන්න පුළුවන්; අපටත් පුළුවන්. මේ විධියට තමයි එක්දහස් නවසිය පනස් ගණන්වලත් සමහර නායකයෝ හිතුවේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අද සිංගප්පූරුව දිහා බලන්න. එක්දහස් නවසිය පනස් ගණන්වල නිදහස ලැබෙන කොට ලී ක්වන් යූ අගමැතිතුමා මොකක්ද කිව්වේ? "මම ශ්‍රී ලංකාව වාගේ වෙන්න ඕනෑ - I want to be like Sri Lanka - කිව්වා. නමුත් මොකක්ද අද සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ? අද සිංගප්පූරුව කොතැනද ඉන්නේ, අපි කොතැනද ඉන්නේ? ප්‍රමාද වෙලා හරි අපේ දරුවන් වෙනුවෙන්, අපේ මුණුබුරන් වෙනුවෙන් අපි දෙගොල්ලෝ එකතු වෙලා මේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව සකස් කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළට සහයෝගය දෙමු. අපි අවංකයි; එක්සත් ජාතික පක්ෂය අවංකයි. එක්සත් ජාතික පක්ෂයට සුළු ජාතීන්ගේ සහයෝගය විශාල වශයෙන් ලැබෙනවා. ඒක අපට භංගන්න අවශ්‍ය නැහැ. සුළු ජාතීන්ගෙන් සියයට අනුවක් ඡන්දය දුන්නේ එක්සත් ජාතික පෙරමුණට; මෙමුණුපාල සිරිසේන මැතිතුමාට.

TNA එකේ සම්පන්නන් මැතිතුමා අද මධ්‍යස්ථ තැනකට ඇවිල්ලා ඉන්නවා. ඒ නිසා එතුමා ගැන මම හුඟක් සතුටු වෙනවා.

තමුන්නාන්සේලා එතුමාගේ කථාව අහගෙන හිටියා නම්, එතුමා මධ්‍යස්ථ තැනකට පැමිණ සිටින බව පෙනෙනවා. ඉතින් ඒ නිසා, ඇයි අපි දෙගොල්ලන්ටම එකතු වෙලා මේ අවස්ථාවෙන් ප්‍රයෝජන ගන්න බැරි?

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ ආශීර්වාදය ලැබුණාට පස්සේ, නව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සම්බන්ධයෙන් තිබෙන අතුරු වාර්තාව පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න බලාපොරොත්තු වන බව ප්‍රකාශ කරන්න කියලා අගමැතිතුමා මට කිව්වා. එසේ ප්‍රකාශ කරමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාට විනාඩි නවයක කාලයක් තිබෙනවා.

[අ.හා. 5.11]

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට වෙන් කර තිබෙන කාලයෙන් ගරු මහින්ද අමරවීර ඇමතිතුමා පමණයි ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් කථා කරන්න ඉන්නේ. එතුමාට වෙන්වී තිබෙන කාලය හැරුණාම ඉතිරි සම්පූර්ණ කාලය අපගේ පාර්ශ්වයට ලැබිය යුතුව තිබෙනවා.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)
නම් කර තිබෙන, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒක නොවෙයි අපි අහන්නේ. අපි අහන්නේ, ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ කණ්ඩායමට තිබෙන සම්පූර්ණ කාලය කොපමණද කියලායි. UPFA එකට ඉතිරි කාලය කොපමණද?

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

මේ වේලාවේ මට කියන්න පුළුවන්, ඔබතුමාට විනාඩි නවයක වෙන්වෙලා තිබෙන බව.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔබතුමා කරුණාකරලා ඒ ගැන නිලධාරීන්ගෙන් අහලා කියන්න කෝ.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමා කථාව පවත්වා ගෙන යන්න. කාලය ගත වෙනවා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

මම කථාව පටන් ගන්නම්. එතැන ඉඳලා කාලය බලන්න. නමුත් මේ ක්‍රියාව වැරදියි.

ගරු මහින්ද අමරවීර ඇමතිතුමා කොවිටර් වේලාවක් කථා කරන්න බලාපොරොත්තු වනවාද කියන්න මා දන්නේ නැහැ.

ගරු මහින්ද අමරවීර මහතා (ධීවර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு மஹிந்த அமரவீர - கடற்பொழில் மற்றும் நீரக வளமூல அபிவிருத்தி அமைச்சர்)
(The Hon. Mahinda Amaraweera - Minister of Fisheries and Aquatic Resources Development)
විනාඩි 15යි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

විනාඩි 15යි. ඒ නිසා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට වෙන්කර තිබෙන කාලයෙන් ඉතිරි වන කාලය අපට දෙන්න. එතුමා විතරයි ඒ පැත්තෙන් කථා කරන්නේ. එතකොට අපට විනාඩි 9ක් නොවෙයි, ඊට වැඩිය තිබෙනවා.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

අනික් කථිකයන්ගෙන් ඒ වේලාව ගන්න පුළුවන් නම් මට වෙලාව දෙන්න පුළුවන්.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)
අනික් කථිකයන්ගෙන් නොවෙයි-

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

දැනට මා ළඟ තිබෙන ලැයිස්තුවේ තිබෙන්නේ ඔබතුමාට වෙන් කර තිබෙන කාලය විනාඩි 9යි කියලායි.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

අනේ! සහනායකතුමනි, මේක තේරුම් කරලා දෙන්නකෝ.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)
(The Hon. Lakshman Kiriella)
Who are the other UPFA speakers?

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු තාරක බාලසූරිය මන්ත්‍රීතුමා, ගරු කෙහෙළිය රවුක්වැල්ල මන්ත්‍රීතුමා, ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා, ගරු මහින්ද අමරවීර ඇමතිතුමා, ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)
(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමාගේ කාලය මට දෙන්න කියලා කිව්වා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ආ! ඒ වෙලාව ගන්න පුළුවන්. You can have that.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට වෙන් කර තිබෙන සම්පූර්ණ කාලය කොච්චරද කියන්න.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புகுவெல்ல)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Hon. Leader of the House, the UPFA has got 75 minutes.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

Now we are losing time.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புகுவெல்ல)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

But, we need to get this clarified.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

Hon. Wimal Weerawansa can have the Hon. Dinesh Gunawardena's time.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புகுவெல்ல)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

That is not the issue. 75 minutes had been given to the UPFA and Hon. Mahinda Amaraweera is taking only 15 minutes. So, there are 60 minutes left. Give us that 60 minutes.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

I have no objection.

දැන් විනාඩි 60ක් ඉතිරිව තිබෙනවාද?

ගරු මූලාසනාරූඨ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

දැන් විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමාට විනාඩි 19ක් තිබෙනවා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

විනාඩි 20ක් තිබෙනවා.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමා කථාව පටන් ගන්නකෝ.

ගරු මූලාසනාරූඨ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

දැන් තව විනාඩි එකක්, දෙකක් අඩු වුණා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔබතුමා තව විනාඩියක්, දෙකක් අඩු කරන්න හදනවා. එහෙම කරන්න එපා, මූලාසනාරූඨ ගරු මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමා මගේ හොඳ මිත්‍රයෙක්.

මූලාසනාරූඨ ගරු මන්ත්‍රීතුමා, විශේෂයෙන්ම මේ පෙබරවාරි මාසයේ අන්තිමට ගරු විදේශ කටයුතු අමාත්‍යතුමා ජීනීවා මානව හිමිකම් කොමිසමට යන්න නියමිතයි. 2015 අගෝස්තු මාසයේ එතුමා ශ්‍රී ලංකාව වෙනුවෙන් ඇමෙරිකානු එක්සත් ජනපදය ගෙනා යෝජනාවට අත ඉස්සුවා. යම්කිසි රාජ්‍යයක් ඒ රාජ්‍යයට එරෙහිව ගෙන එන ලද යෝජනාවකට අත ඉස්සුවා නම්, ලෝක ඉතිහාසයේ පළමුවන වරට එසේ අත ඉස්සුවේ විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය මංගල සමරවීර මැතිතුමායි. ඒ අතින් එතුමා ලෝක වාර්තාවක් තබා තිබෙනවා. ඒ ලෝක වාර්තාව ඉතිහාස පොතට එකතු වෙලා තිබෙනවා. ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයත් එක්ක එකත වුණු යෝජනාවට අදාළ ප්‍රගතිය හා ඊට අදාළව කරන ලද කටයුතු මොනවාද කියලා පෙන්වන්න, මේ පෙබරවාරි මාසයේ අන්තිමට, මාර්තු මාසය මුල වන කොට එතුමා යනවා, ජීනීවා මානව හිමිකම් කොමිසමට. ඒ දිනය කිට්ටු වන කොට ගිය අවුරුද්දේත් මේ දේම සිද්ධ වුණා. අපේ විපක්ෂ නායක සම්පත් දන් මැතිතුමා මෙවැනිම යෝජනාවක් එදාත් පාර්ලිමේන්තුවට ගෙනාවා. ඊට පසු ඒ සම්බන්ධයෙන් තිබෙන ප්‍රගතිය පිළිබඳව විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා අර්ථ කථනය කළා. ඒ අනුව, සංහිදියාව මේ පොළොවේ දළ ලා වැඩෙයි කියන බලාපොරොත්තුව බොහොම ලස්සනට පෙන්වනවා. ඊට පස්සේ එතුමා ජීනීවා වලට යනවා.

මේ අවුරුද්දේ ඔක්තෝබර් මාසය වන විට ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපද යෝජනාවට අත උස්සලා අවුරුදු දෙකක් ගත වෙනවා. මේ අවුරුදු දෙක ගත වෙන්න කලින් තමුන්නාන්සේලා එක්සත් ජනපදයත් එක්ක බැඳුණු යෝජනා ඉටු කරන්න බැඳිලා ඉන්නවා. ඒවා ඉටු කරන්නේ නැත්තේ ඇයි කියලා තමයි ගරු සම්පත් දන් විපක්ෂ නායකතුමා අහන්නේ. එක්සත් ජනපද යෝජනාවේදී එකත වුණු දේවල් ඉටු කරන්න තමුන්නාන්සේලා මෙවිවර ප්‍රමාද ඇයි කියලා තමයි එතුමා අහන්නේ. එතකොට, විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා කියනවා, "අපට තව කාලය ඕනෑ" කියලා. ඒ කාලය ඕනෑ වෙන්නේ, අවුරුදු දෙක සම්පූර්ණ වන ඔක්තෝබර් මාසය වන කොට ඒ ටික කරන්නයි.

මූලාසනාරූඨ ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමා කථා කරද්දී කිව්වා, එතුමන්ලා මෙමුනිපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා දිනෙව්වේ විශේෂයෙන්ම උතුරු හා නැගෙනහිර පළාත්වල ජනතාවගේ ඡන්දවලින් කියලා. එතකොට, උතුරු හා නැගෙනහිර පළාත්වලින් පිට මිනිස්සු තමුන්නාන්සේලාට ඡන්දය දුන්නේ ඔව්වේ අමාරුවටද කියලා මා දන්නේ නැහැ. ඒ මිනිස්සු පව්. ඒ මිනිස්සු ඇත්තටම පව්. ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමා කියපු විධියට උතුරු නැගෙනහිර ජනතාවගේ ඡන්දවලින් තමයි මෙමුනිපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා දිනලා තිබෙන්නේ.

මූලාසනාරූඨ ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ජනාධිපතිතුමාගේ මැතිවරණ ප්‍රකාශනයේ තිබුණා, "ජනමත විචාරණයකට භාජන වන කිසිම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයකට නොයමි" කියලා. මොනවාද මේ අපේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව අනුව ජනමත විචාරණයකට භාජන වන

කරුණු? තමුන්නාන්සේලා හදපු 1978 ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ ජනමත විචාරණයකට භාජන වන කරුණු මොනවාද කියා ඉතාම පැහැදිලිව පෙන්වා දීලා තිබෙනවා. වෙනස් කරන්න ගියොත්, සංශෝධනය කරන්න ගියොත් අනිවාර්යයෙන්ම ජනමත විචාරණයකට යා යුතු ව්‍යවස්ථා මොනවාද කියලා ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ පැහැදිලිව සඳහන් කරලා තිබෙනවා. ඒ ව්‍යවස්ථාවලට අත තියන්නේ නැහැයි කියලා ජනාධිපතිතුමා පැහැදිලිව කියලා තිබෙනවා. මා ඒකට උදාහරණ කීපයක් කියන්නම්. ඒවා මෙහෙමයි:

"රාජ්‍යයේ නම සඳහන් පළමුවන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. රාජ්‍යයේ ඒකීයභාවය සඳහන් දෙවන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ජනරජයේ පරමාධිපත්‍යය ජනතාව කෙරෙහි පිහිටා ඇති බවත්, එය අත්සතු කළ නොහැකි බවත් සඳහන් වන තුන්වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ජාතික කොඩිය ගැන සඳහන් වන හයවන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ජාතික ගීය ගැන සඳහන් වන 7වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ශ්‍රී ලංකා ජනරජයේ ජාතික දිනය පිළිබඳව සඳහන් වන 8වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ශ්‍රී ලංකා ජනරජය බුද්ධාගමට ප්‍රමුඛස්ථානය පිරිනමන බවට සඳහන් 9වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. සිතීමේ, හෘදය සාක්ෂියේ සහ ආගමික නිදහස පිළිබඳ සඳහන් 10වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. වධ හිංසාවලින් නිදහස් බව සඳහන් 11වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ජනරජයේ ජනාධිපතිවරයාගේ ධුර කාලය සම්බන්ධයෙන් වන 30.(2) ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. පාර්ලිමේන්තුවේ ධුර කාලය දීර්ඝ නොකිරීම සම්බන්ධයෙන් වන 62.(2) ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ. ඉහත ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය කිරීමට නම් ජනමත විචාරණයක් අවශ්‍ය බව සඳහන් වන 83වන ව්‍යවස්ථාවට අත තියන්නේ නැහැ"

එම ව්‍යවස්ථාවලට අත නොතියා කරන ව්‍යවස්ථා ප්‍රතිසංස්කරණයක් ගැන එතුමා එම ප්‍රකාශනයෙන් පොරොන්දු වෙලා තිබෙනවා. එක්සත් ජාතික පක්ෂය හැටියට තමුන්නාන්සේලා මහ මැතිවරණයේදී ඉදිරිපත් කළ ප්‍රතිපත්ති ප්‍රකාශනයෙන් කියනවා, නව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් පිළිබඳ ක්‍රියාමාර්ගයක් පටන් ගන්නවා කියලා. හැබැයි, තමුන්නාන්සේලාට මන්ත්‍රී ධුර 113කට වඩා වැඩි ජනවරමක් ලැබුණේ නැහැ. පාර්ලිමේන්තුවේ බහුතර ආසන ප්‍රමාණයක් එම මැතිවරණ ප්‍රකාශනයට ලැබුණේ නැහැ. සියයට 50කට වැඩි ජනවරමක් ලැබුණේ නැහැ. ඒ අනුව මෙමුළු සිරිසේන ජනාධිපතිතුමාට ලැබුණු ජනවරමෙන් කියන්නේ, ජනමත විචාරණයකට භාජන වන ව්‍යවස්ථාවලට අත තියන්නේ නැහැ කියලායි. එතකොට දැන් තමුන්නාන්සේලා එක්තරා ආකාරයක හිරවීමක ඉන්නවා. මෙමුළු සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා සමඟ ආණ්ඩු පක්ෂය තුළ සිටින ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ ඇමතිවරු කියනවා, ජනමත විචාරණයකට භාජනය වන ක්‍රියාමාර්ගවලට යන්නේ නැහැ, ඒකීය භාවයට හානිවන පියවරවලට යන්නේ නැහැ කියලා. ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල ඇමතිතුමාගේ කථාවේදී ඔවුන්ට තමයි අනියම් ප්‍රභාරයක් එල්ල කළේ. තමුත් සම්පන්නත් මැතිතුමන්ලා උතුර හා නැගෙනහිර ඡන්ද වික අරගෙන දුන්නේ මේ දොළපිදේනිය ලබාගන්නයි. තමුන්නාන්සේලා උතුරේ හමුදා කඳවුරු ගලවලා ඉවත් කළාට විතරක් සැහීමකට පත්වෙන්න නොවෙයි එහෙම කළේ. තමුන්නාන්සේලා එතුමන්ලාට ඕනෑ ඕනෑ විධියට ඒ පැත්තේ හැමදේම කරන්න ඉඩදීලා සිටි නිසා එයින් සැහීමකට පත්වෙලා නොවෙයි එහෙම කළේ. ඩඩ්ලි-වෙල්වනයගම් ගිවිසුම් කාලයේ ඉඳලා කිම්පු සාකච්ඡා හරහා එතුමන්ලා බලාපොරොත්තු වන ප්‍රධාන ප්‍රවණතාවක් තිබෙනවා. ඉන්දියානු බලහත්කාරී මැදිහත්වීම යටතේ ලබාගත් දෙයක් තිබෙනවා. ඒකේ තව වෙනස් කරගෙන ඉටු කරගන්න ඕනෑ කාරණා ගණනාවක් තිබෙනවා. අන්න ඒ වික කරගැනීම තමයි මූලික අභිමතාර්ථය වෙලා තිබෙන්නේ. යුද

අපරාධ චෝදනා පිළිබඳ ස්වාධීන අධිකරණ යාන්ත්‍රණ, දෙමුහුම් අධිකරණ යාන්ත්‍රණ පිහිටුවාගන්න ඕනෑ. ත්‍රස්තවාදය වැළැක්වීමේ පනත අහෝසි කරගන්න ඕනෑ. එමගින් දඬුවම් ලබා සිටින කොටි සාමාජිකයන් නිදහස් කරගන්න ඕනෑ. ඇත්තටම මම මැගසින් සිර ගෙදර ඉන්න නිසා දන්නවා, දඬුවම් ලබා සිටින කොටි සාමාජිකයන්ට වඩා දඬුවම් ලබලාත් නැති, නඩු ඇඟිමවත් හරියට සිදු වෙලා නැති මිනිස්සු ඉන්නවා. ඒ මිනිස්සු ගැන අපටත් කතාහවුණ් තිබෙනවා. හැබැයි, දඬුවම් ලබා තිබෙන, බරපතළ අපරාධ ඔප්පු වෙලා තිබෙන කොටි සිරකරුවන් නිදහස් කරගන්න ත්‍රස්තවාදය වැළැක්වීමේ පනත අහෝසි කරගත යුතුව තිබෙනවා. මෙන්න මේවා කරන්න ඇයි ප්‍රමාද කියන ප්‍රස්තය තමයි ඔවුන් මේ අහන්නේ.

මූලාසනාරුස් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙතැනදී අපි ඉතාම පැහැදිලිව කියන්නට ඕනෑ, එක්සත් ජාතීන්ගේ මානව හිමිකම් සැසිවාරය ළං වෙනකොට හැමදාම මේ සංවාදය ඇති වන බව.

තමුන්නාන්සේලා මේ යෝජනාවලින් කියනවා, දෙමළ ජාතික සන්ධානය දැන් හරි moderate කියලා. Moderate නැති අය සුමන්තිරන් මන්ත්‍රීතුමාට ප්‍රහාර එල්ල කරන්න හදනවා. සම්පන්නත් මැතිතුමා moderate. Moderate අය කියලා කියන්නේ, එව්වර අත්තවාදී නැති අයයි. ඇත්තටම මම තේරෙන විධියට නම්, සම්පන්නත් මැතිතුමන්ලා කියන්නේ 80ක් එපා, 50කුයි, 30කුයි දෙන්න කියායි. ඕන තමයි කියන්නේ. "80ක් එපා, 50කුයි, 30කුයි දෙන්න." කියලයි කියන්නේ. එහෙම කියන එක moderate කියලා නම් තමුන්නාන්සේලා කියන්නේ, එතකොට අපට වෙන්නේ හිතාවෙන්නයි. එක සැරේම 80ක් ඕනෑ කියලා කියන්නේ නැතුව 50කුයි, 30කුයි දෙන්න කියන එක moderate කියලා තමයි දැන් මේ ආණ්ඩුවේ අය කියන්නේ. මූලාසනාරුස් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙතැනදී තේරුම් ගන්න ඕනෑ, උණකාරයා වතුර ඉල්ලනවා වාගේ බෙදුම්වාදී, ජාතිවාදී න්‍යාය පත්‍රයේ සිටින දේශපාලන බලවේග හැමදාම ඉල්ලුවේ ඒකීය රාජ්‍යයෙන් ගැලවුණු වෙනම ස්වයං පාලනයක් නිර්මාණය කරගැනීමේ අභිලාෂයයි. අපි කියන්නේ, මේ රටේ සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම් අපි හැමෝටම ඒකීය රාජ්‍යයක් තුළ, ජාතිකත්ව පදනමින්, ජාතිවාදී පාලන ඒකක නිර්මාණය කරන්නේ නැතුව, ජාතිවාදී බල පාලන ඒකක නිර්මාණය කරන්නේ නැතුව, ඒකීය රාජ්‍යයක් තුළ සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම් අපි හැමෝටම සමඟියෙන් ඉන්න පුළුවන් පියවර ගන්න කියන එකයි. සැබෑ සහජීවනය උපදින්නේ එතැනින් විතරයි. එහෙම නැතුව ජාතිවාදී දොළපිදේනි ලබාදී මන දොළ සපුරන්න එහේට එක ප්‍රාන්තයක්, මෙහාට තව ප්‍රාන්තයක් හදුවාට, ඒ ප්‍රාන්ත දොළපිදේනිවලින් මේ රටේ ජාතික සමඟිය නිර්මාණය කරන්න බැහැ; සහජීවනය හදන්න බැහැ; කල් පවත්නා ස්ථිරසාර සාමයක් හදන්න බැහැ.

තමුන්නාන්සේලා යුද්ධයක් වඩාගෙන කැවා. අද මේ රට නැවතත් ගිණි තියන්න හදනවා. සංහිදියාව සඳහා වූ ව්‍යවස්ථාවක් ගෙන එනවා කියලා පරාජයට පත් කරන ලද බෙදුම්වාදී මානසිකත්වය නැවත වර්ධනය කරන්න පටන්ගෙන තිබෙනවා. අර තමිලර්, මේ තමිලර් කියලා අද උතුරේ අවුළුවන්නේ ඒ ගින්න. ගරු ඇමතිතුමනි, උතුරු පළාතේ එක්තරා පාසලක නිවාසාන්තර තරගයක් මම දැක්කා. එහිදී එක් නිවාසවල හදනවා නේ ප්‍රධාන තොරණ වාගේ එකක්. එහි තිබුණේ මොකක්ද? ඒ පාසලේ නිවාසයක හදලා තිබුණේ, දෙමළ ඊළාම් සිතියමයි. අපි දන්නවා නේ ඉස්කෝලවල පරාක්‍රම, විජය, ගැමුණු යනුවෙන් නිවාස තිබෙනවා. නිවාසාන්තර තරගවලදී ඒ හැමු නිවාසයකම ලස්සන ඉඳි කිරීමක් කරනවා. උතුරු පළාතේ එක්තරා පාසලක හදු මෙම ඉඳි කිරීම මොකක්ද? දෙමළ ඊළාම් සිතියම. අද, තරුණ පරම්පරාවට නැවතත් ඒ ජාතිවාදී විෂ පෙවීම සිදු වනවා. මේ ජාතිවාදී විෂ පෙවීම කරන්න ඉඩ දීලා "අපට උතුරෙන්,

[ගරු විමල් වීරවංශ මහතා]

නැගෙනහිරින් තමයි ඡන්ද කුට්ටිය හම්බ වුණේ. ඒ නිසා ඕනේ ඕනෑ දෙයක් වෙච්චාවේ" කියලා හිතනවා. සංහිදියාව- සංහිදියාව කියමින්, මේ රටේ රණවිරුවන් තමන්ගේ ජීවිත පුදලා නිර්මාණය කර ගත්තු සාමකාමී තත්ත්වය පාවාදීමයි අද සිදු වෙන්නේ.

දැන් බලන්න, අද තමුන්නාන්සේලා කරන්නේ මොකක්ද? අද වෙනකොට යුද හමුදා බුද්ධි අංශ නිලධාරීන් බිලි දෙන්නේ කොහොමද? තමුන්නාන්සේලා කීන් නොයාර් කියන මාධ්‍යවේදියාව පැහැරගෙන ගියාය කියන චෝදනාව මත යුද හමුදා බුද්ධි අංශයේ නිලධාරීන්ට අත් අඩංගුවට ගන්නවා. ඔහුට යම් කෙනෙක් පැහැරගෙන ගියා නම්, පැහැර ගෙන ගිය අයට අත් අඩංගුවට ගැනීමේ වරදක් අපි දකින්නේ නැහැ. නමුත්, මේ වන විට යුද හමුදා බුද්ධි අංශයේ පස් දෙනෙකුට අත් අඩංගුවට අරගෙන තිබෙනවා. මොකක්ද, හේතුව? කීන් නොයාර්ව පැහැරගෙන ගියාය කියන චෝදනාව. ඒ චෝදනාව ඔවුන්ට ගොනු කරන්න හේතුව මොකක්ද? ඒ කියන දවසේ දෙහිවල දුරකථන කුලුන ආශ්‍රිත ප්‍රදේශයේ ඔවුන්ගේ ජංගම දුරකථන ක්‍රියාත්මක වී තිබීම. දෙහිවල දුරකථන කුලුන ආශ්‍රිත ප්‍රදේශයේ ඔවුන්ගේ ජංගම දුරකථන ක්‍රියාත්මක වී තිබෙන නිසා තමයි මේ යුද හමුදා බුද්ධි අංශයේ නිලධාරීන් අත්අඩංගුවට ගන්නේ.

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, කොළඹ බෝම්බ පිපිරෙන එක වළක්වා ගත්; සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම්, අපේ දරුවන්ගේ ජීවිත බේරා ගත්; කොටි ත්‍රස්තවාදයට මේ රට ලේ විලක් කරන්න ඉඩ නොදී අපට ආරක්ෂා කරපු එම නිලධාරීන්ට අද මිනීමරුවන්, අපරාධකාරයන් හැටියට හංවඩු ගහලා හිර ගෙවල් ඇතුළේ ගාල් කරලා තිබෙනවා. මම සිටින මැගසින් බන්ධනාගාරයේ, මම සිටින වාරිටුවට තමයි සෙනසුරාදා දවසක ඒ මේජර්වරයා ඇතුළුව යුධ හමුදා බුද්ධි අංශයේ නිලධාරීන් අරගෙන ආවේ.

මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, එම අත් අඩංගුවට ගත් නිලධාරීන් අතර මේජර් බුලත්වත්තත් ඉන්නවා. එම මේජර් බුලත්වත්ත තමයි ශ්‍රී ලංකා බුද්ධි බලකා රෙජිමේන්තුවේ විධායක අධිකාරී. මුළු බුද්ධි බලකායටම ඉන්නේ එම නිලය දරන එක පුද්ගලයයි. මේජර් බුලත්වත්ත කියන්නේ, වීර මොනරවිල කැප්පෙට්පොළ පරම්පරාවට නැකම් තිබෙන පුද්ගලයෙක්. එම මේජර් බුලත්වත්තට අත්අඩංගුවට ගන්නා; ලසන්ත විමලවීරව අත්අඩංගුවට ගන්නා; සාජන් පෙරේරාට අත්අඩංගුවට ගන්නා; සාජන් වීරරත්නට අත්අඩංගුවට ගන්නා; කෝපුල් ජයතිලකට අත්අඩංගුවට ගන්නා. මේ හැමෝම මේ රට වෙනුවෙන් අවුරුදු විසි ගණනක් යුධ හමුදා බුද්ධි බලකායේ වැඩ කරපු මිනිස්සු. ත්‍රස්තවාදය පරාජයට පත් කරන්න ජීවිත අවදානම දරා ගෙන කැප වෙච්ච මිනිස්සු. කීන් නොයාර්ව පැහැර ගෙන ගියා කියලා අද ඔවුන්ට අත් අඩංගුවට ගෙන තිබෙනවා. ඇත්තටම පැහැර ගෙන ගියා නම් අපි මේකට විරුද්ධ වෙන්නේ නැහැ. ඔය කියන දිනයේදී දෙහිවල දුරකථන කුලුන ආශ්‍රිත ප්‍රදේශයේ ඔවුන්ගේ ජංගම දුරකථන ක්‍රියාත්මක කර ඇත කියන පදනමින් තමයි එම මේජර්වරයා ඇතුළු බුද්ධි අංශ නිලධාරීන්ට දඩයම් කරන්නේ.

මීට කලින් ප්‍රශ්න එක්නැලිගොඩ පැහැර ගෙන ගියා කියලා කරනලේ ශම්මි කුමාරරත්නට දඩයම් කළා. දැන් හදනවා ඔහුට දිපු ඇප නැවත අවලංගු කරන්න. මේ අයුරින් යුද හමුදා බුද්ධි අංශය මෙහෙම පාවා දෙන්නේ මොකටද? කාව සතුටු කරන්නද? ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහත්මයා කියපු ඡන්ද කුට්ටිය ලැබුණු ප්‍රදේශයේ ජනතාවගේ මානසිකත්වය සතුටු කරන්නද? දෙවිභාවප්‍රියරුවන්! රාජ්‍ය ආරක්ෂාවට හදපු යුද හමුදා බුද්ධි අංශයක් මෙහෙම බිලි දෙන්නේ මොන රටේද? මෙහෙම පාවා දෙන්නේ මොන රටේද? ගරු මහින්ද අමරවීර ඇමතිතුමනි,

තමුන්නාන්සේලාගේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා තමයි ආරක්ෂක ඇමති. කරුණාකරලා කියන්න, මේ පාවා දීම තතර කරන්න කියලා. දේශපාලන දඩයමට අපෙන් ඕනෑ පළියක් ගන්න; අපට ඕනෑ වඩයක් දෙන්න. අපි ඒකට මුහුණ දෙන්න ලැහැස්තියි. හැබැයි, මේ රට බේරා ගන්න ඔය කියන ජනාධිපතිවරුන්ගේ, අගමැතිවරුන්ගේ, මැති-ඇමතිවරුන්ගේ, ඒ අයගේ දරු පැටවුන්ගේ පවා ජීවිත බෝම්බවලට අහුවෙන එක වළක්වා ගන්න කැප වෙච්ච මේ රණවිරුවන්ට මෙහෙම දඩයම් කරන්න ඉඩ දෙන්න එපා. කවුද, මේක කරන්නේ? මේක කරන්නේ ශානි අබේසේකර කියන CID එකේ ලොක්කා. ළඟදී SSP වශයෙන් double promotion හම්බ වුණා. ඊළඟට, තිසේරා කියලා ASP කෙනෙක් ඉන්නවා.

ඊළඟට ඉන්නවා, IP නිශාන්ත ද සිල්වා කියලා. ඊළඟට ඉන්නවා, SI ප්‍රේමතිලක. මෙන්න මේ තුන් හතර දෙනා එකතු වෙලා තමයි මේ දඩයම කරන්නේ. සෝමසුරිය කියලා විශ්‍රාමික යුද හමුදා බුද්ධි බලකා සාමාජිකයෙකුත් ඊයේ-පෙරේදා අත් අඩංගුවට ගන්නා. ඔහු විශ්‍රාම ගිහිල්ලා අවුරුද්දක් පමණ කාලයක් වෙනවා. සෝමසුරියට පහර දුන්නා. පහර දීලා ගලේවෙල ප්‍රදේශයේ තිබෙන ගෙදරට අරගෙන ගියා. එදා රැ CID එකේ නිලධාරීන් ගෙදර තතර වුණා. ඇයි? පහර දීපු බව එළියට යයි කියන බයට. ඊළඟට ඔහුට නාන්ත කිව්වා.

ඔහුට එහෙම කියලා, පහුවෙති දා උදේටත් කාලා, කොහේවත් යන්න එපා කියලා ගෙදර අයවත් හය කරලා තමයි CID එක එළියට ආවේ. මේ බුද්ධි බලකා නිලධාරීන්ට CID එකට එන්න කියන ලියුම යවන්නේ රාජකාරි ලිපිනයට නොවෙයි; ගෙවල්වලටයි. ඒ ලියුම ගෙවල්වලට කෙළින්ම යන්නේ නැහැ. ඒ ප්‍රදේශයේ පොලීසිය ලවා හතර වටවම ඒ ලියුම අරගෙන යනවා. එහෙම කරලා "මේ අපරාධකාරයෙක්" කියා මුළු ගමම ප්‍රචලිත කරනවා. මේ රට බේරා ගන්න කැප වුණු මිනිසුන්ට මෙහෙම අසරණ කරන්න එපා; සහ ගහනවා. රත්ජන් රාමනායකගේ භාෂාවෙන් කියනවා නම් මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "හෙණ ගහනවා" කියා තමයි අපට කියන්න වන්නේ.

අද තමුන්නාන්සේලා ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාවයි, ඩයස්පෝරාවයි සතුටු කරන්න එක පිට එක බිලි දිගෙන යනවා. ඒ අතරේ දැන් මේ තමුන්නාන්සේලා ලැහැස්ති වෙන්නේ මොකටද? වී ඇටය ඇතුළේ තමයි හාල් ඇටය තිබෙන්නේ කියා අප දන්නවා.

ගරු මූලාසනාරූප මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ පහසුවටයි මම මේ මතක් කරන්නේ. ඔබතුමාට තව විනාඩි 4ක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவாங்க)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

විනාඩි පහයි නේද, මූලාසනාරූප ගරු මන්ත්‍රීතුමනි?

වී ඇටය ඇතුළේ තමයි හාල් ඇටය තිබෙන්නේ. "ඒකීය වී ඇටය" ඇතුළේ "ෆෙඩරල් හාල් ඇටය" තමයි දැන් මේ ඉල්ලන්නේ. ඒකීය වී ඇටය ඇතුළේ ෆෙඩරල් හාල් ඇටය දෙන්නේ කොහොමද? "අපි ඒ අයට වචන දෙනවා, වචන ටික තියාගන්න, මේ ව්‍යවස්ථාවෙන් අන්තර්ගතය අපේ අතට ගන්න ඕනෑ" කියා සුමන්තිරන් මන්ත්‍රීතුමා කියා තිබුණා. "ඒකීය වී ඇටය" ඇතුළේ "ෆෙඩරල් හාල් ඇටය" හදාගන්න එක තමයි දැන් මේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය හැටියට එන්නේ.

තමුත්තාන්සේලා දන්නවා, දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය නියම ස්වරූපයෙන් මේ රටේ ක්‍රියාත්මක වුණේ නැති බව. එම සංශෝධනයේ දීලා තිබෙන පොලිස් බලතල කොහේවත් ක්‍රියාත්මක වුණේ නැහැ. ඉඩම් බලතල ක්‍රියාත්මක වුණේ නැහැ. විශේෂයෙන්ම උතුරේ යුද්ධය අවසන් කරලා මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා පළාත් සභාව පණ ගන්වන තුරු, නැගෙනහිර පණ ගන්වන තුරු ඒ ප්‍රදේශවල දීර්ඝ කාලයක් තිස්සේ මේ පළාත් සභා ක්‍රියාත්මක වුණේ නැහැ.

දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයේ ඇත්ත ස්වභාවය මේ රටේ මහ ජනතාව තවම හරියාකාරව අත් විඳලා නැහැ. දැන් තමුත්තාන්සේලා කරන්න හදන්නේ මොකක්ද? මෙතෙක් කිසිම රාජ්‍ය පාලකයෙක් -පේ.ආර්. ජයවර්ධන දුන්නේ නැහැ, ප්‍රේමදාස දුන්නේ නැහැ, විජේගුණ ජනාධිපතිතුමා දුන්නේ නැහැ, චන්ද්‍රිකා ගෙඩරල්වාදිනිය දුන්නේ නැහැ, මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා දුන්නේ නැහැ. - භූමි විදින්න නොදුන් බලය තමයි අද තමුත්තාන්සේලා මේ දෙන්න යන්නේ. පොලිස් බලතල දීලා, ඉඩම් බලතල දීලා, ඊළඟට තමුත්තාන්සේලා ආණ්ඩුකාරයාගේ බලය දුර්වල කරනවා. හැබැයි, තමුත්තාන්සේලා අමතක කරන්න එපා දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ විභාගයට ගත්ත අවස්ථාව. එහි විනිසුරුවරු නවදෙනෙක් හිටියා. එයින් විනිසුරුවරු පස්දෙනෙක් කිව්වා, "මේකෙන් ඒකීයභාවයට හානියක් නැහැ" කියා. "මෙයින් ඒකීයභාවයට හානියක් වෙලා" කියා හතරදෙනෙක් කිව්වා. අර පස්දෙනා ඒකෙන් ඒකීයභාවයට හානියක් නැහැ කියන්න බලපාන ලද එක ප්‍රධාන හේතුවක් තමයි, විධායක ජනාධිපතිගේ බලය. විධායක බලය මේ පළාත් සභාවලට යනවා. බලය ඉක්මවා ගියොත් ඒවා විසුරුවලා නැවත පවරා ගැනීමේ බලය විධායක ජනාධිපතිට තිබෙනවා.

ආණ්ඩුකාරවරයා හරහා විධායක ජනාධිපතිගේ බලය පළාත් සභාව ඇතුළට යනවා. ඒ කාරණා නිසා තමයි එදා විනිසුරුවරු පස්දෙනෙක් එය ඒකීයභාවයට හානියක් නොකරන ලද ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයක් හැටියට පිළිගත්තේ. නමුත්, දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයෙන්, දහනව වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයෙන් ඒ ජනාධිපති බලයේ යම් යම් ප්‍රමාණයන් දුර්වල කළා. දැන් තමුත්තාන්සේලා මේ කරන්න හදන්නේ මොකක්ද? පළාත් සභාවලට බලපාන ජනාධිපතිගේ බලය, ආණ්ඩුකාරවරයා හරහා කරන්න පුළුවන් පාලනය, පළාත් සභාවක් බලය ඉක්මවා යනවා නම් ඒක විසුරුවා හරින්න තිබෙන බලය, ඒ බලය පවරා ගන්න තිබෙන බලය වැනි තීරණාත්මක බලතල ප්‍රමාණයක් ජනාධිපතිගේ අතින් අයින් කරලා, ඒවා දියාලු කරලා එමගින් ලොකු ජනමත විචාරණවලට යන්න හදනවා. ජනමත විචාරණයකට යනවා කියා දැන් තමුත්තාන්සේලා කියනවා. "ජනමත විචාරණවලට යන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයකට අප ලැහැස්ති නැහැ" කියා ආණ්ඩුවේ ඉන්න ශ්‍රී ලංකා තිදහස් පක්ෂයේ ඇමතිතුමන්ලා කියනවා. "ඉන් මෙහා එකකට නම් අප ඔබ්බයි" කියා එතුමන්ලා කියනවා. අන්න, ඉන් මෙහා එක තමයි, දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයේ 99.9න් නාම මාත්‍රිකව හෝ ඒකීයභාවය බේරුණේ. විනිසුරුවරු පස්දෙනෙකුට "මේක ගෙඩරල් නොවෙයි, ඒකීයයි" කියා කියන්න පුළුවන් වුණු පුංචි හෝ වගන්ති ප්‍රමාණයක් ඉතිරි වෙලා තිබුණා නම්, අන්න ඒ ඉතිරි වෙලා තිබෙන වගන්ති ටිකට වැඩේ දෙන එක තමයි මේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයෙන් තමුත්තාන්සේලා කරන්න හදන්නේ. එතකොට බුද්ධාගමට අත තියනවා කියා කිව්වාට, අත තියන්න එකක් නැහැ. ඒකට අත නොතිබ්බට තියන්න ඕනෑ තැන්වලට අත තියනවා. උතුරු හා නැගෙනහිර පළාත්වල ආගමික සහජීවනයට ඇතිවී තිබෙන ආතතිය මොකක්ද කියා දැනටමත් තමුත්තාන්සේලා දන්නවා. මෙන්න මේක තමයි තමුත්තාන්සේලා කරන්න යන්නේ. කරුණාකර මේක තේරුම් ගන්න.

මට මතකයි, කිරිඇල්ල ඇමතිතුමා සහ අපේ තවත් සමහර මන්ත්‍රීවරු කිව්වා, "රාජපක්ෂ ආණ්ඩුව යුද්ධයෙන් පසුව හරියට වැඩ කළේ නැහැ, ඒකාධිපති වුණා, ඒ නිසා තමයි ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාව අධිකරණ පද්ධතිය හොඳ නැහැ කියා හිතලා මෙහෙම කළේ" කියා. එහෙම කියපු මන්ත්‍රීතුමන්ලාට මම කියනවා, "විකිලික්ස්" වෙබ් අඩවිය ලංකාව සම්බන්ධයෙන් හෙළිදරව් කරපු පණිවුඩ ටික කියවන්න කියා. ඔය කියන ශිරාති බණ්ඩාරනායක පිළිබඳ ප්‍රශ්නය මතු වෙන්නත් කලින් තමයි මෙහේ ඇමෙරිකානු තානාපතිලා යුද අපරාධ චෝදනා ගැන ඇමෙරිකානු රාජ්‍ය දෙපාර්තමේන්තුවට; විදේශ දෙපාර්තමේන්තුවට ඒ ටෙලෙක්ස් පණිවුඩ යවන්නේ.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්ඩුමුතු තෙලකමතාභිමුඛ උග්‍රාභිභිඤ්ඤා ආචාර්ය)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, දැන් ඔබතුමාගේ කථාව අවසන් කරන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ඩිමසල් ඩිමසල්)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

එතුමන්ලා ඒ වෙන කොටත් මේ මෙහෙයුම තීරණය කරලා අවසන්. ඔය කියන ශිරාති බණ්ඩාරනායකගේ සිද්ධිය වෙන්න කලින් මේ මෙහෙයුම තීරණය කරලා අවසන්. තමුත්තාන්සේලා එක්සත් ජනපදයේ න්‍යාය පත්‍රයට මේ රට යටත් කළා. මේ සම්පත්තන් මැතිතුමාට විපක්ෂ නායකකම දුන්නේත් එහෙම නේ. මන්ත්‍රීවරු 51ක් ඇවිල්ලා විපක්ෂයේ වාඩි වුණාම පිළිනොගන්නේ ලෝකයේ මොන පාර්ලිමේන්තුවද, දෙවි භාවුද්‍රුවනේ!

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපි දෙදෙනා බස්නාහිර පළාත් සභාවේ එකට සිටි දෙදෙනෙක්.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්ඩුමුතු තෙලකමතාභිමුඛ උග්‍රාභිභිඤ්ඤා ආචාර්ය)

(The Hon. Presiding Member)

ඒ නිසා විනාඩි දෙකක් වැඩිපුර දුන්නා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ඩිමසල් ඩිමසල්)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

තව විනාඩි දෙකක් දෙන්න.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්ඩුමුතු තෙලකමතාභිමුඛ උග්‍රාභිභිඤ්ඤා ආචාර්ය)

(The Hon. Presiding Member)

දැන් අවසන් කරන්න.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(මාණ්ඩුමුතු ඩිමසල් ඩිමසල්)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

අපේ යාචකම වෙනුවෙන් තව විනාඩි දෙකක් දෙන්න. මම විනාඩි දෙකකින් අවසන් කරන්නම්.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මම කියන්නේ මේකයි. තේරුම් ගන්න. තිස්ස අත්තනායක මහතා කිව්ව, තමුත්තාන්සේලා කියන කුට ලේඛනයට අදාළ මෙහෙයුමයි මේ ක්‍රියාත්මක වන්නේ. යුද හමුදා බුද්ධි අංශය බිලි ගන්නේ ඒකට. මේ ඒකීයභාවයේ වී ඇටය ඇතුළේ පෙඩරල් හාල් ඇටය දෙන්න හදන්නේ ඒකට. ඒ මෙහෙයුම තමයි මේ යන්නේ. ඒක කට ඇරලා මේ රටට පෙන්වා දෙන නිසා තමයි අපට බොරු චෝදනා දමා හිරේ දමන්නේ; ඒකාබද්ධ විපක්ෂය දඩයම් කරන්නේ. තමුත්තාන්සේලා ඒ ඔක්කොම කරන්නේ ඒ න්‍යාය පත්‍රය

[ගරු විමල් විරවංශ මහතා]

ඇතුළේ. එම නිසා මේ රටේ ජනතාවගෙන් අපි ඉතා ඕනෑකමින් ඉල්ලනවා, මේ ආණ්ඩුව විවිධ නාටක රහ දක්වමින් මේ යන්නේ කොහොටද කියලා තේරුම් ගන්න කියලා.

ජීනීවාටදී එකඟ වුණු මර උගුලට මේ රට ඇද ගෙන යන ගමනයි මේ යන්නේ. ත්‍රස්තවාදය වැළැක්වීමේ පනත අහෝසි කරලා අලුත් පනතක් ගේනවා කියලා විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය මංගල සමරවීර මැතිතුමා කියන කොට ඒකෙන් කියවෙන්නේ බරපතළ දඬුවම් ලබන සියලු කොටි එළියට එනවා කියලායි. රටත්, ජාතියත් නැවතත් ලේ හලන අනාගතයක් කරා ඇද ගෙන යන, ඉතිරි වී තිබෙන සහජීවනය හා සාමයත් වළලා දමන මෙන්න මේ මෙහෙයුම පරාජයට පත් කරන්න තීරණාත්මකව කැප වන්න කියලා මේ රටේ පොදු ජනතාවට අපි ආරාධනා කරනවා. ගරු මන්ත්‍රීවරුනි, කරුණාකරලා හෘදය සාක්ෂියට එකඟව කල්පනා කර මේ දින බලන්න කියලා ආයාචනා කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

බිබතුමාට බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරුම මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

බොහොම ස්තූතියි.

මිලහට, ගරු රවුල් හකීම් ඇමතිතුමා. You have 11 minutes.

[5.32 p.m.]

ගරු රවුල් හකීම් මහතා (නගර සැලසුම් හා ජල සම්පාදන අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு நவுப் ஹகீம் - நகரத் திட்டமிடல் மற்றும் நீர்வழங்கல் அமைச்சர்)

(The Hon. Rauff Hakeem - Minister of City Planning and Water Supply)

Bismillahir Rahmanir Raheem.

Hon. Presiding Member, towards the end of this month, we will have regular sittings of the Human Rights Council in Geneva and it is also an event that will conclude in late March, where the progress that we have made on our undertakings as per the Resolutions that have been passed and particularly co-sponsored by us is to come up. The Hon. Leader of the Opposition has brought this Adjournment Motion to look at specifically the issues confronting the nation in these important times and to make sure that we do not lose sight of our commitments solemnly given to the international community.

The month of March is also important in another aspect, where Article 50 of Brexit is also to be implemented severing the British nation from the European Community. The Geneva Sessions, once again, take place in the shadow of Resolution 30/1, which was co-sponsored by us, Sri Lanka and adopted on the 24th of September, 2015. As we know quite famously, this was the fourth Human Rights Council Resolution passed on us since the year 2012. Progressively, we have had a few amendments being brought in by the proposers of the Resolution, the United States, being strongly supported by the European Union and many other member States.

We recall Resolutions 19/2 of 22nd March, 2012; 22/1 of 21st March, 2013 and 25/1 of 27th March 2014. All these Resolutions were passed in March, except the last one, which was passed in September 2015. That is why I began by saying that March has its significance and it is pertinent to observe that we dedicate this Debate to mull over the September 2015 Resolution and its aftermaths.

You would notice that all these Resolutions bear the same title, "Promoting reconciliation, accountability and human rights in Sri Lanka." Significantly, if you take the individual elements of the Resolution, you would note that the exhortation of the Council has been on reconciliation and accountability. In fact, the fact that we co-sponsor the Resolution in 2015, represents our voluntary commitment not only to the international community but also to our people, of our determination to confront the past, end any kind of impunity, achieve reconciliation and build an inclusive society in which rule of law and democracy flourish with no discrimination on the grounds of parochial and sectarian distinctions. Non-inclusive institutions will only take us back to the corrosive decades of impunity which we so earnestly seek to prevent.

Hon. Presiding Member, one year and five months have passed since the adoption of Resolution 30/1. It is timely to take stock of our progress in implementing our commitments to identify challenges and constraints and to think up strategies for moving forward and we should solicit the continued support of the international community via the Human Rights Council to march forward on our onward journey.

The Council certainly set the stage for us when the international community came together in 2015 to co-sponsor a Resolution which requires reciprocity on our part. We all recall that not long time ago, when the internecine war had ended in 2009, to be precise, upon the conclusion of the visit of the UN Secretary-General, Ban Ki-moon, we pledged in a Joint Communique'. The Joint Communique' issued by the then President Hon. Mahinda Rajapaksa and UN Secretary-General of the day, Mr. Ban Ki-moon, stated that there would be some kind of an accountability mechanism. All these four Resolutions that were passed in Geneva have pivoted their pith and substance on the mechanism that was hinted in that Communique'.

Sir, long before the last Resolution was passed in September, 2015, we recall the mechanisms we proceeded to establish. One is, the Lessons Learnt and Reconciliation Commission and its good recommendations. Then, the Maxwell Paranagama Commission that sat right throughout the length and breadth of the country and its recommendations on missing persons. Our voluntary pledge at the universal periodic review to craft a National Action Plan on Promotion and Protection of Human Rights resulted in a number of consultations with several stakeholders which finally led to an Action Plan being presented in Geneva. But we need to bear in mind that the Action Plan for 2017 to 2021 needs to be worked out while we proceed to overhaul human rights in an expanded Chapter in the

proposed new Constitution. The passage of the consensual resolution is a stark reminder that our efforts at reconciliation, accountability mechanisms and human rights efforts at reconciliation are laudable, but we as constituent Member of the National Unity Government-

ගරු මූලාසනාරුව මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

Your time is over, Hon. Minister.

ගරු රවුෆ් හකීම් මහතා

(மாண்புமிகு நவுப் ஹகீம்)

(The Hon. Rauff Hakeem)

Give me just a minute, Hon. Presiding Member.

In order to realize the full promise of all these reforms, we need to work out on our momentum to effect the paradigm transformation we so honestly wish for our people. I cannot but resist the observation that from a human rights perspective the constitutional reform process presents us an important opportunity to rectify structural deficiencies and establish a more comprehensive Bill of Rights, stronger institutional checks and balances, enhanced constitutional review, improved guarantees for independence of the judiciary, accountability of our international human rights obligations. As for our treaty obligations, our obligations under the Convention Against Torture have already been considered in November 2016 and we are also going to bring a bill against enforced or involuntary disappearances. That would be presented maybe in a week or two. So, we must bear in mind that on the question of enforced disappearances when it becomes a penal offence under international obligations, that law can be applied retrospectively. All other penal offences are prospective, but in this case, it is not so. And this is why the Hon. Wimal Weerawansa was so emotionally charged saying that we are on a witch-hunt against intelligence officers. But then, if intelligence officers have stepped out of the law, if they have gone and taken in innocent people and tortured innocent people, and have been cause for disappearances, then it has to be looked into. This is an international obligation. We have signed Conventions where we hold ourselves responsible to the international community and that is what accountability means, and transitional justice mechanisms are necessary for us to bring closure to the misery and trauma that people have suffered in this country.

With those comments Sir, I conclude and thank you for giving me this opportunity.

Thank you.

[பி.ப. 5.42]

ගරු ඩග්ලස් ඩේවානන්දා මහතා

(மாண்புமிகு டக்ளஸ் தேவானந்தா)

(The Hon. Douglas Devananda)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று எமது நாட்டில் அன்றாடம் பல்வேறு பிரச்சினைகள் தலைதூக்குகின்றன. கொழும்பு நகரை எடுத்துக்கொண்டால், ஒவ்வொரு

நாளும் ஒவ்வொரு போராட்டம், ஆர்ப்பாட்டம், ஊர்வலம் எனப் பிரச்சினைகள் தொடர்வதையே நாம் காண்கின்றோம். அத்தனை பிரச்சினைகளுக்கும் மேலாக மிகவும் பிரதான பிரச்சினையாகப் பொருளாதாரப் பிரச்சினை உருவெடுத்திருக்கின்றது. அந்த வகையில் ஏனைய அனைத்துப் பிரச்சினைகளையும் தீர்க்கக்கூடிய பிரதான பிரச்சினை என்ற வடிவத்தைப் பொருளாதாரப் பிரச்சினை கொண்டிருப்பதை நாம் உணர முடிகின்றது. இந்த நாட்டில் கூர்மையடைந்திருக்கும் பிரச்சினையாகக் கருதப்பட்டு வருகின்ற தேசிய இனப் பிரச்சினைக்கான அரசியல் தீர்வுகூட இன்று பின்தள்ளப்பட்டுள்ள நிலைமையே காணப்படுகின்றது. பொருளாதாரப் பிரச்சினையை நாம் தீர்த்துக்கொண்டாலும் இனப் பிரச்சினைக்கான அரசியல் தீர்வைப் பெற்றுக் கொள்வதில் தொடர்ந்தும் சிக்கல் நிறைந்த நிலை காணப்படுகின்றது. அது தொடர்பில் பல்வேறு முயற்சிகள் எடுக்கப்பட்டு வருவதாகக் கூறப்பட்டாலும் அதற்குரிய இலகுத் தன்மையானது இன்னமும் எட்டப்படாததாகவே இருக்கின்றது. இவ்வாறானதொரு நிலையில்தான் நாங்கள் எமது நாட்டின் சர்வதேசக் கடப்பாடுகள் குறித்து வாதப்பிரதிவாதங்களை நடத்திக்கொண்டிருக்கின்றோம்.

இனப் பிரச்சினைக்கான அரசியல் தீர்வு என்பது, இந்த நாட்டில் பல ஆண்டு காலமாகவே புரையோடிப் போயிருக்கின்ற ஒரு பிரச்சினை என்பதைப் பலரும் ஏற்றுக்கொள்கின்றனர். இவ்வாறானதொரு பிரச்சினையை நாம் தீர்க்க வேண்டும் எனக் கூறிக்கொண்டே இறுதிவரையில் அதனைத் தீர்க்காமலேயே இருந்துவிட்டோம். இதற்குப் பொறுப்புக்கூறவேண்டியவர்களில் பிரதானமாக இருப்பவர்கள் சிங்கள, தமிழ்த் தரப்புக்களைச் சேர்ந்த சுயலாப அரசியல்வாதிகளே அன்றி இந்த நாட்டு மக்கள் அல்லர். 2000ஆம் ஆண்டு முன்னாள் ஜனாதிபதி சந்திரிகா பண்டாரநாயக்க குமாரதுங்க அவர்களால் மிகச் சிறந்த அரசியல் தீர்வு ஒன்று முன்வைக்கப்பட்டிருந்தது. அந்தத் தீர்வை எதிர்த்த தமிழ்த் தரப்பினர் இன்று அரசாங்கத்தில் இருப்பதாக முன்னாள் ஜனாதிபதி சந்திரிகா பண்டாரநாயக்க அவர்கள் அண்மையில் தெரிவித்திருந்ததை நான் இங்கு ஞாபகப்படுத்த விரும்புகின்றேன். வழமைபோன்றே எதிர்க்கட்சி, ஆளும் கட்சிப் பிரச்சினையால் அந்தத் தீர்வு முயற்சி தோல்வியில் முடிவடைந்திருந்தாலும் தமிழர் தரப்பைச் சேர்ந்தவர்கள் அந்தத் தோல்விக்கு ஏன் துணைபோனார்கள்? என்று நான் இங்கு கேட்க விரும்புகின்றேன்.

காலம்சென்ற நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் கலாநிதி நீலன் திருச்செல்வம் அவர்கள் நல்லவர், வல்லவர், அறிவுசார்ந்தவர் என்றெல்லாம் நாங்கள் கருதுகின்றோம். இவ்வாறான வல்லமையுடைய சட்ட நிபுணர் நீலன் திருச்செல்வத்தினது பெரும் பங்களிப்பில் உருவான 2000ஆம் ஆண்டுத் தீர்வுத் திட்டம் சிறந்த ஒரு தீர்வுத்திட்டம் என்பதைச் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் ஏற்றுக்கொள்வார்களா? அவர்கள் அவ்வாறு ஏற்றுக்கொள்வார்களாக இருந்தால், அன்று அந்தத் தீர்வு முயற்சிக்கு எதிராக ஏன் செயற்பட்டார்கள்? என்பதை நான் இந்தச் சபையில் கேள்வியாகக் கேட்கின்றேன். அரசியல் தீர்வுக்காகவும் தேசிய நல்லிணக்கத்திற்காகவும் கிடைத்த வாய்ப்புக்களை எல்லாம் தவறவிட்டவர்கள் இன்று "சாத்தான் வேதம் ஓதுவதுபோல" தமிழ் பேசும் மக்களது அரசியல் உரிமைக்காக வேதம் ஓதிக்கொண்டிருக்கின்றார்கள்.

சர்வதேச கடப்பாடுகள் குறித்து நாம் அவதானத்தைச் செலுத்தி வருகின்றோம். ஆனால், ஒரு சந்தர்ப்பத்திலாவது தேசிய கடப்பாடுகள் எவை என்பது குறித்துச் சிந்தித்துப் பார்க்காது தவறிழைத்து வருகின்றோம். தேசிய நல்லிணக்கச் செயற்பாடுகளையும் தேசிய ரீதியிலான கடப்பாடுகளையும்

[மௌன்ட் டீலிவரன்ஸ் மௌன்ட்]

நாம் உரிய முறையில் வளர்த்தெடுக்காவிட்டால் சர்வதேச கடப்பாடுகள் குறித்த எந்தச் செயற்பாடுகளும் எமக்கு விமோசனங்களைத் தரப்போவதில்லை. ஒரு கை ஒருபோதும் ஓசை தராது; இரு கைகள் இணையும்போதுதான் ஓசை எழுவதற்கான வாய்ப்பு உருவாகும். ஆகவே, இலங்கைத்தீவில் தேசிய நல்லிணக்கத்தை வளர்க்க வேண்டுமேயானால், சம்பந்தப்பட்ட இரு சாராரும் ஒரு புள்ளியில் ஒருமித்துச் செயற்பட வேண்டும். தேசிய நல்லிணக்கம் இல்லாத சர்வதேச கடப்பாடுகள் வெறும் பாணையை அடுப்பிலேற்றி எரிப்பதற்குச் சமனானதாகும். அந்தவகையில், இந்த நாட்டில் வாழ்கின்ற அனைத்து மக்களினதும் அனைத்து உரிமைகள் உட்பட்ட அந்தந்த மக்களது அபிவிருத்திகளைப் பூர்த்தி செய்கின்ற வகையிலான ஏற்பாடுகளை நாம் கொண்டிருக்கவேண்டும். ஒவ்வொரு வருடமும் ஜெனீவா மனித உரிமைகள் கூட்டத் தொடர் ஆரம்பிக்கப்படுகின்ற காலகட்டத்தில் மட்டும்தான் நாங்கள் இந்த விடயத்தைப் பற்றிப் பேசுகின்றோம். பின்பு அதைப்பற்றி மறந்துவிட்டு, அவ்வப்போது உணவின்போது தொட்டுக்கொள்ள ஊறுகாயைப் பயன்படுத்துவதைப்போல், ஆங்காங்கு கதைப்பதோடும் அறிக்கைகள் விடுவதோடும் நிறுத்திக்கொள்கின்ற நிலை மாறவேண்டும். எனவே, இதுகுறித்து நாம் தொடர்ந்தும் மிகவும் அர்ப்பணிப்போடு செயலாற்ற வேண்டும் என்று இச்சந்தர்ப்பத்திலே வலியுறுத்திக் கூற விரும்புகின்றேன்.

யுத்தம் முடிவுக்குக் கொண்டுவரப்பட்டதையடுத்துத் தேசிய ரீதியில் நாம் முன்னெடுத்திருக்க வேண்டிய கடப்பாடுகளை நாம் செவ்வனே நிறைவேற்றியிருந்தால், இன்று இந்தச் சர்வதேச கடப்பாடுகள் குறித்தோ, ஜி.எஸ்.பி. பிளஸ் மீதான தடைவிதிப்புக் குறித்தோ நாம் அல்லல்பட்டுக்கொண்டிருக்க வேண்டிய தேவை இருந்திருக்காது. இதைவிடுத்து, இரு இனங்களினதும் சில அரசியல் தலைமைகள் தொடர்ந்தும் இனவாத ரீதியாக இருதரப்பு மக்கள் மீதும் கருத்துக்களைத் திணித்துவருகின்ற நிலையில், நாம் தேசிய நல்லிணக்கம் குறித்தும் அரசியல் தீர்வு குறித்தும் வாதப்பிரதிவாதங்களை முன்னெடுத்து வருகின்றோம். தமிழ் பேசுகின்ற மக்களோ, சிங்களம் பேசுகின்ற மக்களோ அடிப்படையில் இனவாதிகள் அல்லர். இந்த மக்களது வாக்குகளை அபகரிப்பதற்காகச் சில அரசியல் சுயநலவாதிகள் இனவாத வித்தை விதைத்து விடுகின்ற நிலையையே நாம் இங்கு பெரும்பாலும் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது.

முல்லைத்தீவு கேப்பாப்புலவு மக்கள் இன்று 23ஆவது நாளாகவும் தங்களது காணி - நிலங்களைக் கேட்டுப் போராட்டத்தில் ஈடுபட்டு வருகின்றனர். இவர்களைத் தொடர்ந்து பரவிப்பாஞ்சான் மக்களும் போராட்ட களத்திற்குள் வந்துவிட்டனர். அதுபோல், காணாமற்போனவர்களது விபரங்களை வெளியிடக் கோரி நேற்றுக் கிளிநொச்சியில் கவனயீர்ப்புப் போராட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது. நாளை இவ்வாறான போராட்டங்கள் இன்னுமின்னும் பரவலாகி, காணி - நிலங்களை இழந்துநிற்கும் அனைத்து மக்களும் ஏனைய தேவைகளைக் கொண்ட மக்களும் போராட்டங்களில் ஈடுபடமாட்டார்கள் எனக் கூற முடியாது. இதற்கு யார் காரணம்? தமிழ் மக்களது வரலாற்றை எடுத்துக்கொண்டால், அவர்கள் தொடர்ந்தும் பல்வேறு தடவைகள் ஏமாற்றப் பட்டவர்களாகவே வாழ்ந்து வருகின்றனர். ஏமாற்றியவர்கள் இரண்டு தரப்புகளிலும் இருந்திருக்கிறார்கள்; இருக்கின்றார்கள். ஆனால், தமிழ் மக்கள் தமிழ் அரசியல் தலைமைகளால் ஏமாற்றப்பட்டுள்ள நிலைமைகளே அதிகமாகுமென்பதை நான் இங்கு சுட்டிக்காட்ட விரும்புகின்றேன்.

கடந்தகாலத் தேர்தல்களில், எமது மக்களின் வாக்குகளைக் கொள்ளையடிப்பதற்காகவே அவர்கள் பரவலாக ஏமாற்றப் பட்டனர். நடைமுறைக்குச் சாத்தியப்படாத வாக்குறுதிகள் பல அவர்களுக்கு வழங்கப்பட்டன. "எங்களுக்கு வாக்களியுங்கள்! நாங்கள் உங்களது காணிகளை படையினரிடருந்து மீட்டுத் தருவோம்; இராணுவத்தை வடக்கிலிருந்து விரட்டுவோம்; தமிழ் அரசியல் கைதிகளை விடுவிப்போம்; காணாமற் போனவர்களைக் கண்டுபிடித்து தருகிறோம்; வடக்கையும் கிழக்கையும் இணைக்கிறோம்; ஜனாதிபதியும் பிரதமரும் சமஷ்டி தருவதாக வாக்குறுதி வழங்கியிருக்கிறார்கள். எனவே, நாங்கள் சமஷ்டியைப் பெற்றுத் தருகிறோம்" என்றெல்லாம் கூறிக்கூறி எமது மக்களைத் தொடர்ந்து ஏமாற்றி, அவர்களின் வாக்குகளை அபகரித்தவர்கள் இன்று எமது மக்கள் மத்தியில் அம்பலப்பட்டுப் போயிருக்கின்றார்கள். எமது மக்களைத் தொடர்ந்து ஏமாற்ற முடியுமென்று நம்பியிருந்த இவர்களை மக்கள் புறந்தள்ளிவிட்டு, சரியான திசைவழி நோக்கிப் பயணிக்க ஆரம்பித்துள்ளனர். இனியும் நாங்கள் ஏமாறத் தயாரில்லையெனச் சபதமெடுத்துள்ள எமது மக்கள், தங்களை ஏமாற்றிய அரசியல்வாதிகள் மீது கடுமையான வெறுப்படைந்த நிலையில், இனியும் அவர்களை நம்பிப் பயனில்லை என்பதால், இன்று வீதியில் இறங்கிப் போராடிவருகின்றனர். கேப்பாப்புலவில் ஆரம்பித்துள்ள இந்த மக்கள் போராட்டம், நாளை இந்த ஏமாற்று அரசியல் வாதிகளின் வீட்டுக் கதவுகளையும் தட்டி, தாங்கள் இதுவரையில் ஏமாற்றப்பட்டதற்கான நியாயத்தைக் கோரும்வரை ஓயாத நிலையே காணப்படும்!

இந்த அரசாங்கமோ, முன்னைய அரசாங்கங்களோ ஆட்சிக்கு வந்து ஆறு மாதங்களில் அல்லது ஒரு வருட காலத்தில் தலையாய பிரச்சினைகளைத் தீர்த்திருக்க வேண்டும். இல்லையெல், "ஆறிய கஞ்சி பழங்கஞ்சி" என்ற நிலைதான் அந்தப் பிரச்சினைகளுக்கும் ஏற்படுமென்பதை நான் அடிக்கடி கூறிவருகின்றேன். கடந்த அரசு தமிழ் மக்களது பிரச்சினைகளைத் தீர்க்கவில்லை. எனவே, இந்த அரசைக் கொண்டுவந்து தீர்ப்போமென தமிழ் மக்களிடத்தே வாக்குறுதியளித்து வாக்குகளைப் பெற்று வந்தவர்கள் தமிழ் மக்களது பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பது தொடர்பில் இந்த அரசின் முதல் 100 நாட்கள் வேலைத்திட்டத்திலும் சரி, அதன் பின்னரான கடந்த ஒரு வருட காலத்தினுள்ளும் சரி, நடைமுறைச் சாத்தியமான செயற்பாடுகளை முன்னெடுத்தார்களா? இல்லை. "அழுதும் பிள்ளையை அவளே பெறவேண்டும்" என்றொரு பழமொழி தமிழில் இருக்கின்றது. அதையே தமிழர் தரப்பைப் பொறுத்தவரையிலும், இந்த நாட்டைப் பொறுத்தவரையிலும் நான் கூறுகின்றேன். எமது பிரச்சினைகளை நாங்களே தீர்த்துக்கொள்ள வேண்டும்.

எமது நாட்டில் இனங்களுக்கிடையே பரஸ்பர புரிந்துணர்வுகளை ஏற்படுத்துவதனுடாக அந்நியோன்னிய நம்பிக்கையைக் கட்டியெழுப்பி, அதனைப் பேணி வளர்ப்பதற்கான காலகட்டமாக யுத்தத்திற்குப் பின்னரான காலகட்டத்தை மாற்றியமைத்திருக்க வேண்டும். அவ்வாறானதொரு முயற்சிக்கு நாங்கள் செல்லவில்லை. மாறாக, சுயலாப அரசியல் கருதி மீண்டும் மீண்டும் இனவாதத்தைத் தூண்டி வளர்க்கும் செயற்பாடுகளே இரு தரப்பினர் மத்தியிலும் நிலைகொண்டிருக்கின்றன. இவ்வாறானதொரு சூழலில் இருந்துகொண்டு நல்லிணக்கம் குறித்து எடுக்கப்படுகின்ற முயற்சிகள் யாவும் எதிர்நீச்சல் போடுவதை ஒத்ததாகவே இருக்கின்றன. அனைத்து மக்களினதும் உணர்வுகளைக் கண்டறிந்து, கட்டியெழுப்பப்படுவதே தேசிய நல்லிணக்கமாகும். அல்லாமல், அது வெறும் கண்காட்சிப் பொருளல்ல. இந்த நாட்டு மக்களிடையே தேசிய நல்லிணக்கச் சூழலை ஏற்படுத்துவதற்கும் இனப் பிரச்சினைக்கான அரசியல்

"ශ්‍රී ලංකාව ජීවීය රාජ්‍යයක් විය යුතුයි" කියලා සමගි පෙරමුණු රජය යෝජනා කරන කොට ගෙඩරල් පක්ෂය එදා ඊට එරෙහිව යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කළා, "ශ්‍රී ලංකාව ගෙඩරල් රාජ්‍යයක් විය යුතුයි" කියලා. එම සාකච්ඡාව යන අතර අද අප සමඟ ඉන්න ධර්මලිංගම් සිද්ධාර්ථන් මැතිතුමාගේ පියා වී. ධර්මලිංගම් මැතිතුමා අතරමැදි යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කළා. ගෙඩරල් පක්ෂය වෙනුවෙන් කථා කරමින් එතුමා කීවා, "අපි ඉන්නේ ගෙඩරල්

[ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා]

ක්‍රමයක් සඳහා තමයි" කියලා. නමුත්, එකඟ විය හැකි අතරමැදි යෝජනාවක් ඉදිරිපත් කරමින් ඔහු ඇහුවා, "ඔබලාට ඒකීය රාජ්‍යයෙන් එළියට යන්න බැරි නම්, ඔබලා හැම මැතිවරණ ප්‍රකාශනයකදීම කියපු දේ කරන්න බැරි ඇයි?" කියලා. එනම්, කවිචේරි ක්‍රමය අහෝසි කරලා ඒ වෙනුවට ජනතාවගේ ඡන්දයෙන් පත් වුණු දිස්ත්‍රික් සභා පිහිටුවන්නට බැරි ඇයි කියලා එතුමා ඇහුවා. එදා ඒ අතරමැදි යෝජනාවට දකුණේ අපි හරි විධියට ධනාත්මක ප්‍රතිචාරය දක්වලා අපි ඒ අතරමැදි යෝජනාව ක්‍රියාත්මක කරලා, දිස්ත්‍රික් මට්ටමේ ජනතාවගේ ඡන්දයෙන් තේරී පත්වූ ආයතන පිහිටව්වා නම්, මේ රටේ ඉතිහාසය මීට වඩා වෙනස් වෙන්නට ඉඩ තිබුණා. නමුත්, අපි ඒක කළේ නැහැ. ඉන් පසු හාෂා ප්‍රශ්නයක් විසඳා ගන්න බැරි වුණාම තමයි 1972 ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හදන වෙලාවේ ටෙඩ් රොබින්සන් පක්ෂයේ නායකයෝ එළියට ගියේ. 1978ත් එහෙමයි. එක්සත් ජාතික පක්ෂය මැතිවරණයට පෙර මැතිවරණ ප්‍රකාශනයේ කියා සිටියා, "දෙමළ ජනතාවට ප්‍රශ්න තිබෙන බව තේරුම් ගන්නා, පිළිගන්නා එක්සත් ජාතික පක්ෂය එම ප්‍රශ්න නොවිසඳීම හේතුවෙන් දෙමළ ජනතාව බෙදුම්වාදයට තල්ලුවී ගොස් ඇති බව පිළිගන්නා අතර, බලයට පත්වූ පසු වට මේස සාකච්ඡාවක් කැඳවා මෙම ප්‍රශ්නය විසඳනවා" කියලා. එක්සත් ජාතික පක්ෂය එදා එලෙස පොරොන්දු වුණා.

උතුරු-නැහෙනහිර පළාත්වලින් පිට, රට පුරාම හිටපු දෙමළ ජනතාවන් එක්සත් ජාතික පක්ෂයට ඡන්දය දුන්නා. නමුත්, එක්සත් ජාතික පක්ෂයට හයෙන් පහක වැඩි ඡන්දයක් ලැබුණාට පස්සේ වට මේසයක් තියා හතරැස් මේසයක්වත් නැහැ. ඔවුන් තමන්ට ලැබුණු හයෙන් පහක ඡන්ද බලය පාවිච්චි කරලා තමන්ට ඕනෑ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හඳුනවා.

1972දී සමඟි පෙරමුණ තමන්ට ඕනෑ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හඳුනවා. 1978දී එක්සත් ජාතික පක්ෂය තමන්ට ඕනෑ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හඳුනවා. 1978 ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හදන්න දෙමළ ජනතාවගෙන් තේරී පත් වුණු නියෝජිතයන් සම්බන්ධ වුණේ නැහැ. නමුත්, අද පළමුවෙන් වරට අපට ඒ අවස්ථාව ලැබී තිබෙනවා. අපි කාටවත් තුනෙන් දෙකක් තියා සරල බහුතරයක්වත් නැති අවස්ථාවක සියලුම දේශපාලන පක්ෂ එකතු කරලා මෙම රජයට තුනෙන් දෙකක සහායක් ලබා ගන්න පුළුවන් වෙලාවක; අය වැය ලේඛනය ඡන්ද 165කින් සම්මත වුණු අවස්ථාවක; ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ වැනි පක්ෂ පවා ව්‍යවස්ථා ප්‍රතිසංස්කරණය පිළිබඳව ධනාත්මකව බලන වෙලාවක අපට අද ස්වර්ණමය අවස්ථාවක් ලැබී තිබෙනවා, 1972 සහ 1978 කරන්න බැරි වුණු දේ කරන්න. එනම්, සෑම දෙනාගේම එකඟත්වයෙන් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හදන්න.

මේ පිළිබඳව අපි බලාපොරොත්තු විය යුතු ආකාරයටම ජාතිවාදී කොටස් මෙය රට බෙදීමට කරන උත්සාහයක් හැටියට විස්තර කරනවා. ඒ වාගේම ව්‍යවස්ථා මර උගුලක් ලෙසත් විස්තර කරනවා. මේ පාර්ලිමේන්තුව ඒකමතිකව සම්මත කරලා ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා මණ්ඩලයක් හදා එහි මෙහෙයුම් කමිටුව ඒක මතිකව තෝරා, අතුරු කමිටු ඒක මතිකව තෝරා, ඒවායේ සහායවරු ඒක මතිකව තෝරා කටයුතු කරන කොට මේක ව්‍යවස්ථා මර උගුලක් වෙන්නේ කොහොමද?

රට බෙදන්න ඕනෑද, ජනාධිපතිතුමාට? ජනාධිපතිතුමා ඒකට කැමැතිද? එතුමා දැන් වරින්වර උතුරු නැහෙනහිරට යනවා. උතුරු නැහෙනහිර මේ රටෙන් වෙන් වෙන්නට හැරලා, ඉන්පසු විසා බලපත්‍රයක් අරගෙන උතුරු නැහෙනහිරට යන්න ජනාධිපතිතුමා කැමැතිද? පළාත් නවයේම අගමැති වෙලා ඉන්න

අගමැතිතුමා කැමැතිද, පළාත් හතක විතරක් අගමැති වෙලා ඉන්න? නැහැ. මේ රට බෙදෙනවාය කියන කතන්දරය -වෝදනාව- ඉදිරිපත් කරන අය හොඳටම දන්නවා, රට බෙදන්න මේ කිසි කෙනෙකුට ඕනෑ නැහැයි කියලා. ඔවුන් සම්පූර්ණයෙන්ම දේශපාලන වශයෙන් අවස්ථාවාදී ලෙස කටයුතු කරනවා. බොහොම වාමාංශික සම්භවයක් ඇති එක මන්ත්‍රීවරයෙක් කියා තිබෙනවා, "ව්‍යවස්ථාවට මොනවා වුණත් කමක් නැහැ, අපට ඕනෑ ව්‍යවස්ථාව පිට දමලා මේ ආණ්ඩුව පෙරළන්නයි" කියලා. ඒකයි කියා තිබෙන්නේ.

සමහරු ඉන්නවා, අවංකවම ව්‍යවස්ථා වෙනසකට අකැමැතියි. මොකද, ඔවුන් ජාතිවාදී පැත්තෙන් බලන්නේ. ඔවුන්ට අවශ්‍ය වන්නේ මේ රටේ දේශපාලන බලයට විවිධ ජනකොටස් සම්බන්ධ කර නොගැනීමටයි. ඇත්ත වශයෙන්ම ඔවුන්ට වඩා ගරු කළ යුතුයි. මොකද, ඔවුන්ගේ ප්‍රතිපත්තිය ඒකයි. මේ බෙදුම්වාදය පිළිබඳව, රට බෙදීම පිළිබඳව කථා කරන, ලියන, මගේ වෘත්තියටම සම්බන්ධ, බොහොම ජ්‍යෙෂ්ඨ, උගත් මිතුරෙක් ඉන්නවා. ඔහු මීට අවුරුදු දහයකට ඉස්සර වෙලා මමත් සම්බන්ධ වුණු සම්මන්ත්‍රණයකදී ඇහුවා, "What problems do the Tamil people have?" කියා. දෙමළ ජනතාවට තිබෙන ප්‍රශ්න මොනවාද කියලා ඇහුවා. He said, "We go in the same bus; we share the same teapot." අපි එකම බස් එකේ යන්නේ, අපි එකම තේ පෝච්චිය බෙදා ගන්නේ කියා කිව්වා.

මම උත්තර දිලා කිව්වා, "That is the problem" කියා. ඒක තමයි ප්‍රශ්නය කියලා මම කිව්වා. "ඔබතුමන්ලා ලැහැස්තියි තේ පෝච්චිය බෙදා ගන්න, නමුත් ඔබතුමන්ලා කැමැති නැහැ, රාජ්‍ය බලය බෙදා ගන්න; ආණ්ඩු බලය බෙදා ගන්න. ඒක තමයි මූලික ප්‍රශ්නය" කියා මම කිව්වා. මේ අත්තවාදී කොටස් ලැහැස්ති නැහැ, මේ රටේ රාජ්‍ය බලයට, මේ රටේ ආණ්ඩුකරණයට විවිධ ජන කොටස් සම්බන්ධ කර ගැනීමට. අද විසඳිය යුත්තේ ඒ ප්‍රශ්නයයි. රාජ්‍ය බලය පිළිබඳ ප්‍රශ්නයයි. අද අපට පළමුවන වරට දෙමළ ජනතාවගෙන් තේරී පත් වූ නායකයින් ඇවිල්ලා කියනවා, එක තනි රටක් තුළ, නොබෙදිය හැකි රටක් තුළ මේ ප්‍රශ්නය විසඳා ගන්න අපි කැමැතියි කියලා. එකකොට අපි කියනවා, "නැහැ, උඹලා මේ බොරු කියන්නේ" කියලා. අපි අත්තවාදීන්ට කිව්වා, "නැහැ, උඹලා මේ බොරු කියන්නේ" කියලා. මෙවැනි අවස්ථාවක් ආයෙන් කවදාවත් ලැබෙන්නේ නැහැ. මේ ස්වර්ණමය අවස්ථාව පැහැර හරින්නේ නැතුව එකඟත්වයෙන්, නාමාශීලීත්වයෙන් කටයුතු කරන්න ඕනෑ. අපි කවුරුත් විරුද්ධයි, මේ රට බෙදෙනවාට. මේ රට ආරක්ෂා කර ගත යුතුයි, එක -තනි- රටක් හැටියට. මේ රටේ භෞමික අඛණ්ඩතාව ආරක්ෂා කර ගත යුතුයි. ඒ වාගේම මේ රටේ රාජ්‍ය බලය, මේ රටේ ආණ්ඩු කිරීමේ බලතල අපි විවිධ ජන කොටස් අතර බෙදා හදා ගත යුතුයි. එමඟින් විතරයි මේ ප්‍රශ්නය විසඳිය හැක්කේ.

2006 වසරේදී එවකට පැවැති රජය විසින් සාර්ව පාර්ශ්වික සමුළුවට උදවු කිරීමට පත් කරන ලද විද්වත් කමිටුවේ මම සාමාජිකයෙක් වෙලා හිටියා. එම සාමාජිකයින්ට සහ APRC එකට කරපු පළමුවන කථාව, එවකට හිටපු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා කරපු කථාව පිළිබඳව මම සඳහන් කරන්න කැමැතියි. එතුමා කිව්වා, "Finding a political and a constitutional solution to the national question requires a multiparty effort" කියලා. මේ ප්‍රශ්නය විසඳන්න සාර්ව පාර්ශ්වික උත්සාහයක් දැරිය යුතුයි කියා එතුමා කිව්වා. එතුමා කිව්වා, "We must explore all past attempts from the Bandaranaike-Chelvanayakam Pact onwards" කියලා. බණ්ඩාරනායක-වෙල්ලන්පායගම් ගිවිසුමේ සිට කරපු සියලුම උත්සාහයන් දිහා බලලා අපි ඒවායින් අවශ්‍ය පාඩම් - appropriate lessons - ඉගෙන ගෙන කටයුතු කරන්නට ඕනෑ කියා එතුමා කිව්වා. එතැනින්

නවතීන්තේ නැතුව එතුමා කිවවා, "People in their own localities must take charge of their destiny and control their politico-economic environment" කියලා.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்ரமரத்ன)

(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

The Hon. (Prof.) Ashu Marasinghe has given his time to me, Sir. So, I have a few more minutes.

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

Then, you have additional four minutes.

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்ரமரத்ன)

(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

"People in their own localities must take charge of their destiny and control their politico-economic environment." එක එක පළාත්වල සිටින ජන කොටස් ඔවුන්ගේ destiny එක බාරගත යුතු අතර, දේශපාලන, ආර්ථික පරිසරයේ control එක ඔවුන් අතේ තිබිය යුතුයි. "Central decision making that allocates disproportionate resources has been an issue for a considerable time." කේන්ද්‍රයට ඕනෑවට වඩා බලතල තිබෙනවා කියලා එතුමා කියනවා. ඒකට එතුමා විරුද්ධ වෙනවා. එතුමා කියනවා. "In addition, it is axiomatic that devolution also needs to address issues relating to identity as well as security and socio-economic advancement.." කියලා. අනන්‍යතාව පිළිබඳ ප්‍රශ්නයද බලය බෙදා හැරීමෙන් විසඳිය හැකියි කියලා එතුමා කියනවා. ඒ ඒ පළාත්වල තිබෙන ආරක්ෂක තත්ත්වය සහ සමාජ ආර්ථික දියුණුව පිළිබඳවද එතුමා සඳහන් කරනවා. "In this regard, it is also important to address the question of regional minorities. In sum, any solution needs to be as a matter of urgency allow people to take charge of their own destiny." ඒ ඒ පළාත්වල සිටින ජන කොටස්වලට තමන්ගේ ඉතිහාසය-

ගරු මූලාසනාරුඬ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීතුමා, ඔබතුමාට තවත් විනාඩි 4ක කාලයක් ලැබෙනවා, ගරු හෙක්ටර් අප්පුහාමි මන්ත්‍රීතුමාගෙන්.

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்ரமரத்ன)

(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

බොහෝම ස්ත්‍රීකිය, ගරු මන්ත්‍රීතුමා.

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, එතුමා කියනවා, "This has been tried out successfully in many parts of the world." කියලා. එතුමා ලෝකයේ තිබෙන අනෙකුත් උදාහරණ අරගෙන කියනවා, වෙනත් රටවලත් මේ ප්‍රශ්නය විසඳා තිබෙන්නේ මේ ආකාරයටයි කියලා. "There are many examples around the world that we may study as we evolve a truly Sri Lankan constitutional framework including our immediate

neighbour, India." ඉන්දියාව ඇතුළු වෙනත් රටවල මේ වාගේ ප්‍රශ්න ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව පාවිච්චි කරලා විසඳා තිබෙන්නේ කොහොමද කියන එක අපි ඉගෙන ගන්න ඕනෑ කියලා එතුමා කියනවා. "It therefore behoves on particularly the majority community to be proactive in striving for peace and there must be a demonstration of a well stretched hand of accommodation." එතුමා ප්‍රධාන ජන කොට්ඨාසයට -සිංහල ජන කොට්ඨාසයට - කියනවා, ඔබ proactive වෙන්න ඕනෑ, ඔබ මීට වඩා ක්‍රියාකාරී ලෙස සම්බන්ධ වෙලා මේ ප්‍රශ්නය විසඳන්න ඕනෑ කියලා.

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, බලය බෙදා හැරීම පිළිබඳ අවුරුදු 28ක අද්දැකීම් අපට තිබෙනවා. උතුරේ සහ නැගෙනහිර නොව දකුණේ තිබෙන පළාත් හතේ මහ ඇමතිවරු මෙහිදී එක මතයක ඉන්නවා. මා ඉතාම සතුටුයි කියන්න, ඒ මහ ඇමතිවරුන් හැම අවස්ථාවේදීම කියපු දේ. මෙම පාර්ලිමේන්තුවෙන් පත් කරන ලද ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා මණ්ඩලයේ මෙහෙයුම් කමිටුව ඉදිරියට ඇවිල්ලා, අනුකමිටු ඉදිරියට ඇවිල්ලා, ඒ වාගේම, ඊට කලින් 2008 මහ ඇමතිවරුන්ගේ සම්මේලනයේදී කළ යෝජනාවලදී -ඒ හැම එකකදීම- එතුමන්ලා කිව්වේ මොකක්ද? බලය බෙදා හැරීම නිර්වාස විය යුතුයි, ප්‍රමාණාත්මක විය යුතුයි කියන එක තමයි එතුමන්ලා කිව්වේ. ඒ වාගේම, තිබෙන ප්‍රශ්න ගැනත් එතුමන්ලා කිව්වා. ආණ්ඩුකාරවරුන්ට ඕනෑවාට වඩා වැඩියෙන් බලතල තිබෙනවා, රාජ්‍ය සේවය පිළිබඳ සම්පූර්ණ control එක තිබෙන්නේ ආණ්ඩුකාරවරුන්ටයි කියා එතුමන්ලා පෙන්වා දෙනවා. නමුත් ඒ බලය එතුමන්ලාට ඉල්ලන්නේ නැහැ. එතුමන්ලා ඉල්ලා සිටිනවා, ඒ බලතල ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සභාව විසින් පත් කරන ලද ස්වාධීන රාජ්‍ය සේවා කොමිසමකට දෙන්න කියලා. අන්ත ඵලානි ඉතාම ප්‍රායෝගික යෝජනා එතුමන්ලා ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා.

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, වර්තමාන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ නැහැ, පළාත් සභාවක් විසුරුවා හැරීමේ බලතල. එදා උතුර නැගෙනහිර ප්‍රශ්නය ආ වෙලාවේ -වර්ධරාජා පෙරුමාල් මහ ඇමතිතුමා සිටි කාලයේ- ඒ ප්‍රශ්නය විසඳන්න ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ විධිවිධාන නැති නිසා වෙනම පනතක් ගෙනෙන්න සිදු වුණා. ඒ නිසා අද අපි යෝජනා කර තිබෙනවා, යම්කිසි පළාත් සභාවක් මේ රටේ එක්සත්භාවයට විරුද්ධව, මේ රටේ භෞමික අඛණ්ඩතාවට සහ ස්වාධීපත්‍යයට විරුද්ධව කටයුතු කරනවා නම්, එවැනි පළාත් සභාවක බලතල පවරා ගැනීමට සහ අවශ්‍ය නම් එම පළාත් සභාව විසුරුවා හැරීමට කේන්ද්‍රයට බලය තිබිය යුතු යැයි කියන කාරණය ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවට ඇතුළත් කරන්න කියලා. මම ඉතාම සතුටුයි කියන්න, දෙමළ ජාතික සන්ධානය එයට දක්වා තිබෙන්නේ ඉතාම යහපත් ප්‍රතිචාරයක් බව. ඔවුන් කියා තිබෙන එකම දෙය තමයි, ඒ බලය අතීති ලෙස පාවිච්චි කරන්න ඉඩ දෙන්නේ නැත්නම් අපට කිසිම ප්‍රශ්නයක් නැහැ කියන එක.

දහනව වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට කලින් පැවැති තත්ත්වය වාගේ නොවෙයි අද පවතින තත්ත්වය. අද දහනව වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය යටතේ ජනාධිපතිවරයාගේ ඕනෑම ක්‍රියාවක් මූලික අයිතිවාසිකම් යටතේ ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ ප්‍රශ්න කළ හැකියි. එම නිසා බලය අත්තනෝමතිකව පාවිච්චි කිරීම පිළිබඳ ප්‍රශ්නය අද පැන නගින්නේ නැහැ.

මූලාසනාරුඬ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අද ඉතාම සාධාරණ ලෙස කටයුතු කරන දෙමළ ජාතික නායකත්වයක් සිටින වෙලාවේ, රටම පිළිගන්නා, දෙමළ ජනතාවගේ ඉමහත් ගෞරවයට පාත්‍ර වී සිටින ජ්‍යෙෂ්ඨ නායකයකු වන සම්පන්දන් මැතිතුමා සිටින

[ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා]

වෙලාවේ මේ ප්‍රශ්නය විසඳාගන්න ඕනෑ. මේ ප්‍රශ්නය මෙසේ විසඳාගත්තේ නැත්නම් තවත් පරම්පරාවකට මේ ප්‍රශ්නය යනවා. ඒ තත්ත්වය ඇති වෙන්න අපට ඉඩ තියන්න බැහැ.

ප්‍රධාන පක්ෂ දෙක වන එක්සත් ජාතික පක්ෂය සහ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය ඉතිහාසයේ පළමුවැනි වරට අද එක ආණ්ඩුවකට සම්බන්ධ වෙලා තිබෙනවා. මේ combination එක ආයේ එන්නේ නැහැ. එක්සත් ජාතික පක්ෂය සහ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂය රටේ ප්‍රධාන ධුර දෙක දරන, විපක්ෂ නායක ධුරය දෙමළ ජනතාවගේ නායකයකු දරන, දෙමළ ජනතාව නියෝජනය කරන පක්ෂ - දෙමළ ජාතික සන්ධානය, ඩග්ලස් දේවානන්ද මැතිතුමාගේ EPDP සංවිධානය කියන දෙගොල්ලන්ම - මෙම ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ක්‍රියාවලියට සම්බන්ධ වෙලා සිටින මෙම අවස්ථාව ඇත්ත වශයෙන්ම ස්වර්ණය අවස්ථාවක්. මෙය අත් නොහැරිය හැකි අවස්ථාවක්.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපේ ඉතිහාසයේ අපට තිබෙන්නේ අපේ අතීත ගිලිහී ගිය අවස්ථා. We have a history of missed opportunities. බණ්ඩාරනායක-වෙල්චනායගම් ගිවිසුම අවස්ථාව, 1972 ව්‍යවස්ථාව හඳුනා අවස්ථාව එවැනි අවස්ථා. අපේ හිටපු ජනාධිපතිතුමා එදා අපට උපදෙස් දුන්නා. එතුමා කීවා, "We must explore all past attempts from the Bandaranaike-Chelvanayagam Pact onwards." කියලා.

ඉතින් අපට තිබෙන්නේ එවැනි අවස්ථාවක්. එවැනි ගිලිහී ගිය අවස්ථා - missed opportunities - පිළිබඳ ඉතිහාසයක් තිබෙන අපට පළමුවැනි වරට අවස්ථාවක් ලැබිලා තිබෙනවා, සියලුදෙනාම එකතු වෙලා, සියලුදෙනාගේ එකඟත්වය ඇතුළු ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හඳුන්වා. ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හඳුන්වා අපි උත්සාහ කරන්නේ රට බෙදන්න නොවෙයි, රට එක්සත් කරන්න සහ බල හවුල්කාරිත්වයකට එකඟ වෙන්නයි.

මට මතකයි, 1995 සහ 2000 අතර කාලය තුළ බලය බෙදා හැරීම පිළිබඳව ලොකු විවාදයක් තිබුණු අවස්ථාවේ ඩිලාන් පෙරේරා මන්ත්‍රීතුමාත්, ඩලස් අලහප්පෙරුම මන්ත්‍රීතුමාත් පාවිච්චි කළා ඉතාම හොඳට දැනෙන වාක්‍යයක්. එතුමන්ලා කීවා, "රට නොබෙදවු. බලය බෙදවු" කියලා. එතුමන්ලා ඒකෙන් ජනතාවට තේරුම් කරලා දුන්නේ, "බල හවුල්කාරිත්වය ඇති කරලා රට බෙදන එක වළක්වමු" කියන එකයි. නමුත් අපට 2000දී ඒ දේ කරන්න බැරි වුණා, එක්සත් ජාතික පක්ෂයට සහ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට නොයෙකුත් හේතු උඩ එකඟ වෙන්න බැරි වුණු නිසා සහ එම ක්‍රියාවලිය ඇදී ගිය නිසා. නමුත් අද එවැනි තත්ත්වයක් නැහැ. හැබැයි, ඕනෑවට වඩා කල් ගියොත් මේ වැඩේ කෙරෙන්නට තිබෙන ඉඩකඩ අඩු වෙනවා. අඩුම ගණනේ පාර්ලිමේන්තුවක පළමුවැනි භාගය තුළ - පළමුවැනි අවුරුදු දෙකහමාර තුළ - මෙවැනි කටයුත්තක් ඉවර කරන්න බැරි වුණොත්, ඊළඟ මැතිවරණය කිවිටු වෙන්න, කිවිටු වෙන්න දේශපාලන පක්ෂ ඒ මැතිවරණය දිනා බලන එක ස්වාභාවිකයි. ඒ අය ඊළඟ මැතිවරණය දිනා බලනවා. ඊළඟ මැතිවරණයේදී මේ ක්‍රියාව අපට වාසිදායක ලෙස බලපාන්නේ කොහොමද කියලා බලනවා. ඒක ස්වාභාවිකයි. එම නිසා අපේ ඉතිහාසයෙන් අපි ඉගෙන ගන්න ඕනෑ දේවල් තිබෙනවා. 1990 ගණන්වලදී ඒ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීම පසුවට දැමීම නිසා වූ ඒ අභාග්‍යසම්පන්න තත්ත්වය අපි තේරුම් ගන්න ඕනෑ; ඉගෙන ගන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අවසාන වශයෙන් මා මේ කාරණය කියන්න ඕනෑ. අපේ රටේ සිටින දෙමළ, මුස්ලිම්, සිංහල

සහ කදුරට දෙමළ කියන සියලු ජන කොටස් සහ විවිධ ආගමික කොටස්වලට එකඟ වෙන්න පුළුවන්, නොබෙදුණු සහ නොබෙදිය හැකි තනි රටක් නිර්මාණය කිරීමේ ව්‍යවස්ථාවක් හඳුනා එක අත්‍යවශ්‍යයි. බෙදුම්වාදයට විරුද්ධවමට අවශ්‍ය සියලු ආරක්ෂක විධිවිධාන දමලා, මේ රටේ විවිධ ජන කොටස්වලට මේ රටේ දේශපාලන බලයට සහභාගි වෙන්න පුළුවන්, මේ රටේ ආණ්ඩුකරණයට සහභාගි වෙන්න පුළුවන්, මෙය අප සියලුදෙනාගේම රජය ලෙස පිළිගන්න පුළුවන් සහ ශ්‍රී ලාංකීය ජාතිය ගොඩ නැඟීමට පදනම දමන ව්‍යවස්ථාවක් හඳුන්වා අපට අවස්ථාවක් ලැබිලා තිබෙනවා. ඒ අවස්ථාවෙන් අපි ප්‍රයෝජනය ගනිමු කියලා සියලුදෙනාටම ආයාචනය කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු තාරක බාලසූරිය මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි නවයක කාලයක් තිබෙනවා.

[අ.භා. 6.15]

ගරු තාරක බාලසූරිය මහතා

(மாண்புமிகு தாரக்க பாலசுரிய)

(The Hon. Tharaka Balasuriya)

ස්තූතියි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

අද දින සාකච්ඡා කරන්නේ කාලෝචිත මාතෘකාවක්. ඒ පිළිබඳව මගේ අදහස් ඉදිරිපත් කරන්න යම් කිසි කාලයක් ලබා දීම ගැන ප්‍රථමයෙන්ම තමුන්නාන්සේට මගේ ස්තූතිය ප්‍රකාශ කරන්න කැමැතියි.

අපේ ජයම්පති වික්‍රමරත්න මන්ත්‍රීතුමා කීවා, "මේ combination එක කඩදාවත් එන්නේ නැහැ" කියලා. මම එතැනින් කථාව පටන් ගත්තොත් හොඳයි කියලා හිතුවා. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඇත්ත වශයෙන්ම මේ combination එක 'ඇවිල්ලා' නැහැ, ඇති කළා. මට කලින් කථා කරපු කටිකයෝ කිහිප දෙනෙක් කීවා, 72 ව්‍යවස්ථාව ගැන; 78 ව්‍යවස්ථාව ගැන. දෙමළ පක්ෂ ඒ ව්‍යවස්ථා සම්පාදනය කිරීමේදී සම්බන්ධ වුණේ නැහැ කීවා. අදත් නව ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හඳුන්වා බලාපොරොත්තු වෙනවා. නමුත්, මන්ත්‍රීවරුන් 51දෙනෙක් නියෝජනය කරන ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ අය කියන දේට අවස්ථාවක් දෙන්නේ නැතුව, ඒ අයට කථා කරන්න කාලයක් දෙන්නේ නැතුව, ඒ අයට හඩක් ඉදිරිපත් කරන්න දෙන්නේ නැතුව තමයි මේ ව්‍යවස්ථාව හඳුන්වා බලාපොරොත්තු වෙන්නේ.

ප්‍රථම වතාවට මන්ත්‍රීවරයකු විධියට පාර්ලිමේන්තුවට ආපු හින්දා මම මේ ගැන දන්නේ නැද්ද කියන්න දන්නේ නැහැ. අපට භාරදිලා තිබුණේ ජාත්‍යන්තර බැඳීම් පිළිබඳව කථා කරන්නයි. නමුත්, මේ Motion එක ගෙනාවාට පස්සේ ඊට වඩා විශාල වෙනසක් වුණා. මේ Motion එකේ තිබෙන්නේ ජීනීවා යෝජනා මාලාව සම්බන්ධයෙන් ඉදිරියේදී මොනවාද කරන්න ඕනෑ කියන කරුණු. ජාත්‍යන්තර බැඳීම් පිළිබඳව කථා කළත් අපට දේශීය බැඳීම් ගැන කථා කරන්න වුවමනාවක් නැද්ද?

මම ඊයේ තවත් මන්ත්‍රීවරු කිහිප දෙනෙක් එක්ක කොටුව දුම්රිය ස්ථානය ළඟට ගියා. අපේ රට ආරක්ෂා කරන්න, අපි වෙනුවෙන් සටන් කරපු අත්-පා අහිමි කරගත්ත රණවිරුවෝ එතැනට ඇවිල්ලා හිටියා.

ඒ අය මොකක්ද ඉල්ලා සිටින්නේ? "අපට පෙන්නේ එක දෙන්න" කියන ඉතාම සාධාරණ ඉල්ලීමක් ඒ අය කරන්නේ. නමුත් අපි මේවා ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. එතැන එක සොල්දාදුවක් හිටියා. ඔහුට කඳුළු ගැස් වැදීම නිසා ඔහුගේ ඇස් නැති වෙලා. අපි ජාත්‍යන්තර බැඳීම් ගැන කථා කරන්නට ඉස්සර වෙලා අපේ ජීවිත බේරා දුන් රණවිරුවන්ට බලා ගන්නට අපට සදාචාර වග කීමක් නැද්ද කියන එකත් මම මේ ගරු සභාවට මතක් කරන්නට කැමැතියි.

අද දින අදහස් ඉදිරිපත් කළ මන්ත්‍රීවරුන් කිහිප දෙනෙකුගෙන් යම් කිසි විධියකට සඳහන් වුණා, බලය බෙදා දෙන එකට ඒකාබද්ධ විපක්ෂය විරුද්ධයි; මෙතැනදී දේශපාලන වාසියක් ගන්න උත්සාහ කරනවාය කියලා. බලය බෙදනවාට අපේ විරුද්ධත්වයක් නැති බව මෙහිදී මා පැහැදිලිව ප්‍රකාශ කරන්නට ඕනෑ. නමුත් මේ බලය බෙදන්නේ කොහොමද කියන ක්‍රියාදාමය පිළිබඳව විරෝධතාවක් තමයි අපි මෙතැනදී ඉදිරිපත් කරන්නේ. ඕනෑම රටක මානව හිමිකම්, මාධ්‍ය නිදහස, කාන්තා අයිතිවාසිකම්, නීතියේ ආධිපත්‍යය ගැන අපි කථා කරන්න ඕනෑ; සාකච්ඡා කරන්නට ඕනෑ. අනිවාර්යයෙන්ම ඒවා වැඩි දියුණු කර ගැනීමේ අවශ්‍යතාවයක් තිබෙනවා. නමුත් අපි ඒවා කරන්නට ඕනෑ, අපේ අවශ්‍යතාවන්ට අනුවයි. එහෙම නැතිව ජාත්‍යන්තරයේ අවශ්‍යතාවන්ට අනුව නොවෙයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අද උදේ ස්ථාවර නියෝග පිළිබඳ කාරක සභාව රැස්වුණා. එය ඉතාම හොඳ කාරක සභා රැස්වීමක්. අපේ ගරු කථානායකතුමා තමයි එම කාරක සභාව මෙහෙය වූයේ. එහිදී එක එක අදහස් ඉදිරිපත් වුණා. අපි ඒවා ගැන කථා කළා; විවාද කළා. ඉන්පසු යම් කිසි විධියක එකඟතාවකට එන්න අපට පුළුවන් වුණා. ඒ විධියටම බලය බෙදා දීම ගැනත් අපට කථා කරලා, අපේ අදහස් ඉදිරිපත් කරන්නට බැරි ඇයි? අපට මෙතැනදී සාධාරණ සැකයක් ඇති වෙනවා, ආණ්ඩුවට උපදෙස් දෙන්නට ඇවිත් තිබෙන මේ සංවිධානය මොනවාද කියන එක ගැන. "The Heritage Foundation" කියලා ආයතනයක් ඇවිත් තිබෙනවා. එම සංවිධානයේ ලිසා කර්ට්ස් කියන මහත්මිය, ගරු මංගල සමරවීර ඇමතිතුමාත් සමඟ - මට මතක විධියට පසුගිය අවුරුද්දේ - මාධ්‍ය සාකච්ඡාවක් ඉදිරිපත් කළා. නමුත් මේ ලිසා කර්ට්ස් කියන්නේ කවුද කියලා internet එකට ගිහින් බැලුවොත්, ඇය CIA සංවිධානයේ හිටපු analyst කෙනෙකු හැටියටයි වැඩ කර තිබෙන්නේ. ඊළඟට, "National Endowment for Democracy" කියලා ආයතනයක් තිබෙනවා. ඊළඟට, අපේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය ස්ථාපිත කරන්නටය කියලා "Development Alternatives Incorporated" කියන ආයතනය විසින් ඇමෙරිකානු ඩොලර් මිලියන 13ක් වැනි ආධාරයක් අපට දෙන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මම හිතන විධියට මේවා අපි කවුරුත් දන්නා දේවල්. විශේෂයෙන්ම 2002 වර්ෂයේ දී මෙම "Development Alternatives Incorporated" කියන ආයතනය තමයි වෙනිසියුලාවේ විප්ලවයක් ඇති කරන්න උත්සාහයක් දැරුවේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙහිදී මා අහන්නේ මේවා අපේම සාකච්ඡා මාර්ගයෙන් කර ගන්නට බැරි ඇයි කියන එකයි. එක එක බටහිර රටවල් පසුපස ගිහින් ඒ අයගේ යෝජනා මාලා ඉදිරියට ගෙන යන්න බලාපොරොත්තුවන්නේ ඇයි? එක පැත්තකින් බලන විට මේ ජීනීවා යෝජනා මාලාවේ තිබෙන්නේ රට අස්ථාවර භාවයට පත් කරන වැඩ පිළිවෙළක්. රටේ දේශපාලන වෙනසක් - regime change එකක් - කරන්න උත්සාහ කිරීමක් නොවෙයි. මේක system change එකක් කරන්න දරන උත්සාහයක් කියන එක අපට මෙතැනදී පැහැදිලිව කියන්නට පුළුවන්.

අපේ ගරු ජයම්පති වික්‍රමරත්න මන්ත්‍රීතුමා කියපු දෙයකටත් මා පිළිතුරක් දෙන්නට ඕනෑ. මෙතැනදී බලය බෙදා දෙන එක ගැන අපට ප්‍රශ්නයක් නැහැ. හැබැයි මේකට සාධාරණ විසඳුමක් දෙන්නට ඕනෑ. අද සියයට 49ක් පමණ දෙමළ ජනතාවක් තමයි උතුරු නැගෙනහිර ප්‍රදේශවල සිටින්නේ. සියයට 51ක් සිටින්නේ අනෙක් පළාත්වලයි. මා නියෝජනය කරන කෑගල්ල දිස්ත්‍රික්කයේ මාවනැල්ල ටවුමේ මුස්ලිම් ජනතාව විශාල ප්‍රමාණයක් ඉන්නවා. අපි ඒ අයගේත් අයිතිවාසිකම් දෙන්න ඕනෑ. ඒ අයටත් ආරක්ෂාවක් දෙන්න ඕනෑ. මේ තිබෙන ක්‍රමවේදයෙන්ම උතුරු නැගෙනහිරට බලය බෙදා දුන්නොත් එහෙම, අද දෙමළ ජනතාවට සිදු වනවාය කියන අසාධාරණයම ඉදිරියේ දී එම ප්‍රදේශවල පදිංචි සිටින සිංහල ජනතාවට සිදු වෙනවාය කියන එකත් අපි කල්පනා කර බලන්නට ඕනෑ. බලය බෙදා දෙන එක විතරක් නොවෙයි, ඒ පළාත්වල ඉන්න සුළුතරයට ආරක්ෂාවක් දෙන්නේ කොහොමද කියන එක ගැනත් අපි කල්පනා කළ යුතුය කියන එක පැහැදිලිවම කියන්නට කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඇත්තවශයෙන්ම මේ යෝජනා මාලාවේ සැහෙන්න භයානක දේවල් තිබෙනවා. අපේ විදේශ අමාත්‍ය ගරු මංගල සමරවීර මැතිතුමාට මෙම මෙතැනදී විශේෂයෙන් මතක් කර දෙන්නට කැමැතියි, රටක් ඉලක්ක කර - country-specific- යෝජනාවක් ගෙන එන්නේ බොහෝ දුරට එම යෝජනාව ගෙන එන පාර්ශ්වයේ වුවමනාවන් ඉෂ්ට කර ගැනීමටයි කියන කාරණය. ඒ නිසා තමයි ජෝන් කෙරි විදේශ ඇමතිතුමා 2015දී ලංකාවට ආවාට පසුව ලංකාවත් එක්ක සාකච්ඡා කරලා, ලංකාවේ පිහිටීමේ වටිනාකම ගැන පැහැදිලි කළේ. ඒ වාගේම එතුමා ලංකාවට මොකක්ද කිව්වේ? "Look beyond its borders." කියලා කිව්වා. මේ උත්සාහ කරන්නේ ඇමෙරිකාවත් සමඟ සම්බන්ධ වෙලා ඇමෙරිකාවේ අරමුණු ඉෂ්ට කරන්න කියන එකයි මම දකින්නේ.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමාට තව විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු තාරක බාලසුරිය මහතා

(மாண்புமிகு தாரகா பாலசுரியா)

(The Hon. Tharaka Balasuriya)

ස්තූතියි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

මේ අය ජීනීවා යෝජනා මාලාවේදී කාරණා කිහිපයක් ඉෂ්ට කර ගන්නට බලාපොරොත්තු වෙනවා. එකක් තමයි, අපේ අධිකරණය වෙනස් කිරීම. බටහිර රටවල විනිශ්චයකාරවරු අපේ අධිකරණවලට ගෙන ඒමේ ක්‍රමවේදයක් හදන්නට උත්සාහ කිරීම. මෙතැනදී අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ගෙන ඒම ගැනත් කථා කරනවා. ඒ වාගේම, උතුරු - නැගෙනහිර හමුදා කඳවුරු ඉවත් කරලා ඒ ප්‍රදේශවල නැවත පදිංචි කිරීම ගැනත් කථා කරනවා. ඒ ඉඩම් නැවත දෙමළ ජනතාවට දෙනවාට මගේ කිසිම විරෝධතාවක් නැහැ. නමුත් අපි මෙතැනදී මතක තියා ගන්නට ඕනෑ, අපි අවුරුදු 30ක යුද්ධයක් කළ බව. මෙවැනි කටයුතු හෙමින් හෙමින්, පියවරෙන් පියවර විශ්වාසය දිනා ගන්නට පුළුවන් විධියටයි කරන්නට ඕනෑ. උතුරු පළාතේ මහ ඇමතිතුමා ඒ ප්‍රදේශවල බෞද්ධ විහාර ඉදි කිරීම තහනම් කරන්න යෝජනාවක් ගෙනාපු බව අපි දන්නවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මේ වාගේ යෝජනා ගෙනාපුවාම අපි විශ්වාසයක් ඇති කර ගන්නේ කොහොමද? මේ තුළින් සංහිදියාවක් ඇති වෙනවාද?

[ගරු තාරක බාලසූරිය මහතා]

මෙතැනදී තවත් කාරණාවක් මතක් කරන්නට ඕනෑ. මෙතැන ප්‍රශ්න දෙකක් තිබෙනවා. ඒ තමයි සංහිදියාව ගැන තිබෙන ප්‍රශ්නය සහ accountability, එහෙම නැත්නම් වගවීම ගැන තිබෙන ප්‍රශ්නය. ඉස්සෙල්ලා බටහිර රටවල් සංහිදියාව ගැන කථා කළාට, අද බටහිර රටවල් හුඟක් වෙලාවට කථා කරන්නේ සංහිදියාව ගැන නොවෙයි. අද ඒ රටවල් කථා කරන්නේ වගවීම ගැනයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, “Sri Lanka’s Democratic Transition: A New Era for the U.S.-Sri Lanka Relationship” කියන මෙම ලේඛනය මේ අවස්ථාවේ දී මා **table*** කරන්නට කැමැතියි.

ලිසා කර්ටිස් මහත්මිය “Testimony before The House Committee on Foreign Affairs Subcommittee on Asia and the Pacific” කියන යෝජනා මාලාව දෙනවා. මේකේ recommendations කිහිපයක් තිබෙනවා. මේ මහත්මිය recommendations හත අටක්ම ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. නමුත් මේ එක recommendation එකකින්වත්, එක යෝජනාවකින්වත් සංහිදියාව ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. අන්න ඒකයි තිබෙන කනගාටුවට කරුණ. මෙතැනදී කථා කරන්නේ වගවීම ගැනයි. අපි සියයට 100ක් වගවීම ඉෂ්ට කරන්නට ගියොත් මේ රටේ සංහිදියාවක් ඇති කර ගන්නට බැහැ. මම එකඟ වෙනවා, මේක හොඳ අවස්ථාවක් බවට. ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන් වන අපි යම්කිසි විධියකට බලය බෙදා දෙන්නට එකඟයි. නමුත් අපි මෙතැනදී බලාපොරොත්තු වන්නේ මේ රට බෙදෙන්නේ නැති ක්‍රමවේදයකට යන්නයි. ඒ වාගේම මේක එක පාරටම අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හරහාම ගෙනෙන්නට ඕනෑ නැහැ. මම හිතන විධියට මේ වන විට ඉන්දියාවේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව 101 වතාවක් සංශෝධනය කරලා තිබෙනවා. දහවන වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ගෙනවා වාගේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්, ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මන්ත්‍රීවරුන්, අනෙක් පක්ෂවල මන්ත්‍රීවරුන් සාකච්ඡා කරලා හොඳ එකඟතාවකට ඇවිල්ලා සියලු දෙනාම අත උස්සලා එම වෙනස කරන්නට පුළුවන්. ඒක කරන්නේ නැතිව; කරන්න පුළුවන් දේවල් කරන්නේ නැතිව ගෙඩිය පිටින් දමන එක ගැනයි අපට හයක් තිබෙන්නේ. ඒ ගැන යම්කිසි විධියක සැකයක් තිබෙනවා, මේ ගෙඩිය පිටින් දමන්නේ ඒ තුළ මොනවා හෝ හංගලා තිබෙනවාද කියලා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපේ ගරු විමල් වීරවංශ මන්ත්‍රීතුමා කියපු විධියටම ඇත්ත වශයෙන්ම මේ යෝජනාව ගෙනෙන්න ඇත්තේ ලබන මාසයේ පීතීවා යෝජනා මාලාව එන නිසායි. කෙසේ වුණත් මේ පිළිබඳව මගේ මූලික ඉල්ලීම වන්නේ බටහිර රටවලට අවශ්‍ය විධියට අපේ රටේ වෙනස්කම් කරන්නට එපා කියන එකයි. අපිට අවශ්‍ය විධියට, අපේ රටේ ජනතාවගේ අභිලාෂයන් ඉෂ්ට වෙන විධියට ඒ වෙනස්කම් කරන්න කියන ඉල්ලීම කරමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

මිළහට, ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 6ක කාලයක් තිබෙනවා.

* පුස්තකාලයේ තබා ඇත.

* நூலிணையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

* Placed in the Library.

ඊට පෙර කවුරු හෝ ගරු මන්ත්‍රීවරයකු ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මන්ත්‍රීතුමාගේ නම මූලාසනය සඳහා යෝජනා කරන ලෙස මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஜயம்பதி விக்ரமரத்ன)
(The Hon. (Dr.) Jayampathy Wickramaratne)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, "ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මන්ත්‍රීතුමා දැන් මූලාසනය ගත යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

විසින් ස්පීර් කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.
Seconded.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

අනතුරුව ගරු ජේ.එම්. ආනන්ද කුමාරසිරි මහතා මූලාසනයෙන් ඉවත් වූයෙන්, ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මහතා මූලාසනාරූඪ විය.

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு ஜே.எம். ஆனந்த குமாரசிரி அவர்கள் அக்கிராசனத்தின்று அகலவே, மாண்புமிகு எட்.வட் குணசேகர அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. J.M. ANANDA KUMARASIRI left the Chair, and THE HON. EDWARD GUNASEKARA took the Chair.

[අ.හා. 6.26]

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, විශේෂයෙන්ම අපේ විපක්ෂ නායක ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මැතිතුමා විසින් ගෙන එන ලද සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව ගැන කථා කිරීමට අවස්ථාව ලබාදීම ගැන ස්තූතිවන්ත වෙනවා. විශේෂයෙන්ම අද අපි ඉතාම තීරණාත්මක අවදියකට ඇවිල්ලා ඉන්නවා.

තීරණාත්මක අවදිය කියන්නේ ඇයි? අපි නිදහස ලබලා 69වැනි අවුරුද්ද සමරන ලද මොහොත වන තෙක් අපි ආපු මේ ගමන් මාර්ගය දෙස ආපසු හැරීලා බැලුවොත්, රටක් හැටියට සන්නේෂ වන්න පුළුවන් කාරණා විශාල ප්‍රමාණයක් නැහැ. අපට සිදු වෙලා තිබෙන හුඟක් දේවල් අතර කනගාටු වෙන්න තිබෙන කාරණා තමයි වැඩි. 1948 නිදහස ලබා ගන්නට පසුව, එදා ඩී.එස්. සේනානායක මැතිතුමා කළ කථාවේ තිබෙන දේවල් තමයි තවමත් අපි කථා කරන්නේ. තවමත් ඒ ගැනම කථා කරන ජාතියක් බවට අපි පත් වෙලා තිබෙනවා.

පසු ගිය ජනාධිපතිවරණයේදී වාගේම පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදීත් අපි ප්‍රකාශ කළා, මේ රටට අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ගේන්න ඕනෑ කියලා. අපි ප්‍රකාශ කළා, මේ රටේ සියලු ජන කොටස්වලට පිළිගන්න පුළුවන් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ගේන්න ඕනෑ කියලා. ඒ වෙනුවෙන් අපි පෙනී සිටියා. ඒ වෙනුවෙන් එදා අපි මේ රටේ ජනතාවගෙන් ජනවරමක් ඉල්ලා සිටියා. ජනතාව අපට ඒ ජනවරම ලබා දුන්නා. ඒක උතුරු, නැගෙනහිරු, දකුණුද කියන එක අදාළ නැහැ. මේ රටේ බහුතර ජනතාවක් අපි කියන දේ පිළිගෙන, මේ රටේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ වෙනසක් සඳහා; මේ රටේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය තහවුරු

කිරීම සඳහා අපට ඒ ජනවරම ලබා දුන්නා. පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදී අපි නැවතත් මේ කාරණාම කියා සිටියා.

මේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න නම්, මේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී ප්‍රතිසංස්කරණත් එක්ක අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හඳුන්වා, අලුත් රටක් හඳුන්වා අපට ජනවරමක් ලබා දෙන්න කියලා අපි ජනතාවට කිව්වා. ඒ අනුව පාර්ලිමේන්තු මැතිවරණයේදීත් අපි කිව්ව දේ ජනතාව පිළිගෙන අපට බලය ලබා දීලා තිබෙනවා. ඒ විධියට බලය ලබා ගෙන අද අපි ඉස්සරහට යන කොට මේ ආණ්ඩුව වට්ටන්න, ඒ ගමන නවත්වන්න යම් යම් බලවේග ක්‍රියාත්මක වෙනවා. එදා ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මහත්මයාගේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවට විරුද්ධව, ඒක ඒකාධිපති ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් කියලා පට්ට ගහපු, ඒක මේ රටට සාපයක් කියලා පට්ට ගහපු, ඒ වෙනුවෙන් මේ රට ගිනි තියපු, ඒ වෙනුවෙන් මේ රටේ නොයෙකුත් දේවල් කරපු උදවිය අද ඒක ආරක්ෂා කරන්න කලා කරනවා.

අද ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා නොසිටියා වුණත්, ඒ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව ගෙනාපු එක්සත් ජාතික පක්ෂය ඒක වෙනස් කරන්න ඕනෑ කියන මතයේ ඉන්නවා. අද එක්සත් ජාතික පක්ෂය කියනවා, ඒ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවේ තිබෙන දේවල් වෙනස් කරලා මීට වඩා හොඳ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් හදවු කියලා. අද එක්සත් ජාතික පක්ෂය අද ඒ මතයේ ඉන්න කොට එදා ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මහත්මයාගේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව එපා කියපු උදවිය, "ඒක මේ රටට සාපයක්, කරුමයක් කියලා, ඒකාධිපති ව්‍යවස්ථාව පරාජය කරවු" කියලා රට පුරා කළ කොඩි දාපු, රට පුරා පෙළපාලි ගිය උදවිය අද කලා කරනවා, "ජේ.ආර්. ජයවර්ධනගේ ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාව හොඳයි, වෙන එකක් ගේන්න එපා" කියලා. එතකොට අපට අහන්න වෙනවා, මොකක්ද මේ අපහංස කලාව කියලා. එදා ජේ.ආර්.ගේ ව්‍යවස්ථාවට විරුද්ධව පෙළපාලි ගිහිල්ලා මේ රටේ තරුණයන් 60,000ක් විතර බිලි දෙන්න කැරලි ගහපු ඒ නායකයෝ අද ඇවිල්ලා අපට කියනවා, "ජේ.ආර්.ගේ ව්‍යවස්ථාව හොඳයි, අලුත් ව්‍යවස්ථාව ගේන්න එපා" කියලා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඒකෙන් අපට තේරෙනවා මේගොල්ලෝ සියලු ජාතීන් එක්ක එකට යන්න කැමැති නැහැයි කියලා.

අපි මේ ජාතික ප්‍රශ්නය ගැන කලා කරනවා; බලය බෙදීම ගැන කලා කරනවා; මේ රටේ පළාත් සභා ශක්තිමත් කිරීම ගැන කලා කරනවා. යුද්ධය අවසාන වුණාට පස්සේ මේ රටේ සියලු ජන කොටස් එක්රැස් කරලා, බලය බෙදීම හරහා නැවත මේ රට අලුත් මාවතකට ගෙන යාම සඳහා මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්මයාට ජනවරමක් ලැබුණා. ඒ ලැබුණ වරම තුළ එදා එතුමා කලා කළේ මොකක්ද? එදා එතුමා, "Thirteen Plus" කිව්වා. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයෙන් එහා ගිය විසඳුමක් සඳහා එදා ජී.එල්. පිරිස් මහත්තයා ඉන්දියාවට ගිහිල්ලා මන්මෝහන් සිං ඉස්සරහ වැද වැටුණා. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයෙන් එහා ගිය විසඳුමකට යන්න තමයි එදා මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්තයා කලා කළේ. එහෙම කලා කළ උදවිය දැන් අංශක 180ක් අනෙක් පැත්තට හැරිලා අපට කියනවා, "මේ රට බෙදන්න හදනවා, ෆෙඩරල් ක්‍රමය ගේන්න හදනවා, නැවතත් මේ රට කඩන්න හදනවා" කියලා. ඒ විධියට නැවතත් ජාතිවාදය අවුස්සන්න හදනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපි එක දෙයක් කියන්න ඕනෑ. මේ රටේ පළාත් සභා ක්‍රමය තහවුරු කර ගෙන ඉස්සරහට යන්න අද අපට අවස්ථාව ලැබිලා තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ගරු විමල් විරවංශ මන්ත්‍රීතුමා රණවිරුවන් ගැන කලා කළා. රණවිරුවන් හිරේ දැමීමය කියලා එතුමා කිව්වා. අපි එතුමාට මතක් කරන්න ඕනෑ, ලසන්න

වික්‍රමතුංග සාතනය කළාය කියලා ගෝඨාභය රාජපක්ෂ මහත්තයාගේ නියෝගය මත හමුදා සොල්දාදුවකු අත් අඩංගුවට අර ගෙන ඒ සොල්දාදුවා අවුරුදු ගණනාවක් හිරේ තියා ගෙන හිටියා. ගිය සතියේ ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය තීන්දුවක් දීලා තිබෙනවා, ඒ කළ දේ වැරදියි, මේ සොල්දාදුවාට වන්දි ගෙවන්න කියලා.

එහෙම නම්, හමුදාවේ සොල්දාදුවන්ව බොරු චෝදනා යටතේ තියා ගෙන හිටියේ කවුද? කවුද තියා ගෙන හිටියේ? අපිද තියා ගෙන හිටියේ? තියා ගෙන හිටියේ අපි නොවෙයි. එදා ජෙනරල් සරත් ෆොන්සේකාට කරපු දේ අපි දන්නවා. අද මෙතැන හමුදාවේ රණ විරුවෝ ගැන කලා කරන උදවිය ලෝකයේ ඉන්න හොඳම හමුදාපති කියපු ජෙනරල් සරත් ෆොන්සේකාව බෙල්ලෙන් අල්ලා ගෙන ගිහිල්ලා, අවුරුදු ගණනාවක් හිරේ තියාගෙන ඉඳලා, අද මැරිලා ඉපදුණු අය වාගේ ඇවිල්ලා අපට කියන්න එනවා, සොල්දාදුවන් ගැන.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අද මේ රට එක ස්ථානයකට අපි ගෙනැල්ලා තිබෙන බව මා කියන්න ඕනෑ. නමුත්, බලය අහිමි වුණු පිරිස නැවත මේ රටේ ජාතිවාදය අවුස්සන්න හදනවා. එදා පළාත් සභා ඇති කරන්න හදන කොටත් ඇවිල්ලා කිව්වා, රට බෙදන්නයි හදන්නේ; මේ රට කඩනවා කියලා. එහෙම කලා කියලා මුළු රටම ගිනි තියන්න හදුවා. එදා මුළු රටම ගිනි තිබිලා. පළාත් සභා ඇති කළා. නමුත්, අපි දන්නවා, පළාත් සභා ඇති කිරීම තුළින් රට දෙකට කැඩුණේ නැති බව. අද පළාත් සභාවලට යම් ප්‍රමාණයකට බලය විමධ්‍යගත වෙලා තිබෙනවා. එදා පළාත් සභාවලට විරුද්ධව කලා කරපු උදවිය අද පළාත් සභා නියෝජිතයන් බවට පත් වෙලා, වරප්‍රසාද භුක්ති විඳිනවා. අපි එතුමන්ලාට ඒවා මතක් කරන්න ඕනෑ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අද අපට අවසාන අවස්ථාව ලැබිලා තිබෙනවා. එක්සත් ජාතික පක්ෂයටයි, එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයටයි එකතු වෙලා මේ රටේ ප්‍රධාන ප්‍රශ්නය වන ජාතික අර්බුදයට, එහෙම නැත්නම් ජනවාර්ගික අර්බුදයට දේශපාලන විසඳුමක් හොයා ගෙන, අපි සියලුදෙනාටම පිළිගන්න පුළුවන් ව්‍යවස්ථාවක් හදා ගන්න අවසාන අවස්ථාවක් අපට ලැබිලා තිබෙනවා. මේ අවසාන අවස්ථාව අපේ රටේ ඉදිරි පරම්පරාව වෙනුවෙන්, අපේ දරු දැරියන් වෙනුවෙන් අපි ප්‍රයෝජනයට ගන්නවාද, නැත්නම් මේ රට ආපසු හරවලා මිලේච්ඡත්වයට ගෙන යනවාද කියන එක අපි තීරණය කළ යුතුයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, අපි මේ අවස්ථාව පැහැර හැරිය යුතු නැහැ. මේ අවස්ථාව අපි ලබා ගන්න ඕනෑ. ඒ වාගේම අපි මතක තබා ගන්න ඕනෑ, ජනාධිපති මෙමුනිපාල සිරිසේන මැතිතුමාට ලැබුණු ජනවරම මේ රටට අලුත් ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථාවක් ගෙනෙන්න, මේ රටේ ජනවාර්ගික අර්බුදය විසඳන්න, අලුත් රටක් හදන්න ලැබුණු ජන වරමක් කියන එක. මෙමුනිපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමාට ලැබුණේ ඒ ජනවරම කියන එක අපි මතක තබා ගන්න ඕනෑ. එම ජනවරමට පිටුපාන කාටවත් මේ ආණ්ඩුව තුළ ඉන්න බැහැ කියන එකත් මතක තබා ගන්න ඕනෑ. ඒ වාගේම එම ජනවරමට පක්ෂව කලා කරන්නත් ආණ්ඩුව තුළ ඉන්න සියලුදෙනාම මතක තබා ගත යුතුයි කියමින්, මගේ වචන ස්වල්පය අවසාන කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

බොහොම ස්තූතියි. මිළහට, ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 10ක් තිබෙනවා.

[අ.හා. 6.34]

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

මූලාසනාරූපී ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට බොහොම ස්තූතියි.

මගේ කථාව ආරම්භ කරන්න ඉස්සෙල්ලා මගේ හිතවත් ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මන්ත්‍රීතුමා කරපු ප්‍රකාශයක් පිළිබඳව සඳහන් කරන්න ඕනෑ. මොකද, ගරු මන්ත්‍රීතුමා දැන් සභාවෙන් පිට වෙන්න හදනවා. ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා මේක අහලා ගියොත් හොඳයි.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමා කිවවා, ඉන්දියාවට ගොස් මන්මෝහන් සිං මැතිතුමා ගාව දඬුන් වැටිලා "Thirteen Plus" කථාව කිවවා කියලා. එදා ඒ සාකච්ඡාවට මමත් ගියා. මම එතැන හිටියා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
ඔබතුමා දඬුන් වැටුණේ නැහැ.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
මමත් එතැන හිටියා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
ජී.එල්. පීරිස් මැතිතුමා වැටුණේ.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

ජී.එල්. පීරිස් මැතිතුමා, මම, මහින්ද සමරසිංහ මැතිතුමා, ඒ වාගේම ආචාර්ය මන්මෝහන් සිං, විත්තම්පලම් මහත්මයා, ඇන්තනී මහත්මයා, හිටපු ආරක්ෂක ඇමති තමයි ශාස්ත්‍රී බවන්වලදි හම්බ වුණේ. හම්බ වෙලා බොහොම පැහැදිලිව නොයෙකුත් දේවල් ගැන කථා කළා. අපි ඉස්සෙල්ලාම කථා කළේ, ධීවරයන්ගේ ප්‍රශ්නය ගැන. ඊළඟට උතුරේ ප්‍රශ්නය ගැන සාකච්ඡා කළ වෙලාවේ විත්තම්පලම් මහතා යෝජනාවක් ගෙනවා, ගෙවල් 50,000ක් හදන්න මුදල් ලබා දෙන්න. ඒත් එක්කම ඩොලර් මිලියන 800ක් කෝච්චි පාර වෙනුවෙන් මුදල් ලබා දෙනවාය කිව්වා. ඒ අවස්ථාවේදී ආචාර්ය මන්මෝහන් සිං මැතිතුමා පැහැදිලිව ඇහුවා, "Your Excellency, what have you meant by 'Thirteen Plus'?" කියලා. එතුමා ඒ වෙලාවේ බොහොම පැහැදිලිව කිව්වා, "I am suggesting an upper House or a Senate." කියලා. ඒ වෙලාවේ කිව්වේ ඒකයි. දඬුන් වැටිලා කිව්වේ නැහැ. මමත් හිටියා. අපි කවුරුත් දඬුන් වැටුණේ නැහැ. බොහොම විවෘතව කථා කළේ. ඒක අවසාන කරලා අපි එළියට ඇවිල්ලා මයුරා ඡෙරටත් හෝටලයේදී මුණ ගැහුණා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මම මේක ඔබතුමාගෙන් අහන්නේ දැන ගන්නයි. "Thirteen Plus" එක ගැන කිව්වා කියලා ඔබතුමා පිළිගන්නවාද?

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
පැහැදිලිවම.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
ඒ කියන්නේ, "Thirteen Plus" වලට එකහයි.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
නැහැ, නැහැ. "Thirteen Plus" එකට හේතුවක් කිව්වා; අවශ්‍ය දෙයක් බව කිව්වා; "Thirteen Plus" දෙන එක ගැන කිව්වා. "Thirteen Plus" කියන්නේ මොකක්ද කියන එක specifically කිව්වා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
"Thirteen Plus" වලට එකහ වුණා නේද?

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
"Thirteen Plus" වලට එකහ වෙච්ච දේ specifically කිව්වා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
අන්න හරි. එකහ වුණා.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
ඔබතුමා පටලවා ගන්න එපා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
නැහැ, නැහැ. මම කියන්නේ, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
නැහැ. බොහොම පැහැදිලිව ගරු මන්ත්‍රීතුමා. "Thirteen Plus" කියන එක මොකක්ද කියලා ඇහුවාම කිව්වා, "We give an upper House" කියලා. ඒක දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයේ ලියැවිලා නැහැ. එතකොට ඉබේම ඒක "Plus" වෙනවා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා
(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)
"Thirteen Plus" එකට ඔබතුමන්ලා එකහයි කියා එදා කිව්වා.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා
(மாண்புமிகு கெஹேலிய ரம்புகுவெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
නැහැ. ඔබතුමා නැවතත් වැරැදි තැනකටයි එන්නේ. එකහ වුණේ නිශ්චිත කරුණකට. දැන් තේරෙනවාද?

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

නැහැ. දැනුත් කිව්වා නේ, "Thirteen Plus" දෙනවා කියලා. ඔබතුමන්ලා ඉන්දියාවට ගිහිල්ලා, මන්මෝහන් සිං අගමැතිවරයා සමඟ කළ සාකච්ඡාවේදී "Thirteen Plus" විසඳුමකට එකඟයි කියන එක කිව්වා නේ.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

ඒකයි මම කියන්නේ. එකඟයි කිව්වේ නිශ්චිත කරුණකට. ඒක තේරෙන්නේ නැද්ද? නිශ්චිත කරුණකට. එතැනින් එහාට නොවෙයි. [බාධා කිරීමක්] ඒක නොවෙයි ප්‍රශ්නය. ඒක පාවිච්චි කරමින් මේ "Thirteen Plus" කියන එක විශාල දෙයක් හැටියට අද පාවිච්චි කරන්න හදනවා. අන්න එතැනයි වැරද්ද තිබෙන්නේ. ඒත් එක්කම BJP එකේ නායිකාව හැටියට එදා හිටියේ සුෂ්මා ස්වරාජ් මැතිනිය. අපි ගිහිල්ලා, සුෂ්මා ස්වරාජ් මැතිනියට මයුරා ෂෙරටන් හෝටලයේදී මුණගැහිලා ඒ සම්බන්ධව කථා කළා. පැහැදිලිව අපි කිව්වා, "කුමක්ද, කරන්න ඕනෑ?" කියලා. මූලාසනාරූප් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාට මම කියන්නට ඕනෑ අද දවසේ, - [බාධා කිරීමක්]

ගරු මූලාසනාරූප් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමා කැමැති නම් මුජිබුර් රහුමාන් මන්ත්‍රීතුමාට අවස්ථාව දෙන්න පුළුවන්.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)
හොඳයි.

ගරු මූලාසනාරූප් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මන්ත්‍රීතුමා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

දැන් දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ක්‍රියාත්මක කරන්න එකඟද?

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

පැහැදිලිවම. දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ගැන අපේ ප්‍රශ්නයක් නැහැ.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට එකඟද?

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට එකඟයි.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

සම්පූර්ණයෙන් ක්‍රියාත්මක කරන්න එකඟයි.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

කරුණු දෙකක් තිබෙනවා. ඒ කරුණු දෙක සාකච්ඡා කරන්න එකඟ වෙලා තිබෙනවා.

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

නැහැ. ඔබතුමා කිව්වා, "දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට සම්පූර්ණයෙන් එකඟයි." කියලා.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයට එකඟයි. මම කියන්නම් කෝ. [බාධා කිරීමක්] ඒක තමයි කියන්නේ. [බාධා කිරීමක්] මට කථා කරන්න දෙන්න කෝ.

ගරු මූලාසනාරූප් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමාට කථා කරන්න අවස්ථාව දීලායි තිබෙන්නේ. කථා කරන්න වෙන කාටවත් microphone එක දීලා නැහැ.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

We are in agreement with the Thirteenth Amendment subject to two issues to be resolved. පැහැදිලිද?

ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

ඔබතුමා පටලනවා.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

මම පටලවන්නේ නැහැ. මම බොහොම පැහැදිලිව කිව්වා. [බාධා කිරීමක්] මගේ කාලය ගැන ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා. ඔබතුමාට කථා කරන්න කාලය දන්නා නේ.

ගරු මූලාසනාරූප් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ඔබතුමා Chair එකට කථා කරන්න.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புக்வெல்ல)
(The Hon. Keheliya Rambukwella)

අද මේ සාකච්ඡාවට මුල් වන්නේ දෙමළ ජාතික සන්ධානය - TNA එක- විසින් ගෙන එන ලද කල් තැබීමේ විවාදයයි. මේ කල් තැබීමේ විවාදයේ මූලික වාක්‍යය වෙන්නේ ලංකාව විසින් ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාවට දෙන ලද එකඟතාවන් - commitments made by Sri Lanka to international community. අද මේ සාකච්ඡාවේදී ගරු සම්පන්නන් විපක්ෂ නායකතුමා සහ විදේශ

[ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා]

ඇමති ගරු මංගල සමරවීර මැතිතුමා ඉතාමත්ම ලස්සනට ලියා ගත්තු කථාවක් එකින් එක ගෙනහැර දක්වමින් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සාකච්ඡා කළා. මෙතැනදී අපි දකිනවා 2015 මැතිවරණයෙන් පසුව එදා හදිසියේම ජීනීවා ගිහින් දීපු පොරොන්දු පත්‍රිකාව මේ රජයට සහ සියලුම කණ්ඩායම්වලට අද විශාල ප්‍රශ්නයක් වෙලා තිබෙනවා කියන කාරණය. ඒ ප්‍රශ්නය නිසාම එය කල් දැමීමේ ව්‍යාපාරයක් හැටියට තමයි අද මේ සාකච්ඡාව කරනු ලබන්නේ. මොකද, 27 වෙනිදා ආරම්භ කරන්නට නියමිතව තිබෙන මානව හිමිකම් කවුන්සිලයට පෙර මෙය සාකච්ඡා කරලා, මේවා එතැනට ඉදිරිපත් කරලා, තව සාධාරණ කාලයක් අපට ලබා දෙන්න කියන එකයි මේ කථාවේ තේරුම.

(ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මන්ත්‍රීතුමා පැහැදිලිව කිව්වා, "මෙහෙම අවස්ථාවක් අපට ලැබිලා නැහැ. අපි ව්‍යවස්ථා සම්පාදන මණ්ඩලයක් හදුවා. එහි අනුකම්පිත හදුවා." කියලා. බොහොම හොඳයි. බොහොම සුන්දරයි. අහන්න ආසයි. බොහොම ලස්සන poem එකක් වාගේ තමයි අපේ (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මන්ත්‍රීතුමාගේ කථාවක්. හැබැයි, ප්‍රශ්නය තිබෙන්නේ ඒක බිම් මට්ටමේ යථාර්ථයක් ද? මූලාසනාරූපී ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, උදාහරණයක් මම කියන්නම්. පසුගිය ජනවාරි 08 වෙනිදා මැතිවරණය වෙලාවේ උතුරේ ජනතාවගේ ඡන්දය සියයට 85කට එහා ලබාදීමේ වගකීම දෙමළ ජාතික සන්ධානයේ නායකතුමා ප්‍රමුඛ කණ්ඩායම භාරගන්නා. ඒක එක පොරොන්දු පත්‍රිකාවක්. පොරොන්දු පත්‍රිකාවට එක්කාසු වෙච්ච කොන්දේසි ගණනාවක් තිබුණා. ඒ නිසා මේ පොරොන්දු පත්‍රිකාව ඒ පක්ෂය විසින්, ඒ පාක්ෂිකයන් විසින් එහෙම නැත්නම් දෙමළ ජාතික සන්ධානය විසින් අතුරුමත ඉෂ්ට කළා. දැන් ඒ ඉෂ්ට කරපු වැඩ පිළිවෙලට ඇතුළු කරපු කොන්දේසි ටික පිරිමැසීමේ වගකීම ආණ්ඩුව පැත්තට පැහැදිලිවම දාලා තිබෙනවා. රජයට ඒක ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙනවා. සම්පූර්ණ මැතිවරණයක් ජයග්‍රහණය කිරීමේ-

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා

(මාණ්ඩුමිතු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන්)

(The Hon. Rajavarotheiam Sampanthan)

There was no pledge given by the Government to the TNA.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිතු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

I take your word, but it is the public opinion; public perception. The document that was displayed much prior to the election by the Hon. Tissa Attanayake - who is being charged now - states that the Hon. R. Sampanthan would be made the Leader of the Opposition. That was much prior to the election.

ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා

(මාණ්ඩුමිතු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා)

(The Hon. Eran Wickramaratne)

That document has no basis at all.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිතු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

That is okay. -[*Interruption.*] Let us say it is a forged document. But it is happening at the ground level. The Hon. Sampanthan got only 4.1 per cent votes out of the total number of votes from the entire Island and that was concentrated to the North; but he was made the Leader of the Opposition. So that was one of the things.

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා

(මාණ්ඩුමිතු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා)

(The Hon. Rajavarotheiam Sampanthan)

නැඟී සිටියේය.

ආශ්‍රිතය.

rose.

ගරු මූලාසනාරූපී මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්ඩුමිතු තலைමෙතාභ්‍රමං උග්‍රාප්පිනර් අවර්තන)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු විපක්ෂනායකතුමා.

ගරු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා

(මාණ්ඩුමිතු රාජවරෝදියම් සම්පන්දන් මහතා)

(The Hon. Rajavarotheiam Sampanthan)

Mr. Presiding Member, after the UNP and the UPFA, both of which are in the coalition Government, we are the Party with the next largest number of seats. I am here as the Leader of the Opposition because we have the largest number of seats in Parliament after the UNP and the UPFA which are in an alliance. The fact that you are on this side does not mean a thing. - [*Interruption.*]

ගරු මූලාසනාරූපී මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්ඩුමිතු තலைමෙතාභ්‍රමං උග්‍රාප්පිනර් අවර්තන)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා.

ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා

(මාණ්ඩුමිතු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා)

(The Hon. Eran Wickramaratne)

Leave the SLFP, then you will have the opportunity to become a part of the Opposition. We invite you to leave the SLFP.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිතු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Hon. Deputy Minister, we have given that in writing. In fact, today, we had a meeting with the Hon. Speaker. We said, let us accept the consequences; do not think of the legal issues; we are prepared to face the legal issues. We have told the Hon. Speaker over and over again and we did not adhere to the three-line whip instruction that was given during both Budgets. But nobody took action. Thereby we presume that they have accepted us as a group in the Opposition.

Then, I must also mention that the Hon. Amirthalingam was made the Leader of the Opposition under the first-past-the-post system. They had 14 or 15 seats, yes, fair enough.

ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක්

(මාණ්ඩුමිතු උග්‍රාප්පිනර් ඉරුවර්)

(An Hon. Member)

Eighteen seats.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(මාණ්ඩුමිතු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Yes, eighteen seats, fair enough. That is understood but under the PR system, we go on the basis of the percentages. That is how the Parliament is selected.

ගරු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

Hon. Member, your time is over.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புகுவெல்ல)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

Hon. Presiding Member, I need about five more minutes.

ගරු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

No, I will give you two more minutes.

ගරු කෙහෙළිය රඹුක්වැල්ල මහතා

(மாண்புமிகு கெஹெலிய ரம்புகுவெல்ல)

(The Hon. Keheliya Rambukwella)

බොහොම පැහැදිලිව මේ වැඩ පිළිවෙළ හරහා කරන්න උත්සාහ කරන්නේ එකම දෙයයි. ඒ තමයි මේ ලිපිලේඛන වික පීතීවා මානව හිමිකම් කොමිෂමට දීලා තව කාලයක් ලබා ගන්න කටයුතු කරන එක.

මූලාසනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, පැහැදිලිවම ඒ සාකච්ඡාවේදී ඇති වුණාය කියාපු එකමුතුභාවය කොහෙද තිබෙන්නේ? දැන් මෙතැන ගරු (ආචාර්ය) ජයම්පති වික්‍රමරත්න මැතිතුමා, ගරු මංගල සමරවීර මැතිතුමා බොහොම එකමුතුභාවයක් ගැන සඳහන් කළා. අය වැයේ 165ක ඡන්දයක් ගැන අපි කපා කළා. හැබැයි, මතක තියා ගන්න මේ ඔක්කෝම pledges හෝ තීන්දු හෝ මොනවා හරි දුන්නත්, ගරු මෙමුනිපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමාගේ මැතිවරණ ප්‍රකාශනයේ -Manifesto එකේ- සඳහන් කරලා තිබෙනවා, ජනමත විචාරණයකට මෙහා යන වැඩ පිළිවෙළකට ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය සීමා විය යුතුයි කියලා. එතකොට දැන් මේ කියන එකමුතුව තිබෙන්නේ කොහෙද? එහෙම නම් එදා ජනතාවට කිව්වේ බොරුද? එතුමා මැතිවරණ ප්‍රකාශනයෙන් ප්‍රකාශ කළේ බොරුද? එතුමා වංක වුණාද? ඒකට උත්තරයක් ලබා ගන්න ඕනෑ. අපිත් කැමැතියි ඔය සංහිදියාවත් එක්ක කටයුතු කරන්න. මේ රටේ යම් වෙනස්කම් විය යුතුයි. ව්‍යවස්ථාමය ප්‍රශ්නයක් රටේ තිබෙනවා. හැබැයි, අපට ඊළඟට එන ප්‍රශ්නය තමයි මේ ගැන තිබෙන විශ්වාසය මොකක්ද කියන එක.

දැන් බලන්න, 1948 ඉඳන් ආපු ගමනේදී දහතුන්වන ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා සංශෝධනය ගෙනැල්ලා බලෙන් අපට පැටව්වායි කිව්වා. ඒ කෙසේ වෙතත්, එය ක්‍රියාත්මක වෙනකොට එහි තිබුණු අඩු පාඩු ගැන කපා කරන්නේ නැතිව ඊට එහා ගිය වැඩ පිළිවෙළකට යනවා නම් හෙට දවසේ ඒ ගැන විශ්වාසය තියන්නේ කොහොමද? මගේ හිතවත් ගරු සුමන්තිරත් මන්ත්‍රීතුමනි, එදා අය වැය කපාවේදී පැහැදිලිව එතුමා මොකක්ද කිව්වේ? එතුමාගේ කථාව මා ළඟ තිබෙනවා. එදා එතුමා පැහැදිලිව කියාපු දේ මොකක්ද? ක්‍රීඩා අමාත්‍යතුමාගේ කථාවට වෙනස් කථාවකුයි මා කියන්නේ. අපි දීලා තිබෙන්නේ එකම pledge එකයි. හැබැයි, එතුමා කියනවා, මේකට වාක්‍යයක් හොයා ගන්න ඕනෑයි කියලා, "You will have to find the right words for this" කියලා. එතැනදී අවංකභාවය සම්බන්ධව මොකක්ද මේ "words" කියන්නේ? මොකක්ද හොයා ගන්න ඕනෑ? කොහෙත්ද හොයා ගන්න ඕනෑ. ඒවා ජනතාව ඉදිරියේ තැබිය යුතු නැද්ද?

මූලාසනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි, මෙවැනි ව්‍යවස්ථා සංශෝධනයකට යනවා නම් පළමුවෙන්ම විශ්වාසය කියන එක තහවුරු කර ගන්නට ඕනෑ. එසේ නැතිව කඩිමුඩියේ ගිහිල්ලා

උතුරේ දිපු පොරොන්දු එක්ක, උතුරේ ජනතාවට එක එකභාවකුත්, දකුණේ ජනතාවට වෙනත් එකභාවකුත් එක්ක විශ්වාසය නැති තැනක දේශපාලන නායකත්වය ක්‍රියා කරන තාක් කල් මෙවැනි ගමනක් යන්න බැහැයි කියන එක මා ප්‍රකාශ කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

බොහොම ස්තූතියි.

මිළඟට, ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමා.

[6.47 p.m.]

ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා (රාජ්‍ය ව්‍යවසාය සංවර්ධන නියෝජ්‍ය අමාත්‍යතුමා)

(மாண்புமிகு இராண் விக்கிரமரத்தன - அரச தொழில்முயற்சிகள் அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Eran Wickramaratne - Deputy Minister of Public Enterprise Development)

Mr. Presiding Member, I am privileged to join this very timely Debate on the Adjournment Motion that has been brought in by the Leader of the Opposition, the Hon. Rajavarothiam Sampanthan. This Motion states that "it is absolutely essential that these processes be taken forward in a genuine and purposeful manner". It is talking of the process of creating a new Sri Lanka through a new Constitution.

As we look at the history of our country, at post-Independence, we see that there have been several understandings between the leaders of our country; we had the S.W.R.D. Bandaranaike-Chelvanayakam Pact and the Dudley Senanayake-Chelvanayakam Pact. Then, we had the Mangala Moonesinghe Select Committee Proposals that were brought in under President R. Premadasa. We also had the Draft Constitution in August, 2000 which was brought in by Prof. G.L. Peiris, with whom the former President Mahinda Rajapaksa was also a Member of that Government and the Cabinet. Also, we had the former President Mahinda Rajapaksa, on several occasions, expressing his intention to solve the national problem when he said, "Our objective must be to develop a just settlement within an undivided Sri Lanka." The former President again said, "People in their own localities must take control of their own destiny." These were also the words of the former President Mahinda Rajapaksa, "Any solution must stretch to the maximum possible devolution without sacrificing sovereignty." Unfortunately, what we seem to be reading in the newspapers and other media these days of what the former President has said is in contradiction to some of the things he had said while he held the high office of this country. I am beginning to wonder why he does not come to this august Assembly and contradict his own statements rather than making statements to the media. On the other hand, we might give him the benefit of doubt by saying that, maybe, he has not made these statements to the media and that is why he has not appeared in this House to actually contradict himself or he is actually a confused man, if these statements have actually been made to the media.

[ගරු ඉරාන් වික්‍රමරත්න මහතා]

Hon. Members of Parliament, I think we have had a new dawn and a new day. On 08th of January, 2015, the people of this country gave President Maithripala Sirisena a mandate. It was a broad mandate. A vital part of that mandate was to create a united Sri Lanka. We have a mandate to reform the Constitution; we have a mandate to abolish the Executive Presidency. Many former presidential candidates, including former President Chandrika Bandaranaike Kumaratunga, President Mahinda Rajapaksa and then, President Maithripala Sirisena, had expressly stated at different points that they would want to abolish the Executive Presidency. But, the two former Presidents had not done that. The present President has made a commitment to go through constitutional reform and also to abolish the Executive Presidency. I must say to his credit that when the Nineteenth Amendment was moved in this House, he willingly gave up or reduced the powers of the Executive Presidency, but there were limits to it.

That is why this Parliament resolved or adopted a Resolution converting Parliament into a Constitutional Assembly. The reasons why this was done were that then, the whole of Parliament would be involved in the process of deliberating on what the Constitution should be and also to seek the advice and the views of the people of this country. That, I must add, has been done through a Steering Committee that has been appointed. It was to prepare a Draft Constitution Bill for the consideration of the Constitutional Assembly. That is where we are; we are in that process. Several Subcommittees were appointed and their Reports have been received. The Steering Committee has considered those Committee Reports and all those Reports are to be debated now in the Constitutional Assembly.

Then, the Resolution further stated that that Draft Constitutional Bill must be passed in Parliament by a special majority of two-thirds of the whole number of Hon. Members of Parliament and subsequently, approved by the people at a Referendum required under Article 83 of the present Constitution. So, the process is clear; that is the policy of our Government. Sometimes, we hear different voices and therefore, I want to thank the Hon. Leader of the Opposition for bringing this Motion in a very timely manner so that this could be clearly clarified.

Why do we need a new Constitution? We need a new Constitution because we saw at the Debate on the Nineteenth Amendment that there were limits to what could be done in amending the existing Constitution. If you were to abolish the Executive Presidency or change the form of the Constitution, then the people definitely need to be consulted. I remember as a student in school, when the then Prime Minister Mrs. Sirimavo Bandaranaike wanted to extend the term of Parliament from 1975 to 1977, she did it without having a Referendum violating the basic principle that you cannot alter the terms on which you yourselves are elected. Even people's representatives cannot alter the basic terms on which they have been sent to Parliament by the people. Therefore, it is essential that the people are consulted because that is the basic law.

We have had two Republican Constitutions. The First Republican Constitution was in 1972, in the constitutional-making process of which all political parties did not participate and which got approved by a majority vote led by the Sri Lanka Freedom Party. In 1978, we had the Second Republican Constitution, which was again approved by a majority vote led by the then Government of the United National Party. But in bringing both these Constitutions, the people were not consulted. This debate is happening nearly 40 years or four decades after the approval of the Second Republican Constitution and therefore, when the relevant Resolution for this process was passed by Parliament, it was deliberated, clearly thought through that whatever Constitution that the Constitutional Assembly comes up with must be brought into operation with the approval of the people so that all the people of this country have a say in their new Constitution.

I do not think like other Hon. Members of Parliament in the Opposition, who expressed the idea today that we are, somehow or other, trying to rush through this process. But, we are not trying to rush through this process. It has been just over two years since our President has come into office and our new Government is nearly one and a half years old. Therefore, this process is not being rushed at all and that impression should not be created. We have consulted the people; we are going through an open process and we are finally going to consult the people in approving the Constitution so that every person in this country, wherever they may live, may feel, "I have participated in the process".

Sir, I will conclude very quickly. But, if I might also say one more thing, in this process of reconciliation, our Government had brought to Parliament and passed the Office on Missing Persons (Establishment, Administration and Discharge of Functions) Bill, and it is a law today being certified by the Hon. Speaker. It will soon be gazetted and will become operative. Also, Parliament has just approved the criminalization of enforced disappearances. That must go to the Cabinet and then, it must be presented to Parliament. Our Government has also put forward a draft legislation on counter-terrorism. I know that there has been much debate on that and it has not met the requirements of everybody who has examined that draft. But, it has been referred to the relevant Parliamentary Sectoral Oversight Committee, will subsequently be sent to the Cabinet and then come before Parliament for debate and for approval.

We have also been engaged in confidence-building measures. We have released lands to the war-affected people. I am aware that, as I speak, we have issues in Keppapulavu in the Mullaitivu District, where lands should have been released by the end of January, but which have not yet been released. It is receiving the attention of our Government. We know that there are concerns that people have been tortured. But, in the last few days, we had seen the arrests of those who may have been responsible for journalist Keith Noyahr's torture, which is a good sign that our Government is open in acting on these issues. Yes, things could have moved

faster and those have not moved faster, but certainly those are moving in the right direction.

We need the support of everybody in this country to take this country forward. We also need the support of the international community and want them to understand that we are coming out of a military-conflict situation and that we need time as we move ahead with the process of reconciliation and building one country with diverse people.

Thank you very much.

மொஹமது அப்துல்லாஹ் மஹரூஃப்

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

The next speaker is the Hon. Abdullah Mahrooff. You have got only four minutes.

[பி.ப. 6.59]

மொஹமது அப்துல்லாஹ் மஹரூஃப்

(மாண்புமிகு அப்துல்லாஹ் மஹரூஃப்)
(The Hon. Abdullah Mahrooff)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, எனக்கு ஒதுக்கப்பட்ட நேரம் குறைக்கப்பட்டிருந்தாலும் இன்றைய ஒத்திவைப்புப் பிரேரணைமீது பேச்சு சந்தர்ப்பம் அளித்தமையையிட்டுத் தங்களுக்கு நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன். இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற பிரச்சினையைத் தீர்க்கவேண்டி பல ஒப்பந்தங்கள் கடந்த காலங்களில் செய்யப்பட்டிருந்தாலும் அவற்றை நிறைவேற்றுவதற்கு எடுத்த முயற்சிகள் அனைத்தும் தோல்வியிலேயே முடிந்திருக்கின்றன. இதற்கு உதாரணமாக நாங்கள் பண்டா - செல்வா ஒப்பந்தத்தைப் பற்றியோ அல்லது டட்லி - செல்வா ஒப்பந்தத்தைப் பற்றியோ விரிவாகப் பேசவேண்டிய அவசியமில்லை. அவ்வாறு பல்வேறுபட்ட ஒப்பந்தங்கள் பிரச்சினைக்கான தீர்வாக முன்வைக்கப்பட்டாலும், அவை இன்னமும் முற்றுப்பெறாத விடயங்களாகவே இருக்கின்றன.

இங்கு கௌரவ உறுப்பினர் கெஹெலிய ரம்புக்வேல்ல அவர்கள் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்புக்கும் இந்த அரசாங்கத்திற்கும் இடையில் ஒப்பந்தங்கள் இருப்பதாகப் பேசினார். இந்த நாட்டிலே ஜனாதிபதித் தேர்தல்கள்மூலம் 4 ஜனாதிபதிகள் தெரிவுசெய்யப்பட்டிருந்தாலும், அவர்கள் தமிழ், முஸ்லிம் மக்களுடைய பெரும்பான்மை வாக்குகளைப் பெற்றே ஆட்சிக்கு வந்தார்கள். அவ்வாறு ஆட்சிக்கு வந்தவர்கள் சரியான முறையிலே அந்த மக்களுடைய உரிமைகளைக் கொடுத்தார்களா? என்பதை நாங்கள் எங்களுடைய மனச்சாட்சியின்படி சிந்திக்கவேண்டியவர்களாக இருக்கின்றோம். இந்த நேரத்திலே எங்களுடைய எதிர்க்கட்சித் தலைவர் அவர்கள் கௌரவ உறுப்பினர் கெஹெலிய ரம்புக்வேல்ல அவர்களுக்குச் சொன்ன பதிலிலே, "ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியும் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியும் ஒரு நல்லணக்க ஆட்சியை ஏற்படுத்தியிருக்கின்றபோது, மூன்றாம் நிலையிலே இருக்கின்ற ஒரு கட்சிக்கு எதிர்க்கட்சித் தலைவர் பதவியைக் கொடுப்பது ஒரு புதிதான விடயமல்ல" என்று குறிப்பிட்டிருந்தார். அன்று அப்பாப்பிள்ளை அமிர்தலிங்கம் அவர்களுக்கும் அந்தப் பதவி கிடைத்தது. மீண்டும் அந்தப் பதவி தமிழர் ஒருவருக்குக் கிடைக்குமா என்ற சந்தேகம் இருந்தபோதுதான் இந்த நல்லணக்க ஆட்சியிலே மேதகு ஜனாதிபதி அவர்கள் அந்தக் கௌரவத்தை மீண்டும் தமிழ் மக்களுக்கு அளித்திருக்கின்றார்.

ஆனால், இன்று தமிழ் மக்கள் மட்டுமல்ல, முஸ்லிம் மக்களும் அவர்களுடைய உரிமைகளைப் பெற்றுவிடவில்லை என்பதற்கு ஆதாரமாக இன்று நடைபெற்ற நிகழ்ச்சியை உங்களுக்குக் கூற விரும்புகின்றேன். கடந்த 200 வருட காலமாக கந்தளாய் குளத்திலே அங்குள்ள முஸ்லிம் மக்கள் மீன் பிடித்துவருகின்றனர். ஆனால், நேற்றிரவு அந்தக் குளத்திலே மீன்பிடிக்கச் சென்ற முஸ்லிம்களை ஐந்துக்கும் மேற்பட்டவர்களைக்கொண்ட குழுவொன்று தாக்கியதன்மூலம் இன்று முஸ்லிம்கள் ஆறேழு பேர் கந்தளாய் மருத்துவமனையில் அனுமதிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள். அவர்கள் கல்லாலும் பொல்லாலும் தாக்கப்பட்டுக் காயப்பட்டிருக்கிறார்கள். தங்களுக்கு மறுக்கப்படுகின்ற மீன்பிடி உரிமையைப் பெறவேண்டும் என்பதற்காக அந்தப் பிரதேச மக்கள் இன்று பிரதேச செயலாளரிடம் ஊர்வலமாகச் சென்றபோது அவர்களும் இன்று காதையர்களால் தாக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள். இதுபற்றி மாவட்டப் பொலிஸ் அதிகாரிகளுக்கும் DIG அவர்களுக்கும் IGP அவர்களுக்கும் இன்று நாங்கள் அதுபற்றி அறிவித்தபோதும், அங்கு ஒரு பதட்டமான சூழல் நிலவுகின்றது. இந்நிலையில் 150க்கு மேற்பட்ட கால்நடை வளர்ப்போர் ராணிகாட்டிலே இருக்கின்றார்கள். இன்றிரவு அவர்களையும் தாக்குவார்களோ, அவர்கள் பாதுகாக்கப்படுவார்களா? என்ற சந்தேகம் எழுகின்றது. இந்த நேரத்திலே எங்களுடைய மக்களின் உரிமைகளை வென்றெடுப்பதற்காக நாங்கள் எடுக்கின்ற முயற்சிகள் தொடர்பில் இங்கிருக்கின்ற அதிகாரிகள் மத்தியிலும் மக்கள் மத்தியிலும் உள்ள எதிர்மறையான மனநிலை மாறாத பட்சத்தில், எங்களுடைய நாட்டில் இன நல்லணக்கத்தைப் பற்றிச் சிந்திக்கமுடியாது. பெரும்பான்மையாக இருக்கின்ற சிங்கள மக்களும் சிறுபான்மைக்குள் பெரும்பான்மையாக இருக்கின்ற தமிழ் மக்களும் ஏனைய சிறுபான்மையான முஸ்லிம் மக்களும் மலையக மக்களும் ஒருமித்த கருத்தோடு செயற்படுகின்றபோது அல்லது செயற்பாட்டை நடைமுறைப்படுத்துகின்றபோது மட்டும்தான் நல்லணக்கம் என்பது சாத்தியமாக இருக்கும்.

திருமலை மாவட்டத்திலே 2,50,000 கால்நடை வளர்ப்போருக்கு அவர்களுடைய காணிகளை, அதாவது மேய்ச்சல் நிலங்களைப் பெறமுடியாத சூழல் இருக்கின்றது. 30 வருட காலமாக சின்னத்தளவாய், பெரிய தளவாய், கண்டக்காடு, படுகாடு, இறால்குழி போன்ற பிரதேச மக்கள் மீண்டும் தங்களுடைய இடங்களுக்குப் போய்க் குடியமர முடியாத சூழல் இருந்துகொண்டிருக்கின்றது. இந்த நேரத்திலே எங்களுடைய மக்களின் எதிர்பார்ப்பு என்னவென்பது உங்களுக்குத் தெரியுமா!

கடந்த ஜனாதிபதித் தேர்தலில் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்கள் பெற்ற மொத்த வாக்கு வீதம் 51.28 ஆகும். அவர் 1.3 சதவீத மேலதிக வாக்குகளால்தான் இந்த நாட்டின் ஜனாதிபதியாகத் தெரிவுசெய்யப்பட்டார். திருகோணமலை மாவட்ட மக்கள் 2.36 சதவீத வாக்குகளை மைத்திரிபால சிறிசேன அவர்களுக்குப் பெற்றுக்கொடுத்தார்கள். அதில் 89.7 சதவீத வாக்குகளை எனது தொகுதியான மூதார் தொகுதி பெற்றுக் கொடுத்தது. இந்த நாட்டிலுள்ள 160 தேர்தல் தொகுதிகளிலே என்னுடைய மூதார் தொகுதி மக்கள், மேதகு ஜனாதிபதி மைத்திரிபால சிறிசேன அவர்களுக்கு 57,532 வாக்குகளையும் மஹிந்த ராஜபக்சவுக்கு 7,132 வாக்குகளையும் அளித்து, 50,400 மேலதிக வாக்குகளால் மைத்திரிபால சிறிசேன அவர்களை இத்தொகுதியில் வெற்றிபெறச் செய்தார்கள். எனினும், அங்கு எமது மக்களது உரிமைகளைப் பெற்றுக்கொடுக்க முடியாத சூழல் காணப்படுகின்றது. மஹிந்த ராஜபக்ச அவர்களால் வளர்க்கப்பட்ட இனவாதப் போக்குடையவர்கள்தான் இன்னமும் அதிகாரக் கதிரைகளில் இருந்து கொண்டிருக்கிறார்கள்.

[ஓர் டிப்யூட்டி மெம்பர் மொழி]

கிறார்கள். இவர்கள் எமது மக்கள் வாழுகின்ற பிரதேசத்தில் கலவரமான சூழலை உருவாக்கிக்கொண்டிருக்கின்றார்கள். இரவில் அவர்கள் நிம்மதியாகத் தூங்குவதற்குக் கூட முடியாத ஒரு சூழ்நிலை அங்கு காணப்படுகின்றது.

ஓர் இலாசனார் மெம்பர்

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ஓர் மெம்பர், டீன் இவ்வொரு கட்டில் டீன் கரன்.

ஓர் டிப்யூட்டி மெம்பர்

(மாண்புமிகு அப்துல்லா மஹ்ரூப்)
(The Hon. Abdullah Mahrooff)

இன்னும் ஒரு நிமிடம் தருமாறு உங்களை அன்பாகக் கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

எங்களுடைய மக்களின் இன்றைய இரவு நித்திரை எப்படி அமையப்போகின்றது என்ற சந்தேகம் காணப்படுகின்றது. இன்று இங்கு என்னால் இருக்கமுடியாத நிலைமை! இன்றிரவு கந்தளாய் பிரதேசத்தில் ஒரு கலவரம் உருவாகுமோ என்ற அச்சத்தினால் அங்குள்ள மக்கள் பதற்றத்தில் இருக்கின்றார்கள். இந்த நல்லாட்சியை நிறுவியது வடக்கு, கிழக்கிலே வாழுகின்ற தமிழ், முஸ்லிம் மக்கள்தான். எனவே, அந்த மக்களுடைய பாதுகாப்பை இந்த அரசாங்கம் உறுதிசெய்ய வேண்டுமென்று கேட்டு, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி.

ஓர் இலாசனார் மெம்பர்

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)
The Hon. M.A. Sumanthiran.

[7.04 p.m.]

ஓர் டிப்யூட்டி மெம்பர்

(மாண்புமிகு எம்.ஏ. சுமந்திரன்)
(The Hon. M.A. Sumanthiran)
Thank you, Hon. Presiding Member.

I am glad to be speaking on this Adjournment Motion proposed by the Hon. Leader of the Opposition.

I am glad that many of the sentiments expressed during this Debate by both sides of the House have been very constructive and very positive. Barring a few discordant noises, which anyway we must expect, most Hon. Members in this House today have affirmed the process that is ongoing, the process to draft and make a new Constitution for this country. And, so they must, because it is this House that passed unanimously the Resolution on the 9th of March 2016. It was passed unanimously. None of the Members who today say that we do not need a new Constitution, that the Government does not have a mandate to draft a new Constitution voted against that Resolution. They had the opportunity. That Resolution very clearly articulates that a Constitutional Assembly is being set up in order to draft a Constitution for Sri Lanka. As the Deputy Minister of Public Enterprise Development read out, the whole process is clearly laid out including the fact that under Article 74, Article 75, and Article 83 steps should be taken if the Constitutional Assembly approves the draft with a two-

thirds majority. Then, it will go to the Cabinet of Ministers so that they gazette it and certify it as a Bill that is intended to be passed with a two-thirds majority in this House and then be approved by the people at a Referendum under Article 83. All of those are laid out in detail.

Those who say, "We have 51 Members and we are opposed to a new Constitution" agreed with that Resolution. How then can they now say these things? But, they do. Some of them do, as did the Hon. Keheliya Rambukwella when he talked about Thirteen plus. He forgot that that promise about Thirteen plus is actually in writing in several places. It does not say Thirteen plus. It says, "Full implementation of the Thirteenth Amendment to the Constitution and building upon it so as to achieve meaningful devolution". "Full implementation", that is what it says. He was repeatedly asked by the Hon. Mujibur Rahuman today, "Are you then agreeing to the full implementation of the Thirteenth Amendment, the first part of the promise?" He said, "Subject to two matters to be discussed." But that was not the promise. That is not what is in writing. The two External Affairs Ministers, Prof. G. L. Peiris, who has done a somersault yet again, and S. M. Krishna repeatedly used that phrase. Not just by the two External Affairs Ministers but once by former President His Excellency Mahinda Rajapaksa himself, together with Prime Minister Manmohan Singh used that. There was no reservation that two matters in the Thirteenth Amendment must be subject to discussion. No. It used the words, "Full implementation of the Thirteenth Amendment and going beyond to achieve meaningful devolution." Why should you achieve meaningful devolution? The implicit in that statement is, you admit that there are several features in the Thirteenth Amendment that are not meaningful, that are a bar to achieving any meaningful devolution.

So, this is a promise, a repeated promise; it was breached no doubt, but that was a promise given. When the House has passed a Resolution, 51 Members who claim to be somewhat different, have a very strange name for themselves, nevertheless claiming to be very different, opposed to the drafting of a new Constitution, not only they did not oppose that Resolution, but they participated in that process right along. I am glad that the Hon Dinesh Gunawardena is here, a Member of the Steering Committee which met for the 50th time yesterday. He is one of those who has attended the Steering Committee meetings without fail, perhaps he may have missed it once or twice, but for most number of meetings he has attended and participated in this process very diligently and very conscientiously. The other Member, the Hon. Prasanna Ranatunga even participated as a Member of a three-member Ad hoc Committee and presented a report. They participated in this whole process. Participate in the passage of a Resolution that is so clear; thereafter, participate in Subcommittees and in the Steering Committee and in the Ad hoc Committees and thereafter -

ஓர் டிப்யூட்டி மெம்பர்

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)
Mr. Presiding Member -

ஓர் உ.ம.பி. சபை உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு எம்.ஏ. சுமந்திரன்)

(The Hon. M.A. Sumanthiran)

Hon. Member, you can speak after me, if you will.

ஓர் உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ஓர் உறுப்பினர் உரை.

ஓர் உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு திணைக்கூறு குணவர்தன்)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

I would like to reply because you referred to me. Sorry to disturb you. We have participated on behalf of the Joint Opposition of 51 Members. We have submitted 14 points which are very clearly uncompromising, which have been placed before the Steering Committee and the country. Our Members have participated in the Subcommittees as well. Their views have not been totally rejected. They have not been accommodated in the Report, which they have stated openly last week in the public. So, participating and being not considered are two different things. I appreciate what the Hon. Member is saying. We, everyone, have tried; we have tried to convince how to protect the unitary State.

ஓர் உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ஓர் உ.ம.பி. சபை உறுப்பினர் உரை, இவ்வாறு கட்டி கொடுக்க.

ஓர் உ.ம.பி. சபை உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு எம்.ஏ. சுமந்திரன்)

(The Hon. M.A. Sumanthiran)

I thank the Hon. Member for clarifying that position.

ஓர் உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

Now, wind up please.

ஓர் உ.ம.பி. சபை உறுப்பினர் உரை

(மாண்புமிகு எம்.ஏ. சுமந்திரன்)

(The Hon. M.A. Sumanthiran)

I will wind up with this. Several Subcommittees had Members of the Joint Opposition. The Hon. Tharaka Balasuriya spoke here today. He has signed the Report. That Subcommittee was chaired by a Member of the Joint Opposition. There are several others. In certain Committees they did express reservation, I must say that. But, they said that they will forward their own reports. They were invited to the Steering Committee and they said that they would forward reports. Now, there is a 14-point Memoranda that has been submitted. That is true. That must be discussed. There is no way that that can be put aside. The point that I am making is that before that the Hon. Keheliya Rambukwella presented a report in which he even suggested the abolition of the Concurrent List, he later withdrew it - they take different positions at different times. But, he did present a report suggesting the abolition of the Concurrent List. Now, all of this must be discussed. The point that we are making is that this is an exercise in which everyone must engage in together and eventually that must be placed before the people.

Therefore, I earnestly appeal to all concerned to fully participate in this transparent process and achieve meaningful reconciliation through the enactment of a new Constitution for this country.

Thank you.

[பி.ப. 7.14]

ஓர் உறுப்பினர் உரை (கட்டுமானம் மற்றும் வணிகம்)

(மாண்புமிகு றிஸாட் பதியுதீன் - கைத்தொழில் மற்றும் வணிக அலுவலர்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Risad Badhiutheen - Minister of Industry and Commerce)

பிஸிமில்லாஹிர் ரஹ்மான் ரஹீம்.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இந்த உயர் சபையிலே தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினுடைய தலைவரால் கொண்டு வரப்பட்டிருக்கின்ற ஒத்திவைப்புப் பிரேரணையிலே பேசக் கிடைத்ததையிட்டுச் சந்தோசம் அடைகின்றேன். அதற்காக நேரத்தை ஒதுக்கித் தந்தமைக்கு நன்றி கூறுகின்றேன். இங்கே ஐக்கிய தேசியக் கட்சிக்காரர்கள் தங்களுடைய இன்றைய நிலைப்பாட்டுக்கு ஏற்பவும் அதேபோல எதிர்க்கட்சியில் இரண்டு அணிகளாக பிரிந்து இருக்கின்றவர்கள் தங்கள் கட்சியினுடைய தலைமைகள் கொண்டிருக்கின்ற நிலைப்பாட்டுக்குச் சார்பாகவும் பேசியதை நாங்கள் பார்த்தோம். பெரும்பான்மை இனவாதிகள் அன்று சிறுபான்மைச் சமுதாயத்தின் துன்ப துயரங்களை, வேதனைகளை, எதிர்பார்ப்புக்களை எல்லாம் மறுத்தபொழுது, அப்பாவி இளைஞர்கள் தங்களுக்குத் தனிநாடு கேட்டு ஆயுதமேந்திப் போராடிய வரலாறு இந்த நாட்டில் இருக்கின்றது. அன்றிருந்த தமிழ் அரசியல் தலைவர்கள் அவர்களை உற்சாகப்படுத்தினார்கள். அந்த இளைஞர்கள் சார்ந்த இயக்கம் வளர்ந்து, பல குழுக்களாகப் பிரிந்து, அவர்களுக்கிடையிலே ஒற்றுமையின்மை ஏற்பட்ட வரலாறும் இந்த நாட்டிலே இருக்கின்றது. அவர்களுக்குள்ளே கொலைகளும் உயிரழிவுகளும் நடந்ததை யாரும் மறந்துவிட முடியாது.

அவ்வாறான காலகட்டத்திலே ஒரே மொழியைப் பேசிக்கொண்டிருந்த சகோதர இனமான இஸ்லாமிய சகோதரர்களை எதிரிகளாகப் பார்த்த ஒரு துரப்பாக்கிய நிலை ஆயுததாரிகளால் ஏற்படுத்தப்பட்டதையும் கிழக்கு மாகாணத்திலே பல கொலைகளோடு, பிரச்சினைகளோடு, துன்பங்களோடு ஆரம்பித்து, வடக்கு மாகாணத்தில் ஐந்து சதவீதமாக இருந்த முஸ்லிம் சமுதாயம் ஒட்டுமொத்தமாக விடுதலைப் புலிகளினால் ஆயுத முனையிலே வெளியேற்றப்பட்ட வரலாறையும் எங்களால் மறக்க முடியாது. அவ்வாறு வெளியேற்றப்பட்ட அகதிச் சமுதாயத்திலிருந்த நான் பாராளுமன்றத் தேர்தலில் வேட்பாளராக நின்றபொழுது அகதி முகாம்களிலிருந்த அகதிகள் எனக்கு வாக்களித்தார்கள். என்னுடைய சொந்த மாவட்டமான மன்னாருக்கோ, வவுனியாவுக்கோ, முல்லைத்தீவுக்கோ செல்ல முடியாமல் இன்னொரு மாவட்டத்தில் அகதி முகாமில் இருந்தபொழுது பாராளுமன்ற உறுப்பினராகத் தெரிவுசெய்யப்பட்டவன் நான்.

யுத்தத்தின் முடிவில் மூன்று இலட்சம் தமிழ்ச் சகோதரர்கள் ஓமந்தையினூடாக அகதிகளாக ஓடோடி வந்தபொழுது நான் மீள்குடியேற்ற அமைச்சராக இருந்த காரணத்தினால், அப்போதைய அரசாங்கத்தின் தலைவர், முன்னாள் அமைச்சர்

[மர் ரெய் டெய்லி லைவ்]

பெஸில் ராஜபக்ச மற்றும் இராணுவத் தரப்பினரின் உதவியையும் பெற்று ஒரு வார காலத்திலே இருப்பிடம், தண்ணீர், சுகாதாரம், கல்வி போன்ற வசதிகளைச் சகோதர வாஞ்சையோடு அந்த மூன்று இலட்சம் மக்களுக்கும் ஏற்படுத்திக் கொடுத்தேன். மேலும், மூன்று இலட்சம் பேருக்கும் ஒரு நாளைக்கு ஒன்பது இலட்சம் சாப்பாடு, ஒரு நாளைக்கு இரண்டு நேரம் தேநீர் என்று பார்த்தால் ஆறு இலட்சம் தேநீர் என்பவற்றை ஓர் இக்கட்டான நிலையிலே அவர்களுக்கு வழங்கினோம். சகோதர மொழி பேசுகின்ற அந்த மக்களுடைய துன்பத்தைப் பார்த்து வேதனை மிகுந்தவனாக அந்தப் பணியை மனச்சாட்சியோடும் நேர்மையோடும் செய்தவன் என்ற காரணத்தினால் கவலையுடன் சில விடயங்களை இங்கு சுட்டிக்காட்டலாமென்று நினைக்கின்றேன்.

2009ஆம் ஆண்டு முதன்முதலாக மீன்குடியேற்றம் என்ற வேலைத்திட்டம் வந்தபோது, 'மெனிக் பாம்'இல் அடைபட்டுக் கிடந்த மூன்று இலட்சம் தமிழ்ச் சகோதரர்களை முதலிலே மீன்குடியேற்ற வேண்டும்; அந்த மூன்று இலட்சம் அகதிகளையும் மீன்குடியேற்றிய பிறகு, நீண்ட காலமாக அகதிகளாக இருக்கின்ற சிங்கள, முஸ்லிம் மக்களைக் குடியேற்றுவது என்று அன்றைய அரசு எடுத்த முடிவுக்கிணங்க, அந்த அரசு எடுத்த முடிவை ஏற்றுக்கொண்டு, அந்த விடயத்திற்குப் பொறுப்பான அமைச்சராக இருந்த நான், என்னோடு சேர்ந்து வந்த ஓரிலட்சம் மக்களையும் பிறகு குடியேற்றுவோமென்று, முதலிலே தமிழ்ச் சகோதரர்களின் மீன்குடியேற்றத்தை முன்னெடுத்துச் சென்றேன். யுத்தத்தின் பின்னர் அங்கு 400 பாடசாலைகள் கட்டிடங்கள் இல்லாமல் இருந்தன; பல இலட்சம் வீடுகள் கூரையில்லாமல் இருந்தன; பாதைகள் எல்லாம் அழிந்திருந்தன; மின்சாரம் இருக்கவில்லை. இந்நிலையில், ஒருசில மாதங்களுக்குள்ளே மிதிவெடிகளை அகற்றி, ஒரு வருடத்திற்குள்ளே அத்தனை பள்ளிக்கூடங்களுக்கும் கூரைகள் போட்டு, அழிந்த வீடுகளுக்குப் பதிலாகக் கொட்டிக்களாவது அமைத்து, 80 வீதமான மக்களுக்கு ஓரளவாவது கௌரவமாக சொந்த மண்ணிலே போய் வாழ்கின்ற நிலைமையை ஏற்படுத்தி, அவர்களை அவர்களின் பிரதேசங்களுக்கு அனுப்புகின்ற பணியை நான் மனச்சாட்சியோடு செய்தேன்.

ஆனால், அவ்வேளையிலே நான் அந்த அமைச்சிலிருந்து இன்னுமோர் அமைச்சுக்கு மாற்றப்பட்டேன். அன்றிலிருந்து இன்றுவரை ஓரிலட்சம் மக்களின் மீன்குடியேற்றம் சம்பந்தமாக, அதேபோல அவர்களுக்கு முன்னர் வெளியேற்றப்பட்ட சில சிங்களச் சகோதரர்களின் மீன்குடியேற்றம் சம்பந்தமாக, இந்த அரசோ அல்லது இதற்கு முன்னர் இருந்த அரசோ எந்தவித நியாயமான நடவடிக்கையையும் எடுக்கவில்லை. அப்போதிருந்த மீன்குடியேற்ற அமைச்சர்கள் எல்லோரும் தூங்கிக்கொண்டிருந்தார்கள். இந்த மக்களுடைய பசி, பட்டினி, கஷ்டம், துயரம், துன்பம், இன்னல், அகதி நாமத்தோடு வாழ்கின்ற வேதனை என்பன அவர்களுக்குத் தெரியாது. இதனால் நான் இந்த அரசிடம் போய், "இந்த மக்களை மீன்குடியேற்றுகின்ற பொறுப்பை - மீன்குடியேற்ற அமைச்சை எனக்குத் தாருங்கள்!" என்று கேட்டபொழுது, "வடக்கிலும் கிழக்கிலும் பெரும்பான்மையாகத் தமிழர்களின் ஆணையைப் பெற்ற கட்சியினர் உங்களுக்கு இந்தப் பொறுப்பைக் கொடுக்க வேண்டாமென்று சொல்கின்றனர்" என இந்த நாட்டின் தலைமைகள் என்னிடத்தில் சொன்னார்கள். இந்த அரசு ஆட்சிக்கு வந்து தற்போது ஒரு வருடமும் தாண்டிவிட்ட நிலையில், என்னுடைய மக்களுடைய மீன்குடியேற்றத்துக்கு ஒரு மலசலகூடத்தைக்கூடக் கட்டிக் கொடுக்க முடியாத ஒரு

தூர்ப்பாக்கிய நிலையில், மிகவும் மன வேதனையோடு, நாட்டுக்குச் சேவை செய்கின்ற இன்னோர் அமைச்சை நான் சுமந்துகொண்டிருக்கின்றேன்.

மேலும், இன்றிருக்கின்ற அமைச்சரிடத்திலே அந்த மக்களின் மீன்குடியேற்றத்தைச் செய்யுங்கள் என்று கடந்த ஒரு வருடமாகக் கேட்டு வந்தேன்; மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களிடமும் போய்க் கேட்டேன்; அதேபோல், மாண்புமிகு பிரதமர் அவர்களிடமும் போய்க் கேட்டேன். அதன் பிறகு அதற்காக ஒரு செயலணியைத் தருகிறோம் என்று சொன்னார்கள். அண்ணன் மாவை சேனாதிராஜா அவர்கள் அதை வரவேற்று ஓரிடத்திலே பேசியதை நான் பாராட்டுகின்றேன். ஆனால், வட மாகாண முதலமைச்சர் அவர்கள் அந்தச் செயலணியைச் செயற்பட விடமாட்டேன் என்று வக்கிரம் பிடித்தவர்போல் பேசியதை வேதனையோடு இந்தச் சபையிலே சொல்லிவைக்க விரும்புகின்றேன்.

முல்லைத்தீவிலே மீன்குடியேறச் சென்ற 2,900 குடும்பங்களில் 400 குடும்பங்கள் பழைய காணிகளில் வாழ்கிறார்கள். ஏற்கெனவே அவர்கள் 10 கிராமங்களில் வாழ்ந்தார்கள். அவர்களுக்காக 250 ஹெக்டயர் காணி ஒதுக்கப்பட்டது. 2009ஆம் ஆண்டு மீன்குடியேறிச் சென்ற மக்களுக்கு இன்னமும் ஒரு 10 பேர்ச் காணிகூடக் கொடுக்கவில்லை. இன்றும் நான் இது சம்பந்தமாக இங்கு பேசுவதற்கு முன்னர் அரசாங்க அதிபரிடம் கேட்டேன். அவர், "இன்னும் EIA test நடக்கவில்லை" என்று கூறினார். இன்னும் என்னென்ன tests எல்லாம் தேவையோ தெரியவில்லை. நான் அன்று சம்பந்தப்பட்ட அமைச்சராக இருந்தபொழுது அந்தப் பிரதேசத்திலே இந்தியாவினதும் ஐரோப்பாவினதும் உதவியுடன் அரசாங்க உதவியையும் பெற்று 10 - 15 ஆயிரம் வீடுகளைக் கட்டி ஒரு வருடத்திற்குள்ளே முல்லைத்தீவிலுள்ள தமிழ்ச் சகோதரர்களுக்குக் கொடுத்தேன். அத்துடன், அத்தனை பாதைகளையும் அரசின் உதவியைப் பெற்றுப் புனரமைத்துக் கொடுத்தேன். ஆனால், வட மாகாண சபையைத் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு இன்று ஆட்சி செய்கின்றபோதிலும் இன்னமும் 10 'பேர்ச்' காணியைக்கூட அந்த மக்களுக்குக் கொடுக்கவில்லை. "முல்லைத்தீவிலே 500 குடும்பங்களுக்குக் காணி கொடுத்தோம்" என்று முதலமைச்சர் அன்று சொல்லியிருந்தார். அது அப்பட்டமாகவே ஓர் உண்மைக்குப் புறம்பான செய்தி என்பதை இந்த உயர் சபையிலே நான் சொல்கின்றேன். ஏனெனில் அங்கு ஒரு குடும்பத்திற்கும் 10 'பேர்ச்' காணிகூட கொடுக்கப்படவில்லை.

அதேபோல யாழ்ப்பாணத்திலே இன்று 600 முஸ்லிம் குடும்பங்கள் வாழ்ந்து கொண்டிருக்கின்றன. அங்கு 3,000 குடும்பங்கள் மீன்குடியேற்றத்திற்குச் சென்றன; 2,400 குடும்பங்கள் திரும்பிவிட்டன; முல்லைத்தீவிலே 2,000 குடும்பங்கள் திரும்பிவிட்டன. முல்லைத்தீவிலே ஆறு முறைகள் காணிக் கச்சேரி நடத்தப்பட்டது. ஆனால், அந்த மக்களுக்கு யாழ்ப்பாணத்திலேயும் இருக்க இடமில்லை. அதேநேரம் தமிழ் மக்களும் நீண்ட காலமாக அகதிகளாக இருந்தவர்கள். அவர்களிலும் பலர் காலியில்லாமல் பல போராட்டங்களை நடத்திக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். அங்கு குடியேறியிருக்கின்ற முஸ்லிம்கள் மலசலகூடம்கூட இல்லாமல் இருக்கின்றார்கள். ஆனால், அங்கிருக்கின்ற அரசியல்வாதிகள் கண்ணிருந்தும் குருடர்களாக இருப்பதைப் பார்த்து வேதனைப்படுகின்றேன். அன்று நான் குறித்த விடயத்துக்கான அமைச்சராக இருந்தபொழுது தமிழரா, முஸ்லிமா, சிங்களவரா என்று பார்க்கவில்லை. ஆனால், இன்று அங்கு குடியேறியுள்ள முஸ்லிம் மக்கள் அவர்கள் முஸ்லிம் என்ற காரணத்தினால்தான் வேதனையோடும் துன்பத்தோடும் வாழ்கின்றார்கள்.

அதுமாத்திரமல்ல, அங்கு பரிச்சைவெளி என்ற முஸ்லிம் களுக்குச் சொந்தமான 10 ஏக்கர் காணி இருக்கின்றது. அதையாவது அவர்களுக்குக் கொடுக்குமாறு அரசாங்க அதிபரிடம் சென்று நான் கேட்டேன். என்னோடு சகோதர உறுப்பினர் அங்கஜன் அவர்களும் வந்திருந்தார். அன்று மாலை சேனாதிராஜா, எம்.பி. அவர்கள் ஏதோ ஒரு சுகயீனம் காரணமாக அங்கு வரமுடியவில்லை என்பதை அவர் என்னோடு தொலைபேசியிலே தொடர்புகொண்டு சொன்னார். ஆனால், இன்றுவரையும் அந்த 10 ஏக்கர் காணியைக்கூட அந்த மக்களுக்குக் கொடுக்கவில்லை. அது விவசாயக் காணி என்று கூறித் தடுக்கப்படுவதாகக் கேள்விப்பட்டேன். ஆனால், கடந்த 70 வருடங்களாக அந்த காணியிலே விவசாயம் செய்யப்படவில்லை. முஸ்லிம்களுக்குச் சொந்தமான அந்த 10 ஏக்கர் காணியில் ஆளுக்கு 5 'பேர்ச்' ஆவது கொடுத்தால் அங்கு 200 - 300 குடும்பங்களைக் குடியேற்ற முடியும். அதைச் செய்வதில் அங்கிருக்கின்ற எந்தவோர் அரசியல் தலைமைக்கும் இன்றுவரை மனம் இடங்கொடுக்கவில்லை என்பதையும் இங்கு நான் வேதனையோடு சொல்லிவைக்க விரும்புகின்றேன்.

இன்று வடக்கையும் கிழக்கையும் சேர்க்க வேண்டுமென்று தமிழரசுக் கட்சி சொல்லுகின்றது. அவர்களது கொள்கையாக இருந்த இதனை ஏற்கெனவே இந்தியா தற்காலிகமாகச் செய்து கொடுத்தது. நேற்றைய பத்திரிகைகளில் "வடக்கையும் கிழக்கையும் இணையுங்கள்; நாங்கள் அதைப் பிரிக் கமாட்டோம்" என்று இந்தியாவின் வெளிவிவகாரச் செயலாளர் அவர்கள் சொன்னதாகக் குறிப்பிடப் பட்டிருக்கின்றது. 25 வருடங்களுக்கு முன்னர், இந்த நாட்டில் முஸ்லிம் இனத்தைச் சேர்ந்த மக்பூல் என்பவர் ஓர் அரசாங்க அதிபராக இருந்தார். அதன் பிறகு, ஆட்சிக்கு வந்த எந்த அரசும் ஒரு முஸ்லிமை ஓர் அரசாங்க அதிபராக நியமிக்கவில்லை. நாங்கள் எங்களுக்கென்று தனி நாட்டையோ அல்லது எங்களுக்கென்று ஓர் அலகையோ அல்லது எங்களுக்கென்று ஒரு பிரிவையோ தாருங்கள் என்று எச்சந்தர்ப்பத்திலும் போராட்டம் நடத்திய வர்கள் அல்லர். நான் கௌரவ அமைச்சர் வஜிர அபேவர்த்தன அவர்களிடம், மொனராகலைக்காவது ஒரு முஸ்லிம் அரசாங்க அதிபரை நியமிக்குமாறு கூறினேன். ஆனால், இன்றுவரை அது நடைபெறவில்லை.

மரு இலாஃனார்யுட் மன்தீதுலா

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

மரு ஃபுல்தீதுலா, டீன் ஐவெலாஸே கபாவ டிபென் கரன்னை. டீன் லேலாவ மலாடு.

மரு ரிசாட் டிபுதீன் மஹா

(மாண்புமிகு நிஸாட் பதியுதீன்)
(The Hon. Risad Badhiutheen)

Sir, please give me two more minutes.

மரு இலாஃனார்யுட் மன்தீதுலா

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

டிபி பீ 7.30 கென் ஸாலே கெபுது டிபென் கரன்னை மீது.

மரு ரிசாட் டிபுதீன் மஹா

(மாண்புமிகு நிஸாட் பதியுதீன்)
(The Hon. Risad Badhiutheen)

கபா கரன்னை கெபிசு துலு டீன். டிபீ மரு பாய்டி லிபிசு கரன்னை ஃபுல்தீதுலா துலு. மரு மனேர் மனேன் ஃபுல்தீதுலா துலு.

மரு இலாஃனார்யுட் மன்தீதுலா

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

டிபி பீ 7.30 கென் ஸாலே கெபுது டிபென் கரன்னை மீது. டீன் லேலாவ ஸாலே கெபுது பவீலாவென் டீன் துலு.

மரு ரிசாட் டிபுதீன் மஹா

(மாண்புமிகு நிஸாட் பதியுதீன்)

(The Hon. Risad Badhiutheen)

எனவே, நீங்கள் மனச்சாட்சியோடு நடந்துகொள்ள வேண்டும். நாங்கள் எல்லோருடனும் சேர்ந்து வாழ விரும்புகின்றவர்கள். எங்களுக்கு தமிழ் அரசியல் கட்சிகளோடு எந்தப் பகையும் இல்லை. ஆயுததாரிகள்தான் அன்று அநியாயங்களைச் செய்தார்கள். அவர்கள்தான் எங்களுக்கும் தமிழ் மக்களுக்குமிடையில் பிளவுகளையும் பிரச்சினைகளையும் நம்பிக்கையினத்தையும் ஏற்படுத்தினார்கள். இன்று வடக்கிலே தமிழ் தேசியக் கூட்டமைப்பின் ஆட்சி நடைபெறுகின்றது. எனினும், அவர்கள் யாழ்ப்பாணத்திலே இந்த மக்களுடைய காணிப் பிரச்சினையை ஏறிட்டும் பார்க்காமல் இருக்கின்றார்கள். முல்லைத்தீவிலும் அவ்வாறுதான். இவ்வாறு நிலைமை இருக்கின்றபொழுது, வடக்கையும் கிழக்கையும் சேருங்கள் என்று சொல்கின்றார்கள்.

இன்று கிழக்கு மாகாணத்தின் இரண்டு மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த மக்கள் என்னுடைய தலைமையை ஏற்று, எனது கட்சி சார்பில் இரண்டு பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களைப் பெற்றுத் தந்திருக்கின்றார்கள். இன்ஷாஅல்லாஹ்! எதிர்வருகின்ற மாகாண சபைத் தேர்தலில் எங்களுடைய மக்களின் முழு ஒத்துழைப்போடு, நாங்கள் கிழக்கு மாகாணத்தில் அதிக உறுப்பினர்களைப் பெற்று ஒரு நீதியான நல்லாட்சியை ஏற்படுத்தி, அங்கு வாழுகின்ற சிறுபான்மை மக்களை நியாயமாக நடத்துகின்ற பணியைச் செய்ய எண்ணியிருக்கின்றோம்.

வடக்கிலே மீள்குடியேறிய முஸ்லிம் மக்களின் பிரச்சினைகள் பற்றி வட மாகாண சபையானது, இதுவரை என்னை அழைத்து ஓர் அரை மணித்தியாலமாவது பேசவில்லை என்பதை நான் வேதனையோடு சொல்கின்றேன். நான் இந்த மக்களுக்காக குரல் கொடுக்கின்ற ஒருவன்! நான் இது தொடர்பில் எத்தனையோ தடவைகள் சொன்னேன்; கடிதம்கூட அனுப்பியிருக்கின்றேன். இன்று கிழக்கில் விரும்பியோ, விரும்பாமலோ, தமிழரசுக் கட்சியினதும் சிங்களத் தலைவர்களினதும் ஒத்துழைப்புடன் முஸ்லிம் ஒருவர் முதலமைச்சராக இருக்கின்றார். இவ்வாறானதொரு நிலை இருக்கும்போது நாளை இரண்டு மாகாணங்களையும் சேர்த்தால், இந்த நாட்டில் எந்தவொரு மாகாண சபையிலும் முஸ்லிம்கள் பெரும்பான்மையாக இல்லாத நிலை ஏற்படும். இவ்வாறான ஒரு நிலைமை ஏற்பட்டால், இந்த நாட்டிலே 10 வீதமாக வாழ்கின்ற முஸ்லிம் மக்களுடைய எதிர்காலத்தைப் பற்றி அல்லது அவர்களுக்கு நடக்கின்ற அநியாயங்கள், துன்புறுப்புகள், வேதனைகள், பிரச்சினைகள் போன்றவற்றைப் பற்றி எடுத்துச் சொல்லுவதற்கு ஒரு முதலமைச்சரோ அல்லது நியாயமாகப் பேசக்கூடிய மாகாண அமைச்சரோ இல்லாத ஒரு துர்ப்பாக்கிய நிலை ஏற்படும்.

அதேவேளை, அதிகாரப் பகிர்வு என்று பார்க்கின்ற பொழுது, அதிகளவான அதிகாரங்களை மாகாண சபைக்குக் கொடுப்பதை நாங்கள் விரும்புகின்றோம். பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க அவர்களுடைய தலைமையிலே நாங்கள் இதற்காக நீண்ட நேரத்தைச் செலவழித்திருக்கின்றோம். முன்னாள் அமைச்சர் மதிப்புக்குரிய தினேஷ் குணவர்த்தன

[மார்ச் 23, 2017]

அவர்களும் அதிலே கலந்துகொண்டார். யாரும் யாரையும் ஏமாற்றவேண்டிய தேவையில்லை. இந்த நாட்டிலே ஆளும் கட்சி கொண்டு வருகின்ற நல்ல விடயங்களைக்கூட, எதிர்க்கட்சி எதிர்த்த வரலாறுதான் இருக்கிறது. கௌரவ சம்பந்தன் அவர்கள் பேசுகின்றபொழுது சொன்னார், "இந்த நாட்டில் வாழுகின்ற பெரும்பான்மை மக்கள் விரும்புகின்ற ஒரு தீர்வை நாங்கள் எதிர்பார்க்கின்றோம்" என்று. அந்த வகையிலே, இந்த நாட்டில் எல்லோரும் இதயசுத்தியோடு பேசி, அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடிய வகையில் அதிகாரங்களைப் பகிர்ந்தளிக்கக்கூடியவாறு ஒரு தீர்வை நோக்கி நாங்கள் பயணிப்போம்! எல்லா இனத்தையும் சமமாக மதிப்போம்! சமத்துவமாக வாழ்வோம்!

எனவே, நான் எல்லோரிடத்திலும் அன்பாகக் கேட்டுக் கொள்வது என்னவெனில், வடக்கிலிருந்து வெளியேற்றப்பட்ட முஸ்லிம்களை கௌரவமாக வாழ்வதற்கு வழிசெய்து தாருங்கள்! என்பதைத்தான். இவ்விடயத்தில் இந்த அரசுக்கு ஒரு கடமை இருக்கின்றது. அதேபோல், தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்புக்கும் ஒரு கடமை இருக்கின்றது. எனவே, நாங்கள் கடந்தகாலத் தவறுகளை மறந்து, இந்த மக்கள் தொடர்பாக அமர்ந்து பேசி, அவர்களுக்கு என்ன பிரச்சினை இருக்கின்றது என்பதைக் கண்டறிந்து அதனைத் தீர்க்கவேண்டும்.

சிலர், விலபத்து பிரச்சினை என்று கூறி, ஓர் அப்பட்டமான பொய்யை என்மீதும் என் மக்கள் மீதும் திணித்திருக்கிறார்கள்.

மார்ச் 23, 2017

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

Hon. Minister, your time is over. Please, wind up now.

மார்ச் 23, 2017

(மாண்புமிகு நிஸாட் பதியதீன்)

(The Hon. Risad Badhiutheen)

Sir, please give me one more minute.

விலபத்துக் காட்டின் ஓர் அங்குல நிலத்தைக்கூட நானோ, அந்தப் பிரதேசத்து மக்களோ சூறையாடவில்லை. எனவே, இது சம்பந்தமாக ஓர் ஆணைக்குழுவை நியமித்து விலபத்து நாசமாக்கப்பட்டதா என்பதைக் கண்டறிந்து, உண்மை நிலையை இந்த உலகுக்குச் சொல்லுமாறு மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களிடம் அன்பாக வேண்டி, சந்தர்ப்பத்துக்கு நன்றி கூறி, விடைபெறுகின்றேன்.

மார்ச் 23, 2017

மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள் வினா விடுக்காமலேயே பாராளுமன்றத்தை ஒத்திவைத்தார்.

அப்பொழுது பி. ப. 7.30 மணியாகிவிடவே, மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள் வினா விடுக்காமலேயே பாராளுமன்றத்தை ஒத்திவைத்தார்.

அதன்படி பாராளுமன்றம், 2016 மார்ச் 08ஆம் திகதிய தீர்மானத்துக்கிணங்க, 2017 பெப்ரவரி 23, வியாழக்கிழமை மு. ப. 10.30 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

It being 7.30 p.m., THE HON. PRESIDING MEMBER adjourned Parliament without Question put.

Parliament Adjourned accordingly until 10.30 a.m. on Thursday, 23rd February, 2017 pursuant to the Resolution of Parliament of 08th March, 2016.

සැ.සු.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුද්‍රණය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු ලබන මන්ත්‍රීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.

குறிப்பு

உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் **ஹன்சாட்** பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to the Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings :

**Final set of manuscripts
Received from Parliament :**

Printed copies dispatched :

හැන්සාඩ් වාර්තා
කොළඹ 5, පොල්හේන්ගොඩ, කිරුළපන පාර, අංක 163 දරන ස්ථානයෙහි පිහිටි
රජයේ ප්‍රවෘත්ති දෙපාර්තමේන්තුවේ පිහිටි රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයෙන්
මිල දී ගත හැක.

මෙම හැන්සාඩ් වාර්තාව www.parliament.lk වෙබ් අඩවියෙන්
බාගත හැක.

ஹன்சாட் அறிக்கையின் பிரதிகளை
இல. 163, கிருலப்பனை வீதி, பொல்ஹேன்கொட, கொழும்பு 5இல் அமைந்துள்ள
அரசாங்க தகவல் திணைக்களத்தின் அரசாங்க வெளியீடுகள் அலுவலகத்தில்
பணம் செலுத்திப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

இந்த ஹன்சாட் அறிக்கையை www.parliament.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து
பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

Hansard Reports can be purchased from the Government Publications Bureau
at the Department of Government Information,
No. 163, Kirulapone Avenue, Polhengoda, Colombo 5.

This Hansard Report can be downloaded from
www.parliament.lk